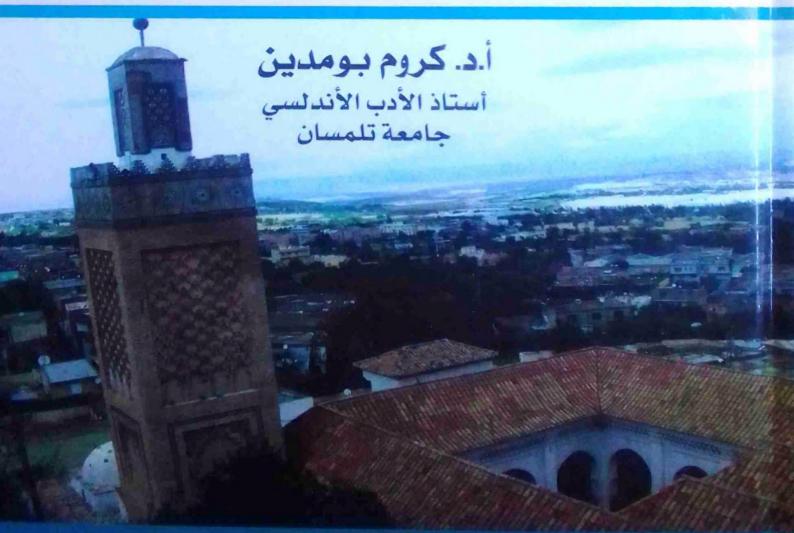


2011-1-1

### أبو الحسن الششاري الصوفي الجوال حياته وشعره

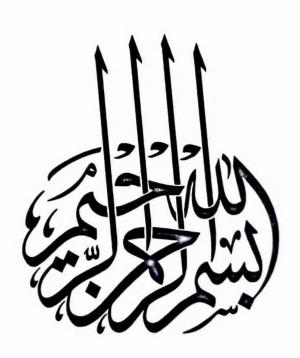


دار التوفيقية

للنشر والتوزيع الجزاثر

	141
	345

أبو الحسن الششاري الصوفي الجوال حياته وشعره



Hartiman Harris a time to the late



### أبو الحسن الششتري الصوفي الجوال حياته وشعره

أ.د. كروم بومدين أستاذ الأدب الأندلسي جامعة تلمسان

> دار التوفيقية للنشروالتوزيع الجزائر

### جَمِيعُ الْحُقُوقِ مِحُفُوظَةٌ الطَّبْعَة الأولى الطَّبْعَة الأولى 1432هـ - 2011م

رقم الإيداع القانوني: 1705/2011 ردمك: 2-0-9014-9931

دار التوفيقية للنشر والتوزيع الوحدة رقم 03 التجزئة 316 بالمسيلة

هاتف/فاكس: 035555842

البريد الالكتروني: attaoufikia@Yahoo.fr

### إهداء

إلى كل نفس عن الرّذائل تخلّبت وبالفضائل تحلّب،

فتحرّرت من قيد أهوائها، وسمت فوق شهواتما.

أهدي هذا البحث المتواضع

laste .

by on a square grant, all in

the way to be a sure on it is equili-

The said has been been

änlän

الحمد لله رب العالمين، والصّلاة والسّلام على أشرف المرسلين محمد بـــن عبد الله الصادق الأمين، وعلى آله وصحابته والتابعين، وبعد:

فإن صلتي بموضوع هذا البحث قديمة نسبيا، ترجع إلى بداية الثمانينات من القرن الماضي، أيام كنت طالبا في قسم الدراسات العليا في جامعة دمشق العريقة، أحضر بحثا لنيل درجة الماجستير في الأدب الأندلسي، حيث عثرت على ديوان أبي الحسن الششتري، فاطلعت عليه، ثم بحثت حياته فوجدته على الرغم من المعلومات القليلة عنه في مصادر ترجمته، شخصية صوفية فذة، ونجما مضيئا في سماء التصوف الجوال، معبرا عن أفكاره الفلسفية العميقة، مبدعا بحددا، ورأس مدرسة صوفية شعرية، كان لها أتباع كثر في زمانه وبعده، تابعوه ونسجوا على منواله؛ فعقدت العزم على أن يكون الششتري ،حياته وشعره، موضوع بحثي لنيل شهادة دكتوراه الدولة، وقد تحقق لي ذلك، ولله الحمد والشكر، في جامعة تلمسان الفتية عام

لقد خضت غمار هذا البحث، على الرغم من صعوبته لندرة معلومات، عدوي شعور حافز إلى ضرورة الكشف عن هذه الشخصية الأندلسية المتميزة وتقديمها في صورة متكاملة الجوانب تشمل حياته، وتجربته الصوفية والفنية، وقد بذلت الوسع في جمع ما تفرق من معلومات عنه في المصادر القديمة والمراجع الحديثة العربية والاستشراقية، وسحلت ملاحظاتي وتعليقاتي بشأها في مواطن إيرادها مسن هذا البحث.

وقد قسمت البحث، من حيث خطته ، إلى مدخل وثلاثة أبواب وخاتمة؛ فأمّا المدخل فأضأت فيه ظاهرة الزهد في الأندلس، وتتبعت الحركة الصوفية منذ نشأهًا وإلى حين اكتمال نضجها في القرنين السادس والسابع الهجريين، كما أشرت إلى جهودها التنظيرية والإبداعية.

وأما الباب الأول فقد خصصته بفصوله الثلاثـة للبحـث في شخصـية الششتري، فتناولت في فصله الأول مولده ونشأته وتعلمـه وشـيوخه وأسـفاره وتلاميذه وآثاره النثرية والشعرية.

كما تناولت في الفصل الثاني تجربته الصوفية، فوقفت على طبيعتها وتطورها، ثم تميزها.

وأما الفصل الثالث فقد أضأت فيه تجربته الشعرية، ووقفت على غناها وتنوعها، من القصيدة الفصيحة إلى الموشح والموشح المزنم، ثم الزجل الذي نال من خلاله شهرة واسعة، كما وقفت عند الخرجة في موشحاته وأزجاله، فحددت طبيعتها وأنواعها، لكن استوقفتني أمور رأيتها مشوهة لنص الششتري الشعري على الرغم من تحقيقه، فسجلت حولها ملاحظات تعلقت بالنص متنا ونسبة، وكذا بهد المحقق توثيقا وتخريجا.

وأما الباب الثاني، فقد تعرضت فيه بفصوله الثلاثة لموضوعات شعر الششتري، فخصصت الفصل الأول لغزلياته بمستواها الأول الذي اقترب فيه مسن غزل العذريين، ومستواها الثاني الذي عبر فيه عن حبه الإلهي. وخصصت الفصل الثاني لخمرياته، من حيث طبيعتها وصفاها وتأثيرها. كما أضأت في الفصل الثالث حضور الطبيعة في شعره، بنوعيها الطبيعي والصناعي، ووقفت على أبرز عناصرها وأقواها حضورا، كما حاولت تحديد طبيعة تجليها ودلالتها عنده.

وقد ركزت في هذا الباب بموضوعاته على البعد الرمزي فيها، ذلك لأنها ليست في عالمه إلا وسائل دالة على المعاني العميقة التي عاشها، وتحقق بما في تجربته الصوفية.

وامّا الباب الثالث، فقد خصصته بفصليه للدراسة الفنية لشعره، فتناولت في الفصل الأول معنى المعنى، أو فكرة الوحدة والإنسان المتوحد، وقد تتبعت مستويات هذا المعنى في شعره، إذ تجلت فيه فكرة وحدة الشهود، ووحدة الوجود، ثم الوحدة المطلقة التي يثمر التحقق كما حضور الإنسان الجديد أو المتوحد، وهو المعنى المحور في تجربته.

ووقفت في الفصل الثاني على أبرز سمات فنه الشعري الشكلية، فتحدثت عن لغته الشعرية وطبيعة اللفظ فيها، وكذا عن ظواهر التصغير والتكسرار وتنالي الأفعال في أسلوبه الشعري، كما بحثت بنيته الموسيقية، وما يتعلق كسا مسن وزن

وقافية، كما أضأت حانبا آخر أظهر فيه براعة نادرة، هو التصوير بعامه ورسم الشخصية بخاصة، ثم ألهيت البحث بخاتمة أجملت فيها ما توصلت إليه من نتالجا وهي نتائج كان يعسر الوصول إليها لولا الاهتداء بسبعض خطروات المناهج الإحرائية، كالمنهج التاريخي والمنهج الوصفي، والمنهج الرياضي في بعده الإحصائي التي توسلت بها، وعلى نحو متكامل، في إضاءة هذا الموضوع في حوانبه المتعددة.

وكانت قراءي للرحل وشعره قراءة أدبية مقاربة، تحنبت فيها مـــا كـــان البحث يمليه أحيانا من أحكام فقهية صارمة.

إن هذا البحث ما كان ليتحقق ويبلغ لهايته، لولا الجهد المشكور للسادة الأساتذة؛ الأستاذ الدكتور محمد رضوان الداية أستاذ الأدب الأندلسي بجامعة دمشق، والأستاذ الدكتور طاهر حجار أستاذ الأدب العباسي بجامعة الجزائسر، والأستاذ الدكتور محمد عباس أستاذ النقد والبلاغة بجامعة تلمسان، فقد كانت توجيها قم ونصائحهم مصابيح هادية طوال مدة إنجازه، فإليهم أقدم وافر الشكر وخالص التقدير.

تلمسان في يوم الاثنين ١٤ محرّم ١٤٣٢هـ الموافق لـ ٢٠ ديسمبر ٢٠١٠م. أ.د: بومدين كروم

المدخل

مدخل إلى الزهد والتصوف في الأندلس

الزهد قديم في الأندلس، عرفته في صورتيه المغالية والمعتدلة، المغالية في مسابدا من رهبانية النصارى القوطيين، والمعتدلة في ما تجلى في سلوك المسلمين من دخولهم أرض شبه الجزيرة، واستمر وجوده طوال حياتهم، وإن دافعته دنياهم بزخرفها وبريقها في أوقات استقرار العمران ونمائه، ولا عجب في ذلك، فهو جزء من إيمان المسلم، بل يعد تحقيقه في الحياة، وبالوسطية المطلوبة، مثالا لما ينبغي أن تكون عليه صورة المسلم القادر على إحداث التغيير الحضاري وفق التصور الإسلامي للكون والحياة والإنسان.

وقد تجسد الزهد هذا المفهوم في سلوك الكثيرين من أفراد المجتمع الأندلسي كما مثل خاتمة حياة كثيرين منهم أيضا، على اختلاف مستوياتهم العلمية والاجتماعية، بل إننا وجدنا الأندلسيين يركنون إلى الزهاد، ويرضون هم حكاما، كما فعل أهل بلنسية عندما اتفقوا على تقديم عبد الرحمن بن عياض، وكان من أعيان الجند، صالحا زاهدا(١).

وكان منهم من التزم الزهد سلوكا اشتهر به؛ وقد تضمنت كتب التراجم الأندلسية الكثير من أسماء العلماء الذين عرفوا بالزهد والنسك والتبتل والانقباض والانقطاع؛ فقد ذكر ابن الفرضي أحمد بن يحيى بن زكريا القرطي (ت.٣٤٣هـ)، وقال: إنه "كان زاهدا منقطعا، وناسكا متبتلا"(٢). وذكر أحمد بن عبد الله القيني من أهل ريّة، وقال: إنه "كان فقيها عالما وزاهدا منقبضا، وكشير التلاوة والذكر"(٢).

١)- ينظر: المعجب لعبد الواحد المراكشي: ٨٣.

٢)- تاريخ علماء الأندلس: ٣٨، ترجمه، رقم ١١٩.

٣)- نفسه: ٤١، ترجمة: ١٣٠.

وذكر ابن بشكوال على بن موسى فقال: " لم ألق مثله في الزهد والتبتل"(١) كما ذكر عبد الرحمن بن عبد العزيز، فقال: "كان رجلا فاضلا زاهدا ورعما منقبضا"(٢). وذكر مزين بن جعفر بن مزين القرطبي، وقال: "كان رجلا صالحا، فاضلا زاهدا، منقبضا عن الناس"(٦).

وذكر ابن خاقان، يونس بن عبد الله بن مغيث، فقال: إنه "فاضـــل ورع، مبرز في النساك والزهاد، دائم الأرق في التخشع والسهاد، مع التحقق بالعلم والتميز بفضله، والتحيز إلى فئة الورع وأهله... "(1).

وذكر ابن الأبار موسى بن حسين بن موسى بن عمران فقال: "وكان منقطع القرين في الورع والزهد والعبادة والعزلة، مشار إليه بإجابة الدعوة، لا يعدل به أحد"(°).

وغير هؤلاء كثير، غير أن مسلكم الزهدي كان على الأغلب، مسلكا عمليا فرديا معتدلا، لَم يعرف الرفض إلا عندما بدأ يتحول إلى نزعة ذات أبعــاد فكرية جماعية، وإن كان الرفض مشوبا بدوافع مذهبية وسياسية أحيانا.

يعد محمد بن مسرة الجبلي (ت٩٠٠هـ)(١)، أول من نقل الزهد في الأندلس من الدائرة الفردية إلى دائرة الجماعة مكونا بــذلك المنطلــق الأســاس

١)- صلة الصلة: ٢:٢١٤.

۲)- نفسه: ۲:۲۶۳.

٣)- نفسه: ٢:٨٢٢.

٤)- مطمح الأنفس: ٢٨٩.

٥)- التكملة لكتاب الصلة، ٢٨٧:٢.

٣)- في أخبار ابن مسرة وأفكاره ومحنته، ينظر: تاريخ علماء الأندلس لابن الفرضي، ٣٩:٢، وتاريخ قضاة الأندلس للنباهي: ٧٨ و الفصل لابن حزم، ١٩٨٤٤-١٩٩ ،و مطمح الأنفس: ٢٨٦-٢٨٦ وترتيب المدارك القاضي عياض، ٦٣٠:٢-٦٣١، وابن مسرة ومدرسته لمحمد العدلوني الإدريسي: ٢٤-٢٥، وتاريخ الفكر الأندلسي لبالنثيا: ٣٢٦ وما بعـــدها، وتــــاريخ الأدب الأندلسي، عصر سيادة قرطبة، إحسان عباس: ٣١ وما بعدها.

للمدرسة الصوفية الفلسفية الأندلسية، التي ستستمر في الظهور والانتشار بعد ذلك، على الرغم من التضييق على أصحابها لتكتمل معالم صورتها بصفة نهاية في عصر الموحدين. وهذا يخالف ما ذهب إليه الأستاذ أحمد أمين في قوله: "إن التصوف ظهر في القرن الثاني الهجري، وكان مزيجا من تعاليم الإسلام وتعاليم الأفلاطونية الحديثة والتعاليم اليونانية الرومانية لا الفارسية ولا الهندية، إلا ما جاء من قبل المشسرق، إذ كانت هذه التعاليم هي التي تجاور الأندلس"(۱)، لأننا سنحده يقول بعد ذلك: "إن ابن مسرة أول من نعرف في الأندلس من المتصوفة"(۲).

وكانت حاضرة المرية، مركز الإشعاع الصوفي في عهد المرابطين؛ فقد كوّن أبو العباس بن العريف (ت.٥٣٦هـ) (٢) مدرسة صوفية بني أسسها الفكرية على تعاليم ابن مسرة، وكان من تلاميذه: أبو بكر الملوكيني (١) الذي نشط في غرناطة، وأبو الحكم عبد الرحمن المعروف بابن برجان (ت.٣٦ههـ) (٥)، وقد نشط في إشبيلية، وأبو القاسم بن قسي (ت.٤٥هـ) الذي نشط في غرب الأندلس، وبث أفكار المدرسة في الأوساط النصرانية، وكون من مريديه فرقاعتمدها في ثورته بالموحدين، ولكنه لم يصمد طويلا، فانفض عنه أتباعه عنه وقتلوه.

١)- ظهر الإسلام، ١٨:٨٠.

۲)- نفسه: ۲:۷۰.

٣)- الصلة لابن بشكوال، ١: ٨١ و نفح الطيب للمقري ،٢: ٥٥٥، و

Histoire de l'Espagne musulmane E. Levi – Provençal, ٣ : ٤٨٥-٤٨٨، وعصر المرابطين والموحدين لعبد الله عناني ١ : ٤٦٥.

٤)- تاريخ الفلسفة الإسلامية لهنري كوربان: ٣٣٥.

٥)- نفح الطيب، ٢:٥٥١، وشحرة النور الزكية في طبقات المالكية لمحمد مخلوف، ١: ١٣٢٠
 ٢)- المعجب: ٢١١-٢١١، ونفح الطيب، ٦:٥٠٥، وعصر المرابطين والموحدين، ١:٧٠٠

واتسعت الدائرة بعد ذلك، فاضحت بلنسية ومرسية وشاطبة مراكسر للنشاط الصّوفي بطابعيه السني والفلسفي، وبرز من الأعلام أمثال: أحمد بن محمد بن سفيان المخزومي (۱)، و كان يعرف بالعابد، وأبي العباس أحمد بن معد بن عيسى بن و كيل التحيي المتصوف الزاهد (ت. ٥٥ هـ) (۱)، ومحمد بن يوسسف بسن سعادة (ت. ٥٠ هـ) (۱)، وأبو مدين شعيب دفين تلمسان (ت. ٩٠ هـ) (١)، وأبو مدين شعيب دفين تلمسان (ت. ٩٠ هـ) (١)، وأحمد بن عمر المعافري (٥)، وإبراهيم بن محمد بن خلف بن سوّار (۱۱)، وعلمي بسن أحمد بن عمد بن المعروف بابن محروق (۱۷)، وجعفر بن عبد الله بن محمد بن سيد بونة الحزاعي (ت. ١٠ ٢ هـ) (١)، وأبي بونة الحزاعي (ت. ١٠ ٢ هـ) (١٠) وابن دهاق المعروف بابن المرأة عبد الله الشوذي الحلوي (ت. ١١ هـ) (١٠) وابن دهاق المعروف بابن المرأة (ت. ١٣ هـ) (١٠)، وأبي الحسن على بن أحمد الحرائي (ت. ١٣ هـ) (١٠) وياسمين وفاطمة القرطبية اللتين تتلمذ لهما محي الدين بن عربي الحاتمي (ت. ١٣ هـ) (١٠) المشيخ الأكبر، وهو من أوسعهم معرفة وأكثرهم شهرة، و عبد الحق بسن الملقب بالشيخ الأكبر، وهو من أوسعهم معرفة وأكثرهم شهرة، و عبد الحق بسن

١)- عصر المرابطين والموحدين، ١: ٤٦٧.

٢)- الذيل والتكملة لبن عبد الملك المراكشي ٢: ٥٤٣، وعصر المــرابطين والموحــدين ١:
 ٤٦٨-٤٦٧

٣)- نفح الطيب، ٢: ١٥٨، وعصر المرابطين والموحدين، ١: ٤٦٨.

٤)- عنوان الدراية للغبريني: ٥٥، ونفح الطيب، ٢ .١٨٥.

٥)- عصر المرابطين والموحدين ٢: ٧٧٧-٦٧٨.

٦)- نفسه، ۲: ۱۲۷، ۱۲۸.

٧)- الإحاطة في أخبار غرناطة للسان الدين بن الخطيب، ٢٠١٤-٢٠١.

٨)- عصر المرابطين والموحدين، ٢: ٢٧٢.

٩)- الطبقات الكبرى للشعراني، ١: ٢٧٢.

١٠)- بغية الرواد ليجيي بن خلدون، ١: ١٢٧-١٢٨، والبستان لابن مريم: ٦٨.

١١)- بغية الرواد، ١: ١٢٧-١٢٨.

١٢)- عنوان الدراية: ١٤٥.

١٢)- ابن عربي حياته ومذهبه، لبلاثيوس: ٢٦-٢٧، وعنوان الدراية: ١٥٨.

سبعين (ت.٦٦٩هـــ)(١)، وهو أشهر من مزج التصوف بالفلسفة، وكان له أتباع كثر في المغرب والمشرق.

وقد اتسمت حياة هؤلاء المتصوفة بعدم الاستقرار في الغالب، فتنقلوا في البلاد وساحوا في الأمصار، معتمدين في رعاية أنفسهم أسلوبا قاسيا، يستهدف تزكيتها وكسر غلوائها، وإذلالها بالمخالفة للوصول إلى التوحيد الخالص لله تعالى.

وقد كانوا في التصوف فريقين، فريقا التزم في تصوفه الاعتدال، باتباع ما انتهى إليه الزهد من تطور في التجربة الروحية العملية، وقد مثل هذا الفريق كل من ابن العريف وأبي مدين شعيب تمثيلا بارزا، وفريقا مزج هذه التجربة بما انتهت إليه الفلسفة الأفلاطونية المحدثة من ثمار التأمل العقلي، والذوق الإشراقي<sup>(۲)</sup>، وأفاد مسن نتائج التجربة الصوفية في العالم الإسلامي، فجهروا بالوحدة والاتحد والفناء، وغيرها، على تفاوتهم في ذلك تصريحا وتلميحا، وقد مثل هذا الفريق بوضوح كل من محي الدين بن عربي وعبد الحق بن سبعين وتلميذهما أبي الحسسن الششتري.

11411

وكما عني الأندلسيون بالزهد والتّصوّف عمليا، عنوا به نظريا؛ فقد ذكر مصنفوا الفهارس والتراجم أسماء كتب عديدة ألفت في هذا الجحال؛ فقد ذكر ابن بشكوال أن لعبد الرحمن بن محمد بن عقاب بن محسن القرطبي مؤلفا مجموعا في

١)- العبر للذهبي، ٥: ١٥٨-١٥٩، وفلسفة التصوف السبعيني لمحمد ياسر شرف: ١٢٧ وما
 بعدها، وعنوان الدراية: ٢٠٩.

٢)- ترددت هذه الأفكار عند أقطاب المدرسة الفلسفية الأندلسية، من أمثال: أبي بكر بسن باجة المعروف بابن الصائغ، وأبي محمد عبد الله بن السيد البطليوسي (ت.٢١٥هـ)، وابسن رشد الحفيد وابن طفيل، وهي عند هذا الأخير أكثر جلاء ووضوحا، وقد وردت عندهم في معرض تأكيد قيمة الفلسفة في إثبات وجود الخالق جل وعلا ومعرفته، والتوفيق بين الفلسفة والشريعة، من حيث أن كلا منهما تفضي إلى غاية واحدة هي معرفة الخالق ومحبته.

الزهد<sup>(۱)</sup>. وذكر الفتح بن خاقان الفقيه القاضي يونس بن عبد الله بن مغيث، وقال: إن له تصانيف في الزهد والتصوف، منها كتاب: المنقطعين إلى الله، وكتاب: المتهجدين<sup>(۲)</sup>، كما ذكر ابن الأبار أن لمحمد بن عتيق بن علي بن عبد الله بن محمد التحيير (ت. ۲۳ هه) من الكتب، كتاب: "المسالك النورية إلى المقامات الصوفية" (آ).

وذكر ابن حير الإشبيلي من مسموعاته كتبا ورسائل عديدة في الزهد والتصوف، منها رسالتا: "أنس المريد"، و"حياة القلوب"لابن أبي زمنين (أ)، و"الهداية إلى سبيل العناية بالزهد" لابن العسال (أ)، وأرجوزة في الزهد (آ) لأبي الفضل جعفر بن محمد بن شرف، وذكر الوادي آشي لابن العريف كتابا في التصوف سماه: "محاسن المجالس" (۱۷)، كما ألف ابن قسي كتاب: "خلع النعلين واقتباس النور من موضع القدمين ((۱)، وألف ابن عربي كتب ورسائل كيمة، أشهرها كتاباه: "فصوص الحكم"، و"الفتوحات المكية ((۱)، وصنف ابن سبعين، في أشهرها كتاباه: "فصوص الحكم"، و"الفتوحات المكية ((۱)، وسنف ابن سبعين، في المجال ذاته، كتبا ورسائل، أبرزها كتاب: "بدّ العارف" (۱۱)، و"رسالة النصيحة"، و"عهده إلى تلاميذه ((۱۱)، وألف ابن الخطيب في القرن الثامن كتابه الشهير: روضة و"عهده إلى تلاميذه ((۱۱)، وألف ابن الخطيب في القرن الثامن كتابه الشهير: روضة

١)- صلة الصلة، ٢: ٣٤٨-٣٤٩ (ترجمة: ٧٤٩).

٢)- مطمع الأنفس: ٢٨٩، وحذوة المقتبس للحميدي: ٣٨٥-٣٨٤ (ترجمة: ٩١٠).

٣)- التكملة لكتاب الصلة، ٢: ٦٦١-٦٦٢.

٤)- فهرسة ابن خير: ٢٨٨-٢٨٩.

٥)- المرجع نفسه: ٢٨٩.

٢)- نفسه: ٢٣٤.

٧)- برنامج الوادي آشي: ٣٠٢.

٨)- عصر المرابطين والموحدين، ١ : ٣٠٧.

٩)- وهما مطبوعان متداولان.

١٠)- فلسفة التصوف السبعيني: ٢٠٤٠.

١١)- وقد نشرت الرسالتان في صحيفة: المعهد المصري للدراسات الإسلامية بمدريد، مج ٤،
 عام ١٩٥٦م.

التعريف بالحب الشريف<sup>(۱)</sup>، كما ألّف غير هؤلاء من الكتب والرسائل ما يدلّ على عناية الأندلسيين كهذا الباب، قدر عنايتهم بغيره من أبواب العلم الأحر.

وتمّا تجدر الإشارة إليه أنّ الأندلسي السالك في هذه السبيل لم ينطلق مسن فراغ، فقد استند في جهوده التنظيرية لمذهب التصوف والزهد، إلى القرآن الكرم والسنة النبوية، وهما عماد الثقافة الإسلامية، كما استند إلى جهود علماء المشرق، إما عن طريق التتلمذ لهم، أو من خلال قراءة كتبهم التي وصل الأندلس عدد وافر منها: فقد ذكر أصحاب التراجم والفهارس الأندلسية، كتاب "الرعاية لحقوق الله" للحارث المحاسي، ورسائل أخر له (٢)، وكتاب "التهجّد" لابراهيم بن الجنيد(٢)، و"الرقائق" لعبد الله بن المبارك(٤)، ورسالة أبي القاسم عبد الكرم بسن هوزان القشيري(٥) وكتاب "إحياء علوم الدين" لأبي حامد الغزالي(٢)، كما دلست على وحود كتب فلسفية صوفية، ككتاب: "الإشارات والتنبيهات" لأبي على بسن سينا(٧)، ورسائل إخوان الصفاد،)، وتجدر الإشارة إلى أن محنة الحسين بن منصور الملاج قد شاع خبرها في الأندلس، حتى إلها أضحت مثلا يضرب في أوساط المتأدين الأندلسيين (١٠).

١)- والكتاب مطبوع، بتحقيق محمد الكتاني، عام ١٩٧٠.

۲)– فهرسة ابن خير: ۲۷۲.

٣)- نفسه: ۲۷۸.

٤)- نفسه: ۲۲۸.

٥)- نفسه: ۲۹۷.

٧)- الحلل الموشية في ذكر الأخبار المراكشية: ١٠٥-١٠٤.

٧)- عنوان الدراية: ١٠٠٠

٨)- أدخلها الأندلس العالم الرياضي الفيلسوف الطبيب: أبو الحكم عمرو بن عبد الرحمن بن
 على الكرماني (ت.٥٨٠هـ) ينظر: طبقات الأمم لصاعد الأندلسي: ١٧٢.

٩)- ينظر: زاد المسافر لصفوان بن إدريس: ١٣٦، والأدب الأندلسي في عصر الموحمة بن لحكمة على الأوسي: ٢٠١.

لم يكتف الأندلسيون بالجهد التنظيري في مجال الزهد و التصوف، بال عبروا عن تجارهم الروحية تعبيرا أدبيا راقيا، فكتبوا الرسائل، وألفوا الحكم (١)، ونظموا الأشعار، على تفاوهم في ذلك حودة وضعفا، وعمقا وبساطة، وكثرة وقلة، مستأنسين في ذلك بأشعار الحلاج، وأبي العتاهية، وابن الفارض، وغيرهم من شعراء المشرق في هذا الشان.

فممن نظم الشعر من الأندلسيين في الزهد: محمد بن عبد الله بن عيسى المعروف بابن أبي زمنين، وقد ذكره ابن بشكوال قائلا إنّ: "له أشعارا حسانا في الزهد والحكم"(٢)، وأبو عمر يوسف بن عبد البر(٢)، وابن الريوالي(٤)، وأحمد الإقليشي صاحب المعشرات في الزهد(٥)، وأبو بكر العبدري(١)، وله معشرات في الزهد أيضا، وأبو الحسن علي ابن اسماعيل الطيطل(٧)، وابن العسال(٨)، وأبو الحسن منذر بن سعيد البلوطي، وكان خطيبا بليغا، وشاعرا محسنا(١)، والعالم الأديب أبو عمر أحمد بن عبد ربه، الذي نظم أشعارا في الزهد محص بما ما قاله في الجون(١٠٠).

١)- وصلنا تأليفان في هذا المحال، أحدهما لأبي مدين شعيب، سماه: أنس المريد، وآخر لمحيي
 الدين بن عربي وسماه: الحكم الإلهية.

٢)- صلة الصلة، ٢: ٤٨٢-٤٨٣، ومطمع الأنفس: ٢٦٦-٢٦٧.

٣)- مطمع الأنفس: ٢٩٤.

٤)- تاريخ الأدب الأندلسي، عصر الطوائف والمرابطين: ١٣٢.

٥)- الذخيرة لابن بسام: ٢/٢: ٧٩٧، وتاريخ الأدب الأندلسي، عصر الطوائف والمرابطين:
 ١٣١-١٣٦

٦)- المصدر نفسه ٢/٢: ٧٨٧، المرجع نفسه: ١٣٢-١٣٤.

٧)- المصدر نفسه: ٧٨٧/٢ المرجع نفسه: ١٣٤-١٣٣

٨)- المغرب في حلى المغرب، ٢١:٢، وتاريخ الأدب الأندلسي: عصر الطوائف والمــرابطين:
 ٨٣٥.

٩)- مطمع الأنفس: ٢٣٧.

١٠)- نفسه، ٢٧٥.

وغير هؤلاء كثير، غير أن الشاعر المبرز بحق في بحال الزهد، هـو أبـو إسحاق الإلبيري (ت.٤٦٠هـ) الذي يعد شاعر الزهد في الأندلس في عصره دون منازع(١).

ثم ظهرت كوكبة أخرى من الشعراء في القرنين السادس والسابع، وبرز منهم أبو العباس بن العريف، وأبو مدين شعيب بن الحسين، وأبو عبد الله الشوذي الحلوي، وأبو أحمد عبد الحق بن سبعين (٢)، وأبو الحسن بن المحروق (٣)، غير أن أشهر شاعرين أندلسيين في الشعر الصوفي هما محي الدين بن عربي الطائي، وأبو الحسن الششتري، وإليهما يرجع الفضل في استخدام الموشحات والازحال أداني تعبير عن بحالات التصوف ومعانيه وأذواقه على نطاق واسع (٤).

وإذن، فظاهرة الزهد و التصوف ظاهرة أندلسية، نشأت نشاة طبيعية مرتكزة على توجيهات القرآن الكريم والسنة النبوية في العقيدة والأخلاق، ثم نمت وتطورت متأثرة بالقراءة الواعية في الوافد من نتاج علماء المشرق، وفلاسفة اليونان؛ فهي أعمق من أن تكون مجرد "تعبير عن مشاعر الطبقة المحرومة"(ق)، بالهي، كما ألمحنا إلى ذلك قبلا، وفي أبعادها الإيجابية، صورة لما كان ينبغي أن يكون عليه الإنسان المسلم في الحياة ثقافة وسلوكا.

١)- تاريخ الأدب الأندلسي، عصر الطوائف والمرابطين: ١٣٦، وانظر ديوانه بتحقيق د. محمد رضوان الداية.

٢)- عنوان الدراية: ٢٠٩، ونفح الطيب، ٢: ١٨٧.

٣)- الإحاطة في أخبار غرناطة، ٤: ٢٠١-٢٠٤.

٤)- الموشح الأندلسي لصمويل ميكلوس سترن: ١٤٥-١٤٥.

٥)- الأدب الأندلسي في عصر الموحدين: ٢١٥-٢١٦.

## الباب الأول

فـــي فــي الشعرية والشعرية والشعرية



# القصل الأول

فـــي حـياة الـشـشــــري

#### ١ - اسمه ونسبه:

١)- نسبة إلى غير بن عامر بن صعصعة، وقد ذكر ابن حزم أن دار بني غير بالأندلس البراجلة
 (جمهرة أنساب العرب، ٢: ١٧٩-٢٨).

٢)- نسبة إلى لوشة، بفتح اللام والشين، وهي إقليم من أقاليم البيرة بالأندلس (صفة جزيرة الأندلس للحميري: ١٧٣).

٣)- نسبة إلى ششتر، وهي بلدة تابعة لإقليم وادي آش في الأندلس، قال لسان الــدين: إن
 زقاق الششتري معلوم بما (الإحاطة، ٤: ٢٠٥).

٤)- تاريخ الأدب العربي، ٥: ١٣٤.

٥)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦.

٦)- الإنالة العلمية في طريقة الفقراء المتحردين من الصوفية، ٥٥٢، مخطوط.

٧)- الأعلام، ٢: ١٢٤.

۸)- دیوانه: ۹۷، ۱۰۰ ۸

### ٢- مولده ونشأته وتعلمه:

ولد أبو الحسن الششتري في بلدة ششتر، من أعمال وادي آش، سنة ١٠ هـ على الراجح (١) وفيها نما وترعرع في كنف أسرة موسرة، كان أفرادها من أعيان الدولة، مما وفر له حياة هادئة، ومستقرة نسبيا في فترة عصيبة تصدعت فيها أركان الدولة الإسلامية في الأندلس تحت ضغط الثورات الداخلية، وهجمات الحركة الصليبية (٢).

وقد أفاد الششتري من حال أسرته المالية والاجتماعية، فاقبل على مجالس العلم في عصره في بلدته وغيرها من حواضر الأندلس، فأخذ علوم اللغة والأدب، والعلوم العقلية والشرعية؛ كما رحل إلى عدوة المغرب، فأخذ عسن شيوخها، وواصل التحصيل إلى أن أضحى عالما ذائع الصيت في الأندلس وخارجها.

فقد صنّفه الغبريني في زمرة الطلبة المحصلين (٣)، وذكره لسان السدين بسن الحطيب فقال: إنّه "كان مجوّدا للقرآن قائما عليه، عارفا بمعانيه، من أهسل العلم والعمل "(٤). وذكر الشّيخ زروق أنّ الششتري كان يُقرأ عليه القسرآن والسّنن،

١) - ذكر هذا التاريخ المستشرق لويس ماسينون، وتابعه فيه الدارسون العرب بعد ذلك، مع الإشارة إلى أن ماسينيون قد حدد ميلاده بعام (١٠٠هـ)، في مقال في دائرة المعارف الإسلامية وصححه في طبعتها الجديدة بما ذكر أعلاه، ولا ندري من أين استقى هذا الخبر، لأن المصادر العربية المتداولة لم تشر إلى زمن ولادته، وإن كادت تجمع على زمن محدد لوفات (ينظر: دائرة المعارف الإسلامية، مجلد: ١٣، والأعلام للزركلي ٤: ٥٠٥ والأدب الأندلسي في عصر الموحدين: ٢٣٠، والديوان، مقدمة المحقق: و Encyclopédie de l'Islam .Nelle .
 ٢٣٠ وظition T٣, p: ٦

٢)- التاريخ الأندلسي، عبد الرحمن على حجي: ٥٥٥ وما بعدها.

٣)- عنوان الدراية : ٢١٠.

٤)- الإحاطة، ٤: ٤٠٤، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥.

وكان عارفا بالحديث<sup>(۱)</sup>، وكان يجيز في المستصفى<sup>(۱)</sup>. وقال الغبريني: "إنَّ له معرفة بالحكمة... وتقدما في علمي النظم والنثر على طريقة التحقيق"<sup>(۱)</sup>.

فثقافة الششتري ،إذا، ثقافة واسعة ومتنوعة، جعلته مرجعاً في عصـــره، ومحل إعجاب مترجميه، كما آنها كانت أساس طريقته الصوفية وتجربته الإبداعية.

٣- شيوخه:

إنّ ثقافة الششتري، كما تبدو من خلال سيرته وآثاره، تدلّ على كشرة مراجعه، وتعدّد مشاربه، وكثرة شيوخه؛ فقد قال المقري: "إنّه لقي المشايخ"(1). ولكن مصادر ترجمته لم تشر بالتعيين إلاّ إلى شيوخه المشهورين الذين كان لهم أثر بين في حياته الفكرية والرّوحية، فذكرت منهم: القاضي محي الدين أبا القاسم محمد بن ابراهيم بن الحسين بن سراقة الشاطبي(0)، وذكر مترجموه أخذه عن أصحاب السهروردي صاحب عوارف المعارف(1)، كما نوهوا بأثر عبد الحق بن سبعين في شخصيته وتكوينه الروحي والعقلي، فأشار لسان الدين بن الخطيب إلى ذلك بقوله: "خدم أبا محمد بن سبعين وتلمذ له، وكان الشيخ أبو محمد دونه في االسن، لكن استمر باتباعه، وعوّل على ما لديه، حتّى صار يعبر عن نفسه في منظومته

١)- نيل الابتهاج للتنبكتي: ٢٠٢.

٢)- ديوان الششتري، مقدمة المحقق: ٧.

٣)- عنوان الدراية: ٢١٠.

٤)- نفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٥) - هو عالم آخر غير محي الدين بن عربي الحاتمي، كما وهم في ذلك الغبريني، وتابعه بعض الباحثين، وهو من أبرز تلاميذ السهروردي، تولى مشيخة الحديث في حلب ومصر، ذكره المقري وأشاد بغزارة علمه، ونبله وفضله، ولد بشاطبة سنة ٩٢هـ وتوفي في القاهرة عام ١٦٦هـ. (ينظر عنوان الدراية: ١٥٨، ونفح الطيب ٢: ٦٣-١٤) واتجاهات الأدب الصوفي لعلي الخطيب: ٢٨، وبرنامج الوادي آشي: ٣٠٩، ٣١٥.

٦)- وهو غير شهاب الدين السهروردي الحلبي المقتول (الإحاطة، ٤: ٢٠٦).

وغيرها، بعبد ابن سبعين "(۱) وتذكر مصادر ترجمته كذلك، أنه التقى السنحم بسن إسرائيل الدمشقي الفقير عام ، ٦٥هـ (۲). ويعد أبو مدين شعيب بسن الحسسين الإشبيلي (ت.٩٤هـ) شيخا غير زمني له، كما عد الشيخ محي الدين بن عسربي (ت.٩٤هـ) أحد شيوخه.

كما أن هناك شيوخا كثيرين كان لكتاباتهم وأقوالهم أثر واضح في تعليمه، ذكر هو نفسه بعضهم في نونيته (٢) الّتي حدّد فيها حلقات سلسلة طريقته الصّــوفية التي جعل أولها هرمس، وآخرها شيخه ابن سبعين.

#### ٤ - أسفساره:

يمثل السفر نقطة ارتكاز في التحربة الصوفية، وهو مستويان: افقي، وهو السفر في المكان بالسياحة في الأوطان، وعمودي صاعد، هو ارتقاء الصوفي في مدارج سلمه الروحي إلى أن يصل إلى مرتبة الاتحاد أو الفناء. وقد بدأت عملية السفر الصوفي في المغرب والأندلس في القرنين الثالث والرابع، لتصبح، بعد ذلك، تيارا صوفيا قائما على السياحة والتحوال؛ فقد ذكر المالكي في "رياضه" وصية شقران بن على الفرضي لذي النون الإخميمي، ونصها: "يا فتى، سح في الأرض، واستعن بأكل العشب على أداء الفرض"(أ)، كما ترجم لأبي عقال بن غلبون، فقال: "خرج من القيروان... وتشرد عن الوطن، وفارق السكن"(أ). وذكر ابن الفرضي أحمد بن محمد ابن صالح الصوفي، فقال: "وكان مذهبه التصوف والسياحة، وكان حوّالا في البلاد"(أ). وذكر ابن بشكوال محمد بن شحاع الصوفي، فقال: كان رجلا مشهورا على طريقة القدماء المحققين، وذوي السياحة

١)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦، ولسان الميزان لابن حجر، ٤: ٢٤٠، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥.
 ٢)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٣)- ديوانه: ٧٢-٢٧.

٤)- رياض النفوس، ١: ٣١٣.

٥)- نفسه، ١: ٢٢٥.

٢)- تاريخ علماء الأندلس، ١: ٦٢.

المتحولين (''). وذكر ابن عربي الحاممي عددا من متصوفة الأندلس، تمن كان لهم أثر في وجهته الصوفية، وقال: إنَّ منهم صوفيا سائحا هو صالح البربري، لقيم في إشبيلية، وصحبه وأخذ عنه، وكان قد تجول طوال أربعين سنة (۱).

وكان أبو عبد الله الشوذي الإشبيلي الحلوي، تمسن يميل إلى هجر الأوطان (١)، ويؤثر الترحال، فقد ذكر عنه تلاميذه أنه كان يسيح سنة ثم يعود (٥). وقد تابع طريقه تلميذه عبد الحق ابن سبعين المرسي، الذي انتقل بالتصوف الجوّال من الصورة الفردية إلى الصورة الجماعية المنظمة، فقد عرف بكثرة الاتباع من الفقراء وعامة الناس (١)، كانوا يصحبونه في رحلاته، وقد خلفه تلميذه الششتري في هذا الأمر، فكان رئيسا وإماما "على الفقراء والمتجردين والسفارة، وكان يتبعه في أسفاره ما ينيف على أربعمائة فقير يقسمهم في وظائف خدمته (٧).

وذكر لسان الدين بن الخطيب في ترجمته أنه "حال البلاد والآفاق، وسكن الربط، وحجّ حجات"(^).

١)- الصلة، ٢: ٥٩٥.

٢)- الفتوحات المكية ٣: ٢٨٠، وابن عربي، حياته ومذهبه، آسين بلاثيوس: ٢٦.

٣)- ابن عربي، حياته ومذهبه: ٢٩.

٤)- ديوان الششتري: ٧٥.

٥)- بغية الرواد، ١: ١٢٨.

٦)- عنوان الدراية: ٢٠٩، وفوات الوفيات لابن شاكر، ٢: ٣٥٣. والعبر للذهبي، ٥: ٢٩١ ٢٩٢.

٧)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥، والأعلام للزركلي، ٤: ٣٠٥.

٨)- الإحاطة، ٤: ٥٠٠، والنفح، ٢: ١٨٥.

إن ما ورد في مصادر ترجمته المتعددة، من أخبار عن حياته القلقة غير المستقرة، يؤكّد هذا النّزوع إلى الرحلة عنده، من حيث كونها وسيلة بحاهسدة، وحسرا يصله بعالم الحقيقة، فلا يكاد يترل في مكان حتى يرحل عنه إلى غيره؛ فقد دخل غرناطة ونزل رابطة العقاب<sup>(۱)</sup>، وبلدة مالقة<sup>(۲)</sup>، وغيرها من حواضر الأندلس، كما رحل إلى عدوة المغرب، فيترل مدينة فياس<sup>(۱)</sup>، وبجايسة<sup>(۱)</sup>، وقياس، ومصر، والححاز، وطرابلس<sup>(۱)</sup>، لينتقل بعد ذلك إلى المشرق، فيزور بلاد الشام، ومصر، والححاز، فهو لم يتغرب عن الأوطان إلا بحثا عن أوطان من يحبّ، يقول:

تَغَرَّبَتُ عَن أُوطَانِي لَعَلَّيِي أَرَى أُوطَانِكُ (٧) ويقول:

إلى حبيبي نَثْرُكُ أُوطَانِي عَسَسَى يَسرَانِي الله الله عَسَسَى يَسرَانِي (^) وهو يجعل الأرض كلها داره التي يستقرّ فيها إلى حين، يقول:

أيْـــن مَــا نَمْشـــي أَــن مَــا نَمْشــي الله الله الله ومضن، قد يستغرق سنين، ولــن فالسّفر في نظره عمل مندوب شرعا، وهو شاق ومضن، قد يستغرق سنين، ولــن يصل المسافر من خلاله إلى غايته ما لم يبذل وسعه، غير مغتر بما حقق، إنّه عمل لا يقوى عليه غير ذوي العزم من السائرين:

ولو كَان سِرُ الله يُدْرِكُ هكــذا لقال لنا الجُمهورُ ها نحنُ مــا خِبْنــا

١)- الإحاطة، ٤: ٧٠٢.

٢)- عنوان الدراية: ٢١٢.

٣)- ديوانه: ٢٧٣.

٤)- عنوان الدراية: ٢١٢.

٥)- نفسه: ٢١١.

۲)- دیرانه: ۷۷.

٧)- نفسه: ٢٣٢.

۸)- نفسه: ۲۲۸.

٩)- نفسه: ١٨٨.

فلا تُلتفِت في السَّير غَيرًا وكلُ ما سوى اللهِ غَيرٌ فاتخذ ذكرَه حِعبُ ا وكلُ مَقام لا تَقُم فسيه إله حجابٌ فَحِدٌ السَّيرَ واستنجدِ العولاً(١) وهو يدعو غيره إلى تركه وشأنه، يهز حسده، استجابة لحركة قلبية مسيطرة: دَعُونًا نَمُورُ بالْحَسَدُ فالقلبُ راحِلُ لِطَي المراحِلُ<sup>(١)</sup> وهو يدعو غيره إلى السير وترك العرض إن أراد الوصول إلى الحق والسعادة برؤيته أو تلمس آثاره في مخلوقاته، فيقول:

الخررُجُ عَنِ الكَوْنَيْنَ تَرَى القَمَ (٢) ويقول:

مَنْ يَرقَى مِن سَافِل لِعَالَي يُعَايِنُ الْعَلَيْ فِي الأَتَّسَرُ (١) إنّ السّفر في نظره، ضرورة للسالك، وهو حركة الروح العائدة إلى مصدرها المتسم بالكمال والجمال:

لاب تلكم الأخم المن رَواح النطل الأخم الأخم الأخم المن رَواح النطل المن الأخم المن المن الرض والقرار والم الرض الرب الأجم الأخم المن الواقف لا هدف له، ولا تجربة:

۱)- ديرانه: ۷۳.

٢)- الإحاطة، ٤: ٧٠٢.

٣)- ديوانه: ١٣٦.

٤)- نفسه: ١٥٢.

٥)- نفسه: ١٧٣.

٦)- نفسه: ١٤٣.

٧)- نفسه: ۲۱۱.

أُلْــــتِ عَصـــــاكُ أُمُســـافِرْ ببـــابِ شَـــيخِ الحقَـــايِقُ (٢) أُوصول، فتمتلئ ذاته إحساساً بوجودها لاتحادها بخالقها:

فإذا كان الوقوف مفضيا إلى الموت في نظره، فإنَّ السفر سبيل الحياة، يقول:

سَافِرْ ولا تَسَجْزَعْ واسكُسن إلى الله ومُست وعِسش واسمع كَسيْ تَبْقَسى حَسسيْ (١)

فالسّفر في نظر الششتري، إذا، وإن كان في ظاهره حركة في المكان، ليس إلا وسيلة للتحرر من قيود المكان وضروراته، وتطهيرا للذات من أوحال المادة، للارتقاء كما إلى مرتبة الكمال، فهناك وطنها الذي فيه مستقرها وسعادتها. وقد استمر التّصوّف الجوّال نشطا في القرن الثامن، وقد مثّله في الأندلس بعد الششتري على بن أحمد بن محمد بن عثمان الغرناطي المعروف بابن المحروق الذي نعته لسان الدين بقوله: "هذا الرّجل شيخ الفقراء السفارة... حاج رحّال، عارف بالبلاد... زار ترب الصّالحين وصحب السفارة".

۱)- دیرانه: ۱۳۱،

۲)- نفسه: ۱۹۹.

٣)- نفسه: ٢٦٥.

٤)- نفسه: ٢٩٣.

٥)- الإحاطة، ٤: ١٠٢.

#### ٥- آثاره:

لقد خلف الششتري آثارا مهمة دلّت على علو مكانته، وقوة تأثيره، وهي نوعان: تلاميذ ومدونات.

#### ا- تلاميده:

وهم مباشرون وغير مباشرين، فأما المباشرون فهم أولئك السنين كانوا يلازمونه في أسفاره، يتلقفون أقواله وأحواله، وأولئك الذين كانوا يؤمون بحالسه العلمية، وقد ذكر الغبريني واحدا منهم هو أبو الحسن بن هلال فقال: إنّه كان من أهل الأمانة والديانة، وأنه دخل على الشيخ في بحلس علمه ببجاية "فاستحسن منه إيراده للعلم واستعماله لمحاضرة الفهم، فاعتقد شياخته وتقديمه"(١).

وأمّا غير المباشرين فهم كثر كذلك، ومنهم من كان عُلَما في عصره ومصره، فقد ترجم له أبو العباس الغبريني (ت.٤٠٧هـ)، ترجمة تفيض إعجابا<sup>(٢)</sup>. كما يبدو أثر الششتري جليا في الشيخ علي بن أحمد المعروف بابن المحروق (ت.٩٠٩هـ)؛ فقد تأثر طريقته الصوفية ولهج لهجه في تجربته الشعرية (٣٠٩.

وذكر ابن خلدون لسان الدين بن الخطيب (ت.٧٧٦هـ)، منوها بمكانته في عصره، وبراعته وتقدمه في صناعة الكتابة، فقال: إنه "أنشد الشعر على طريقـة الصوفية، ونحا منحى الششتري منهم"(1).

وأما عبد الله بن عباد الرندي الصوفي الشهير (ت.٧٩٢هـ)، فقد كان إعجابه بالششتري شديدا، يظهر ذلك من خلال تنويهه بشعره، وتوجيه صوفية مراكش إلى الإقبال عليه، والعناية به، تقييدا وإنشادا ،بل إنه ذهب إلى أبعد من ذلك، ففض كلام الششتري على كلام شيخه ابن سبعين (٥).

١)- عنوان الدراية: ٢١٢.

۲)- نفسه: ۲۱۰.

٣)- الإحاطة، ٤: ٣٠٢-١٠٠

٤)- المقدمة، ٢: ٧٨٠، والإحاطة، مقدمة المحقق: ١: ٤٨.

٥)- الرسائل الكبرى: ١٩٧.

وأورد أحمد بابا التنبكتي (ت.٩٦٣هـــ) رأي الشيخ أحمد زروق البرنسي الفاسي (ت.٨٩٩هـــ)، في مذهب الششتري وأشعاره، وهو رأي ينم عن قـــراءة عميقة في التحربة الشعرية الششترية، ووقوف على طبيعتها وخصوصيتها(١)، كما يذكر ابن مريم أن للشيخ أحمد زروق شرحا على قطع للششتري، وشرحا على النونية(٢). وذكر أحمد المقري (ت.١٠٤١هــ) معاصره أبا محمد الحسن بن أحمـــد المسفيوي المراكشي، فقال إن له مشاركة في المولديات والموشحات، وأنَّ له تأليفا جمع فيه كلام الششتري في سفرين بأمر من أمير المؤمنين(٢).

ونجد أثر الششتري بارزا في تجربة الشيخ محمد الحراق المغربي(١) (١٢٦١هـ) الشعرية ، فقد تأثّر طريقته الزجلية والتوشيحية بوضوح.

كما نجد في القرن الثالث عشر الهجري، أحمد بن محمد بن عجيبة الحسني الصوفي (ت.١٣١١هـ) من أبرز المعجبين بالششتري، ناقلا أشـعاره، شـارحا

وأما تلاميذ الششتري في المشرق الإسلامي، فأغلب الظن أنسم كثر كذلك، ولعل أبرزهم على الإطلاق هو الشيخ عبد الغين النابلسي (ت. ١١٤٣ مس)، الذي سلك طريقته الصوفية والشعرية، وألف رسالة في المدفاع عنه سماها: "ردّ المفتري عن الطعن في الششتري"(١). ولقد كان تأثير أبي الحسن الششتري قويا وواسعا في أوساط الطرق الصوفية في أرجاء العالم الإسلامي الواسعة، فقد ظلت قصائده وأزجاله تنشد في حضرات السماع، ويستغني كسا في

١)- نيل الابتهاج بتطريز الديباج: ٣٢١-٣٢١.

٢)- البستان: ٥١-٢١.

٣)- روضة الآس العاطرة الأنفاس: ١٦٣-١٧٢.

٤)- النبوغ في الأدب المغربي: ٩٧٨-٩٩١.

٥)- إيقاظ الهمم في شرح الحكم، ١: ٢٨.

٧)- بحلة المعهد المصري للدراسات الإسلامية، مدريد، ع١، مقال: أبو الحسن الششري الصوفي الأندلسي الزجال وأثره في العالم الإسلامي لعلي سامي النشار: ١٣١-١٣٥.

زوايا المغرب<sup>(۱)</sup> والجزائر وتونس وطرابلس ومصر والشمام، والممين والمسودان وسومطرة والملاوي وغيرها، منذ القديم إلى الآن<sup>(۱)</sup>.

## ب- مُدوّناته:

يمكن تقسيم مدونات أبي الحسن الششتري إلى نوعين، يختلفان شكلا، ويلتقيان غاية؛ النوع الأول تمثله مؤلفاته النثرية، وأما النوع الثاني فتمثله أشعاره.

ب-١- مؤلفاته النثرية:

إذا تصفحنا آثار الششتري النثرية التي وصلتنا نصوصها أو تلك الي لم تصلنا إلا عناوينها، خلصنا إلى أن أغلبها جاء في شكل حكم أو رسائل ألفها استجابة لطلب وُجّه إليه، أو ردّا على شُبّهِ خصوم الصوفية واعتراضاهم، استخدم فيها الأسلوب السهل، مع اصطناع السجع، والميل إلى التوجيه والمحاجمة، وقد ذكرت مصادر ترجمته أن له من الكتب:

١ – العروة الوثقى في بيان السنن وإحصاء العلوم(٣).

٢- ما يجب على المسلم أن يعمله و يعتقده إلى وفاته(٤).

٣- الرسالة القدسية في توحيد العامة والخاصة<sup>(٥)</sup>.

٤- المراتب الإيمانية والإسلامية والإحسانية (١).

٥- الرسالة العلمية (٧).

١)- يراجع المقال السابق : ١٣١-١٣٥، ودائرة المعارف الإسلامية ١٣: ٢٨٨.

٢)- الإحاطة، ٤: ٢٠٧، والنفح، ٢: ١٨٥، والشعر الديني في الأدب الجزائري الحديث، لعبد
 الله ركيبي: ٣٦٩.

٣)- الإحاطة، ٤: ٢٠٧، والنفح، ٢: ١٨٥.

٤)- الإحاطة، ٤: ٢٠٧.

٥)- نفسه: ٤: ٢٠٧.

T. V. : 8 : 4 - (7

٧)- نفسه، ٤: ٢٠١. وقد اختصرها ابن ليون التجيي تحت عنــوان: "الإنالــة العلميــة في
 الانتصار للطائفة الصوفية"، مشيرا إلى بعض الجوانب المتعلقة بحياة الششتري وطريقته الصوفية.

٦- الرسالة البغدادية (١)، وهي رسالة رد بما على رسالة بعثها إليه
 الشيخ الصوفي أبوعلي بن تاذر رثت.

٧- رسالة التقاليد الوجودية في التنبيه على الدائرة الوهمية(٢).

و أغلب الظن أنّ للششتري مولفات و رسائل أخر لم تصلنا، تدلنا على ذلك عبارة: "وغير ذلك"، التي ختم كما لسان الدين بن الخطيب كلامه عسن مؤلفاته، وتابعه في ذلك أحمد المقري التلمساني(").

ب-٢- أشعاره:

لقد اتفق مترجموه على شاعريته، وأجمعوا على الإشارة إلى كثرة أشعاره، وقيمتها الجمالية، وقوتما التّاثيرية، ولكنّهم لم يشيروا إلى أن الششتري قد جمع شعره في ديوان يضم قصائده وموشحاته وأزجاله. فأول إشارة صريحة في هذا الشأن هي قول المقري في ترجمته الششتري: "وله ديوان شعر مشهور"(1).

Bulletin d'études orientales, T.YAP: Yoq

٣) ورد عنوان هذه الرسالة في صيغ مختلفة : ففي الإحاطة: المقاليد الوجودية في أسرار الصوفية (٢: ٧٠٧) وعنه إشارات الصوفية (٤: ٧٠٧)، وفي النفح: المقاليد الوجودية في أسرار الصوفية (٢: ١٨٥) وعنه أخذ المتأخرون من مؤلفي فهارس الأعلام والكتب عند ذكرهم أبا الحسن الششتري، (ينظر: هدية العارفين ٢: ١٣١-١٣١، والأعلام للزركلي، ٥: ٨٠١-١٣٦، والأعلام للزركلي، ٥: ١٣٦-١٢١). وقد أورد بركلمان صيغة أقرب إلى العنوان المثبت أعلاه، وهي المقاليد الوجودية والدائرة القدمية. (تاريخ الأدب العربي، ٥: ١٣٥). ولعل ما اثبتناه هو الأصل، وهو مستقى من نسخة مخطوطة بدار الكتب المصرية بالقاهرة؛ قال الششتري في مقدمتها: "واصطلحت على هذه الرسالة بالمقاليد الوجودية في التنبيه على الدائرة الوهمية".

٣)- الإحاطة، ٤: ٢.٧، والنفح، ٢: ١٨٥.

١)- المصدر السابق ، ٤: ٢١٢-٢١٥، ونفح الطيب، ١: ١٨٥. وقد استعرض الششتري في هذه الرسالة الأدلة الشرعية المدعمة لمذهبه الصوفي، ونشرت بعناية المستشرقة ماري تيريز إيرفوي في

٤)- نفح الطيب ٢: ١٨٦.

وقوله في موطن آخر: "إنَّ لأبي محمد الحسن بن أحمد المسفيوي تأليف" جمع فيه كلام الششتري في سفرين (١)، وقد قدّر محقق الديوان القرن العاشر أقدم تاريخ لبعض نسخه المعتمدة، وأرجع أغلبها إلى القرنين الحادي عشر والثاني عشر الهجريين (١)، كما عثرت على نسخة مخطوطة لم يعتمدها المحقق يرجع تاريخها إلى سنة (١٠١هـ) (٣). وهذا أمر يدعونا إلى تسجيل بعض الملاحظات نراها ضرورية حول شعر الششتري بعامة والنسخة المحققة منه بخاصة، وهي كالآتي:

الفردي والجزئي من جهة أخرى، ما يقرب من ثلاثة قرون قد عرض شعره الفردي والجزئي من جهة أخرى، ما يقرب من ثلاثة قرون قد عرض شعره للتحريف والزيادة، وفتح الباب واسعا أمام النساخ المعجبين، فنسبوا إليه أشعار غيره، كما نسبت أشعاره إلى غيره، ونظموا أشعارا نسجوها على منواله. وقد تنبه الشيخ أحمد زروق لهذا الأمر فقال: "وقد نسج الناس على منواله كثيرا فما أبرقوا ولا أرعدوا، ولا قاموا ولا قعدوا، إلا من قل وندر، لأنهم إن أصابوا علما أخطأوا حالا، وبالعكس، وقد نسب إليه كثير ثما ليس له، وجملة ما يوجد من المنسوب إليه نحو سبعين مقطعة "(1).

٢- إن ما أشار إليه الشيخ أحمد زروق ذو أهمية في هذا الشأن، وهــو أن
 الششتري قد تفرد بطريقة في النظم تابعه فيها غيره، في عصره وبعده (٥)، وطريقتـــه

١)- روضة الآس: ١٧٢.

٢)- الديوان، مقدمة المحقق: ٢٩.

٣)- وهي موجودة في قسم المخطوطات بمكتبة الأسد الوطنية بدمشق تحت رقم: ٩١٨.
 ٤)- لقد جمع المحقق سبع عشرة نسخة من ديوان الششتري، من مكتبات عربية وغربية، وهو

حهد لا يسعنا إلاّ تثمينه (الديوان، مقدمة التحقيق: ٢١-٢٦).

٥)- عنوان الدراية: ٢١٠، ٢١٣، والإحاطة، ٤: ٢١٥-٢١٦، ونفح الطيب، ١: ١٨٧.
 (مع الإشارة إلى أن كتاب الإحاطة بتحقيق محمد عبد الله عنان، كيثير الأخطاء المطبعية والتوثيقية، ومنها على سبيل المثال: سقوط العدد: ٦، من سنة وفاة الششتري، إذ وردت فيه: ثمانية وستمائة).

هذه تحدد سمات مذهبه الشعري الذي يعد أداة التمييز بين أشعاره وغيرها في ديوانه أو دواوين غيره.

٣- إنّ الديوان في نسخته المحققة، وعلى الرغم مما بذله المحقق من جهد مشكور في البحث عن نسخ الديوان الكثيرة، وما تميز به مسن منهج نقدي للنصوص، فإن القارئ المدقق يلحظ بلا شك نقائص تتعلق بالضبط، وانتقاء الكلمات المناسبة عند معارضة النصوص، ويتعلق بعضها الآخر بإيراد النصوص مبتورة، واعتماد نصوص أخرى غريبة عن مترع الششتري، من حيث مقاصدها وبناؤها، دون الإشارة إلى ذلك في موطنه؛ وأظنّ أن المحقق لو عثر على نسخة دمشق وجعلها أصلا، لسلامتها ووضوحها وقدمها، لكفته الكثير من الصعاب، ولأعانته على تفادي الوقوع في كثير مما سجلناه من نقائص شوهت النص، وجعلت إعادة النظر فيه ضرورة علمية ملحة.

#### ٦- وفساتسه:

لم يختلف مترجموه في تاريخ وفاته كما اختلفوا في تاريخ ولادت، فقد اتفقوا على أنها كانت في يوم الثلاثاء السابع عشر من صفر من عام ٦٦٨ه... ببلدة الطّينة، على ساحل البحر الرومي، بعد مرض أصابه، وأن مريديه حملوه على أكتافهم ودفنوه في مقبرة دمياط القريبة استجابة لطلبه(۱).

١)- روى مترجوه أنه عندما نزل هذه القرية سأل عن اسمها، فقيل له: الطينة، فقال: حنت الطينة إلى الطينة، وهي عبارة كان الشيخ أبو مدين شعيب قد سبقه إلى ما يشبهها، عندما مرض مرض موت على مقربة من تلمسان، ورأى ربوة العباد، فسأل عنها، فقيل: هي العباد، فقال: "أيّ موضع هو للرقاد، أو ما أصلحه للرقاد". كما ذكر عن أبي الحسن الشاذلي، أنه أمر أحد مريديه بحمل فأس وقفة وحنوط، فلما سأل، لِم؟ قال له الشاذلي: في حميثرا سوف ترى، وفي حميثرا توفي ودفن. (ينظر في هذا: عنوان الدراية: ١١٠، والإحاطة، ٤: ٢١٦، والسنفح، ٢ ١٨٠، وبغية الرواد، ١: ٢٢٦، والبستان: ٣١، وأعلام الإسكندرية في العصر الإسلامي، لحمال الدين الشيال: ١٨٩-١٩٠).

## الفصل الثاني

فــــي تــجــربتــه الصــوفــيــة

1707	

لقد أشرنا في مدحل هذا البحث إلى التحربة الصوفية في الأندلس، ووقفنا على ألها كانت ممثلة في اتجاهات ثلاثة، لكل منها خصوصيته وأعلامه، وهي:

۱- الزهد: وهو حهد فردي، يعتمد طريقة السلف منهجا في تربية النفس على الطاعة وتقويم السلوك، بتحليته من الرذائل، وتحليت بالفضائل، وعمارة القلوب بالتقوى والورع والحشية، وقد تحسد في سلوك أفراد كثيرين من المحتمع الأندلسي في فتراته المتعاقبة.

٧- التصوف السين: وهو تصوف عملي معتدل، استثمر نتائج الزهد، وأسس عليها طريقة تربوية جماعية، تستند إلى العلم، لتحوله إلى ممارسة عملية، تظهر آثارها في حياة الإنسان الفردية والجماعية، كما تكتسي صفة الخصوصية والتفرد لغة وسلوكا. وقد مثل هذا الاتجاه في الأندلس والمغرب، في هذه الفترة أعلام بارزون، منهم: ابن العريف<sup>(۱)</sup>، وأبو يعزى وتلميذه أبو مدين شعيب، وعبد السلام بن مشيش، ومثله في المشرق الإسلامي أعلام كثر كذلك، منهم أبو حامد الغزالي والسهروردي، وأبو الحسن الشاذلي، وتلميذه أبو العباس المرسسي، وابسن عطاء الله السكندري، وغيرهم.

٣- التصوف الفلسفي: وهو تصوف امتزحت فيه التحربة الصوفية الإسلامية بالتحربة التأملية اليونانية، وتوافقت فيه الوسيلة والغايسة في التحسربتين، فترددت في أوساطه إلى حانب اصطلاحات الصوفية المعروفة، اصطلاحات حديدة، كالاتحاد والوحدة، والفيض والإشراق، وغيرها. وقد مثل هذا الاتجاه في المغسرب والأندلس: الشوذي الحلوي، وابن المرأة، وابن أحلى، وابن طفيل، وعي الدين بن عربي، والحرالي وابن سبعين، وابن برحان، وابن قسي، وكان من أبسرز ممثليسه في المشرق الإسلامي: ابن الفارض، وصدر الدين القونوي، والسهروردي المقسول، وحلال الدين الرومي، وعفيف الدين التلمساني، وغيرهم. فما علاقة أبي الحسسن الششتري هذا كله؟ وهل كان في تصوفه تابعا لغيره؟ أو مستقلا بتحربته الصوفية؟

١)- يعد أبو العباس بن العريف من تلاميذ ابن مسرة، غير أن طريقته كانت عملية معتدلة،
 أقرب في منحاها وتصورها إلى التصوف السني، منها إلى التصوف الفلسفي.

#### ١- الششتري والمدينية:

المدينية اصطلاح أطلق على أتباع أبي مدين شعيب الأندلسي، والسائرين على طريقته الصوفية من بعده؛ وهي طريقة تجمع بين العلم والعمل، وقد عكست معانيها حكمه وأشعاره (١) التي دارت في فلك التصوف السني الذي ينصهر فيسه الظاهر الباطن، بطريقة تربوية عملية معتدلة، لا غلو فيها ولا شطح.

وقد تنبه مترجمو الشيخ ابي مدين لهذه الوجهة في تصوفه، فأبعدوه عن دائرة المتصوفة الفلاسفة، وأطنبوا في نعته بصفات التقوى والسورع، والزهد والصلاح، وأحلوه المرتبة العليا في مراتب السمو الروحي عند الصوفية، فقد لقب بالقطب، كما لقب بالغوث، ثمّا يدلّ على تمكنه ورسوخه في علم التصوف، وريادته لأهله في زمانه (۲).

والظاهر أنّ الششتري كان مدينيا<sup>(٣)</sup> في بدء تصوفه؛ فقد نعته المقري بأنه كان من أهل العلم والعمل<sup>(١)</sup>. وذكر ابن عجيبة قوله: "لا يقتدى في طريقنا هذه بظاهر ولا باطن، وإنما يقتدى بمن جمع بينهما، مع الزهد الظاهر، والإيثار والورع، والعلم بالمنازلات والأحوال والمقامات والخواطر"(٥). ولعل مما يؤكد صلة الششتري، كذلك، بطريقة أبي مدين ذكره إياه ضمن شيوخه<sup>(١)</sup>، وتلك العبارة الري أوردها لسان الدين عن ابن سبعين مخاطبا الششتري: إن كنت تريد الجنة فسم

٢)- عنوان الدراية: ٥-٢٢، والبستان: ١٠٨.

٣)- دائرة المعارف الإسلامية، مج١٦: ٢٨٧. الخيال والشعر في تصوف الأندلس: ٢٤١.
 ٤)- نفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٥)- الفتوحات الإلهية في شرح المباحث الأصلية، بمامش إيقاظ الهمم ١: ٩٥١.
 ٢)- ديوانه: ٧٦.

إلى أبي مدين، وإن كنت تريد ربّ الجنة فهلم إلي(١). وهي عبارة، بقدر ما تؤكـــد صلة الششتري بطريقة أبي مدين، فإنما تشير إلى بدء تحوله من المدينية إلى السبعينية. ٧- الششتري والشاذلية:

الشاذلية هم أتباع طريقة أبي الحسن على بن عبد الجبار المغربي الشاذلي (ت. ٦٥٦هـ)، وهي تعد امتدادا لطريقة أبي مدين؛ فقد تتلمذ الشاذلي لأبي عبد الله بن حرزهم، وعبد السلام ابن مشيش، وهما أبرز تلاميذ الشيخ أبي مدين (٢).

وقد عرفت هذه الطريقة أوج قوتما وانتشارها على يد الشيخ أبي العبـــاس أحمد بن عمر المرسي (ت.٦٨٥هـــ)، وتلميذه الصوفي الأديب ابـــن عطـــاء الله السكندري (ت.٩٠٩هـ)(٢). ولعلُّ هذا الاشتراك في مصدر الطريقة الصوفية، لكل من الششتري والشاذلي هو الذي جعل الششتري أقرب إلى قلوب الشاذلية، فردّدوا أشعاره في حضراتمم<sup>(١)</sup>. وأغلب الظنّ أنّ ما ورد في ديوانه من شــعر فيـــه إشارات موحية بانتمائه إلى الطّريقة الشاذلية(٥) ليس له، بل هو من وضع المعجبين المشاهير إليها؛ وهي إشارات ليست من القوة والوضوح بالقدر الذي يجعلها دليلا على أنَّ الشَّاذلية مثَّلت المرحلة الثالثة في حياة الششتري الصَّوفية، كما ذهـب إلى ذلك أحد الباحثين(١).

١)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٢)- أعلام الإسكندرية في العصر الإسلامي: ١٦٤، ١٦٧، غير أننا نجد ابن مريم يـــذكر في البستان: ١٠٨ ابن حرزهم ضمن شيوخ أبي مدين، ولعل ما ذكر أعلاه، قد حدث بعد عودة أبي مدين من رحلته المشرقية.

٣)- المرجع نفسه: ١٩١، ٢١٣.

٤)- دائرة المعارف الإسلامية، ١٣ : ٢٨٨.

٥)- الديوان: ٣٣٤، ٤٤١، ٢٤٤.

٦)- الحيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٤١.

## ٣- الششتري والأكبرية:

الأكبرية طريقة ينتسب إليها أتباع الشيخ الأكبر محي السدين بسن عسربي الحاتمي الطائي، الذي كان من أبرز تلاميذ الشيخ أبي مدين شعيب الأندلسي، وهو مثال للمتصوف المثقف في زمانه، وتدل كتبه ورسائله وأشعاره على تجربة عميقة في طريق القوم، كبا تعكس ثقافته الموسعية.

وقد جمع ابن عربي في طريقته بين طريقتين، طريقة أبي مدين القائمة على فكرة التوحيد وفكرة الشهود، وبين طريقة المتصوفة الفلاسفة القائمة على فكرة الإشراق ووحدة الوجود، وهو وإن كان واضح العبارة في ما يتعلق بفكرة التوحيد، فإنه كان مبهمها في تعبيره عن وحدة الوجود، وكان ذلك سببا في اختلاف العلماء حوله بين مقطب ومكفر (۱). وقد ذاع صيته، وكثر اتباعه في المغرب والمشرق، ومن أبرزهم في المشرق صدر الدين القونوي الصوفي (۱).

وأغلب الظنّ أن الششتري قد التقاه كما التقـــى تلاميــــذه في المشــرق والمغرب، ومن المؤكد أنّه اطّلع على مذهبه من خلال آثاره، وأن اعترف بمشــيخته ورسوخه، ولا أدل على هذا من مخمسته (٢)، ومن جعله إياه حلقة بارزة في سلسلة شيوخه، فقد أشار إليه في نونيته بقوله:

ورُوحُ الرُّوحِ لا رُوحُ الأوانسي

١٥- ينظر: شذرات الذهب لابن العماد، ٥: ١٩٠ وما بعدها، وبحموع فتاوى ابن تيمية، ٢: ١٥٠ وشجرة النور الزكية، ١: ٢٦٤، وابن عربي، حياته ومذهبه: ٦٥. ولعل أقوى المعارضين له ولمذهبه في وحدة الوجود هو برهان الدين البقاعي في كتابه مصرع التصوف أو تنبيه الغي إلى تكفير ابن عربي.

٢)- الطبقات الكبرى للشعراني، ١: ٢٧٣، والفلسفة الصوفية في الإسلام لعبد القادر محمود:
 ٥٧٢.

٣)- الديوان: ٢٤٥، والقصيدة مطلعها:

بِدَسْكُرَةِ الحُلاَع إذ أذَهَبَ الْوَهْنِ الْوَهْنِ الْوَهْنِ وَلَمْ يَرُ نِدًا فِي المقام ولا قِرْنِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

وعنه طَوى الطَّائيُّ بَسط كَيانِـه تَسمّى بِرُوحِ الرُّوحِ جَهْراً فلم يُبَل اللهِ عَهْراً فلم يُبَل

٤- الششتري والسبعينية:

السبعينية طريقة أبي محمد عبد الحق بن إبراهيم الغافقي المرسي المعسروف بابن سبعين، وكان أشهر الفلاسفة الزهاد في الأندلس، ذائع الصيت، واسع الثقافة، قوي الحجة، كثير الأتباع، حسن الأخلاق، صبورا، قطبا في الطريقة، وهو أشهر المنادين بفكرة وحدة الوجود والوحدة المطلقة، قد أفصح عنها في كتبه ورسائله، وهي الأفكار التي أنكرها عدد من العلماء المعاصرين له، ومن أخذ عنهم ممن جاء بعدهم.

وقد ذكر مترجموه أنّ منافسيه نسبوا إليه أقوالا لم يقلها، كما أنهم ذهبوا في تأويل كلامه مذهبا وسعوا به دائرة الإنكار عليه، وكان لانحراف سلوك بعض أتباعه أثر في ذلك. ويرون أن ابن سبعين قد نشد الخلاص من حيرته ومحنته، فلم يجد وسيلة أسرع إلى ذلك من الانتحار، ففصد يديه وترك الدم يسيل منهما إلى أن مات في مكة المكرّمة، سنة ٦٦٧هـ(٢)، وقد ذكر ابن شاكر أنّ ابن سبعين كان مصحبه في أسفاره مريدوه، وفيهم الشيوخ(٢)، ولعلّ أبرز هؤلاء كان أبو الحسسن الششتري الذي انتظم في سلك الطريقة السبعينية منذ اللحظة التي صاح فيها ابسن سبعين في وجهه قائلا: "إن كنت تريد الجنّة فسر إلى أبي مدين، وإن كنت تريد رب الجنة فهلم إليّ "(٤)، فأضحى تلميذه، والتابع المطيع له، وصور قوة تأثير ابسن

١)- المصدر السابق: ٧٦.

٣)- فوات الوفيات، ٢: ٢٥٥.

٤)- الإحاطة، ٤: ٢٠٦.

وقد أشار الششتري في نونيته إلى مكانة ابن سبعين، ومرتبته في ما بلغه من كشف روحي، وأنه مبلغ لم يصله سواه من شيوخ الطرق الصوفية فقال:

وأَظْهَرَ مِنهُ الْعَــافِقِيُّ لِمَـــا خَفِــي وكَشَّفَ عن أَطُوارِه الغَيْمَ والــدَّخْنا وبَيِّنَ أَسْــرارَ العبــُوديَّـــة الـــــي عن إِعْراكِما لم يرفعوا اللَّبسَ و اللَّحْنا<sup>(۱)</sup>

إن تأثر الششتري بابن سبعين، وإن بدا واضحا في سلوكه وطريقت، ورعايته الدؤوب لمريديه في أسفاره المتعدّدة، فإن أثره من حيث أفكاره ونظرات ورؤاه كانت أوضح في أشعاره، قصائد وموشحات وأزجالا، غير أن الششتري قد استطاع، وذلك على الرغم من تأثره بغيره، أن يختط لنفسه ولمريديه طريقا تميز كما، ونسبت إليه هي الطريقة الششترية.

#### ٥- الششترية:

الششترية طريقة أبي الحسن الششتري، وكما عرف أتباعه من المتجردين والفقراء والسفارة الذين انفرد بالإمامة والرياسة عليهم بعد موت شيخه ابن سبعين (٢) ، وهي طريقة، وإن كان وفيًا فيها من حيث أسسها ومبادئها لما تعلّمه من شيوخه ، قد طبعها بطابع خاص ميّزها من غيرها من الطرّق الصوفية. وقد تنبه لهذا الأمر تلاميذه ومترجموه بعد ذلك، فقد أشار ابن حجر العسقلاني إلى أنه أخذ عن ابن سبعين ثمّ تركه (١)، وذكر الغبريني أنّ الكثير من طلبته رجحوه على شيخه أبي عمد بن سبعين (٥)، ولا غرابة في ذلك، لأنه يعتقد أنّ الطرق، وإن تعدّدت، مفضية إلى مدينة العلم الإلهي الذي هو الكمال المنشود، فهو يقول: "الكمال هو العلم العلم العلم الإلهي الذي هو الكمال المنشود، فهو يقول: "الكمال هو العلم

١)- ديرانه، ٢٣١.

۲)- نفسه: ۲۷.

٣)- الإحاطة، ٤: ١٤٠.

٤)- لسان الميزان، ٤: ٢٤٠.

٥)- عنوان الدراية: ٢١٠، والإحاطة ٤: ٢٠٦.

بالله، وكلّ علم إنّما وضع ليعرف به الله، ومدينة العلم يتوصّل إليها علـــى طـــرق عدّة، فمن رحل يصلها على يد رحل، أو بالتوجه في أسرع زمن أو أبعد مدة، ففي الطرق الاختلاف، وفي المدينة الائتلاف"(۱).

وهو في هذا يلتمس العذر لأصحاب الطرق المستجهين إلى الله تعالى، ويلتمسه لنفسه أيضا، في سنّه طريقة مختلفة عن طرق شيوخه شكلا لا مضمونا؛ ولعله من المفيد في هذا المقام، الإشارة إلى خصائص الطريقة الششترية، وهمي كالآتى:

#### أ- البعد التربوي:

إن أبرز أمر وأخطره، في آية طريقة تعليمية أو صوفية هو ذلك الأمر المتعلق بالشيخ من حيث علمه وشخصيته وأسلوبه التربوي؛ فقد أشرنا من قبل<sup>(۲)</sup> إلى سعة علمه، وتنوع معارفه، واطلاعه على علوم عصره النقلية والعقلية، غير أن الجانب البارز في حياته هو تصوفه الذي كان فيه قدوة لمن اتبعه من تلاميذه، فقد ذكره الغبريني فقال: "الصوفي الصالح العابد المتحرد"(<sup>۲)</sup>، وأحله لسان الدين بن الخطيب المكانة العالية ، فلقبه بعروس الفقراء، وأمير المتحردين، وبركة الأندلس من لابسي الخرقة"(<sup>3)</sup>.

وكان الششتري، على الرغم من ذلك، متواضعا، مؤثرا على نفسه، يتضح هذا من خلال سيرته العلمية، قد اتخذ ابن سبعين شيخا له، فخدمه وهو أصغر منه سنّا<sup>(٥)</sup>، وهو من قال: "النّزول للضّعفاء رياسة"، وهو من قال كذلك: عندما ذكر له ترجيح طلبته له على شيخه ابن سبعين: "إنما ذلك لعدم اطلاعهم على حال الشيخ وقصور طباعهم"<sup>(١)</sup>.

١)- المقاليد الوجودية: ١٩ (مخطوط).

٧)- ينظر هذا البحث: ١٥-١٥.

٣)- عنوان الدراية: ٢١٠.

٤)- الإحاطة، ٤: ٥٠٥، ونفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٥)- نفح الطيب، ٢: ١٨٥.

٦)- عنوان الدراية: ٢١٠.

والششتري، كما يبدو من خلال آثاره، حريص على سلامة باطنه وظاهره من الآفات والمخالفات؛ فهو ينبذ الحقد والحسد والعجب، والكبر وسوء الأدب، والحرص والمراء، وغيرها من الآفات المشوهة لمرآة النفس، وذلك في مثل قوله: "لا تصح الرياسة مع طلبها بالكبر"، وقوله: "ترك القبيح مليح، ولا شرف مع سوء الأدب، وسلامة الباطن راحة، والإضراب عن طلب العاجل أصل الفضائل، والحرص شر كله"(۱).

وهو بقدر تحكمه في سياسة نفسه، وتقويم سلوكه، وجمال أخلاقه، كان محكِما للطريقة، تنظيما وتعليما، منطلقا في ذلك من تجربة تربوية مثمرة، جعلت طلبته يقبلون عليه، ويفضلونه على غيره (٢).

وقد ذكر لسان الدين أنه كان يتبعه في أسفاره، ما ينيف على أربعمائة فقير، فيقسمهم في وظائف خدمته "(٢). ولعل توجيهه في قوله: "عظم من فوقك، ونبه المثل بحسب ما تعلم منه، وارحم من دونك وسايسه، وإن زجرته فبالأمثال "(١٤)، أوضح دليل على أنه كان يسلك طريقته التربوية الصوفية على بصيرة، هو ما رغب تلاميذه في طريقته، فالتفوا حوله وأحبوه، كما أحبه من جاء من بعدهم فدافعوا عنه منافسيه، وأولوا كلامه بما يبعده عن مواطن التهم، وتغنوا بأشعاره واعتقدوا بركتها، وحذروا الفساق من التغني بما في جلسات بحولهم، فقد قال الشيخ أحمد رزوق: "وجد بالخاصية أنها محفوظة من الفسقة أن يـذكروها في فسقهم، ومن ذكرها كذلك أصابه بلاء يدفع فيه إلى قطع رقبته "(٥).

١)– المقاليد الوجودية: ٤١٧ (مخطوط).

٢)- عنوان الدراية: ٢١٠.

٣)- الإحاطة، ٤: ٢٠٢.

٤)- المقاليد الوجودية: ١١٧ (مخطوط).

٥)- نيل الابتهاح: ٣٢٢.

#### ب- التوازن:

ونقصد بالتوازن في طريقة الششتري الصوفية حرصه على المواءمـــة بـــين العلم والعمل(1)، والتوفيق بين الظاهر والباطن(٢)، يؤكد هذا قوله: "من لم يتفـــق ظاهره وباطنه فهو خبيث"(٣)، وهو في هذا يعكس أثر سيره على نمــج التصــوف السني الذي ورثه عن المدينية، والتقى فيه مع الشاذلية، كما ينفي عن طريقته مـــا رمي به بعض أتباع السبعينية من تعطيل لأحكام الشريعة، وتحاون في تطبيق التكاليف الشرعية (1)، وهو يحرص على الاعتدال، فيوجه مريديه إلى عدم الإسراف في الأكل والجوع على السواء(٥).

#### ج- السماع:

تقوم الطريقة الششترية على السماع، وهي تعدّ في ذلك امتدادا للطّريقتين الشوذية والسبعينية من قبلها؛ فقد ذكر ابن عجيبة أنّ الششتري عندما أراد الدخول في طريق القوم، أرشده شيخه بقوله: "لن تنال منها شيئا حتّى تبيع متاعك وتلبس قشَّابة، وتأخذ بنْدِيراً، وتدخل السُّوق... فدخل السُّوق يضــرب بنـــديره ويقول: بديت بذكر الحبيب، واستمر على تلك الحال، يغني في الأسـواق بعلـوم الأذواق"(١).

وذكر يحيى بن خلدون عن ابن المرأة أنه رأى الشوذي في السوق وبيده طبق من عود فيه حلوى، وأنه اقتفى أثره، فوجد "الصبيان ينقرون له في أكفهـــم، فيدور ويشطح، وربّما أنشد مقطعات متفقات الألفاظ في معنى المحبّة "(٧).

١)- الإحاطة ، ٤: ٥٠٢.

٢)- الفتوحات الإلهية، بمامش إيقاظ الهمم لابن عجيبة، ١: ١٥٩.

٣)- المقاليد الوجودية: ٤١٧ (مخطوط).

٤)- فوات الوفيات، ٢: ٢٥٤.

٥)- المقاليد الوجودية: ١٨ ٤ (مخطوط).

٦)- إيقاظ الهمم، ١: ٢٨.

٧)– بغية الرواد، ١: ١٢٧–١٢٨، والبستان: ٦٨.

وقد أفصح الششتري عن هذا الميل غير مرّة في شعره؛ فهو يعدّ الســماع وسيلة القرب، ومطية إلى الفناء والاتحاد يقول:

نحسنُ قسومٌ لنا في المعساني أسسرارُ المعسوعُ بالأذكسارُ المعنا والوُلسوعُ بالأذكسارُ والطّسرَبُ والغِنا المعنار(١)

والسّماع عنده نوعان: سماع بسيط، وآخر مركّب، فأما البسيط فهو التغني بالأشعار أو الأذكار، على انفراد أو في جماعة، على إيقاع التصفيق والضرب على الدّفّ. وفيه قوله من قصيده المشهور:

شُورَيْخ مِن أرض مَكناس وَسُطَ الأسواق يُغَنّي يَ آشَ عُلِيّا مُن النّاسُ وَاشَ عُلَى النّاسُ مَنْسي (٢)

وأما السّماع المركّب فيصحب الغناء فيه إيقاع الدُّف والطَّار، ونغمات المزمار والأوتار بصورة تطرب لها الأرواح، وتمتز لها الأجسام؛ والرّقص أو الشّطح ليس إلاّ تعبيرا عن الانفعال والانجذاب إلى اللّحن الحسن السدّال على الوحدة والحادي إليها، يقول:

واسمع إذا غنّـت المساني تقولُ يا هُـو لبّيكَ يا هُـو<sup>(۱)</sup> ويقول:

واشرَبْ مِنَ الرَّاحِ الذي يُقْرَى به للسوارِد الصّسادِي على المزمسارِ واشعَ إلى الألحانِ و اخْلَعْ عندها تَمتز من طُسرَبِ إلى الأوتـسارِ (١)

وهو وإن كان هنا موجها مريديه إلى ما ينبغي فعله، فهو لهم في ذلك مثال وقدوة، فهو ينشد السّماع، ويرتاد مواطنه، يقول:

١)- الديوان: ٢٦٧-٢٦٨.

٢)- نفسه: ٢٧٢.

٣)- نفسه: ٩٧.

٤)- نفسه: ٣٩.

٥)- نفسه: ٢٢٤.

<sup>....</sup> 

ويقول:

طَرِ فَــــتُ الْحَـــانَ والألحـــانُ تُتُلَـــي(١) وهو يدعو جماعته، إلى الانخلاع عن الذَّات، واغتنام الوقــت في طلــب الغنـــاء والاستمتاع باللحظة السّعيدة، في أحواء التحربة الروحية العميقة، فيقول:

يا جماعُة يا جماعُة الخُلَيعُوا بيعُوا النيابُ هذا هُــ وقــت الحلاعـة المـــلاح رقصــوا وطَــابُوا أخرجوا الجاهل عنا من رقص فرع شبابُو(٢)

ويكرر الجزء الأحير بصيغة أحرى؛ فيقول:

مَـن شَـطَح فَـرَّح شَـبَابُوا(٢) اطرحسوا الجاهسل سيسراعة

وقد أفاد الششتري مما انتهت إليه الموسيقي الأندلسية والمغربية من تطور، فجاءت أشعاره حافلة بالغنائية، عامرة بالإيقاع، وهو أمر جعل لها سلطانا على حضرات الصوفية في المغرب والمشرق؛ فكان تأثيرها قويا في أوساط الصوفية شيوخا ومريدين، ولعلّ تصريح ابن عباد الرندي (ت. ٧٩٠هــ)، وهو من أبــرز شيوخ الصوفية في وقته، أوضح دليل على ما كان لأشعار الششتري من وقع في الأسماع والقلوب، وذلك في قوله: "وأما مقطعات الششتري وأزحاله فلـــى فيهــــا شهوة وإليها اشتياق، وأما تحليتها بالنغم والصوت الحسن فلا تسل"(1).

وقد درس الباحث عبد العزيز بن عبد الجليل موضوع الموسيقي المغربية، فجعل الششتري من أبرز علماء القرن السابع، "وأكثرهم اهتماما بالغناء تسنظيرا وممارسة"(٥).

۱)- دیوانه: ۲۲۷.

٢)- نفسه: ١١٠.

٣)- نفسه: ٥٥٥.

٤)- الرسائل الكيرى: ١٩٧.

٥)- مدخل إلى تاريخ الموسيقا المغربية: ٥٤٠.

كما أن إعجاب الصوفية بالششتري وطريقته، دفعهم إلى تسمية فرقسة المنشدين في الحضرة الششتارة"(١)، وعني صوفية تونس بآلة موسيقية كانست تستخدم في السماع عندهم وسمّوها: "الششترية"(١)، وأطلقوا على شيخ السماع، الناقر على الطار، لقب "شيخ الششتري"(١).

وحاز الششتري في أوساط المادحين في المغرب الرتبة العالية، فهو عندهم: "إمام المسمّعين" (1). وإذا، فهذه إشارات تدلّ على أنّ السماع كان أساس طريقة الششتري، وأنّه بلغ فيه بشعره مبلغا متميزا جذب إليه الأسماع في عصره وبعده.

## د- العنعنة والتأصيل:

تعد القصيدة النونية (٥)، إطارا عرض الشاعر فيه سند طريقته الصوفية، وهو سند مختلف عن الأسانيد المعنعنة المعروفة، لا يعتمد فيه ترتيبا زمنيا محددا، بل يقفز فيه قفزات تقفه على محطات تجليات المعنى في الفضاء المعرفي الفسيح الذي يبدأ هرمس، وينتهي بالشّاعر الّذي يصرح أنّه أضحى مرجعا في هذا الأمر لكلّ من تجرّد للسفر، ونشد الحقيقة:

فَمَن كَانَ يَبْغِي السّيرَ للجانب الّذي تقدّس يَأْتِ الآن يأخُــــُدُه عنّــــا(١) فالمعنى الذي انتهى إليه وتيّمه هو المعنى ذاته الذي تيّم الهرامس(١)من قبله، وكشف لسقراط أسرار حكمته، وألهم أفلاطون المثل، وأذاق أرسطو طعم العلم به

١)- مدخل إلى تاريخ الموسيقا المغربية: ٤٦.

٢)- الديوان، مقدمة المحقق: ٤.

٣)- مدخل إلى تاريخ الموسيقا المغربية: ٢٦.

٤)- نفسه: ٤٧-٨٤.

٥)- نفسه: ۲۲.

٢)- نفسه: ٢٧.

٧)- الهرامس: ج: هرمس، وهم ثلاثة، أشهرهم هرمس الأول، وقد اشتهروا بمعرفة الطبق والفلسفة، وعني الأول منهم بالعلم الإلهي، وألف الكتب ونظم الأشعار (انظر في هذا: عبون الأنباء فـــي طبقات الأطباء لابن أبـــي أصيبعة، ١: ٢٩-٣٠).

ومعرفته، فهام في ذلك، وبث ما ألقي إليه وأذاعه في من حوله، وهو الذي أمد ذا القرنين بالقدرة، وأذاق الحلاج طعم الاتحاد والفناء فصاح بما عجز قومه عن فهمه، وانكشف للشبلي فنطق بالوحدة، وإياه خاطب التفري وناجى، وهو الذي وقف ابن حي عاجزا، على فصاحته، عن وصفه، وذاق قضيب البان من خمره فاهتز وتثنى، وعرفه الشوذي فآثر العزلة والأسفار وهجر الديار، وفيه هام السهروردي على وجهه، حاثرا يصيح ولا بحيب، وله خلع ابن قسي نعل وجوده، وأذهل سناه ابن سينا، فذهبت به الظنون كل مذهب؛ وهو المعنى الذي عرفه الغزالي فعبر عنه، كما عرفه ابن رشد، وألف ابن طفيل في معرفته رسالة حي بن يقظان، وأكرم أبو مدين شعيب بمعرفته، فسار فرحا بمنحته، مزهوا بما بين حسّاده. كما طلبه ابسن عربي الحاتمي الطائي واجتهد في طلبه، حتى بلغ في معرفته مرتبة لم يصلها غيره من أقرانه؛ وعنه عبر عمر بن الفارض بشعره؛ وهو ليس إلا الوحدة التي باح الحرالي بسرها، وعبر عنها القونوي بشعره ونثره.

وأمّا ابن سبعين الغافقي، فهو بالمعنى أعرف؛ فهو الّسذي أظهر خفيه، وكشف عن أسراره، كما أبان أسرار العبودية لله تعالى، الهادي لدين الحق والمرشد إليه. إنّ إدراك هذا المعنى والتحقُّق به، لا يتمّ في نظر الششتري إلا بالتحرُّد، ورفض السوى أو الأغيار، وعدم الاعتداد بالعقل وأوهامه وشكوكه، والاعتقاد بأنّ الكون وهم، وأنّ الوجود في الحقيقة واحد، وإن تعدّدت الأشياء وكثرت الأسماء (١).

والششتري لا يكتفي بتحديد مسار الطريقة وفكرتما العميقة بسندها، بل يعضد ذلك بدفاعه القوي عن رسومها وأوضاعها الظاهرة، فيرى أن ما يعانيه الصوفي الفقير من فقر وفاقة، وما يرتديه من لباس خشن أو مُرقع ليس فيه إلا متبعا للرسول صلّى الله عليه وسلّم وصحابته، وهم له في ذلك هداة وأسوة (٢)، وهو يُعنى

١)- كما في قوله:

وعدّد شيئا لـم يكن غيـر واحِـد بالفـاظ أسماء بما شتّت المعـن

<sup>(</sup>ديرانه: ٧٤).

۲)- دیوانه: ۲۱-۲۲، ۲۱۱، ۳۰۳-۲۰۳.

في ذلك بالخرقة (\*) عناية حاصة، حتى إنه عرف بما واشتهر (١)، ونعتها في شعره، وتفنّن في وصفها، وسما بما إلى مرتبة عالية، فهي رمز للسرّ الذي يجتمع الصّوفية حوله، وتركوا لأجله الأهل والأوطان؛ إنها لباس مختلف عن غيره من الألبسة، لا تلبس إلاّ على طهر، ولا تقبل أن يجاورها غيرها من الأثواب، فهي لا تلبس لـذاتما وإنّما لما ترمز إليه، وما ترمز إليه ليس إلاّ الإحساس بالاتحاد بالمعنى الكلي الذي هو طلبة الصوفي وغايته (١).

وبحد الششتري، في غمار تأصيله للطريقة ودفاعه عن رسومها، محادلا ونحد الششتري، في غمار تأصيله للطريقة ودفاعه عن رسومها، محادلا لخصم عنيد لا يسميه، ولكنه ينعته بصفته، إنه الفقيه الذي لا يـــؤمن إلا بالظّـاهر الذي نأى به عن فهم الأسرار والرّموز، فهو عنده حاســـد وعـــذول، وحاهــل وجهول، وعبد ظاهر وأسير أوهام، فحري به أن يبرح واقعه، وأن يتجاوز حــاجز غفلته فيصحب العارفين ليتعلم، ويلازم الأسفار لتنكشف له الأسرار.

والواقع أنّ أساس الصراع والانتقاد بينه وبين فقهاء عصره ومن جاء بعدهم، لم يكن متعلقا بالرسوم بقدر ما كان منصبا على جوهر الطّريقة، ومحورها الذي دارت حوله، وهو القول بالوحدة، فقد تأوّلوا شعره في هذا الجال، فحكموا عليه بالكفر كما كفروا أستاذيه ابن سبعين وعي الدين بن عربي، وكذا صدر الدين القونوي وعفيف الدين التلمساني وابن الفارض وغيرهم. ولعلّ من أبرز من وقف منهم هذا الموقف: أبو حيان النحوي الأندلسي (٦)، والسفاقسي، وبرهان الدين البقاعي (١٠)، ويعد ابن تيمية أشدهم نقدا للصوفية وتمحيصا لأقواهم؟ فقد نسب إلى الششتري القول بالوحدة، ونبه في فتاويه على الخطر الذي تمثله أزحاله في هذا الجال (٥).

 <sup>﴿)-</sup> في تعريف الحرقة: تاريخا ودلالة واستعمالاً، ينظر: عوارف المعارف: ٩٥-١٠١٠
 ﴿)- ينظر هذا البحث: ١٤٤، والرسالة البغدادية.

٢)- الديوان: ١٠٤، ١١١، ٢٧١، ١٩١، ٢٩١، ٢٩١، ٢٧٤، ٢٨٢، ٢٩٧.

٣)- ينظر نيل الابتهاج: ٢٠٣، وشحرة النور الزكية، ١: ٦٦٤.

٤)- مصرع التصوف أو تنبيه الغبي إلى تكفير ابن عربي: ٢١٣ وما بعدها.

٥)- مجموع الفتاوى، ٢: ١١٥، ١٢٤، ٢٩٤.

# الفصل الثالث

فـــي تــجــربتــه الشعــريــة



التحربة الصوفية تجربة روحية صادقة وعميقة، تنكشف للصوفي فيها مسن المعاني والأسرار ما يفوق طاقته التعبيرية العادية، فتصدر عنه عبارات مبهمة موهمة تتحاوز في دلالاتما الألفاظ المعجمية العادية؛ إنّه يصوغها بألفاظ قد شحنها بدلالات خاصة به لا تفهم إلا في حوّه و إطاره؛ وهو ما أشار إليه القشيري بقوله: "إنّهم يستعملون ألفاظا فيما بينهم، قصدوا كما الكشف عن معانيهم لأنفسهم، والستر على من باينهم في طريقتهم لتكون معاني ألفاظهم مستبهمة على الأجانب، غيرة منهم على أسرارهم أن تشيع في غير أهلها، إذ ليست حقائقهم مجموعة بنوع من التكلف، أو مجلوبة بضرب من التصرف؛ بل هي معان أودعها الله في قلوب من التكلف، أو مجلوبة بضرب من التصرف؛ بل هي معان أودعها الله في قلوب قوم، واستخلص لحقائقها أسرار قوم "(۱). كما أشار ابن خلدون إلى هذا بقوله: "فلا يُظنّن أنّ ألفاظهم الّتي اصطلحوا عليها تفيد غيرهم، تصور الحقائق معانيها، وإنّما تواضعوا عليها للكلام فيما بينهم، لا لخطاب من لم يذق أذواقهم "(۱).

وقد وحدالصوفية في الشعر، لما يتميز به من رقة الألفاظ، وتدفق المشاعر، وتنوع الموسيقا والإيقاع، واتساع العبارة لأساليب الإشارة والرمز، والتصوير والخيال، الإطار المناسب، والأداة الطيعة، فعبروا بوساطته عن وحدهم وأذواقهم، فأضحى للشعر عندهم، إبداعا واستشهادا، المترلة الرفيعة، ولا أدل على ذلك من قول لسان الدين بن الخطيب في هذا الشأن، معلّلا اتكاءه على الشيعر، واعتماده عليه: "واستكثرت من الشعر لكونه من الشجرة بمترلة النسيم الذي يحرك عذبات أفناها، ويؤدي إلى الأنوف روائح بستاها، وهو المزمار الذي ينفخ الشوق في يراعته، والعزيمة التي تنطق بحنون الوحد من ساعته، وسلعة ألسن قنائص الأذواق، به عبر الواحدون عن وحدهم، وأشار المحبون إلى قصدهم، وهو رسول الاستلطاف، ومترّل الألطاف، اشتمل على الوزن المطرب، والجمال المعجب

١)- الرسالة القشيرية: ٥٣.

٢)- شفاء السائل: ٧١، والمقدمة، ٢: ٥٨٦.

المغرب، وكان للألحان مركبا، ولانفعال النفوس سببا، فلا شميء أنسب منه للحديث في المحبة، ولا أقرب للنفوس الصبة "(١).

وقد كان للشعراء الصوفية الفضل في الارتقاء بالشّعر إلى أعلى، والتحليق به في عالم المعاني الروحية العميقة؛ فهم وإن استأنسوا بما قيل في الغـزل بنوعيه العذري والمادي، وما قيل في وصف الخمر من أشعار، فقد تجاوزوها وألمـرت جهودهم أدبا راقيا في أساليبه ومعانيه (٢)، دفع الدكتور زكى مبارك إلى التعصب له، فأجاب من أنكر قيمة الأدب الصوفي، بحماسة وتحدّ قـائلا: "أي والله، كان للصرفية أدب هو أعلى وأشرف من أدب البحتري والمتني وأبي العـلاء، ولكـن طافت بالنّاس طائفة من الجهل، فتوهموا أنّ لا صلة بين الأدب والـدّين، وراحـوا يقفون فيما يتخيّرون عند الكتاب والشّعراء الّذين ألفوا الروح المدنية، واتخـذوا غذاءهم من الكروس المترعة، والوجوه الصباح"(٢).

لقد أشرنا من قبل إلى آثار الششتري الشعرية، وألمحنا إلى أنها تحتلٌ في جملة آثاره الصدارة، وأنها الدالة على فكره، والمعبرة بعفوية وصدق عن تجربته الصوفية، على الرغم مما سجلناه حولها من ملاحظات توثيقية (1).

وأشعاره التي يضمّها ديوانه (٥): قصائد ومقطعات وموشحات فصيحة، وموشحات مزئمات (١) وأزجال، ولكن متى بدأ الششتري نظم الشعر؟، وأي هذه الأشكال الشعرية كان له السبق عنده ؟ إنّنا لا نجد حوابا مقنعا عن هذا لانعدام الأخبار في هذا الشأن؛ فما وحدناه هو ما أورده ابن عجيبة في حادثة تحوّل

١)- روضة التعريف، ١: ٣٠١-١٠٤، والموافقات للشاطبي ١: ٨٣.

٢)- ينظر في النثر الصوفي: حكم ابن عطاء الله السكندري، ومواقف النفري، وابتهالات أبي
 حيان التوحيدي في إشاراته الإلهية، وغيرها.

٣)- التصوف الإسلامي في الأدب والأخلاق، ١: ٣٠.

٤)- ديرانه: ١٦٢.

٥)- أي ديوانه الذي حققه د. على سامي النشار.

٧)- الموشح المزكم أو العروس هو الموشح الملحون (دار الطراز: ٣٥).

الششتري إلى السبعينية، حين وجهه شيخه ابن سبعين إلى الخطوات الأولى في الطريق، وأملى عليه مقطعا زجليا كان منطلقه في بناء نصص زجلي مكتمل (۱) وأحكاما تأثرية، عبر فيها أصحابها عن إعجابهم بشعر الششتري كلّه، قصائد وموشحات وأزجالا؛ فمما ذكره الغبريني، قوله: "وله تقدم في علم النظم والتشرعلي طريقة التحقيق، وشعره في غاية الانطباع والملاحة، وتواشيحه ومقطعات ونظمه الهزلي الزجلي في غاية الحسن "(۱).

## ١- شعره العمودي:

وهو شعره الذي التزم فيه فنيات القصيدة العربية، والذي إذا أردنا ترتيب نصوصه، من حيث حجمها، فإننا نجدها تتوزّع على النّحو الآتي:

- المقطعات، وعددها: خمس وعشرون مقطعة (٢٥).
  - القصائد المتوسطة، وعددها: عشر قصائد (١٠).
- القصائد الطوال، وعددها: ثلاث قصائد (٣٠).
- المحمسات<sup>(۱)</sup>، وعددها: مخمسة واحدة (١٠).

غير آلنا إذا قرأنا هذه النصوص قراءة نقدية توثيقية، فإلّه يمكننا تســجيل الملاحظات الآتية:

ا- هناك نصوص يشك في نسبتها للششتري، وذلك لضعف مستواها الفني، وخلوها من النّزعة الصوفية بعامة، ونزعة الشّاعر بخاصّة؛ فهي إلى الشعر الخمري، والشعر الغزلي المادي أقرب، كما هي الحال في النصوص: (٥ و٧ و ٢٠٠ و ٣) وهي نصوص ساقطة من مخطوط الظاهرية.

ب- اختلاط شعره بشعر غيره في النص الواحد، كما في المقطوعة:
 (٢٩)؛ فقد عزا ابن الخطيب ثلاثة من أبياتها الخمسة إلى ابن سبعين<sup>(١)</sup>.

١)- إيقاظ الهم، ١: ٢٨.

٢)- عنوان الدراية: ٢١٠.

٣)- الديوان: ٢٤٥ (وقد خمس فيها قصيدة شيخه ابن عربي والني مطلعها: أنا القرآن والسّبّعُ السنسانسي ورُوحُ الرُّوحِ لا رُوحُ الأوانسي

٤)- روضة التعريف: ١: ٢٠٦.

وقد سلك الششتري في شعره العمودي مسلك المحدثين، واستوحى طرائقهم، ولكنه غالى في تبسيط العبارة وتيسيرها؛ فالشعر عنده وسيلة لا غايسة، وسيلة للتعبير عن تجربته الروحية وتبليغها إلى الناس عامة وخاصة، بل إنّنا نجسده، أحيانا يقترب بشعره من النظم التعليمي، وتعدّ القصيدة النونية مثالا بارزا لذلك(١).

ج- ما يمكن ملاحظته كذلك هو أنّ الصّواب لم يحالف المحقق، أحيانا، في ضبط النصوص، كما خالفه، أحايين أخر، في عملية تأصيل الألفاظ العامية، المغربية والأندلسية والمشرقية، ولعلّ مردّ ذلك يعود إلى صعوبة الإحاطة باللّهجات العامية في بيئاتما المختلفة (۱). ما يسجّل كذلك هو الاختلاف البيّن، أحيانا بين نصوص الديوان في نسخته المحققة، ونسخة الظاهرية المخطوطة، وكذا النصوص الواردة في مراجع أخرى (۱).

ثم إن ما أورده المحقق في كثير من هوامشه، من اختلاف بين المخطوطات الكثيرة المعتمدة، نرى أنه كان يحسن إثبات بعض ما أورده في الهــــامش في المــــــن، لوضوحه ودقّته ومناسبته (٤)، سعيا في الاقتراب بالنص من أصله.

#### ٢ - موشحاته:

إنّ ما كتب حول الموشح، تعريفا وتأصيلا كثير، لذا لا نرى في تكرار ما قيل في هذا المجال حدوى، غير أنّ ما نلحظه هو تمكن الششتري من هذا الفن الشعري الأندلسي وممارسته إيّاه ممارسة العارف بدقائقه الفنية، مما يدل على سبق تجربته الأدبية تجربته الصوفية، على الرغم من ضنّ المصادر التي ترجمته بأخباره قبل تصوفه، و هو في هذه التحربة، و على الرغم من براعته في نظم الموشح الفصيح،

١)- وهي القصيدة التي قال ابن الخطيب إنحا؛ وإن كانت شهيرة، ومشتملة على إشارات الصوفية وأقاويلهم، "من باب اللسان خاملة"، (روضة التعريف ١: ٩٠٩).

٢)- ينظر الديوان: ٢٢٤.

٣)- ينظر روضة التعريف، ١: ٢٠٢.

٤)- ينظر الديوان: ٧٢، ٢٢٥.

أميل إلى الموشح المزكم(1)، فقد تعدّت مزنماته موشـــجاته، إذ أحصـــيت عـــددها فوجدته خمسا وثلاثين موشحة (٣٥)، وأربعين مزنمة (٤٠)، مع إغفال بعض مــــا اورده المحقق من نصوص مستخرجة من مصادر مغربية في الملحق لغلبة الظنّ بألها من وضع مريدي الشاذلية المحين للشاعر، وغيرهم؛ فهي وإن كان ناظموها قلد قاربوا في بعضها معاني الششتري وطريقته، فإن التكلف فيها باد لا يخفى، كما آلها تنحدر في نسحها، وأسالبيها، إلى مستوى من الركاكة واضح؛ ولعلّ الشّيخ أحمد زروق قصدها بقوله: "وقد نسيج النّاس على منواله كثيرا، فما أبرقوا ولا أرعدوا، ولا قاموا ولا قعدوا إلاَّ ما قلُّ وندر، لألهم إن أصابوا علما أخطأوا حالا وبالعكس"(1).

#### ٣- أزجاله:

الزحل فن شعري قديم قدم الموشح، عامّيّ اللغة، ووثيق الصّـــلة بالأغنيـــة الشعبية التي تمثّل بالنسبة للفنين أساس الارتكاز في بناء نصوصهما في مرحلة النشأة، ليعرف كلِّ منهما بعد ذلك خصوصيته واستقلاله، وإن تشابما في شـــكل البنيـــة وعناصرها.

وقد عبّر الزحل عن موضوعات اللَّهو والجحون في بداءته، ثم تطوّر فخاض به أصحابه موضوعات الشعر الفصيح، من مدح ورثاء، وزهد وتصوف، وبرز فيه أعلام، أشهرهم أبو بكر بن قزمان القرطي، إمام صنعة الأزحـــال دون منـــازع، ومدغليس من بعده (٢٠).

١)- إن محاولة التفريق بين الموشحات الفصيحة والملحونة أو المزنمة في ديوان الششتري، هـــــي اجتهاد من الباحث، لأن المحقق لم يشر إلى ذلك.

٢)- نيل الابتهاج للتنبكي، هامش الديباج المذهب لابن فرحون: ٢٠٢.

٣)- ينظر: الذَّعيرة لابن بسام، ١/١: ٤٦٩، والمغرب في حلى المغرب ١: ١٠٠، والمقدمة ٢: ٧٧٨، (وقد رأى ابن محلمون أنَّ الزجل متأخر في نشأته عن الموشح، ومنسوج على منوال. ولكن بلغة ملحونه)، والزجل في الأندلس للدكتور عبد العزيز الأهواني: ١-٢.

وكان أوّل من طوع الزجل لموضوعات التصوف عبد الحق بن سبعين، غير أنه لم يشتهر في ذلك شهرة تلميذه الششتري، الذي أضحى بعد ذلك مدرسة لها أتباعها في عصره وبعده، تغنيًا واحتذاء (١).

وقد أحكم الششتري صنعة الزجل، وبلغ فيها مستوى فنيا لقي القبول والاستحسان، فقد أشار الغبريني إلى أزجاله فقال مستحسنا: "ونظمه الزجلي في غاية الحسن"(٢)، وقال ابن عباد الرندي، بعد إشارته إلى صعوبة كلام ابن سبعين: "وأما أزجاله ففيها حلاوة وعليها طلاوة، وأما مقطعات الششتري وأزجاله فلي فيها شهوة وإليها اشتياق"(٢).

وأما ابن تيمية، فقد ذكره ضمن شعراء وحدة الوجود، وأشار إلى أزجاله، وأنها وسيلته في إيصال أفكاره إلى غيره، فقال: والششتري صاحب الأزجال، الذي هو تلميذ ابن سبعين "(<sup>1)</sup>.

وقد أحصيت أزجاله فوجدتما ثلاثين (٣٠) نصا، تخللت ديوانه وشابحت موشحاته ومزنماته، في بنائها وغناها الموسيقي والإيقاعي، وقدرتما التعبيرية عن أدقً المعاني الصّوفية وأعمقها.

غير أنَّ ما يمكن ملاحظته هو تأثر الششتري طريقة أوائــل الوشــاحين والزجالين، كابن بقي، وابن قزمان القرطبي؛ فهو يعارض ابن قزمــان في بعــض نصوصه، ويستوحي بعض خرجاته، كما يقتبس بعض أساليبه وألفاظه، ولكــن في سياق حديد هو سياق التعبير عن التّحربة الرّوحية، لا المتعة المادية (٥).

١)- وقد اشتهر منهم: لسان الدين بن الخطيب، والحراق، وعبد الغني النابلسي، وغيرهم.
 ٢)- عنوان الدراية: ٢١٠.

٣)- الرسائل الكبرى: ١٩٧، تاريخ فلسفة الإسلام ليحيى هويدي، ١: ٣٣٤.

٤)- مجموع فتاوى ابن تيمية، ٢: ٢٩٤.

٥)- وذلك في مثل قوله: خلع العذار، فسادي صلاح، مطبوع أنا، في غير ضمان، من من علم على مثل عنه على مثل عداً مثل عنه المار، ومضى قردي قداً مي يقزّل، وغيرها، ينظر ديوانه: ١٨، ٤٠، ١٠، ٢٨٢، ١٠٤٤ عام ١٩٥، ٧٢٢، ٩٠٠٠.

إن قراءة أزحاله قراءة توثيقية تقفنا على ملاحظتين بارزتين تتعلقان بنسبة أشعاره إلى غيره، وأشعار غيره إليه: فأمّا ما نسب من شعره إلى غييره، فنصوص وجدت في ديوانه، كما أنها موجودة في ديوان أبي مدين شعيب، و"الجواهر الحسان"، منسوبة إلى أبي مدين، وهي من حيث مطالعها كالآتي:

۱- طابّت أوقان في حَبِيبُ هُ لنا ٢- تَعْلَمْ يَا خَلِي أَنَّ خِصَالِي ٢- تَعْلَمْ يَا خَلِي أَنَّ خِصَالِي ٢- زاري حِبِّي وطابّت أوقاني ٤- أعيني لازم السّهة و ٤- أعيني لازم السّهة و ٥- لو كُنْت ذا أتّصَالِ ٥- لو كُنْت ذا أتّصَالِ مُنْسالِ مُنْسِلُ مُنْسِلِ مُنْسَلِ مُنْسِلِ مُنْسَلِ مُنْسِلِ مُنْسِلُ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِلِ مُنْسِ

مقطع من نص مكوّن من البيت الأول والقفل الذي يليه، وهو كالآتي:

وشَـمْلِي بحمُـوعْ مسا يَفْتَـرَاقْ وَضَـوْءُ قلبي قَـدِ اسْـتَفَاقْ كَـاسُ المعَـانِ حُلْـوُ المَـذَاقْ

٨- ألاح مسا غساب عنسي
 جَمِيعُ الْعَسوالِم رُفِعَستْ عَنسي
 تَرَاني غَاثِسبْ عَسنْ كُسلٌ أَيْسنِ

١)- الديوان: ٣٢٤، وديوان أبي مدين: ٧٣، والجواهر الحسان: ٣١.

۲)- نفسه: ۳٤٩ نفسه: ۷٤.

٣)- نفسه: ٨٩، نفسه: ٧٦، والجواهر الحسان: ٣٥.

٤)- نفسه: ٣٩٣، نفسه: ٧٨، نفسه: ٣٩.

٥)- نفسه: ۲۲۲، نفسه: ۸۳.

٦)- نفسه: ١٦٥، نفسه: ٨٤.

٧)- نفسه: ۲۰۳، نفسه: ۹۰.

وقد بحلّی ما کسان مَخْفِی والْکَوْنُ کُلُسوطُویْ سُلُسو طَوَیْسُو طَسِیُّ مِنْسِی عَلِیَّسا دارَت کُؤُوسِسِی مِن بَعِدِ مَوْقِ تُسرَانِ حَسیُّ(۱)

لقد وردت هذه النصوص في المصادر المذكورة أسفله، مع اختلاف طفيف في بعض الحركات والحروف والكلمات، والسراجح أن هدده النصوص، هي للششتري، وذلك للاعتبارات الآتية:

١ – تأخر الزجل الصوفي في الظهور عن زمن أبي مدين شعيب.

٧- لم ينقل عن أبي مدين أنَّه كان شاعرا زجالا.

٣- إن كلا من ديوان أبي مدين والجواهر الحسان، لا يعدو أن يكون تجميعا شعريا، تم في زمن متأخر جدًا عن زمن المؤلف، وقد ضم أشعاره وأشعار غيره (١).
 ٤- إن هذه النصوص هي أقرب إلى منزع الششتري أسلوبا وفكرة؛ فهي تنسجم مع طريقته في التقسيم والتكرار، كما أنها تعبر عن الفكرة العميقة التي دار حولها في شعره كله، وهي فكرة الوحدة المطلقة، ولم يعرف عن أبي مدين أنه من أصحابها، فهو يذكر ضمن أصحاب وحدة الشهود، وهي شعار التصوّف السني المعتدل.

وأمّا أشعار غيره المنسوبة إليه، فقد ذكر لسان الدين بن الخطيب في نفاضة الجراب (٢) أنّه نظم أزجالا على طريقة الششتري، ثم ذكرها بنصها، وعددها سبعة. نجد خمسة منها في ديوان الششتري منسوبة إليه، ويتأكّد هذا الأمر بما أورده اب خلدون في المقدّمة من أنّ لسان الدين بن الخطيب نظم أزجالا نحا فيها منحى الششتري، وذكر مطلعين لنصين هما النصان (٠): الأول والثاني من النصوص المذكورة أسفله (٤):

١)- ديوانه: ٣٦٩،ديوان أبي مدين: ٩١-٩١.

٢)- ينظر: الجواهر الحسان، مقدمة المحقق: ٦-٧.

٣)- نفاضة الجراب، ٣: ٢٠٣ وما بعدها.

ه)- وتجدر الإشارة هنا إلى أن المحقق لم يشر إلى هذا الأمر، ولعله لم يقف عليه.
 ٤)- المقدمة، ٢: ٧٨٠-٧٨٠.

٤- دُرَ بْحَالَ الرَّحـــى حَتّى لَسْ يَبْقَى عِنْــــدَكُ يَا ابْنِي فِي الحيِّ حَيْ (١)
 ٤- الخرجة وأنواعها في موشحاته وأزجاله:

تمثل الخرجة في فن الموشحات والأزجال الأساس الذي تبنى عليه، فقه الشار ابن بسام إلى قيمتها عند أوائل الوشاحين، فقال: "أوّل من صنع أوزان الموشحات بأفقنا واخترع طريقتها في ما بلغني، محمد بن محمود القبري الضرير، وكان يصنعها على أشطار الأشعار، غير أنّ أكثرها على الأعاريض المهملة غير المستعملة، يأخذ اللفظ العامي والعجمي ويسميه المُرْكَز، ويضع عليه الموشحة"(٥)، كما فصل القول في ذلك ابن سناء الملك، مشيرا إلى قيمتها وطبيعتها وشروطها، إشارات تنم عن دراية وإعجاب، فقال: "والخرجة عبارة عن القفل الأخير في الموشح، والشرط فيها أن تكون حجّاجيّة من قِبَل السّخف، قُرمانيّة من قِبَل اللّحن، حارة محرقة، حادّة منضحة، من ألفاظ العامة ولغات الدَّاصة... والخرجة هي أبزار الموشح وملحه وسكره، ومسكه وعنبره، وهي العاقبة، وينبغي أن تكون حميدة، والخاتمة، بل السابقة وإن كانت الأخيرة"(١).

١)- الديوان: ٢١٦.

۲)- نفسه: ۹۹.

٣)- نفسه: ٢٢٥.

٤)- نفسه: ۲۹۱.

٥)- الذخيرة ١/١: ٢٦٩.

٦)- دار الطراز في عمل الموشحات: ٤٠-٣٠.

فالأصل في المركز أو الخرجة إذاً أن تكون لغتها عامية أو أعجمية، غير ألما يمكن أن تكون مُعرَبة في موشحات المديح، وهي من حيث طبيعتها صنفان: صنف مكن أن تكون مُعرَبة في موشحات المديح، وهي الصنعة، وصنف مستعار يلحا إليه مؤلف مخترع لا يقدر عليه إلا الراسخون في الصنعة، وصنف مستعار يلحا إليه غيرهم من الوشاحين (١).

كما أشار إلى نوع الانتقال إلى الخرجة فقال: إنّه يجب أن يكون: "وثبا واستطرادا وقولا مستعارا على بعض الألسنة... ولابد في البيت الذي قبل الخرجة من قال أو قلت أو قالت، أو غنّى أو غنّيت أو غنّت" (٢). هذا عن الخرجة نظريا، فماذا عن الخرجة في شعر الششتري؟

إنّ الناظر في خرجات الششتري يقف على تنوعها عنده، وهو تنوع ينبني على معرفة نظرية، كما يستند إلى اطلاع واسع وعميق على تطبيقاتما في الموروث الشعري الأندلسي عاميّه وفصيحه.

إنّ الحرجة في شعره عربية صرف، وهي إمّا معربة أو عامية، وقد حافظ على شرط الانتقال إليها في بعض النصوص، ونزع إلى التخفيف من حِدّة النقلة، والتخلي عنها في نصوص أحرى، فيجعل الحرجة جزءا من بناء النص، يخلص إليها دون إشعار، "لارتباطها عضويا بنسيج القصيدة"(٣). فمن خرجاته التي يشعر في الانتقال إليها بلفظ غنى أو أنشد، قوله:

أيْسنَ السذي يَفْسنى فِ حُبُّنسا ويَفْهَسمُ المعسنى مِسن حَيُّنسا يُقُسلُ لِمَسنْ غَنَّسى يُنشِدُ لَنسا

١)- المصدر نفسه: ١٠ - ٥٥.

٢)- لقد تجنب الششتري الألفاظ الأعجمية في شعره، فلا نجدها عنده لا في الخرجات ولا في المتون، وهو مما يتميز به عن غيره.

٣٧- الخيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٦٠

غُرْيانُ لُرِيدُ لَمُشِي اَجَدِلُ شَيِي كما مَشى قَبلِي غَيْلانُ مَيْلانُ مَيْلانُ مَيْلانُ

ومن تلك التي ينتقل إليها بلفظ قال، قوله:

وهناك نصوص أخرى، يخلص إلى الخرجة فيها بصيغة الأمــر بالفعــل أو بتركه، مشعرا بأنّ نصّه معارض لنصّ شاعر آخر في موضوع متحانس أو مختلف، وهو ما يتفق ومبدأ التخلية والتحلية في التحربة الصّوفية، ومنها قوله:

دَعْ مَــنْ أَنْشَــدْ فـــي بَدْرِهِ يَا ابْنِي رُبُّ لَيْـــلٍ ظَفِـــرْتُ بِالبَـــــــــدْرِ وَنُحُـــــــومُ السَّــــماءِ لم تَــــــــــــدْرِ<sup>(١)</sup> وقـــولـــه:

وخلِّي من أنشد:

مَضِيتُ أَنْ نَــزُرُهُ وَيَجْحَــدُ فِي دَارُ وَهُــ دَاخَلُ فِي شَانَ عَامٌ قَابَــلُ (1) وقولـــه مُرغَّبــا:

وأطِـــعْ في هَـــوَاكَ مَـــنْ غَنّـــى وأطِـــعْ في هَـــوَاكَ مَـــنْ غَنّـــى جَــرِّرِ الــــذَيْلَ أَيَمــا جَــرٌ وصلِ الشُّــكُرَ مِنْــكَ بالشُّــكُرِ (°) ومن الأمثلة التي تخف فيها حدّة النقلة إلى الخرجة، قوله:

١)- الديوان: ٢٩٥.

۲)- نفسه: ۱۹۸.

٣)- نفسه: ١٦١.

٤)- نفسه: ۸ ۲ - ۹ - ۲ .

٥)- نفسه: ١٦٤.

النظِمُ وه يسا جِ وَارْ إَلَّ عَنِي فَ سُسَحُرِي (١) غير أنّ هناك أمثلة كثيرة تغيب فيها النقلة تماما، كما في قوله:

شَرِقُ الْعَبْسِدِ
مَرِنْ شَرِكَ الْعَبْسِدِ
مَرِنْ شَرِكَا بِالبُعسِدِ
يُرِينِي مِرِنْ قَصْسِدِي
في هَرِي مَرِنْ قَصْسِدِي
في هَرِي مَرِنْ تَسِدْرِي
وَجَعَلْتُسُو فِطْسِرِي(١)

للسنيّ الرَّسُولُ زَادَ رَبُّ قَسِرٌبُ وُصُولُ عَسِلٌ رِيسِحَ الْقَبُولُ جَسارَ عَلِيَّا الزَّمِانُ صُسمتُ عَنْسهُ أَوَانُ

وقسولسه:

لا تَكُدنْ مِنسها خَايَدبُ وَيْكُدنْ بِيَّسا مَوْلُدوعْ وَيَكِدرَانِ مَحْمُدوعْ<sup>(۱)</sup> والمعساني هُسداتك مُسداتك مُسدن عَشِسف مُن بِنِيسا مِشسل عَشِسف مُن بِنِيسا مِهُس بِيسا مِهُس بِيسا

#### أ- الخرجة المكورة:

يعد تكرار الخرجة من أبرز مظاهر التكرار<sup>(1)</sup>، في شعر الششتري، وهـو تكرار عمودي، وآخر أفقي، أما التكرار العمودي فيكون في النّص الواحد، وهـو إمّا كلّي أو جزئي، فالكلي هو أن تكون الخرجة نسخة مطابقة للأقفال المتماثلة في النص الواحد، كما في قوله:

اسْمَعْ يَا نَفْسِي كَلامْ وَهُو كَلامَكُ فِكْرَكُ وَصَوْتَكُ كُما الأَحْرُوفُ نِظَامَكُ (٥) فهذه خرجة مماثلة لبقية أقفال النص مماثلة تامة.

وأمّا التكرار الجزئي، فهو تكرار الجزء الثابت في الأقفال والخرجة، إلى جانب الجزء الآخر المتغير، كما في قوله:

١)- المصدر السابق: ١٦٦.

٢)- نفسه: ١٤٧.

٣)- نفسه: ١٩٢.

٤)- ينظر هذا البحث: ١٩١.

٥)- نفسه: ١٩٠.

دَعْ مَا يُقَالُ مِنَ الْمُحَالُ مَنَ الْمُحَالُ مَنَا خفي أو تمَنَا ظهر مَا النَّاسُ إلاّ كَمَا الخيالُ فَالنَّالُ إلى مَاسِلُ الصُّورُ (١)

فالجزء الثابت في هذه الخرجة، وهو المكرر في بقية الأقفال، هـــو الجـــزء الثّاني، وأمّا الجزء الأوّل فمتغيّر في النّص.

وأمّا التكرار الأفقي فهو تكرار الخرجة الواحدة في أكثـــر مـــن نـــص، كتكراره الخرجة:

غُرْيَانُ نُرِيادُ نَمشِي أَجَالُ شَكِيانُ عُرِيانُ مُرِيادُ مَشِي أَجَالًا شَكَانُ مَا مَشْدَى قَبْلَانَ مَا الله عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ مَا الله عَلَيْهُ عَلَيْ

يا ليل طُلُ او لا تَطُولُ فَرَضْ عَلِيَّا سَهَرَكُ لَا لَكُولُ اللهُ ال

ب- الخرجة المؤلفة المخترعة:

إنّ بما تتميز به خرجات الششتري أنها مؤلفة مخترعة في الغالب، وهمي نوعان: خرجات مؤلفة تأليفا صرفا، وأخرى مؤلفة من عناصر مستمدة من نصوص أخرى، فأما الخرجات الصرف فهي الّتي يخترعها الشّاعر بدءا أو انتهاء، وتأتي معبرة عن فكرة النص الرئيسة أو مكملة لها، قد أحكم تأليفها، وتفسّن في نسجها بشكل يدلّ على مقدرة فنية، ومهارة في الصّنعة، ومثال ذلك، قوله:

ولا يَسْرُكِ الحُشْرِورُ ولا يُهْدِ لِ الشُّرُوطُ ولا يَهْدِ لِ الشُّرُوطُ مَا يُفُرِولُ فَدَ طَبَخْتُ لَسِكُ بُقُرولُ مَا يُفُرولُ فَدَ طَبَخْتُ لَسِكُ بُقُرولُ

١)- الديوان: ٥٤٠.

٢)- نفسه: ٨٨٢، ١٩٥٥، ٢٩٩.

٣)- نفسه: ١٤٩، ١٥١، وديوان ابن زيدون: ٦٣.

غَيْدِ أَنَّ ذِي الأُمُ ورْ لَسْ هِ مِنْ طَوْرِ الْعُفُولُ (١)

وقسولمه:

خَلَقْنِ مِ نَ لا شَ مَ نَ مُ مَ مَ مَ مَ الله مَ مَ مَ مَ مَ مَ الله ذو الجول لله ذو الجول الله ذو الجول الله ذو الجول الله في وقب الله في الله

وأمّا النوّع الآخر من الخرجات التي يستثمر الشّاعر في تأليفها ثقافت. الدينية والأدبية، فمثالها قوله:

إن لِسدِينِ الهَسوَى مَوَائِسَقُ قَدُ الْنُبَتَتُهُا يسدُ الضَّسمَائِرُ وَنَقُرَا يومَ "تُبلَى السَّسرَائِرُ" وقَدوله:

تَبْقَى عَلَى الْعَهْدِ مَا ثُحُولُ وَرَرْتَسِمْ فِي الْحَشَا وَتُسْنَقُنُ وَرَرْتَسِمْ فِي الْحَشَسا وتُسنْقُنُ وَوَرَا عَسْنُ (٢) وَفَى قَتِيلُ الْهَدوَى وَمَسا غَسْنُ (٢)

كُلِّمَا نَادَيْتُ الأَكْوَانُ قَبْلَ هذا كُنتُ كُنْزًا فتَعَرَّفْ خَتَ لِلْسَادُ الْسَادُ الْمِي

حَــــــاوَبَتْنِي بِلُغَـــــاتِي فِي وُجُـــــودِي مُخْتَفِيًّــــــا وتَنكُــــرْتُ عَلِيًّـــــا(١)

١)- المصدر السابق: ٢١٨.

٢)- نفسه: ٢٠٦.

٣)- نفسه: ١٧٦، ٢٦٨، وقد نظر الشاعر في تأليف هذه الخرجة إلى قوله تعالى: ﴿إِنَّهُ عَلَىٰ رَجْعِهِ لَقَادِرٌ، يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ ﴾ (الطارق، الآية: ٨-٩).

٤)- نفسه: ١٥٥.

وقد نظر في تأليفه هذه الخرجة إلى الأثر الذي يتناقله الصوفية، ونصه: "كنت كُنْزا لا أُعرَف، فأردتُ أن أعرف، فخلقتُ خُلْقا، وتحببت إليهم بالنعم، حتى عرفوني، في عرفوني "(١).

### ج- الخرجة المستعارة:

ومن أنواع خرجاته: الخرجة المستعارة من التراث الشعري الأندلسي، فصيحه وعاميه، يوردها الشاعر بنصها، أو محوَّرة على نحو يتّسق ومذهبه الصوفي، انزياحا بالنص من مجاله الأصل، إلى مجال حديد هو عالم الشاعر الصوفي، ومثالب قوله:

أور مِنّسي إليّسا ظَهَرَّو وَذَاتي هُمُ عَلَيْ الْحَبَرِ وَذَاتي هُمُ النّبَرِ الْحَبَرِ الْمَسَرِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهُ ا

شَسعَرْتُ بِيسا والشَّسعُورُ كُلُ الأسَامِي لِيَّسا قُشُسورُ كُلُ الأسَامِي لِيَّسا قُشُسورُ لَمَّا حَفِيستُ مِسن الظُهورُ يسا لِيْسلُ طُسلُ أو لاتَطُسولُ ليسلُ طُسلُ أو لاتَطُسولُ ليسلُ عُنسدي قَمَسري ليساتَ عِنسدي قَمَسري

وقسوله:

واتَّخِذْ شِرْعَةَ الْهُدى حِضنا تَلْصِنَ فِيسِهِ النَّحِساةَ والأمنَسا وَأَطِسعُ فِي هَسوَاكَ مَسنْ غَسَى

١)- ذكره ابن الدباغ، وقال: إنه ورد في بعض الكتب المؤلة على بعض الأنبياء عليهم السلام
 (مشارق أنوار القلوب: ١٢٣).

٢)- وهي مستعارة من مقطوعة لابن زيدون، غير أن البيت الأول محوَّر عند الششتري،
 وأصله:

يَسَا لَسِسُلُ طُسِلُ، لا أَشْسَتَهِي إِلَّا بِوصَسْلِ فَسِمَسَرَكُ الْأَدِوانَه: ٦٣).

جَـرِّرِ الــذَّيْلَ آيَمـا جَـرٌ وَصِلِ الشُّكْرَ مِنْكَ بِالشُّكْرِ (۱) وَصِلِ الشُّكْرِ (۱) وَقُولِ الشُّكْرِ (۱) وَقُولِ كُذُلك:

كَلامِ عِي النَّ عَنْ الْمُنْ واغْ مَنْ الأيْ سِنِ الأيْ سِنِ الأيْ سِنِ الأَيْ سِنِ الأَيْ سِنِ الْأَيْ سِنِ الْأَيْ سِنِ الْمُنْ فَيْ مَا لَا الْمُنْ اللَّهُ عَلَى الْمُنْ وَالْمُ وَمُ السَّماءِ لَمْ تَسَدُّرِ (١) وَرُحُ ومُ السَّماءِ لَمْ تَسَدُّرِ (١) وَرُحُ ومُ السَّماءِ لَمْ تَسَدُّرِ (١) وَرُحُ ومُ السَّماءِ لَمْ تَسَدُّرِ (١)

إنَّ هذه النّماذج المنتقاة من خرجات الششتري تبرز بوضوح سعة اطلاعه في التراث الشعري الأندلسي في عصره وقبله، كما تبين بجلاء انتقائيته وبراعت في توظيف المقاطع المحتزأة من نصوص غيره، وتوجيهها توجيها يتناغم وطريقت الصوفية شكلا ومعنى.

وقد جعل الششتري اللهجة الأندلسية أصلا في أزجاله، لكنّنا لا نعدم وجود بعض الألفاظ العائدة في أصولها إلى لهجات مغربية أو مشرقية، ولا غرابة في ذلك، لأنه، وكما ذكرنا من قبل، كان كثير الرحلة، ودائم التنقل بين حواضر العالم الإسلامي، في مغربه ومشرقه (٢).

غير أنَّ ما يلاحظ في أزجاله، هو خلوُها من الألفاظ الغريبة، إلاَّ ما جاء فيها من أسماء بعض الأشياء الناّدرة، وهي قليلة، وفي نصوص محدودة في ديوانه (١٠).

وقد استثمر الششتري وغيره من شعراء الصــوفية اصــطلاحات العلــوم المختلفة في خطاهم الصّوفي، وما فعلوه في مجالي المعرفة والأدب أشبه بالتّورة، لكنّها

١)- الديوان: ١٦٤، والخرجة: مطلع موشح لابن باجة في مدح أبي بكر بن تيغلوب
 المرابطي (ينظر في: مقدمة ابن خلدون، ٢: ٧٦٩، وفي أصول التوشيح: ١١٦).

٢)- المصدر نفسه: ١٦١، كما جعله لسان الدين بن الخطيب مطلعا لأحدى موشحاته، (أن التوشيح لمصطفى عوض عبد الكريم: ٢١٣).

٣)- ينظر هذا البحث: ١٦.

٤)- الديوان: ٢١، ١٨٧، ١٨٨، ١٧٣، ١٧٤، ٢٠٤.

ثورة سلعية هادئة، تنطلق من المتعارف عليه، وتبني على المالوف، ولكن باستعدام قاعدة التخلية والتحلية، بالتركيز على إحلال افكارهم وتصوراتم عسل افكار وتصورات أخرى، في قوالب وأساليب، قد عهدها غيرهم، ونالت قبولهم وحظيت عندهم بالإعجاب؛ وكأنهم أرادوا بنهجهم ذلك النهج، تقديم البديلين المعرفي والفني، لواقع ضيع الإنسان وشغله عن حقيقة وجوده، فحاولوا إقناعه بأن ما هو فيه مجرد وهم وخيال، وأن ما يدعونه إليه هو الحق الذي لا حق غيره.

إنهم يتعاملون مع الواقع بنية تجاوزه، لا بنيّة الرّكون إليه، من هنا كان بخثهم عن المعاني الثانية دؤوبا، وهي المعاني التي تشكل أساس معجمهم الّذي لا يفهم خطابهم إلاّ في إطاره.



# الباب الثاني

فــــي مــوضــوعــات شــعــــره



# الفصل الأول

فــــي غـــزلــياتـــه



لقد رأينا من قبل ميل الصوفية إلى الشعر، وجعله الأداة الأنسب في التعبير عن تجاريهم ومواحدهم؛ فقد قال لسان الدين بن الخطيب: أن لا "شيء أنسب منه للحديث عن المحبة، ولا أقرب للنفوس الصبة"(١). وعلّل الشاطبي ميل الصوفية إلى الشعر تعبيرا واستشهادا، فقال: "إنهم فعلوا ذلك لما في الأشعار الرقيقة من إمالة الطبّاع وتحريك النفوس إلى الغرض المطلوب"(٢).

والواقع أنّ الصوفية قد وقفوا على قوّة الشبه بين التجربتين الصّوفية والشعرية، في أنّ كليهما تعبير عن تجربة عاطفية قوية وعميقة، يكون القلب مسرحها بدلا من العقل؛ لأنّ القلب، عندهم، أداة المعرفة الذّوقية، وموطن الفيوضات والإشراق، ومحلّ المعاني الرّقيقة والعواطف النبيلة، التي يعدّ الحب أسماها، بل إنّ الحبّة، في نظرهم، "أصل وفرع، وباب جامع لجميع مقامات الصّوفية، والأحوال الذوقية، و إنّ المقامات مندرجة فيها"(")، كما أنّ الحبّ، من منظور ابن عربي، "أصل العبادة و سرّها وجوهرها، إذ لا معبود إلاّ وهو محبوب"(أ).

والحب أقوى رابطة تربط بين الخالق ومخلوقاته، وبين بني الإنسان على الحتلاف ألوانهم ولغاتم واعتقاداتهم، وبينهم وبين عناصر الكون الفسيح من حولهم، قال ابن عربي:

فَمَرْعَسَى لِغِسزلانٍ ودِيسَرٌ لِرُهُبَسانِ والواحُ تَسوراةٍ ومُصْحَفُ قُسرانِ رَكَائِبُهُ، فالحُسِبُ دِيسِيٰ وإيمانِي (٥) لقدْ صَارَ قَلْبِي قَابِلاً كُلَّ صُـورَةٍ وَبَيْتٌ لأوْثَانٍ وكَعْبَـهُ طَـائِفٍ أَدِينُ بِدِينِ الْحُبُّ أَنَّى تَوجُّهَـتْ

والحب، عندهم، درجات، فهو: ميل وولع وصبابة، وشخف وهموى وغرام، وحب وود وعشق، والعشق: "آخر مقامات الوصول والقرب، فيه ينكسر

١)- ينظر هذا البحث: ٤٣.

٢)- الموافقات، ١: ٨٣.

٣)- روضة التعريف، ١: ٢٠١٠.

٤)- التصوف الاسلامي الثورة الروحية في الإسلام: ٢٢٦.

٥)- ترجمان الأشواق: ٢٣-٤٤.

العارف معروفه، فلا يبقى عارف ولا معروف، ولا عاشق ولا معشوق، ولا يبقى إلا العشق، والعشق هو الذات المحض الصرف، الذي لا يدخل تحت رسم ولا اسم، ولا نعت ولا وصف؛ فهو: أعني العشق، في ابتداء ظهوره يفني العاشق، حسى لا يبقى له اسم ولا رسم، ولا نعت ولا وصف، فإذا امتحق العاشق وانطمس، أخسذ العشق في فناء العاشق والمعشوق"(١).

والحبّ نوعان: حب عارض، وحبّ حقيقيّ؛ فأمّا الحبّ العارض فهو الحبّ الجسماني الشهواني المتعلق بالمظاهر الفانية والمتع الزائلة، وأما الحب الحقيقي، فهو الذي ينتهي ببقاء المحب بعد فنائه في محبوبه؛ فهو ليس "إلاّ الحبّ، ثمّ الوصل والقرب، ثمّ الشهود ثمّ البقاء بعدما اضمحلّ الوجود، فشفيت الآلام، وسقط الملام، وذهبت الأضغاث والأحلام، واختصر الكلم، ومحبت الرسوم، وخفيت الأعلام"(٢).

والحبّ جوهر العلاقة بين طرفين متفاعلين، بين ذكر هو "الفاعل"، وأنثى هي "المنفعل"، ينحذب كلّ منهما نحو الآخر معجبا بجماله، مكملا نقصه به، يحقق بذلك كماله الّذي فارقته ذاته بترولها من عالم البقاء إلى عالم الفناء والزوال.

إنَّ عملية التعبير عن هذا الانجذاب، وذاك الإعجاب، قد أنتجت في تراثنا الشعري ، رصيدا ضخما من الشعر الغزلي توزعه اتجاهان: اتجاه حسي شهواني صريح، وآخر عذري عفيف ملوَّح، وقد مثّل الأول امرؤ القيس في الجاهلية، وعمر بن أبي ربيعة في العصر الأموي<sup>(۱)</sup>، وقد هام أصحاب هذا الاتجاه بالجمال الحسي في المرأة، وتفننوا في نعت عناصره وأجزائه، بل إنم أوغلوا في ذلك، فنقلوا الغزل من المؤنث إلى المذكر، فأشاعوا في العصر العباسي، التغزل بالغلمان (١٠).

١)- الإنسان الكامل للجيلي ١: ٨٠-٨١ ورسائل إخوان الصفا، ٣: ٢٦٩-٢٨٦. وترجمان الأشواق: ١٤، والفتوحات المكية، ١: ١٠١.

٢)- روضة التعريف، ١: ٢٠١، ١٠٧، ١٥٩.

٣)- تطور الغزل بين الجاهلية والإسلام، شكري فيصل: ١٩٤، ٢٠٢.

٤)- العصر العباسي الأول، شوقي ضيف: ٣٧٠-٣٧٠.

ومثل الاتجاه الثاني كل من جميل بثينة وكثير عَزَّة، وقيس بن ذريح، وقيس بن الملوّح، وغيس بن الملوّح، وغيرهم، وقد أهاب هؤلاء في أشعارهم بالمعاني الرقيقة، والانفعالات البريثة، وعكسوا في غزلهم حقيقة الحب الصادق المتعالي عن الأغسراض البهيمية، والمآرب الشهوانية.

وقد مال الصوفية، منذ القرون الأولى، إلى هذا الشعر بنوعيه، واستثمروه في التعبير عن حبهم الإلهي، وقد علّل الْمَوَاعِينِي (\*)، سبب هذا الميل، فقال: "ولما لم تجد الصوفية كلاما أهز للنّفوس البشرية، وأبعث لإطرابها، وأبث لأشواقها من أشعار في النسيب، ووصف المحبوب، تناشدتها وتفانت على أعراضها، وهامت بظواهر ألفاظها، لكنّهم يعنون المحبوب الّذي لا يوجد منه الاضطراب، ولا الصدود إذا صدّ الأحباب (۱).

والواقع أن الصوفية قد نشدوا في شعرهم الغزلي رسم الصورة المسال لحبوهم الذي يتحقق فيه الكمال الجامع بين جمال الشكل وجمال الروح، وهم في ذلك مخلصون لنهجهم التربوي التوجيهي، الباحث عن بدائل لواقعهم الاحتماعي والفني؛ فقد رأوا في الحب بديلا للكره المؤجج لأنواع الصراع المزهق للأرواح، فحعلوه الأساس والمحور في آن، ووحدوا الشعر الغزلي قد أضحى قوالب ناقلة لشهوات ونزوات، فأفرغوها من دلالاتما المادية القريسة، وشحنوها بدلالاتمم الروحية العميقة، وفعلوا الأمر ذاته مع الشعر الخمري، وشعر الطبيعة، بما يتسق وتصورهم للإنسان والكون والحياة.

"7"

فإن كانت للغزل بمعانيه، هذه المكانة في شعر الصوفية، وأقــوالهم، فمـــا مكانته في شعر الشُّشْتَريِّ؟ وما هي مستوياته عنده؟

لقد أشار الشيخ أحمد زروق إلى معاني شعر الشُّشْتَريّ، وأنما "ثلاثة معان: تغرُّل ، وهو أقل ما فيه، وسلوك وهو مستوفى في بعضها، وفناء وأحكامه"(٢)، غير

<sup>\*)-</sup> هو أبو القاسم محمد بن إبراهيم بن خيرة الأندلسي (ت.٢٥هـــ).

١)- ينظر في: تاريخ النقد الأدبي عند العرب ، إحسان عباس: ١٥-٥١٥.

٢)- نيل الابتهاج: ٣٢٢.

أنّ الدارس لشعر الششتري يلحظ خلاف ذلك، وهو أنّ الغزل قد مثل بمعانيه ركنا أساسا في هذا الشعر، تطفح الكثير من قصائده وموشحاته وأزجاله بالحديث عسن المحبة والشوق إلى المحبوب، وذكر الرقباء والعذال، وغير ذلك تمّا له صلة بمذا الأمر؛ فقد أفصح الششتري ذاته عن هذه المكانة بقوله:

الْحُبُ أَغْلَى مِا يُدْكُرُ والْحِبُ أَكْبُ رِان

كما صرح أنَّ فنّه قائم أساسا على عشق المحبوب، والتغني بجماله، فقال: 
قُولُـــوا لِلْفَقِيــة عَنِّــي عِشْــقُ ذَا الْمُلِــيحُ فنّــي (۱)
بل إنَّ الحبّ عنده، هو أصل الدين وأساسه:

الْـحُبُ مُ أَصْلُ دِينِي (٢)

والحبّ في نظره، وعلى الرغم مما فيه من معاناة وعذاب عذب كلّه؛ فعذوبته من عذابه، وذلك في قوله:

كما أن له في الحبّ عند به وارتضاه وهنأ به، يفصح عنه بقوله: كما أن له في الحبّ مذهبا عجيبا تفرّ به وارتضاه وهنأ به، يفصح عنه بقوله: سُقِيتُ كاسَ الهوى قَديماً مِسنْ غَيْسِرِ أَرْضِي ولا سمَائِي الصَبَحتُ فيه فَريدَ عَصْرِي بَينَ الْسورَى حَامِلا لِوائِي الْمَائِي الْمِلْلِي الْمَائِي ا

وغزل الششتري، يمكن تقسيمه، من حيث مادته إلى مستويين، مستوى أول يمثله غزله الذي يصطنع فيه معاني الغزل البشري وأساليبه، ومستوى ثان يمثله غزله الصوفي.

۱)- الديوان: ١٣٨.

٢)- نفسه: ٢٧٦.

٣)- نفسه: ٣٥٧ (وقد سبقه أستاذه ابن عربي إلى هذه الفكرة، ينظر ديوانه: ٣٣-١٤).

٤)- نفسه: ٥٦.

٥)- نفسه: ٣٣.

#### ١- المستوى الأوّل:

إنّ الحديث عن غزل بشري في شعر الششتري ليس الغرض منه البحث عن وجوده أو إثباته، لأننا لا نعلم عن حياة الششتري العاطفية شيئا، ولكن الغرض منه هو بيان أنّ هذا النّوع من الغزل عنده ليس إلاّ عتبة يرتقي عبرها إلى غزل أعمق وأشمل، هو الغزل الإلهي، أو بكلمة أخرى، ليس ذلك الغزل بمعطياته غير رمز دال على المحبة العميقة التي ربطت الشاعر بخالقه، لكنّنا إذا نظرنا إلى بعض نصوصه الغزلية، وبعيدا عن الخلفية الصوفية لناظمها، فإنّنا نجدها نصوصا غزلية عذرية خالصة (۱).

فهو يعبر عن إخلاصه في حبه لمحبوبه، وداوم ذكره له، حتى أضحى همه الذي يشغله عن كلّ شيء سواه، فنحل حسمه وذاب، ولم يبق منه غــير الغــرام الذي إذا سئل أجاب، فيقول:

بِ الفِكْرِ فِ يكُمْ أَطِيبُ فَالقَلَّ بُ عَنْدِي يَنْدُوبُ مِ نَ النُّحُ ولِ يَ نُوبُ ولا رَآنِ رَقِيبَ خاءت إلى شَعُوبُ فَسَلْهُ عَنْدِي يَجِيبُ

با حاضِ أ في فُ وَادِي إنْ لم يَسزُرُ شَخصُ عَيْنِي ما غِبْتُ لكن جسوي فلَ مَ يَجِدُن عَسَدُن عَسَدُولٌ ولَ و دَرَى السدّهرُ عَنْسي لم يَبْسق غَيْسرُ عَسرامٍ

لقد خاض التجربة وهو يعلم أنها تجربة مشقية ومتعبة، تبكي العاشق وتسهره، وتقلقه وتحيره، خاصة وأنّ محبوبه غير مبال بمعاناته:

سَهِرْتُ غَراماً والخَلِيُّونَ لُــوَّمُ وكيـفَ يَنَـامُ الْمُسْتَهَامُ المِسْمَ

وأسْهَرْتُمُوا جَفْني القَــرِيحَ ونِمْــتُمُ

أَقَمْتُمْ غَرامي في الهوى وقَعَـــدْتُمُ

٢)- نفسه: ٣٥.

فلا القلبُ يَسْلُوكُمْ ولا الْعَيْنُ تَكُتُمُ (١)

وألفتُمُوا بَيْنَ السُّهادِ ولَــاظِرِي وقال في المعنى ذاته:

وَبُــانَ سِــرِّي الْمَصُــونُ وَدَاثِـــــى مِـــــنْ دُوَا بسَــــهم قَــــوس النَّـــــوَى فالجسسمُ وَاحِسى الْقُسوَى مِسنْ كُسلّ عَسيْنِ عُيُسونْ مَـعَ المُسيى والخُطُـوبُ الْقَلِبِ مِنسها يَسنُوبُ مـــاذا تُقَاسِـــى الْقُلُــوبْ(٢)

قد عيدل صنبري مـــا مُـــوَ ظَــاهِرْ مَـــلُ لِهُيَّــامي رُمُـــانِيُ رَامِـــي خُلُـــوا مَلامِــــى والــــــــــــــــري مِــن طُــرُف سَـاهِرُ أنـــا وَقَلْبـــي في ئــــار خـــرى

وقال في موضع آخر، معربا عن شعوره الدفين، ومبينا أنه لم يعـــد مـــن الأسرار بعد أن تحلّت آثاره ماثلة للعيان:

مُقْلَتِ مِنْ وَجْدِي مَا أَخْفَيْتُ مِنْ وَجْدِي كَيْ فَ بِالْكِتْمَ الْ

غير أن الَّذي يذكى في قلبه نار الأسى والألم، هو أن محبوبه لا يؤاتيـــه ولا يفهمه؛ فهو محبوب ظالم يسبق بالشكوى والتظلُّم، وممتنع يهجر من يحبُّه ويجفوه ويصدّه، حتى يضطر محبه إلى الجهر بمعاناته، واللجوء إلى قاضي العشاق لإنصافه، قال:

> وعَاهَدْتُمُونَا ٱنَّكُمْ تُحْسَنُوا اللَّهَــــا وما ليَ ذَلْبٌ عِندَكُمْ غَيْدَ ٱلْسيى

فلسًا تملُّكُ لَيْمُ قِيَادِي هَجَرْتُمُ وَفَيْستُ لِمَسنُ أَغْسدَرَهُمْ فَغَسدَرَهُمُ

١)- الديوان: ٦٦.

٢)- نفسه: ١٤١-٢٤١.

٣)- نفسه: ١٢٨.

جَرَحْتُمْ فُــوادِي بِالقَطِيعَــةِ وَالْجَفَـا فَيَا قَاضِيَ الْعُشَّاقِ كُــنْ فِي قَضِــيَّتِي وقـــال:

إنْ تُ لِلْهِ خُ رَانُ

سَــطُوَةُ الأَجْفَــانُ وَخُــدَهَا تُــدُوي يــا غَــزالاً حَــالُ

بَعْدَما قَدْ مُسالْ

ذَا الْجَفَا قَدْ طَالً

فيا لَيْسَتَكُمْ دَاوَيْسَتُمُ سَا قَطَعْسَتُمُ وَكُنْ مُنصِفِي مِنْ ظَالِمُ (١)

ومَا اللّبينُ مِن طَبْعِي يَضِينُ عَا ذَرْعِي فَكَيفُ مَا ذَرْعِي فَكَيفُ مَا الصّبِّ الصَّلِدِ على الصّبِّ في الْعَهْدِ على الصّبِّ في الْعَهْدِ عَسنِ الْوَصْلِ لِلصَّدِّ وقَد خُرْتَ بِالْقَصْدِ

إنَّ عذاب الشَّاعر لم يسبَّبه المحبوب وحده، بل ساعده في ذلك وقـوف العُذَّال والرُّقَباء يترصَّدون حركاته، ويقارعونه باللَّوم من حين إلى آخر، وقد أفصح عن ذلك قائلا:

كَوْ كَانَ بُودُي طِرْتَ لْعَنْدُو دُونَ جَنَاحُ لَكِرِنَ يَعَنْدُو دُونَ جَنَاحُ لَكِرِنْ يَكِانَ بُوفَاحُ مَعِي رَقِيب مِسنَ الْوِقَاحُ يَمْنَعُنِي مَنْ الْوِقَاحُ يَمْنَعُنِي مَنْ اللهِ يُسَعِي مَنْدُولُ المُؤنِّينِ مَنْدُولُ المُؤنِّينِ مَنْدُولُ عُرْبِينَ وَيَطْلُبُ الْفُضُولُ اللهِ يَعْدُولُ المُؤنِّينِ مَعَلُ إِيتُ الْفُضُولُ اللهِ اللهُ عُرِيبِ وَيَطْلُبُ الْفُضُولُ اللهِ اللهُ عُرِيبِ وَيَطْلُبُ اللهُ عُرِيبِ مَعَلَى إِيتُ اللهُ عُلَولًا اللهُ اللهُ عَرِيبِ مَعَلَى إِيتُ مَعَلَى إِيتَ مَعَلَى إِيتُ مَعَلَى اللهُ عَرِيبِ مَعَلَى إِيتُ مَعَلَى إِيتَ مَعَلَى اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

ولكن صلة الشّاعر بمحبوبته تبقى صلة إيجابية، فهو عنده مرغوب مطلوب، وعزيز مكرم، يصبر على أذاه، ويرضى بكلّ ما يصدر عنه، تسعده الالتفاتة العجلى منه، ويجد سعادته في أن يجود عليه بالزيارة ولو بالخيال في اليقظة أو في المنام، وذلك في قوله:

١)- الديوان: ٢٦.

۲)- نفسه: ۱۲۸.

٣)- نفسه: ١٢٥-١٢٤.

يُلِيتُ بِمَنْ لا يَعْرِفُ الْعَطْفَ قَلْبُ \* يُعَدُّبُ قَلْبي وَ هُوَ عِنسِدِي مُكَرُّمُ (١)

وقسولىه:

يا أَهْلَ رَامَةً كُمْ أَرُومُ وِصَـــالَكُمْ وَأَشُدُ عُرُوءَ قُرْبِكُمْ بِيَدِ الرِّضـــى أَهْلاً وسَهْلاً كُلِّ مـــا تَرْضـــوْنَهُ

أأحبابَنا إنْ كان قَتْلَي رِضَاكُمُ

وأبِيعُ فِيهِ الْعُمْرَ لَـوْ مَـا يُشْـتَرَى والدهر يفصم ما أشد مـن العـرى فلقد رضيت و ما رأيـتم لي أرى(١)

بل إنه يذهب في حبه إلى أقصى ما يتطلّب من تضحية وفداء، فيهب روحه ومالـــه لحبوبه، إرضاء له وتقربا إليه، فيقول:

فَهَا مُهْجَتِي طَوْعاً لَكُمْ فَتَحَكُّمُ وَا(١)

ويقول:

يَا مَنْ يُعَدِّي أنيت الْمُن والأَقتِراحُ ورَاحُ وراحُ وراحُ مَاحُ (١) وقَالِم وقَالِم وقَالِم وقالِم وقالِم والمُعَامِدي فيدك حَدِلاً مُبَاحُ (١)

وهو محبوب مثال في صورته الظاهرة؛ فهو كالغزال<sup>(٥)</sup> في خفته ورشاقته، أهيف الكشح، شادن أوطف، مورَّد الخدَّين، ساحر الأجفان<sup>(١)</sup>، لايملك محبه غــير الاستسلام له والانجذاب إليه، وهو انجذاب قد يتعدّى المحب إلى مطيته الّي يحدوها الشوق إلى منازل المحبوب وربوعه العطرة، كما في قوله:

لِلْعِيسِ شَوْقٌ قَادها نحوَ السُّرَى أَرْخِ الأَزِمُّةِ وَالبِّعْهَا إِلَّهَا أَرْخِ الأَزِمُّةِ وَالْبِعْهَا إِلَّهَا حُثُ الرَّكَابَ، فقَدْ بَدَتْ سَلْعٌ لنا واشْتَمَّ ذاك التُّرْبَ إذا ما جِئْتَهُ فإذا وَصلْتَ إلى الْعَقيقِ فقُلْ لَهِ

لًا دُعَا أَجْفَانَها دَاعِي الْكَرَى تَدْرِي الْحِمَى النَّحْدِيُّ مَعَ مَن دَرَى تَدْرِي الْحِمَى النَّحْدِيُّ مَعَ مَن دَرَى وانْزِلْ يَمِينَ الشَّعْبِ مِن وادي القُرَى تُلْفِيهِ عِنْدَ الشَّبِّ مِسْكًا أَذْفَرَا تَلْفِيهِ عِنْدَ الشَّمِّ مِسْكًا أَذْفَرَا تَلْفِيهِ عِنْدَ الشَّمِ فِي الخِيامِ قَدِ البَّرَى قَلْبُ المَيْمِ فِي الخِيامِ قَدِ البَرَى

١)- الديوان: ٦٦.

٢)- نفسه: ٥٠.

٣)- نفسه: ٦٦.

٤)- نفسه: ١٢٥.

٥)- نفسه: ٢٥، ١٢٤، ١٢٨.

٦)- نفسه: ١٢٨.

عَانِقٌ مَغَانِيَهُم إذا لم تُلْقَهُمُ واقنع فقد يجزي عن الماء النَّرى (١)
ويصرَّح الشَّاعر أنه، وعلى الرَّغم ثمّا يعانيه من عنت محبوبه وتعذيبه، فـــد
قضى معه أيّاما طيّبة، وانتهب لحظات ذاق فيها حلاوة المحبّة، ولذّة الغرام، وهـــي

لحظات مرت سراعا لكنّها تستحقّ منه الإشادة والإدكار والحنين، فيقول:

مَسرٌ لنسا مِسنْ زَمَسانُ وَوَقَتُنَسانُ وَوَقَتُنَسانُ وَوَقَتُنَسانُ كَسانُ كَسانُ كَسانُ خَسَسانُ خَيْسلَ الهسوى في فُنُسونُ مُسَساعِدُ لا خَسوُونُ (٢)

والشّاعر، وهو يقترب في هذه النّصوص من أجواء الغـــزل العـــذري في معانيه، وأسمائه وفنياته إلى حدّ التطابق أحينا، فقد خطا بما خطوة قربته من الــنص الصوفي الخالص، عندما جعل الحب العذري درجته الأولى في سلّم عشقه الإلهـــي، حينا، واستوحى تجارب شعرائه، تشبيها واستعارة، حينا آخر؛ فهو لا يجد لتصدير أحد نصوصه الصوفية أفضل من هذه المقدمة الغزلية العذرية المعبرة، فيقول:

قد کُسّانی لِباسَ سُــقُم وذِلَــة ســــلبننی وغَیّبَنْنِــــی عَنْــــی سَفّکَت فی الهوی دَمِی ثمّ قَالت

حُسبٌ عَيْسدَاءَ بِالْجَمسالِ مُدَلَّهُ وَعَدَا الْعَقْسلُ مِسن هَواهَا مُوَلَّهُ وَعَدَا الْعَقْسلُ مِسن هَواهَا مُوَلَّهُ يَا طُفَيْلِي، عَشِقْتَنِي، أنْستَ أَبْلَهُ (٣)

ثمّ يخلص منها إلى المعاني الصّوفية، فيقول:

لا يَنالُ الْوِصَالَ مَسنْ فيه فَضَلَة مِنْ شُهودِ السُّوَى تَزُلْ كُسلُ عِلَّة لا يَكُنْ غَيْرُ وَجُهِنَا لَكَ قِبْلَسة أو فَدَعْ ذِكْسرَ قُرْبِنا يسا مُولِّه أو فَدَعْ ذِكْسرَ قُرْبِنا يسا مُولِّه

إِنْ تُرِدْ وَصْلَنَا فَمُوثُــكُ شَــرُطُّ الْمَــدُونِ سَــكُباً طَهِّرِ الْعَــيْنَ بِالْمَــدايع سَــكُباً والْحَلِعُ عَنْك يا حَلِيعَ غَرامِسي نُقْطَةَ الْبَاءِ كُنْ إذا شِفْتَ تَسْــمُو

١)- ديوانه: ٩٤.

٢)- نفسه: ٢٤٢ (هذه الصيحة الشجية الندية بنسمات الحنين، ذات حضور في الشعر الأندلسي، وإن اختلفت السياقات).

٣)- نفسه: ٥٧.

لكن هذه النّقلة من جو العذريين إلى أجواء الصوفية قد تغيب في بعسض نصوصه، حيث يمتزج المحالان امتزاجا واضحا، كما في قوله:

رَضِيَ المتيَّمُ فِي الْهَوى بِحُنُونِ الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِي الْمَدِينَ الْمَدِينَ مِنَ الْحَلِي الْمَدِينَ مِنَ الْحَلِي اللهِ الْمُرَاكِ مَالِي اللهِ الْمُراكِ مَالِي اللهِ اللهِ الْمُدَاءُ الْمُدَاءُ الْمُدَاءُ الْمُدَاءُ الْمُدَاءُ اللهُ اللهِ اللهُ الله

خَلُسوهُ يُفْنِسِي عُمْسرَهُ بِفُنُونِسِهِ ليسَ السُّلُوُ عَن الهسوى مِسنْ دِينِسِهِ قَسَسمَ الْمُحِسبُ بحِبِّسه ويَمِينِسِهِ عَسنْ فَساتِرَاتِ الحُسبُ أُو تَلُوينِسِهِ أَبَسداً أُحِسنُ لِشَسحُوهِ وشُسحُونِهِ والصَّبُ يَحْسرِي دَمْعُسهُ بِعُيُونِسِهِ

وهو يصطنع أساليب العذريين وغيرهم من الشعراء الذين اقتفوا مهيار الديلمي والشريف الرّضي (٢)، فأكثروا في أشعارهم من ذكر أسماء الأماكن النجدية

والحجازية على سبيل الرمز، فيقول:

مِلْ بِنَا يَا سَعْدَ وَانْزِلْ بِالْحُجُونُ وَالْتَفِتُ غَرْبِيَهِا كَيْمَا تَسرَى لِلْقِرَى شُبّتْ قَسديماً نَارُهَا قَرِّبِ السَّفْسَ وَلَا تَبْخَلُ هِا هِمْ بِحَرْفِ الْعَيْنِ وَاعْشَقْ أَهْلَا جَرِّرِ السَّذَيْلَ وَلَا تَلْسِوِ عَلْسَى

هـنه الأغـلامُ تَبُدُو لِلْعُيُـونُ نَارَ مَن تَهُـواهُ بالشّعْبِ الْسَيْمِينُ وَهْيَ لا تُطْفَى على طُـولِ السّنِينُ إلْسَيْنِ السّنِينُ إنْ أَرَدْتَ الشّرْبَ مِن عَسَيْنِ الْسَقِينُ لَا تُعْلَمِ المعنى مِسنَ السّرِ الْمَصُونُ ذُلٌ هذا الْكُونِ واصبِرُ للمُحُـونُ (٢)

وإذا رأى أمارات الوصول، وتحقّقت له متعة الوصال، دعا إلى التوقّف لتملّي محبوبه، وإشباع الرّوح وإسعادها بلقائه؛ فهي لحظات مشهودة، أحسّ فيها بالسّرور والرّاحة بعد العناء والمكابدة، وذوى عُود نواه وأورق غصن وصله، فقال:

فقد وصَالَت الأَبْرَقَا عَلَى مُرْبَسِي ذَاتِ النَّقَا

أنِـــخ مُـــدِيتَ الْمَايْنَفَــا أمَــا تُــرى نَــارَ الْقِــرَى

۱)- دیرانه: ۷۷.

٢)- وكان من أبرزهم في الأندلس أبو إسحق إبراهيم بن خفاجة، وعي الدين بن عربه 
 ٣)- نفسه: ٦٨.

كَانَّهِ الْمُسَا نَجْ مَ بَسَدَا والحَسيُّ عَسن يُمْسَىٰ الرُّبَا فقَدْ ذَوَى عُسودُ النَّسوى

بَسِلْ بَسِدْرُ نَسِمٌ النَّسِرَةَا يَسِا سَسِعْدُ أَبْشِرِرْ بِاللَّقَا وغُصْسِنُ وَصُلِي أَوْرَقَالاً)

فالأماكن هي ذات الأماكن التي يلهج الشاعر العذري بــذكرها، لكــن المطلوب مختلف، فمطلوب الشاعر العذري دنيوي، وأمّا مطلوب الشاعر الصّــوني فسر مصون، لا يصل إليه إلاّ من يسخو بنفسه، فإن وصله تمّت ســعادته بتحقّــت مقصوده؛ فهو في غمرة عشقه لا يأبه بمن حوله، ولا يعير عذاهم اهتمامـا، بــل يدعوهم إلى العناية به بعد موته، بأن يدفنوه في روضة العشاق بعد غسله بدموعه، لأنهم أهله وجيرته الذين يغمرونه بالأنس والطمأنينة، حيا وميتا، فيقول:

حُرِّكَ الْوَجْدُ فِي هَواكُم سُكُونِ خَلِّفُونِ فِي الحَىِّ مَيْتاً طَرِيحاً كان ظنّى رُجوعُهُم لِي قَريبًا أنا إنْ مِتُّ فِي هَواكُم قَتيلاً ثمّ نَادَوا: الصَّلاةَ، هذا مُحِبُّ ولِرَوْضِ الْعُشَّاقِ سِيرُوا بِنَعْشِي

وعَلَى عَنَّفُ ونِي وَعَلَى عَنَّفُ ونِي وَعَلَى مَ النَّوْم بَعْدَهُم حَلَّفُ ونِي وَعَلَى النَّوْم بَعْدَهُم حَلَّفُ ونِي فَالْقَضَتُ مُدَّتِي وَخَابَسَتُ ظُنُ ونِي بِعَقِّكُ مِ عَسَّلُونِي بِحَقِّكُ مِ عَسَّلُونِي بِحَقِّكُ مِ عَسَّلُونِي مَاتَ مِا بَيْنَ لَوْعَةٍ وشُحُونِ مَاتَ مِا بَيْنَ لَوْعَةٍ وشُحُونِ فَهُ مَرِيَسِي بِهِم أَلْعِشُ ونِي (٢) فَهُمُ حِيرَتِسِي بِهِم أَلْعِشُ ونِي (٢)

وهو لا يجد في التعبير عن بعد المسافة الّتي تفصل بين الصّوفي المسافر وغايته، أبلغ من حال بحنون ليلى في عدم ظفره بمحبوبه، فيشبه حال الصوفي به فيقول:

كُسلٌ عَسارَفْ يَعْسرَفْ وَهُدُ وَلا يَقْنَعُ بَساشُ مِسا وْجَدُ وَيَخْطُسرُ لُسو يَخْكِسي وَيَخْكِسي كَمَخُنونْ لَيْلَى على كُسلٌ وَادِي

بِانْ كِسَ مُ وَاصَلْ عَنْ كُو خَاصَ لَ عَنْ الْمَ الْمِ عَاصَ لَ الْمَ الْمِ عَاصَ لَ الْمَ الْمِ عَاصَ لَ الْمَ الْمِ عَامِ الْمُ الْمِ عَادِ (٣)

١)- المصدر السابق: ٥٥.

۲)- نفسه: ۲۸.

٣)- نفسه: ١٣٢.

غير آله يخبرنا، بعد ذلك، أنّ حبّه ليس لأحد غير الله سبحانه، فهو محبوبه الحتى، القمين بمحبته، وهو الّذي يُنيل قاصده طلبه، ويحقّق رجاءه، إلّـــه الكـــريم الوهاب، والحيّ الحقّ، وما عداه ليس إلاّ وهما وحيالا، فيقول:

فيا سَاهِياً دَعْ عَنْكَ رَمْلُــةَ عَــالِجِ وَنَجْدٍ وَلا تَنْدُبْ أَرَاكًا وَلا خَمْطُــا ومَنْ قَصَدَ الْوَهَّابَ لا شَكَّ أَنْ يُعْطَى سِواهُ أَرَى لَيْساً ولكِنْــهُ غَطَّــــ، (١)

وكُنْ قَاصِداً لِلْحَــقُ تَحْــظَ بَنَيْلِــهِ هُو الْحَقُّ، ثمَّ الْأَيْسُ، والْأَيْسُ كُلُّ ما

وهو سبحانه الكامل، الّذي تقصر الألفاظ عن الدلالة على حقيقته وأسراره، كمـــا أنَّ كلُّ وصف لا يفيه حقه من البيان، فقد أعجز الواصفين وحير الواصلين: وما الوصفُ إِلاَّ دُونَهُ غَيْرَ ٱلَّـــيٰ أُرِيدُ بِهِ التَّشْبِيبَ عَنْ بَعْضِ مَـــا أَدْرِي(٢)

فَقُلتُ له الْأَسْمَاءُ تَبْغِــى بَيَانَـــهُ

أورده من أسماء الأشخاص والأماكن في سياق الشوق والمحبَّة، فهو المقصود به دون سواه، وأنَّه موَّه كما عنه ورمز كما إليه، فيقول:

ما عَازَّةُ ما لَيْكَى ما الْحِيفُ ما الْحَطِيم مَا فِي الْوُجُ وِ إِلاَّ إِلَّهُنَا الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ الْقَالِمِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللّ

ويقــول:

وكَـمْ نُمَـوَّهُ بِحُـبٌ لَيْلَـي وحُـــبُّ سُــعْدَى وَذَاكُ وَذَاكُ وَذَاكُ

ويقول أيضا:

بِحُبِّسِكَ إِذْ هُسِوَ ٱقْصَسِى الْمُنَسِى أُمَـــوَّهُ بِالشِّـعْبِ والْمُنْحَنَـــى(١) مِن بِينِكَ الشَّعْثُ قَدْ مَوَّهُــوا سَتَرْتُ اسْمَكُمْ غَيْرَةً هَــا ألـــا

١)- ديرانه: ١٥.

۲)- نفسه: ۱۰.

٣)- نفسه: ٥١.

٤)- نفسه: ٢٢٣.

٥)- نفسه: ١٧٦.

٦)- نفسه: ٢٩.

ثم يدعو إلى تحاوز المألوف والانتقال من التمويه إلى التصريح، ومن التستر إلى الجهر باسم المحبوب، وأنه واحد، وإن تعدّدت الأسماء المكنّى بما عنه، فهو الحقّ وهى أوهام، قائلا:

كُمْ ذَا تُمَوَّهُ بِالشِّعْبَيْنِ وَالْعَلَمِ وكُمْ تُعَبِّرُ عَسَنْ سَلْعٍ وكَاظَمِة ظَلَلْتَ تَسْأَلُ عَنْ نَجْدٍ وَالْتَ بَمَا في الْحَيِّ حَيٍّ سِوَى لَيْلَى فَتَسْأَلُه حَدِّثْ بَمَا شِفْتَ عَنْهَا فَهْي رَاضِيَةٌ

الأمرُ أوضَحُ مِن نَسارٍ على عَلَسمِ وعَنْ زَرُودٍ وجسيرَانٍ بِسذي سَسلَمِ وعَنْ تِهَامَسةَ هَسذا فِعُسلُ مُستَّهِمِ عنها، سُؤالُك وَهُسمٌ جَسرٌ لِلْعَسدَمِ بِالْحَالَتَيْنِ مَعاً والصَّمْتِ والْكَلِسمِ(١)

كما يدعو نفسه وغيره، في خطاب توجيهي، إلى ما ينبغي الاهتمام به والعناية به، فما مظاهر المكوَّنات غير أوهام لأنَّ جمالها زائل، وأمَّا الحقّ فهو الباقي، وهو الأوّل والآخر، وهو الجميل الّذي بمر الورى بحسنه، فانجذبوا إليه وفنوا من أجله، فيقول:

لا تُلْتَفِتُ بِاللهِ يِا نَاظِرِي مَا السَّرْبُ وَالْبَانُ وما لَعْلَمَعُ مَا السَّرْبُ وَالْبَانُ وما لَعْلَمَ النَّقَا يَا قَلْبُ واصْرِفْ عَنْكَ وَهُمَ النَّقَا جَمَالُ مَنْ سَمَّيْتَهُ دَائِسَرٌ وَالْمُمْ مَنْ سَمَّيْتَهُ دَائِسِرٌ وَإِنْمَا مَطْلَبُهُ فِي السَّنِي وَإِنْمَا مَطْلَبُهُ فِي السَّنِي فَالسَّنِي وَالْعُبْرُ كَمِثْلِي السَّنَا مِثْلَمَا أَفَادَ لِلشَّمْسُ السَّنَا مِثْلَمَا أَفَادَ لِلشَّمْسُ السَّنَا مِثْلَمَا أَضَادُ لَل الشَّمْسُ السَّنَا مِثْلَمَا أَصَبَحْتُ فِيهِ مُعْرَما حَائِراً حَالِمَا السَّنَا مِثْلَمَا مِثْلَمَا فَيْ مَا مَا عَلَيْهُ اللَّهُ فَيْمَا مَا حَائِراً وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ حَائِراً وَالْعُرْبُ وَالْعُرِالِيْلُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُلُولُ وَالْعُرُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُلُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُلِيْلُ وَالْعُرُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرْبُ وَالْعُرُولُ وَالْعُرْبُ وَالْعُلُولُ وَلَالِمُ وَالْعُرْبُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُرُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُولُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُولُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ والْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ ول

لأهيسف كالغصسن النّاضسر ما الخيف مسا ظهي بسني عسامر وخلٌ عَنْ سِرْبِ حِمَسى حَساجِرِ مسا حَاجَسةُ الْعَاقِسلِ بالسدَّاثِرِ مسامَ الْسورَى في حُسْنِهِ الْبَساهِرِ هَسامَ الْسورَى في حُسْنِهِ الْبَساهِرِ أَفْنَى مِسنْ أَجْسلِ الْساؤلِ والْساخِرِ أَفْنَى مِسنْ أَجْسلِ الْساؤلِ والْساخِرِ الزَّاهِسِ الْقَصَارَةُ لِلْقَصَسِرِ الزَّاهِسِ النَّاهِسِ النَّهِ وَالْسَامِ اللَّهِ وَرُالْمُعْسَارَةُ لِلْقَصَلِ الْمُعْسَامِ النَّاهِسِ اللَّهِ وَالْسَامِ اللَّهِ وَلَّ الْمُعْسَامِ اللَّهِ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَلَيْ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ اللَّهُ وَلَيْسَامِ اللَّهُ وَالْسَامِ وَالْسَامِ وَالْسَامِ الْسَامِ وَالْسَامِ وَلْسَامِ وَالْسَامِ وَالْ

فليست مظاهر الجمال في الكون، إذا، إلا مشاهد دالّة على جمال الله المعلى، فهو الذّي أفاد الشمس سناها، وأعار القمر ضياءه، وأفاض على البَريّة ما

۱)- ديوانه: ۲۰.

٢)- نفسه: ٤٩-٤٨.

تنعم به من حُبّ وتواؤم، وانسحام وجمال، فهو لا سواه من يستحق أن يُحبُّ وأن يعشق، مع أنّ الغرام فيه محيّر، لكنها حيرة ممتعة هادية.

إنّ هذه الإشارة، وغيرها من الإشرارت السابقة، تبرز بوضوح تلك النّقلة في تصوّف الشّشتري؛ من تصوّف سُنّيّ بسيط، إلى تصوّف فلسفيّ عميق، كما تجلّي خاصة النّمُو والتطوّر في تجربته الصوفية؛ فقد انتقل من القشر الذي يعددُه حاجزا إلى اللّب الذي هو المطلوب، ومن الظاهر إلى الباطن، ومن تمظهرات المحبوب وتحلّياته إلى الاتصال به مباشرة دون حجاب، وقد أفصح عن هذه النّقلة في غير موضع من ديوانه، ومن ذلك قوله:

يا مُدَّعِي الْحُبِّ أَمَا تَسْتَعِي تَنْظُرُ بِالْعَيْنِ إِلَى غَيْرِنَا لَا مُدَّعِي الْحُبُّ أَمَا تَسْتَعِي الْطُلُورُ بِالْعَيْنِ إِلَى غَيْرِنَا لِلَّا الْسَوَاحِدَ الْحَالِقَا الْسَالُورُ الْسَوَاحِدَ الْحَالِقَا (۱)

#### وقسوله:

#### ب- المستوى الثاني:

وهو المستوى الذي يمثّله شعره الذي أفصح فيه عن حُبِّه الإلهيّ، وهو في يرتقي من رتبة إلى رتبة؛ فهو بعد أن يؤكد حضور اثنين، أحدهما المحبوب والآخر المحبِّ، يذهب إلى نفي المحبِّ وإثبات المحبوب، ليعود بعدها إلى إثبات حضور المحبُّ وتغييب الخطاب للمحبوب لاتحاده به؛ فالحبُّ والمحبوب واحد، وهي رتب يمكن رصدها في غزله الإلهي في شكل علاقات ثلاث، هي كالآبي:

١)- المصدر السابق: ٢٥٤.

٢)- نفسه: ٢٢٢-٣٢٣.

وهي علاقة تقوم بين طرفين، أحدهما مُحبُّ [1] والآخر محبوب [ب]، ترتكز على الإحساس المتفاعل بين الطرفين [أوب]، مع الحضور العيني لكليما، فهويؤكد وجود هذه العلاقة، ورسوخها بينه وبين محبوبه، وألها علاقة انجذاب، يشعر المحب في غمارها بمتعة شهود محبوبه وداوم حضوره، فهو حاضر به لا يسلوه، ولا يغيب عنه:

لا تَقُ لَ سَلَ مَ لَوْتُ لا تَقُلِ لَ سَلَ مَ لَوْتُ الْ مَ لَوْتُ الْسَلَ مَ لَوْتُ الْسَلَ مَ اللَّهِ مَ اللَّمَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِلْمُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مِلْمُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللّ

إنَّ حبَّه لمحبوبه واجب، وإنَّ سلوَّه مكروه، وإنَّ المحرَّم عنده سماع حــديث غيره، وهو إن تاب، فإنما يتوب عن السلوان، لا عن هوى محبوبه، فيقول مستثمرا ثقافته الفقهية، وموظفا اصطلاحات صنعة الكتابة:

سُلُوِّيَ مَكْرُوهٌ وحُبِّكَ وَاجِبُ وشَوْقِي مُقِيبِمٌ والتَّواصُلُ غَائيبُ وفي لَوْحٍ قَلْبِي مِن وِدَادِكَ أَسُطُرٌ ودَمْعي مِدادٌ مِثْلَمَا الْحُسْنُ كَاتِبِ حَدِيثُ سِواكَ السَّمْعُ عنه مُحَرَّمٌ فكُلِّيَ مَسْلُوبٌ وَحُسْنُكَ سَالِبُ يَقُولُونَ لِي ثُبُ عَنْ هوى مَنْ تُحِبُّهُ فقلتُ عَنِ السُّلُوانِ إِلَى تَافِبُ (٢)

ومحبّته محبّة واعية، تنبني على معرفة المحبوب وكنه حقيقة، ذلك لأنّ المعرفة سرّ المحبّة، يقول:

الْحَبِيبِ عَرَفَةُ وَ الْحَبِيبِ عَرَفَةُ وَ الْحَبِيبِ عَرَفَةُ وَ الْحَبِيبِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ الْحَبِيبِ الْحَبْدِ الْحَادِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ الْحَبْدِ ا

وانسا منسو خسايف مسن مسن مسو بيسك عسارف والست عنسي الأغيسار وبسدت عنسي الأغيسار

۱)- دیرانه: ۱۰۳-۱۰۶.

٢)- نفسه: ٢٤-٣٥.

وأنــــا طــــول حــــاتي في لـــــورَ وألــــورَ الرَّاا ومحبته محبة ربانية، إيجابية ومتفاعلة، تثمر الرِّضا والسعادة:

فَسِرُ الْحُبِّ رَبِّسِانِ ومَعْنَسِاهُ غَرِيسِبُ أنَسِا نَهْسِوَاهُ وَيَهْسُوَانِ لُنَاحِيسَهُ مِسْنُ قَرِيسِبُ

.. .. .. .. .. .. .. ..

أنَّ السُّرَحُ فِي بُسُتَانِ فِي رَيْحَ اللهُ وَطِيهِ وَوَ وَلَيْمَ اللهُ وَطِيهِ وَوَ وَلَيْمَ اللهُ وَطِيهِ وَوَ وَقَلَّمُ مَا اللهُ وَالْحَبِيهِ وَلَظْفَ مِنْ الْحَبِيهِ وَلَظْفَ مِنْ الْحَبِيهِ وَلَظْفَ مِنْ الْحَبِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلِيهِ وَقَلَلُهُ اللهِ اللهُ اللهُ

ثمَّ إن عشقه لمحبوبه عشق مباشر، يتصل بالمحبوب دون وسائط أو حـــواجز سواء كانت عقلا أم تجليات حسيّة:

كَشَفَ الْمَحبُوبُ عَنْ قَلِي الْغَطَا وتَجلَّى عَلَمُ الْغَطَا وتَجلَّى عَلَمُ الْغَطَا وتَجلَّى عَلَمُ الدِّيرِ لَمُ يُشَاهِدْ حُسْنَهُ غَسِيرِي ولم يَبْقَ فِي الدِّيرِ وَجَلَا عَنْسَى حَجَابِاً كُنْشُهُ وتَلَاشَى الْكَوَ وَجَلَا عَنْسَى حِجَابِاً كُنْشُهُ وتَلَاشَى الْكَوَ وَجَلَا عَنْسَى حَجَابِاً كُنْشُهُ وَتَلَاشَى الْكَوَالَّا وَجَلَا عَنْسَى مَا بَدَا إلا لِمَانُ قَد طَوَى العَ

وتَحَلَّى جَهْرَةً مِنِّى إِلَى إِلَى الْمَثْمُ فِي إِلَى الْمَثْمُ فِي الدِّيرِ سِوى الْمَثْمُ هُودِ فِي الْمَثْمُ فَي الدِّيرِ سِوى الْمَثْمُ هُودِ فِي اللَّهِ وَلَا اللَّهُ الْكُونِ الْمَثْمُ الْكُونِ طَلِي (٣) قد طُوك العقل مَعَ الْكُونِ طَلِي (٣) قد طَوَى العقل مَعَ الْكُونِ طَلِي (٣)

ومحبوبه متفرد مهيمن، لا يغفل عن محبه، ولا يغيب عنه:

حَبِسِي مَسالُو ثَسانِي ولا عَلَيْسِ و رَقِيبِ ذَنَسا مِنْسِي وَأَذْنُسانِي حَاضِسِ لا يَغِيبِ (١)

وهو مليح لا يضاهي جمالُه جمال، وَصُول يمتع محبَّه بلــــذَة الوصــــال، ولا يحرمه متعة الاتصال، ومن ثمّ فهو قمين بأن يعشقه كلُّ عاشق، وأن يخصَّه بعشـــقه غير آبه بما حوله:

۱)- ديوانه: ١٩٥-١٩٥.

۲)- نفسه: ۹۰.

٣)- نفسه: ٨٠.

٤)- نفسه: ١٧٦.

يا مَنْ هُ مِسْكِينَ بْحَالِي عَاشَتَ وكُنْ فِي عِشْقَكَ بْحَالِي صَادَقْ وكُنْ فِي عِشْقَكَ بْحَالِي صَادَقْ إِنَّ لِسَدِينِ الْهَسُوى مُوَالْسِقْ

لا تَعْشَقُ إلاَّ كَالٌ مَلِسِيعُ وَصُولُ لَا تَعْشَقُ إلاَّ كَالُمُ عَالَمُ عَالَمُ عَالَمُ عَالَمُ الْعَلَمُ عَالَمُ عَالَمُ عَالَمُ الْعَلَمِ مَا تَحُولُ (١) تَبْقَى على الْعَلَمِادِ مَا تَحُولُ (١)

ومحبوبه واحد لا يتعدد، متسام عما عداه مؤثّر فيه؛ فهو الذي يمده بالحياة والحركة والكلام، وهو الّذي يستجيب لدعائه ويلبّي طلباته:

كسس كسو قساني و قساني و مساني و مساني و مساني مساني مسسب بخسال كسل مخسوب يقسل لي خسوذ آش مسا تطلسوب إيساك تنكون عسيّ محمدوب (٢)

الْحَبِيبَ اللَّسِي هَوِيتُسو هُ حَيْساتِي مَعِسي مَخْبسوبُ لَسسُ آشُ مَسا نَطْلُسبُ آشُ مَسا نَطْلُسبُ

وهو محبوب سخي، قد غمر المحب بنعمه وأفضاله، من صورة حسنة، وقوة إرادة، وحبّ ورحمة، وسمع وبيان، وأرزاق لا تنفد، وهوفعل لا يصدر إلاّ عن المحبوب الحق:

الخبيب بعيد وحقال وحقال وحقال وحقال وحقال وعلي وعلي المنطب وعلي والمنطب والمن

۱)- ديوانه: ۱۷٦.

۲)- نفسه: ۲۰۱۰۲۰.

٣)- نفسه: ٢٥٨-٥٥٩.

والمحبّ لا يطيب وقته إلاّ إذا زاره محبوبه، وليست تلك الزيارة غير لحظية إشراق المحبوب، وتحليه لمحبّه؛ فهو الحفيّ الجليّ، والحاضر الّذي لم يغب عن محبوب لحظة من زمان، وهو يشعر في غمرة الزيارة، بسعادة، ينسى في أحواثها، هموم وأشجانه:

زَارَنِ حِبِّي وطَابَتْ أُوقَانِ وسَصِمَعْ لِي الْحَبِيسِبُ وعَفَا عَسنْ جَمِيسِعِ زَلَّاتِسِي على عَسِيظِ الرَّقِيسِبُ زَارَنِ حِبِّسِي وزَالَ الْبَسِاسُ وسَسِمَعْ بِالْوِصَسِالُ(١)

وهو إذا ظفر بتلك الزيارة ونعم بفيوضاتها، انتشى وصاح قائلا: ادَّلُــلُ يِــا قَلْبِي وافْــرَحْ حَبِيبَكْ حَضَــرُ واتَنَعَّــمْ بِذِكْــرِ مَوْلاكَ وقُــصَّ الأثَــرُ واتْهَنَّى وعِــشْ مُــدُلُــلْ ما بَيْنَ الْبَشَرُ (٢)

إنّها زيارة ينعم فيها المحبان بالهناء والسعادة لتحقّق الوصال الّـــذي هـــو مطلوب الصّوفي المحبّ، وغايته من سعيه وسفره، وفي ذلك يقول:

قَدْ ذَهَبَ الْبُساسُ وَزَالَ الْعَنَسا وَوَاصَسلَ الْنِسِلُ ونِلْنَسا الْمُسنَ وزَارَ مَسنْ كُسنستُ لسهُ شَسائِسقَسا وأصبح الشَّسنسلُ بسهِ مُسونِسقَسا ورَوْضُ السَّسِسي يَسانِعسًا مُسورِقسا

وطابتِ الْخُلْوَةُ عِندَ اللِّقَا ﴿ وَدَارَ كَأْسُ الْوَصْلِ مِا بَيْنَا (١)

ويقول، مصورا لحظة الإشراق والانجذاب بين المحبوب والمحبّ:

جَـادُ بِالوِصِـالُ طَــالِبِي ومَطْلُـوبِي عَلَى كُـلَ حَـالُ الشَّرِقَةُ بِالوَصِـالُ عَلَى كُـلَ حَـالُ الشَّرِقَةُ شُمُوسُ قَلْي عندَما ظَهَرُ بِلَطَائِفِ الأسْسرَارُ عَبْـرَ الصَّـوَدُ الصَّـوَدُ عَبْـرَ الصَّـوَدُ عَبْـرَ الصَّـوَدُ عَبْـرَ الصَّـودُ عَبْدُ الصَّـودُ عَبْدُ المَّـدِينَ والْمُدُّ عَبْدُ المَّالِقُ عَبْدُ المَّـدِينَ والمُدَّلِقُ عَلَى النَّالَةُ عَبْدُ المَّـدِينَ والمُدَّلِقُ المَالِينِ والمُسْرَادُ عَبْـرَ الصَّـودُ عَبْدُ المَّـدُونُ المَلْمُ المَّلُونُ المَّلُونُ المَّلُونُ المَلْمُ المَّلُونُ المَلْمُ المَالِمُ المَلْمُ المَالِمُ المَلْمُ المَالِمُ المَلْمُ المَلْمُ المَّلُونُ المَلْمُ المُلْمُ المُلْمُ المَلْمُ المَلْمُ المُلْمُ المَلْمُ المِلْمُ المَلْمُ المَلْمُ المُلْمُ المَلْمُ المُلْمُ المَلْمُ المُلْمُ المَلْمُ المَلْمُ المَلْمُ المُلْمُ الم

١)- المصدر السابق: ٨٩.

۲)- نفسه: ۸۸.

٣)- نفسه: ٢٥٢.

شَاهَدْتُ الْجَمَالُ وبَلَغْ تُ مَطْلُ وبِي حَالاً ومَقَالُ (١)

إنَّ هذه العلاقة، وعلى الرّغم من ظهور المحبوب فيهـ ا بمظهـر السـيادة والهيمنة والجلال، كانت علاقة ثنائية بين طرفين، محبوب هو الحقّ سبحانه، ومحبّ هو الشَّاعر، وقد حضرا معا، و لم يغيب أحدهما الآخر.

Y- العلاقة الثانية :  $[1 \rightarrow -]$ 

تمثُّل هذه العلاقة الرتبة الثانية في تجربة الشاعر الروحية، وهي رتبة يتلاشي فيها المحب تدريجا ليغيب عن الوجود، تاركا محال الحضور للمحبوب وحده، إنها مرحلة الوصال أو الاتحاد التي لا تتحقَّق إلاَّ بتلاشي الذَّات وانمحاقهـــا وفنائهـــا في المحبوب؛ وهي غاية يخطو الشاعر أولى خطواته إليها بإعلان طاعته المطلقة لمحبوب. واستسلامه التام له، والإقرار بعجزه وفقره وذلته وانكساره، فيقول:

ذَا الَّالِي يَا قَوْمُ فَتَنِّي يَا تَرَى عُلَالًا عَرَى عُلَالًا عَوْلُ قد ظَهَرْ عِرْو عَلِيًّا وكَذا مَنْ حَبُّ يَنْدُلُ (٢)

ويقـول:

أرَى اللُّحُوظَ لِتَرْكِ التَّرْكِ مِنْ قِبَلِسِي فأيُّ شَيْءِ أَنَا لَا كُنْتُ مِن طَلَــلِ(٢)

وَأَثْرُكُ الْكُوْنَ حَسَىٰ لا أَرَاهُ وَلا الْخَلْقُ خَلقُكُمُ والْأَمْرُ أَمْــرُكُمُ ويقول على لسان محبوبه:

بيًّا تَـرَى وبيًّا تُقُـولُ وَبِي تَطُـولُ وبي تَصُـولُ (1)

إنَّها لحظة الاتصال الَّتي يثمرها العشق، وهي لحظة يشعر المحب فيها باتحاده بمحبوبه، روحا وأفعالا، بل إنه يرضى بأن يكون عبدا مملوكا له، لا يملك في مقابل ذلك غير الانقياد له وحسن الظنِّ به، يقول:

ما لِلْمَنْكُ وِكَ إِلَّا حُسْدِ نَ ظُنُّ وِ

۱)- ديوانه: ۳۹۰.

۲)- نفسه: ۲۱۹.

٣)- نفسه: ٦٣.

٤)- نفسه: ۲۰۲.

مَـــنُ أنـــا بِعَيْنُـــو مَلَـــك قَلْبِـــي وجَنْعِ عِي وجُلِّ عِيْ (١) 

ولكنُّها مِلكيَّة تثمر التواصل والإحساس بالقرب والأنس، يجد المحــب في أحواثها راحته وهناءه:

> الحسوَى قَسدُ مَلَكُنِسي والإشكارة تفيدن فَهُــوَ فُــرَّةُ عَــيْن

وزِمَـــامِي بيَـــدُو والحبيب بيسا يُحْسدُو ومُ وَ مُ وَلايَ وَحُ دُو(١)

وهي حال يسمو فيها الشّاعر بإحساسه وشــعوره إلى درجـــة التوحُـــد بمحبوبه الَّذي يغدو سمعه وبصره وحوله وقوته، ومن ثمَّ، فإنَّ ما يفعله المحبــوب أو يصنعه، لا يقابَل من المحبّ إلاّ بالرّضا والتّسليم المطلقين:

رَضِيتُ بالَّسِذِي يَصْنَعُ وأُسْسِنِدتُ إِلَيْسِنَهُ وبيـــة نَصِــلُ وبِــة نَقْطَــغ وبـــــة نُسْــــــي عَلَيْـــــة وب أسرى وب أسمع وروجي بَينْ يَدَيْبُ

المحبُّ لذَّة الوصال ما لم ينخلع عن ذاته، ويبذل روحه سخيا كما غير منتظر حــزاء، وهو ما يعبر الشاعر عنه على لسان المحبوب، فيقول:

طَهِّر الْعَسِيْنَ بِالْمُسِدَامِعِ سَسِكُباً والْحَلِعُ عَنْكَ يَا خَلِيعَ غُرامِسِي وابْذُلِ الرُّوحَ فَهْي فِينَـــا قَلِيـــلَّ تُقْطَةَ الْبَاءِ كُنْ إذا شِفْتَ تَسْمُو

مِنْ شُهُودِ السُّوَى تَزُلُ كُـلُ عِلْـة لا يَكُنْ غَيْـــرُ وَجُهنـــا لَــكَ قِبْلَــة راضِياً، لا تَقُلْ دَمِسى مَسنَ أَحَلْسه أُو فَدَعْ ذِكْرَ قُرْبِنَا بِا مُوَلِّهُ (1)

١)- المصدر السابق: ٢٥.

۲)- نفسه: ۲۱۲.

٣)- نفسه: ٩٤.

٤)- نفسه: ٥٨.

ويقــول:

كُلُّ مَنْ هُ حَساشَقُ ويُرِيسِدُ أَنْ يَصِلْنِي

رُوخُو بِسِاللهِ يُفَسِارَقُ إِنْ أَرَادَ نَظْ َرَةَ مِنْسِي فاثبُتُ إِنْ كُنْسِتُ صَسادَقُ وارْضَ بِالْفِعْسِلِ مِنْسِي لَسِسُ يُسِدْرِكُ وِصَسالِي كُسلُ مَسِنْ فِيسِهِ بَقِيَّسِا(۱)

ويوجه أتباعه وأهل الحبّة هذه الوجهة، فيفيدهم بأنّ الحبّة تقتضي التضحية بالروح، لأنما وسيلة الرقي في سُلّم الكمال، قائلا:

اسْمَعُوا اسْمَعُوا ياأهْ لَ الْحَبِّة حَبِي بِ مُجِي بِ مُجِي بِ مُجِي بِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ مَعِ حَاضَ لَ فِي قَلْ بِي قَرْيِ بِن اللهُ اللهُ مَعِ حَاضَ لَ مَن وهَ بُ رُوحُ و لِمَ ولاه وَ رَبِ حَ والنّفَ فَي مَن وهِ بِهُ للسُّلِمِ الْعَالِي فَلْ اللهُ للهُ الْعَالِي فَلْ اللهُ الْعَالِي فَلْ اللهُ الْعَالِي فَلْ اللهُ اللهُ الْعَالِي فَلْ اللهُ اللهُ الْعَالِي فَلْ اللهُ ال

غير أنَّ هذا ليس إلاَّ مدرجا لتحقيق الفناء والتحقق به، فلن يسنعم المحسب بطعم الوصال ما لم يفن عن ذاته وفي محبوبه، وقد تحققت للشاعر بغيته عندما أفناه محبوبه عن ذاته:

أنْسَانِ عَنْسَى بِيُّسَا ومَسَنِو بُغْيَرِ سَيْنَ

وبفناء الشاعر عن ذاته تنفتح له مرحلة أخرى هي الفناء بالله المحبوب وفيه فناء حقيقيا، يحقق له الوجد والحضور والحياة؛ فالحياة الحقّة هي تلك الّتي تعقب الفناء لا تلك الّتي تسبقه:

### فسمنعن خبتي الأثقى

١)- المصدر السابق: ٣٠٩-٣١٠.

٢)- نفسه: ٩١، ٨٨، ١٢٤، ٢٥٥.

۲)- نفسه: ۸۸.

٤)- نفسه: ٩٧.

## بِانْ الْمُنَى بِ وِقَا وَالْمَا حَقًا وَالْمَا حَقًا

إذا نَخُلُ و بِمَحْبُ وبِي نَغِيبُ عُ نِ الْوُجُ ودُ(١)

وهو في غمرة الشّعور بنشوة اللقاء، وتحلى المحبوب في بمائه وجماله ينسسى العوائق، ويسمو في تجربته سموا يغيب عن ذاته وإحساسه بوجوده:

أنا مُذْ غَابَ رَقِيبِ وَالْ عَنْ مِي الْعَنَى الْعَنَى وَلَمْ فَي وَلَمْ وَمَنْ وَجُودِي خَرَجْتُ (٢) إلاّ أنّي سَكِرْتُ وتُواجَدْتُ حَقّاً وعَنْ وُجُودِي خَرَجْتُ (٢)

والغياب عن الظلال والخيالات والصور ذات الصلة بعالم الحس وضروراته، شرط في الانتقال إلى عالم المثل والكمال:

> تَغَيَّبُ تُ عَسن ظِسلالِسي وعَسنْ رُثَبَ إِلْسَالِ السَّى حَضْرةِ الْكَمَسالِ (الْ)

كما أنّ الظفر بالقرب من المحبوب والدّخول إلى حضرة الكمال، يقتضى إخلاص الوجهة، وهجر الفاني إلى الباقي، وتغييب الذات بصورة كاملة، لأنّ الوجود الحق للمحبوب وحده، وكلّ موجود إنّما يستمدّ وجوده منه لا من ذاته: ذا الّسذي حُسْسنو سَسبَاني حَسِسلُ أنْ يَحْوِيسهِ فِكْسرِي فَا هَا اللّهِ مَا اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّه

١)- الديوان: ٢٤٤.

٢)- نفسه: ٩٥.

٣)- نفسه: ١٠٣.

٤)- نفسه: ٣٣٣.

ئے نَهْجُرْ كُلِّ فَانِ حَتَّى لَسْ يَخْطُرْ بِفِكْرِي ونَفِيبُ عَن اخْتِيارِي حتّى لُسْ نوجَدْ في مَحْفَلْ (١)

لقد استهدف الشاعر من خلال هذا الإلحاح على إلغاء الدَّات وتغييبها، اعتبارا وحضورا، إثبات وجود المحبوب من منظور الوحدة المطلقة، فهو الموجــود بحق، وما عداه أوهام وأضغاث أحلام:

عَـدٌ عَـنِ الْـوَهُمِ والْخَيَـالُ واسْــتَعْمِلِ الْفِكْــرَ والنّظَــرْ مَا النَّـاسُ إِلاَّ كَمَـا الْخَيَـالُ فَـانْظُرُ إِلَى مَاسِـكِ الصُّـوَرُ (٢)

لَوْ تَسرَوْا حِسِينَ تَسدَلِّي فَسدَنَا واختَفَ \_\_\_\_ى سِــرِي (٣) ومَحَــتُ وخــدُثْنَا اثْنَتَنَــا

فقد اختفى سرّ الشّاعر وغاب عن وجوده، وامّحى باتحاده بمحبوبه وفنائه فيه، فلم يبق حيا غيرُ المحبوب، وهو واحد وما عداه، فتجليات له، قـــد ســـرى في أعماقها سرُّه، وفاض على أشِكالها حُسنه؛ فهي منه وله، دالَّة على عظمته وجلاله وجماله وكماله، يقول:

> غَيْرُ لَيْلَى لَمْ يُرَ فِي الحِسَىٰ حَسَىٰ كُلِّ شَيء سِــرُّها فِيـــهِ سَـــرَى قالَ مَنْ أَشْهِدَ مَعسىٰ حُسْنِها

سَلْ مَنى ما ارْتَبْتَ عَنها كُــلُ شَــيُ فَلِلْذَا يُثْنِى عَلَيْهَا كُلُ شَيِّ إئه مُنتشب " والْكُلُ طَلَى "()

ولكنه غياب من أجل الحضور، ونفي وزوال لإثبات الوجود، وموت من أجل حياة حقّة، وفناء للأنا المحدودة في الهو المطلق، لتصير الأنا، بعد ذلـــك، أنــــا حديدة، متجوهرة ومتسامية، قابلة لتجلِّي الحقّ، ومثالا شاخصا للمحبوب في جماله وكماله.

١)- المصدر السابق: ٢١٩.

٢)- نفسه: ١٤٢.

۲)- نفسه: ۲۲٦.

٤)- نفسه: ٨١.

تمثّل هذه العلاقة المرحلة الأخيرة من مراحل سفر الشاعر إلى محبوبه، وهي المرحلة التي يتحقق فيها وصاله به وانصهاره في إنّيته واتحاده به اتحادا يجعلهما واحدا:

مدا. لَفَد أنَسا شَديء عَجِيب لِمَ سَنْ رَآنِسِي أنَسا الْمُجِسِبُ والحَبُسوبُ لَسَسْ ثَسَمَ ثَسَانِي (۱)

لكن هذه الوحدة، في هذه المرحلة، وحدة مختلفة عنها في المرحلة السابقة؛ فهي هنا وحدة مساواة ونيابة لا وحدة نفي أو تغييب، يقول:

هي هنا وحدة مساواة ونيابة لا وحده لهي أو تعليب بالرق الله والمالية الله وحدة الله والله الله وحدة الله والله الله وحدة الله الله وحدة ا

ويقــول:

قلبي هُـ لَيْلَى ولَيْلَى هِـ الْمُنَى تسَـ قِينِي خَمْ رِي<sup>(۱)</sup> ويقــول:

أنا هُ عَيْنُ الْغِنَا والامْتِنَانُ قُلْ بِي هُ حِبِّ ي

ذلك أن الفناء في المحبوب يعقبه البقاء به، والغياب فيه وســـيلة لتحقيــق الذات وإثبات الحضور:

أَفْنَانِ ذَا الْحُبِّ عَنْ فَنَسَائِي وصِرْتُ بَعْدَ الْفَنَسَا وُجُرودُ (٥)

لقد كشفت له التحرُّبة عن سرَّه وحقيقته، وأنَّه ذو شأن وإنيَّة متميَّزة:

ظَفَرْتُ بِي حَقّاً، بعد الْفَنَا وَمِنْ مُنا أَبْقَى بِلا أنا

ومَسنُ أنَّسا يسَ أنَّسا إلاَّ أنَّسا

۱)- دیرانه: ۲۹۷.

٢)- نفسه: ۲۸.

٣)- نفسه: ١٦٧.

٤)– نفسه: ١٦٧.

٥)- نفسه: ١٧٥.

٢)- نفسه: ٣٧٣.

., ,, ,\_\_\_

وهو لم يكن ليصل إلى هذا المستوى من وعي الله الله يتجاوز ضروراته، بكسر حاجز حسه وانفتاح قلبه على عالم المعاني، ذلك الانفتاح الله أوقفه على حقيقته، في أنه ليس سوى المحبوب وأنه قد حاز الجمال كله، لأله الصورة التي تشكّل في هيأتما الكتر بعد تجلّيه؛ فشغفه ليس في حقيقته إلا بذاته وعشقه ليس لسواها:

جيت من البدايا حتى ريت الي عُدن لِلنهايا اللهايات اللهايات النهايات النهاي

فذاته هي الأصل وهي المدار وهي المعشوقة حقيقة، يقول:

نَشْرَبْ بِكَاسِ الْحُمَيَّا ومِنِّسِي تُقْبِلْ عَلَيْسا وفِيَّسا نَعشَسَقُ إِلَيْسا

لأنَّسِي هُ وَنَعْشَسَتُ وَنَعْشَسَتُ حَقِيقً سَتَ حَقِيقً وَهُمُسلُ ذاتي مُضِيًّا ومِنِّسي تُقْبِلْ عَلَيْسا وفِيّا نَعْشَسَقُ إِلَيْسا(۱)

ويقسول:

ريسون. اش نَعْمَلْ قَدْ شُخِفْتُ بِيَّا اتَّأَمَّسِلْ سِسِرَّ ذَا السُّسِرِيَّا<sup>(۱)</sup> والذَّات واحدة في الأصل، قد حققت جمعها بالمحبوب ونابت عنه، لأنها مثاله:

لاش تبصر مُفَ رَق وتَخْعَ لَ اللهِ واحَد اللهِ واحَد

۱)- دیوانه: ۸۵، ۳۱۶.

۲)- نفسه: ۸۱-۸۱.

٣)- نفسه: ٣٨٩.

٤)- نفسه: ٢٣٥.

وهي المنارة الهادية والطبيب الشّافي، قد حازت الجمال كلّه وتفرّدت بــه، فهي وحدها المقصودة، لا ينازعها في ذلك غيرها:

وهي الذّات التي ينبغي أن ينشدها الباحث عن الحقيقة، لأنما العالم الأصغر الذي انضوت فيه أسرار العالم الأكبر، ومرآته التي انعكست على صفحتها مظاهره وتجلّياته:

يا قاصدًا عَيْنَ الْحَبَرِ عُطَّ الْعُقَدِ الْحَدَا عَيْنَ الْحَبَرِ عُطً اللهُ غَيْنَ الْحَبَرِ الْحَدَالِ الْحَبَرِ الْحَدَالِ الْحَبَرِ الْحَبَرِ اللهِ الْحَبَرِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المِلمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ المَا اللهُ اللهُ المَا المُلْمُلْمُ اللهِ المُلْمُلِي المُلْمُلْمُ اللهِ المُلْمُلْ

هذه الذات الكلية المجموعة، هي التي رآها قيس فلم يلبث أن صاح قائلا: إنّه ما عشق إلاّ ذاته، فهي محبوبه ومطلوبه:

أَسْفَرَتْ يَوْمُسَا لِقَسِيْسٍ فَسَائْنَى قَائِلاً يِسَا قَسُومُ لَمُ أُحْبِسِبُ سِوَيُّ أَنْ مَطْلُسُوبِي إِلَسَيُّ (٢) لَيْلَى وهْيَ قَسَيْسٌ فَسَاعْجَبُوا كَيْفَ مِنِّي كَسَانَ مَطْلُسُوبِي إِلَسَيُّ (٢)

۱)- دیوانه: ۳۰۷.

٣)- نفسه: ٨٢.

وإذا، فقد تبين أنّ تجربة الششتري الصوفية مبناة على الحبّ، وأنّ تجربــة الحبّ عنده تجربة عميقة ونامية، بدأت بالشهود ثم الاتحاد وانتهت إلى وحدة مطلقة بين المحبّ والمحبوب؛ وقد أبدى براعة واضحة في تطويع النص الشعري، فصيحه وعاميّه ، للتعبير عن هذه المعاني الصوفية العميقة، مركزا في ذلك علــى المعاني، ومتخففا بشكل واضح من الصور الحسيّة والتشبيهات ذات الصلة بظاهر المحبوب وأجواء الغزل الحسي وجمالياته (م)، مكتفيا في ذلك بالإشارة الذّكيّــة و اللّمحــة العامّة، دون تحديد أو تفصيل، لأنّ هدفه من غزله الوصول إلى المعشوق الكامــل والتوحّد به وحدة مطلقة، ثمّ إثبات الذات وحضورها، ولكن في هيأة جديدة؛ إنّها الذّات المتوحّدة، العاشقة المعشوقة في آن:

أنا هُ الْمَحْبُوبُ وأنسا الْحَبِيبِ والْحُبُّ لِي مِنِّي شَيْءً عَجِيبُ والْحُبُّ لِي مِنِّي شَيْءً عَجِيبُ واحَد أنسا فَسَافْهُمْ سِيبً (١)

إنه المعنى العميق الذي تطلبه، وجعله غايته في مستوى آخر من مستويات تعبيره، هو خمرياته.

 <sup>\*)</sup> وقد وفر الشاعر على نفسه، بذلك، عناء التأويل الذي كُلّفه شيخه ابن عربي في ديوانــــه ترجمان الأشواق، كما جعل الحب الصوفي تطويرا للحب العذري وتعميقا له.

# الفصل الثاني

فــــي خــــمــريــاتـــه

كان للخمر حضورها في البيئة العربية في الجاهلية، فقد كانت وسيلة بحارية مربحة، كما كان شربها مدعاة للمتعة؛ فعقدت لها الجحالس، وزينت لها المحافل، وتغنى الشعراء بأوصافها وذكروا عناصرها، وعبروا عن تأثيرها في النفوس والأبدان؛ وكان من أبرز وصافيها في هذا العصر أعشى قيس، الذي أحاد وصفها وتفنن فيه، وطرفة بن العبد، وعدي بن زيد العبادي، وغيرهم. ولم تغب الخمر عن الحضور في البيئة العربية إلا في صدر الإسلام وبداية العصر الأموي، تنفيذا لهدي القرآن الكريم والسنة النبوية في تحريم الخمر وشربها والاتجار بها، لتعود إلى الظهور في أواسط العصر الأموي، مع الأخطل النصراني وغيره، ثمّ تنتشر انتشارا واسعا في العصر العباسي ببيئاته المتنوعة في المشرق والمغرب، وتعرف شعراء بارزين من أمثال بشار بن برد، والوليد بن يزيد، والحسن بن هانئ المكنى بأبي نواس، الذي يعتقا شاعر الخر.

ولقد تمالك بعض شعراء هذا العصر على الخمر، وحاهروا بمواقفهم، وسلوكهم وأعلنوا خلاعتهم وبحولهم وثورتهم بتقاليد المحتمع ومواضعاته، مشكلين بذلك تيارا ماجنا(۱)، قابله تيار آخر مضاد له، دعا إلى الزهد والتقشف وذكر الموت والاستعداد ليوم المعاد، مُثّله في مجال الشعر شعراء مُقلُون، وآخرون مكثرون من أمثال: سابق البربري، وأبي الأسود الدؤلي، وأبي العتاهية في المشرق، وابن العسال وابن أبي زمنين، وأبي إسحق الألبيري في الأندلس(۱).

كما ظهر التيّار الصّوفي بتحربته العميقة وتصوّره الشّامل، بديلا لهذا الواقع المتفكّك والمنحلّ سياسيا واجتماعيا، لكنّ تغييره هذا الواقع، انطلق من الواقع ذاته، تطبيقا لمبدأ التخلية والتحلية، وهو المبدأ ذاته الّذي تأسس عليه اتجاههم في شعرهم الغزلي وشعرهم الخمري وفي غيرهما من المجالات المعرفية والتعبيرية المختلفة.

١)- ينظر: العصر الجاهلي، شوقي ضيف: ٧٠- ١٧١ وتاريخ العرب قبل الإسلام، حواد علي:
 ٧٩، والعصر الإسلامي، شوقي ضيف: ٢٦٤ و٣٧٦ وما بعدها والعصر العباسي، شوقي ضيف: ٥٠ وما بعدها، والرمز الشعري عند الصوفية، عاطف حودة نصر: ٣٢٨- ٣٣١.

٢)- ينظر: العصر الإسلامي: ٣٦٩-٣٧٥، والعصر العباسي: ٨٨-٨٨.

ولكن ما حقيقة الخمر عند الصوفية؟ وما علاقتهم بشعرها في ديوان الشعر

إنّ البحث في مصطلح الخمر، من حيث استعماله في التعبير الصوفي، هو بحسث في الرمز الصوفي، ذلك أنّ الصوفية قد اتخذوا من أسماء الخمر ومشتقاتها وأشيائها ومجالسها، وصفاتها وأحوالها رموزا عبروا بها عن بحربتهم الرّوحية؛ فالخمر عندهم دالّة على الحبّة والهوى، والسُّكر دال على الوَجّد والغيبة في الحق وما يعتري الحب من دهش ووله وهيمان بعد مشاهدته جمال المحبوب فجأة (١)؛ إلى غير ذلك مسن الألفاظ التي ارتقى بها الصوفية من دلالاتها الوضعية إلى الدّلالة الرمزية.

كما أنّ الباحث في اللغة الشعرية الصوفية سيقف، دون شك، على التقاطع الواضح بين الشعر الخمري والشعر الصوفي، لغة وأساليب وقوالب، ولكنه سيكتشف دون مشقة، كذلك، الفرق بين التجربتين الشعريتين؛ بين تجربة عادية وأخرى معقدة، بين دلالة سطحية وأخرى عميقة، ليتأكّد له في آخر الأمر، أن ذلك التشابه الظاهري لا يعدو أن يكون أسلوبا يتسق ومنهج الصوفية في تغيير المفهومات والتصورات، انطلاقا من واقع الأشياء ذاتما؛ فليست الألفاظ والقوالب الشعرية الخمرية في الشعر الصوفي إلا رموزا دالة على معان وأحوال، هي المدرة الصوفية لا التحربة المادية.

وقد بدأت هذه الأُلفة بين المعنى الصوفي واللفظ الخمري منذ وقت مبكر، فقد أورد القُشيريّ في رسالته نماذج عكست هذه العلاقة وأبانت بعض كيفياتما<sup>(۱)</sup>، ثمّ تطوّرت مع شعراء التصوف في القرنين السادس والسابع الهجريين، مع أبي مدين شعيب التلمساني، وعمر بن الفارض، وعي الدين بن عسربي، وعفيسف السدين

١)- ينظر: الرسالة القشيرية: ٧١، وعوارف المعارف للسهروردي: ٥٢٧، والرمز الشعري
 عند الصوفية: ٣٤٣-٣٤٣.

٢)- ينظر: الرسالة القشيرية: ٧١-٧١.

التلمساني، وعمر الخيام، وحلال الدين الرومي (١)، وأبي الحسن الششتري وغيرهم. وقد أفاد الششتري ممن سبقه في هذا الجال، في التعبير عن تجربته الصوفية؛ أفاد من أساليبهم وأخيلتهم في خمرياته، على نحو ما أفاد من أشعار الشعراء الغريان في غزلياته.

وهو يدعو، في هذا المجال وغيره، إلى تجـــاوز الحســـي إلى المعنـــوي، لأنَّ الاعتداد بالمعاني بدلا من الأواني هو المحقّق للغاية بالوصول إلى المحبوب ومشاهدته، يقول:

إنَّ خمريات الشَّاعر تنبيَ على فلسفة يحددها في شعره في هذا الشَّأن، وهي فلسفة تقوم على السُّكْر الدائم:

مِنْ أَحْسَنِ الْمَاذَاهِبُ سُلَمُ عَلَى السَدَّوَامُ (۱) وقد ارتضى ذلك له مذهبا لا يحيد عنه، ولا يقبل النقاش حوله:

مَاذُهَنِي دُنِّسِي لاَيْمِسِي دَعْنِسِي الْهَسُوَى فَنَّسِي (۱) ودله ليس إلاّ قلبه الذي أشرق بحُميّا المحبّة فهام عشقا:

شَطَحْتُ علَى الْوُجُودِ بِفَرْطِ عُجْبِي بِرَاحٍ أَشْرَقَتَ مِنْ دَنَّ قَلْبِسِي (°)

١)- ينظر: الرمز الشعري عند الصوفية: ٣٥٩ وما بعدها، ورباعيات الحيام، تعريب أحمد الصافي النحفي.

۲)- ديرانه: ١٦٩.

٣)- نفسه: ٣٨٠.

٤)- نفسه: ٢٢٧.

٥)- نفسه: ٣٢٧.

والسُّكُر هو وسيلة تحاوز، تحاوز المحــدود إلى المطلـــق، والتعـــالي علــــ، الضّرورات والمعوقات من أجل التلاشي في حضرة المحبوب، فهدفه مــن شـــرابه وسكره، شهود محبوبه والفناء فيه للبقاء به:

فاشرَبْ واطرَبْ لا تَكُن مِمّدن سَهَا عَمّدن سَقَدى والْهَبِ زَمَانَ الْعَيْشِ ما عُمْدُ الْفَتَدِي إِلَّا الْبَقَالِ الْبَقَالِ الْبَقَالِ الْبَقَالِ ال

وهذه الخمر المعنوية المقدسة التي أودعها إبريقا أسكنه في محرابه، وجعــــل السَّكر منها دأبه وديدنه، هي الخمر الَّتي تغنَّى بما في شعره، وتفــنَّن في وصــفها ونعت أشكالها وأشيائها وبحالسها وصور قوة تأثيرها، فقال:

وفي مِحْرَابِــــــــي إِبْرِيــــــــق فيـــــــــــــــــــرَه مَعْنَوِيّـــــــــا وجَعَلْتُ السُّكْرَ دَأْبِي وهَوَيْتُ تُ الْعِشْقَ غَيَّا الْ

وخمره المعنوية هذه، هي خمر المحبّة والهوى والجوى والهنا، والأنس والرّضا، وهي الخمر الحقيقية لا الخمر المستعارة التي توهّم منافسوه أنَّها مقصده في أشعاره: يا مَن يَلْم خَمْرَ الحبُّه فُولُوا لَهُ عَنْسي هِمَ حَلَالًا(")

إنَّ لهذه الخمرة مقامًا عند القوم، ومُنْزَلَة مَنْزِلَة الواجبات التي يحرم تركهـــا لبعدها عن الشبهات، وتترُّهها عن الآثام:

خَمْرَةٌ تَرْكُها عَلَيْنَا حَرَامٌ لَيْسَ فِيهِ إِنْهُ ولا شُبُهَاتُ (١) وهي الخمر التي ذاق الحلاج طعمها فصاح كاشفا عن سرّه، غير مبال بمن

وَذَوَّقَ لِلْحَلِّاجِ طَعْهِمَ اتِّحَسادِهِ فَقَالَ أَنَا مَنْ لا يُحِيطُ بِ مَعْنَى شَرِبْتُ مُدَاماً كُلُّ مَنْ ذَاقَهُ غَنَّــى (٥) فَقِيلَ لَهُ ارْجِعْ عَنْ مَقَالِك، قَـــالَ لا

١)- المصدر السابق: ٥٥.

۲)- نفسه: ۲۱۴.

٣)- نفسه: ٢٧٨.

٤)- نفسه: ٣٦.

٥)- نفسه: ٧٥.

وهي الخمر الّي أسكرته بذاتما دون وسائط أو أسباب: شَرِبْتُ بِكُأْسٍ مِلْوُهَا سِرُ وِسُسِرِهِ فَهَا أَنَا نَشْوَانٌ و مَا ذُقْتُ إِسْفَنْطَا (١٥٠٠) وهي خمر قديمة قد سقيها الشّاعر قبل النّشأة، فأسكرته في القدم قبل أن ينشأ زمان أو مكان:

قَبْ لَ كَسُونِ الزَّمَ انْ اسْ كَرَثْنِي بِ سَدَانْ سَال:

سَسكِرْتُ مِنْهِا فِ الْقِسدَمُ وكَسُرُها لَسِنْ هُس عَسدَمُ اللّسوْحُ أنسا مَسعَ الْقَلَسمْ (٦) خَمْسَرَةٌ رَقِيقَسَة خَمْرَتِسَي مِنْ طِيبِهِا نَكْسِرْ خِبْيَنِسَي كُلُ الْعَجَبِ مِنْ قِصَّتِي كُلُ الْعَجَبِ مِنْ قِصَّتِي قَصَّتِي قَال:

يا عُشَّاقُ سَقَانًا فِي الْحَانِ الْقَدِيمُ شَرَابَ الرِّضَا فِي كَاسَاتِ النَّعِيمُ (١)

إنها روح تسري في العقول والقلوب، وهي سرّ الحياة ومنبعها، تند عـن الحصر، وتأبى على التعيين والوصف، وهي عين المحبة التي نورت القلوب، وكشفت عن سناها، فهام كما العاشقون، وأضحى الناظرون إليها حيارى كما سكارى:

أزه حت ع سن ج نس وحي اله السنفس وص فها بالحص وص فها بالحص بالد م بالسر كَساسُ حَسْرٍ تَجُسولُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلُ فَهُ وَلَ فَهُ وَلَ فَهُ وَلَ فَهُ وَلَ فَعُ وَلَ فَهُ وَلَ فَعُ اللّهُ وَلَا مَانُ فَعُ اللّهُ وَلَا مَانُ فَسَرِبُها عَيْسانُ فَسَرِبُها عَيْسانُ فَسَرِبُها عَيْسانُ

<sup>\*)-</sup> الإسفنط: الحنمر.

١)- المصدر السابق: ٥٣.

۲)- نفسه: ۱٤٥، ۲۲۰.

٣)- نفسه: ١٤٩، ٩٩.

٤)- نفسه: ٣٩٨.

في زُجَ الْقَلْ بِ الْقَلْ بِ الْقَلْ بِ الْقَلْ بِ الْعُلْدِ اللَّهِ الْعُلْدِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّالِي الللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللللّهُ اللّ

أشررً قَت كَالشُّهُ مُوسُ مُزِجَ ت في الْكُ وُوسُ وهُ حدت لِلنَّفُ وسُ

وهي الخمر المقدمة للوافدين إلى دير المحبة، لأن تناولها شــرط للانتســاب والدخول في جملة الأصحاب:

مَنْ جَالِدِيرِ الأحِبَّةِ يُسْفَى بِكَاسِ الْحَبَّةِ يَسْفَى بِكَاسِ الْحَبَّة

يَطْلُبِ فُنُدونَ الْخَلاعَة سِرَّ الْمَكَانُ والْجَمَاعَة لاُهْدلِ تِلَاكُ الْبِضَاعَة (١)

وقاصدو الدّير والمقيمون فيه لا يشربون غيرها، ولا يسكرهم ســواها، فكؤوسها مترعة بخمر الهوى و المحبّة لا بالخمر الحسيّة:

إلى أنْ أَتَيْتُ السَدِّيرَ ٱلْفَيْسَتُ فَوقَ فَ زُجَاجاً ولا أَدْرِي الَّذي فِيسِهِ لا أَدْرِي اللهِ اللهِ الذي عَوَت فَقالَ لَنا خَمْرَ الْهَوَى فاكْتُمُوا سِرِّي (١) بحقّ المسيحِ اصْدُقْ لَنا ما الَّذي حَوَت فَقالَ لَنا خَمْرَ الْهَوَى فاكْتُمُوا سِرِّي (١)

وهو لا يسكر بغير خمر نجوى محبوبه ووصاله؛ فهو يؤخذ بلحظة التجلي، فيصيح قائلا:

هَاتِ كَاسِي هَــاتِ طَابَتْ أُوقَاتِي بِلَــذَّاتِي وَصَلْ مَــنْ نَهْــوَى<sup>(١)</sup> وَعَالَ مَــنْ نَهْــوَى<sup>(١)</sup> ويقول واصفا حال الجذب التي اعترته، وقد شاهد المحبوب:

طَرَفْتُ الْحَسانَ والألحانُ تُتلَى ورَاحُ الأنسسِ في الْكَاسَاتِ تُجلَى ورَاحُ الأنسسِ في الْكَاسَاتِ تُجلَى وشَاهَدْتُ الْحَبِيبَ وقَددَ تَجلَى وشَاهَدْتُ الْحَبِيبَ وقَددَ تَجلَى لكنّه يشعر بدفء اللّقاء ولذّة الحضور فيطلب المزيد: منا أشتهِ ي إلاّ أنْ تُحْدِيدِي

١)- المصدر السابق: ١٤٥، ١٤٦، ٧٤.

٢)- نفسه: ١٩٩.

٣)- نفسه: ٤٢.

٤)- نفسه: ٢٥٦، ١٠١، ٢٠١.

بِالْوَصْلِ مِنْكَ وَأَنْ تَسْقِينِي مِسْ خَسْرِ وُدِّكَ مِسَا يَرْوِينِسِي (١) وخمره خمر تحقيق، يشترط في طالبها التّحوهُر بما، وإخلاص التّوجـــه إلى

المحبوب والتّخلّي عن كلّ ما سواه:

واذْهَ بِ لِلتَّحلِّ مِي لِلتَّحلِّ مِي حُلِّ التَّحلِّ مِي التَّحلُّ مِي عَظْفَ رَبِ التَّحلِّي عَظْفَ مِنْ عِصَ التَّحلِّي عَنْفُو الْعِبَ الرَّه وَنْ عِصَ ارَه وَتَطْفُو الْعِبَ ارَة (٢)

انسرُكِ الْحُظُسوظُ واجَّسرُدْ واقطَسعِ الْعَلائِسِ تُكُسَسى واقصِدِ الْوُجُسودَ الْمُطْلَسَةُ وتُسْسقَى حُمَّيُسا الأسسرَارُ وتُظْهَرُ عَلَيْسكَ الأنسورارُ

ومن ثمّ فإنّ خمره خمر مميزة، تختلف عن الخمر الدنيوية الـــــيّ تغنّــــى كــــــا أصحابها، وما دامت كذلك فإنّ السعي إليها مختلف أيضا:

وابْقَدَ مَنْ لَكُ سَلِي وَإِنِّهُ مَنْ الْبِي وَإِنِّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ وَإِنِّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللْمُواللَّهُ اللَّهُ اللْمُعَالِمُ الللْمُوالِمُ الللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُواللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُعَالِمُو

ازْهَدْ فِيما دُونَ الْمَحْبُوبُ واجَّوْهُ بِخَدْرِ التَّحْقِيتُ بقَدُولِ الَّهٰيَ الْشَدَدُ بقَدِمُ دُلُونِ دَارَ الْحَمَّارُ تُحَمَّارُ مُسْطَارُ (\*) كُويَّسُ مَلَا مِنْ مُسْطَارُ (\*)

وهو في وصفه خمره يؤكد تميُّزها وفرداتها؛ فهي تشرب بلا آنية: شَـــرِبْنَا مُدَامَـــةً بِــــلا آنِيَـــة فَــــلا تَحْسَـــبُوا عَيْنَهَـــا آنِيَـــة (١)

وهي قديمة طيبة الأصل، قد عتّقت في دنالها قبل خلق آدم عليه السلام: عُتّقَت في السدّنانِ قَبْسلَ آدَمْ أَصْسلُها طَيّست في السدّنانِ قَبْسلَ آدَمْ أَصْسلُها طَيّست في السدّنانِ قَبْسلَ آدَمْ أَصْسلُها طَيّست في السدّنانِ قَبْسلَ آدَمْ

۱)- دیوانه: ۱۳۴، ۳۵۳- ۲۰۵، ۱۰۰.

۲)- نفسه: ۱۵٥.

<sup>\*)-</sup> مسطار، تعني في العامية الأندلسية: عصير العنب، ولعلمها تعريب لكلمة (mosto) الإسبانية (ينظر الديوان: ١٥٤، وقاموس: ف. كورينتي: ٣١٨).

۲)- نفسه: ۲۰۱.

٤)- نفسه: ٣٣٥.

٥)- نفسه: ٣٦، ٣٧٣.

وهي خمر رقيقة صافية شفافة وخالصة، مفارقة لخمر الـــدنيا في كمالهـــا وتترهما واستقلالها عن الأسباب الدنيوية المادية:

خَمْرَةُ الْكَمَالِ فِيها رَق مَشْرُوبِي مِنْهَا صَارْ زُلالْ(١) وهي خمر خالصة لم تدنسها يد عاصر، ولا تعفّنت في دنّ، كمـــا أنـــه لم

يخالطها غيرها:

لكِنْ أَ مُسْتَعْذَبُ الْوُرُودُ ولا جُنَات قَاطُ مِن مُعَارَشُ لمسل هدا الشراب يعطس (٢)

وصَّارَ مَشْــرُوبِي مِــنْ إِنَــائِي مِنْ خَمْرُه ما عُصَـرُهَا عَاصِـرُ كُمْ أَسْكُرَتْ قَبْلُنَا مِنْ أَكِسَابِرْ

ثمّ يؤكّد اختلافها عن الخمر العاديّة؛ فهي معنويّة أبديّة، والأخرى أرضيّة: وتكنعم بسكرك إنَّهَ ارْضِ اللَّهِ خنري أبدي

مِـــن شـــرابي اشـــرب لا شـــرَابَ الــــدُوالِي عَمْرُهِ اغْيُدرُ عَمْدري

كربه، لا تلك المعصورة من أعناب الدُّوالي:

براح أشرَقَت مِسن دَن قَسلْبي وحَدْتُ الشُّفا مِــن كُــلٌ كُرْبــى

جَبَرَت كَسْرِي فِسَافْهَمُوا سِسِرِي واقْبُلُوا عُسَذْرِي بِذِي الرَّاحِ الَّتِي فِيهَا السَّوَالِي بَنَاتِ الْقَلْبِ لا بِنْتِ الدَّوَالِي (١)

۱)- دیوانه: ۳۹۱، ۲۰۲.

٢)- نفسه: ١٧٥، ٢٥٢، ١٣٩ -١٤١، ٢٢٣.

٣)- نفسه: ١٠٠٠.

٤)- نفسه: ۲۲۸-۲۲۸.

وهي الرّاح التي يدعو عَذوله إلى تذوّقها ليعرف قدرها، ويــدرك ســرّها وسحرها؛ فهي شراب كرام النّاس، ومُخلَصيهم مُمّن خصّهم الله تعــالى بالعنايــة

والرعاية، وأكرمهم بالهناء والسعادة:

لَوْ ذُقَتَ مِن ذَا السرّاخُ مَن سَكِرٌ بِسِهِ غَنَسى ولَهُ مَع مَعَنَسى ولَهُ مَعْنَسى لَسِيْسُ هُ مِن أَعْنَسابُ بِسالْقُلُوبُ والألْبَسابُ(۱) يا خلِي الْجَدوَى الْجَدوَى الْجَدامُ يَا لَبُهُ مِسْ مُسْدَامُ الْمَسْدَامُ شَسْرَامُ الْكِسْرَامُ الْكِسْرَامُ خَدْسُراً صَسافي زُلالُ شَسَاهَدُوهُ الرِّجَسَاني زُلالُ شَسَاهَدُوهُ الرِّجَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرِّجَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّجَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّحَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّحَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّحَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّمْ الْمَسْرَاءُ الرَّحَسَالُ الْمَسْرَاءُ الرَّمْ الْمُسْرَاءُ الْمُسْرَاءُ

ثمّ يدعوه إلى أن يدعه وشأنه، لأنّه لم يخض تجربته، ولم يذق من سَلْسَاله، فلو فعل لَعَذَره على ما هو فيه من فعل وحال:

كَوْ ذُقَدَ سَنْ سَلْسَالِي وَ الْسَالِي وَالْسَالِي وَالْسَالِي وَالْسَالِي وَالْسَالِي وَالْسَالِي وَالْهَوَى يساح وَي يساح وَي يساح وبُحْدَ سَتَ بِسَالِرًاح (٢)

دَعْنِی بِا سَالِی عَرَفُ تَ حَالِی عَرَفُ دُفُت حَالِی لَوْ ذُفْت کَاسِی شَمْت آسِی

ولعل الشاعر قد عانى من مجابحة الفقهاء له في عصره، فلقد كثرت ردوده عليهم ومحاولاته لإقناعهم بآرائه ومواقفه وتصوراته؛ فهو يدعوهم إلى معرفة الأمر قبل الحكم عليه، وأن يذوقوا لا أن يجادلوا، لألهم لو ذاقوا خمره وعرفوا حقيقة ما هو فيه، لتركوا الدنيا وهاموا على وجوههم في ربوعها مستحلّلين مسن قيودها وإكراهاتما:

وسَــمِعْتَ الألْحَــانَ فِي الْحَلَــوَاتِ وتَعِــشْ هَاثِمــاً لِيَــومِ الْمَمَــاتِ<sup>(١)</sup>

آهِ يَا ذَا الْفَقِيهُ لَوْ ذُقْبَتَ مِنَهِا لَتَرَكْتَ الدُّنيا وما ألْبَتَ فيه

۱)- دیوانه: ۳۶۸.

٢)- نفسه: ٢٦٥.

٣)- نفسه: ٣٦، ١٠٤، ٢٩٤، ٢٧٤.

إنّ الفقيه في نظر الشاعر محجوب عن المعاني، لأنه أسير أوهامه وظنونه، وهو وضع لن يتحرر منه ما لم يجرّب الأسفار ويذق خمر الصّوفية المطهّرة:

خَـلٌ الْفَقِيهِ بِوَهُمُ وَ مَرْبُ وطْ مَـدَى الزَّمَـانُ وَيَحْتَلِ وطْ مَـدَى الزَّمَـانُ وَيَحْتَلِ مِ الْمَعَـانِي وَيَحْتَلِ مِ الْمَعَـانِي وَالْمَلَـ وَيَحْتَلِ مِ الْمَعَـانِي وَالْمَلَـ وَالْمَلَـ وَالْمَلَـ وَالْمَلَـ وَالْمَلَـ وَالْمُلَـ وَالْمُلَـ وَالْمُلَّ وَالْمُلَمَّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلَمِّةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمِينَ وَالْمُلْمِينَ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَةُ وَالْمُلْمَالِهُ وَالْمُلْمِينَ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمِينَ وَالْمُلْمُ وَالْمُ لَالِمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ الْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ لِلْمُ الْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ لِلْمُ الْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلِمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمِلِمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ وَالْمُلْمُ والْمُلْمُ والْمُلْمُ والْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ والْمُل

وقد تفنّن الشاعرفي نعت هذه الخمر، من حيث تجلياتها الظاهرة وآثارها النفسية، فهي طيّبة الشّذي، شاملة الأنوار، بل إنها مصدر كلّ سنا ونور:

وهي إذا أشرقت أضاءت بأنوارها ظلمة الليل، وحولت ليل الشاعر المدلهمّ نهارا مشرقا بالضياء، بل إنها تجعل من قلب الشاعر مركزا مشعا وفلكا نيرا بشمسه وقمره ونجومه:

أَخْلَى نُورْ ضِيَاهَا الإحْسَاسُ حَبِّكُ قَدِ سَيَقَانِ أَكُواسُ لَيْكِي قَدْ رَجَعْ نَهَارِي لَيْكِي قَدْ رَجَعْ نَهَارِي شَيْسِي مِنْكِي والسدَّرَارِي شَيْسِي مِنْكِي والسدَّرَارِي عَدْ حَوى قَدْ حَوى قَدْرَارِي

قَلْبِي هُــ الْفَلَـكَ الْـاطْلُسُ حُبِّـكُ قَــد سَــقَانِ أَكُــوَاسُ (٢) والشاعر يلح غير مرة في ديوانه على نورانية خمره، وغلبة إشعاع ضــائها ظلمة اللّيل وضوء النهار، لأنها المحبوب في تجلياته المتنوعة، إنْ في صــورة عــروس

١)- المصدر السابق: ٣١٧.

۲)- نفسه: ۱۰۱.

٣)- نفسه : ١٧٠.

جيلة، أو شمس مشرقة، أو قمر بديع، إنَّ لحظة التَّجلِّي هي لحظة الشاعر الحاسمـة، بل مي حياته التي يدعو فيها إلى التّمتّع بتملّي جمال المحبوب وكماله:

تَمَتَّعْ يا مُعنَّى بِالوصالِ فَقَد رُفِعَ الْحِجَابُ عَن الْحَمَالِ مُدَامَتُنا تَجِـــلُ عَـنِ الْــمِــزَاجِ إذا شُربَتْ جَلَت ظُلَمَ الدّياجي ورَاحُ الأنسسِ تُشسرِقُ فسي الرُّحَاجِ

يا مُعَانيهَا صِفْ مَعَانيهَا مَــــا زِجَانِيهَــا عَرُوسٌ قَدْرُها فِي الْمَهْرِ غَالِي وَأَيْسَرُ مَهْرِهَا مُهَاجُ الرِّحَالِ<sup>(١)</sup>

إنها خمر خاصة، تحوّل كثافة الشاعر إلى لطافة، فتسمو به إلى أعلى، خمــر مُحيية بعد موات، ومحضرة بعد غياب، خمر تنقل الشاعر إلى عالم مليئ بالأنس والأفراح، وخال من المخاوف والأحزان:

كُما سَكُرْ مِنهَا الرِّجَالُ مُدَامَـة تُحْلِـي النُّفُـوسُ ومَـنْ شَـربُ مِنـهَا سَـكِرُ قَدِ الْجَلَتْ لِي كَالْعَرُوسُ ورَأَيْتُ شَنْسًا وقَمَرُ (٢)

وأسمكرثني سمكرت

ولذلك، فهو يدعو بما ويستزيد منها، لأنما وسيلة طمأنينته وطيب وقتـــه وحياته لتوحُده بمحبوبه:

خَمْ رَةُ الأَرْوَاحِ تُحْيِ يِي و أيرُولُ عَنُّسِي رَوْعَساتِي مُذْ بَقِيتُ مَحْمُــوعُ مَــعَ ذَاتِــى(٢)

يا مُديرَ السرَّاحَ اسْفِيني فِيهَا الأفراح تَاتِين طَابَستْ أَوْقَسانِي وحَيَسانِي

۱)- دیوانه: ۲۲۸، ۵، ۲۶، ۲۲۳.

۲)- نفسه: ۱۱، ۲۸.

٣)- نفسه: ١١١.

وقد تخير الشاعر لتعاطي خمره وقتا رآه مناسبا، هو اللّيل عموما والسحر منه خصوصا، وهو إطار زمني يتوفر فيه الهدوء والسكينة، ويغيب فيه الأغيسار وتتيسر الخلوة بالمحبوب ومناجاته، يقول:

خَلَونُ مَع خَبِينِ لَ سَلاً وخَدِي وَالْتَفَ سَا الْحَدُونُ مَع خَبِينِ لَ وَطَلَا وَطَلَا وَطَلَا وَلَا وَالْتَفَ سَا الْحَدَ وَاطِرُ وَطَلَا وَطَلَا وَطَلَا وَلَا وَالْتَفَ سَا الْحَدَ مُسَرَادِي وَمِلْ وَمِلْ اللّهِ وَمِلْ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ وَمِلْ اللّهُ الل

هذه الكؤوس الفريدة، هي ذاها التي يدعو ساقيه إلى إدارتها لحظة تحلُّب

محبوبه:

قد تحلَّى الحبيبُ في جُنْحِ لَيْلِي بَيْنَ أَهْلِ الصَّفَا وأَهْلِ الْفَلَاحِ طَابَ وَقْتِي وقدْ خَلَعْتُ عِذَارِي فاسْقِنِي بِالْكُؤُوسِ والأَقْدَاحِ(٢)

ثم يخص وقت السّحر بالذّكر والإشادة، لأنه وقت الخلوة، كما أنه وقت تترُّل الأنوار وزيارة المحبوب، وهو وقت يحس فيه الشاعر بالنّشوة الغامرة، فيصيح: اسْتِني يَا سَاقي الْمُدَامُ وامْ لَا الْأَشَ الْمُا الْأَشَ الْمُ اللّهُ الْمُ اللّهُ والحَدِقُ خَالِسي والحَدِقُ خَالِسي اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ ال

رِقُ وا لِحَالِ مِنْ

عِشْقِي في مَحْبُــوبِي الشُّــتَهَرُ

وهو إحساس قد يكون أقوى من قدرة تحمله، فيخرج عن طوره مصرّ<sup>حا:</sup> زَارَنِي مَنْ أُحِبُ قَبلَ الصَّباحِ فَحَلَـــالِي تَهَتَّكِـــــى وافْتِضَــاحِي

١)- المصدر السابق: ٢٠٦.

۲)- نفسه: ۳۸.

٣)- نفسه: ٣٩٤.

## وسَقَانِ وقَالَ نَسمُ وتُسَلَّى مَا عَلَى مَنْ احَبُّنا مِسنْ جُنَاحِ(١)

كما يلحّ على ذكر الصّباح والاصطباح في الدعوة إلى الشــراب في غــير موضع من ديوانه، ويحدد لذلك الإطار المكاني أيضا، وقد يكون هذا المكان مشهدا طبيعياً(٢)، أو مكانا للتجمع، إمّا للّهو أو للعبادة، وهو في رسمه لهذه المشاهد ينطلق من واقعه، كما أنه يفيد من الجهود الشعرية السابقة؛ فقد ذكر الروض والبستان، والميدان والمضمار، والخان والحان، والحي والدّير، وكان للدّير الحظوة والحضور في شعره؛ فقد أفرده بقصائد عكست مقصده ومنهجه في التخلية والتحلية، وأبانــت عن البعد الرمزي في شعره، وهو البعد الذي حاول الشيخ عبد الغين النابلسي توضيح بعض جوانبه في رسالته التي ألُّفها للدفاع عنه، من خلال شرحه التـــأويلي لقصيدته اللامية (٢٦)، وفيها يبرز أنّ ما استخدمه الشُّشتري من اصطلاحات مسيحية ليس إلا رمزا للمعاني الروحية التي كانت تدلُّ عليها في أصلها الإنجيلي قبل نقلها إلى العربية عن طريق السُّريانية؛ فقد كانت دالَّة على مقامات عرفانية: "فلما نقل الإنجيل إلى اللغة العربية عرّبوا أسماء تلك المقامات السّريانية الإنجيلية، فسـمُّوها بالدير والرّاهب، والبطريق والشماس والقسيس والخمر والكاس والكنيسة، ولم يكن هذا اللَّفظ [موجودا] في الإنجيل، ولكنه [كان] هناك بألفاظ غيير هذه الألفاظ، وهي أسماء أسرار إلهية وأحوال ربانية عرفانية...، فيسمّى شماسا لشهوده شمس الأزل، ويسمّى بطريقا لخدمته كبراء مِلَّته، ويسمى راهبا لرغبتــه في طريـــق القوم، ويسمى قسيسا لتحقّقه بمعرفة الرُّوح الأعظم؛ ويطلق الخمر على معانى التَّجلُّيات الإلهية إذا تحقَّق بما العبد، ويطلق الكأس على الصورة النفسانية إذا تحقّقت بالمتجلّى الحقّ لها منها، وتسمّى الكنيسة إذا كنسها السالكون من نجاسات الأغيار، وطهروها من لوث التصرّف والاختيار بالقوة والاقتدار"(١).

١)- نفسه: ٢٨.

٢)- نفسه: ٣٢٢، ٢٢٩، ٧٧٣، ٨٧٣، ٢٨٣.

٣)- ديوانه: ٥٩.

٤)- رد المفتري عن الطعن في الششتري: ٦٥ (مخطوط).

والواقع أنّ الشّارح الصّوفيّ (١), وإن أسهم بحهده في إضاءة معنى المعنى، أو الحقيقة التي يتطلّبها الصّوفيّة ويدورون حولها، فإن إيغاله في الشّرح قد يكون على حساب واقعية النّص وتلقائيته؛ فألفاظ الشّشتري، وإن كان بعضها قابلا للتأويل فإن بعضها الآخر يكون التأويل بشأنه تمحّلا وتكلّفا، ذلك أنّ الشّشتري في هذا المثأن مُعبّر عن مراحل سفره الرّوحي وعاكس لواقع هو المعبّر، تعدّدت فيه الأديان والمشارب الفكرية والعقدية، وهو فيها يبدو ذلك المحاور المعتدّ بذاته والمقنع بحجّته، على يسمح بعد قصائده في هذا المجال عينه في زخيم الصّراع الفكري وحوار الأديان.

فالدّير هو رمز الحضرة التي يشهد فيها المحبّ تجلّبي محبوب، فتسكره المشاهدة ويستغرقه التجلّي، فيفني في المحبوب ليحيا به؛ وتلك خمرته التي لا يسرى عارا في الجهر بتعاطيها في دير عامر بالمحبين المنتشين من خمر سقاهم إياها شمّاس لطيف وقور:

شَـرِبْناهَا بِـدِيرٍ لَـيسَ فيـهِ قَدِيمٌ عَهْدُنا بالسُّـكْرِ عِــزًا نَشَا فِي الْقَوْمِ شَــمَّاسٌ لَطِيــفٌ فَافْنَــاهُمْ بِـهِ عَــنْهُمْ فَتَــاهُوا

سِوى الحَلَّاجِ فِي خَلْعِ الْعِذَارِ وما سُكُرُ الْفَتَى مِنسَهَا بِعَسَارِ يَجُرُ السَّذَيْلَ فِي تَسَوْبِ الْوَقَسَارِ فمَسَا يَسَرُّوِيهِمُ شُرْبُ الْبِحَسَارِ<sup>(1)</sup>

والدير من حيث كونه محلّ التّحلّي، يمثّل هدف الرحلة لدى الشاعر ومبلغ سعيه، فهو يسعد بإدراكه، فيدعو صحبه إلى الترول به والاستمتاع بخمره المعروضة وألحانه المطربة:

يَهْنِيكَ يا سَعْدُ الْوُصُولُ إِلَيْهِمُ

فلقد بلغت منازل الأبرار

١)- والأمر يتعدى جهد النابلسي إلى جهود آخرين، مثل شرح محي الدين بن عربي على ديوانه، وترجمان الأشواق، وشروح ابن عجيبة وأحمد زروق للنصوص الشعرية الصوفية، ومنها نصوص للششتري.

٢)- الديوان: ٢١-٢٢.

فاضْرِبْ عَن الأسْفارِ قَدْ نِلْتَ الْمُسِين وبَلَغْستَ دِيسرَ الْقُسسُ بالإسْسفَارِ واشرَبْ مِنَ الرَّاحِ الَّذِي يُسقِّرَى به لِلْسوَادِدِ الصَّسادِي عَلَسى الْعِزْمَسادِ واسْعُ إِلَى الأَلْحَانِ وَاخْلَـعُ عِنــدُهَا تَهْتَسزُ مِسنُ طَسرَبِ إِلَى الأُوتُسارِ (١)

وما دام الدّير مسرحا للمعاني السامية والتجليات الإلهية، فهو مكان طاهر ومقدس، يشترط في الداخل إليه الطهر والاستقامة وحسن الخلق وكتم الأســرار، ثم إن تعظيم المكان وتوقيره يقتضي تقدير من فيه من قساوسة ورهبان وشمامسة، لأنم دالُّون على المحبوب هادون إليه:

وسَلَّمْ عَلَى الرُّهْبَانِ واحْطُطْ بِهِمْ رَحْلَــا تَأَدُّبْ بِبَابِ الدِّيرِ واخْلَعْ بِهِ النَّعْلا وعَظَّمْ بِهِ القِسِّيسَ إِنْ شِفْتَ حُظْوَةً وكَبِّرْ بِهِ الشَّمَّاسَ إِنْ شِفْتَ أَنْ تُعْلَى (٢)

كما أنَّ من شروط الانتساب إلى الدّير وأهله، استرخاص كل شيء وبذل الروح والمال، واستصغار الذات والشأن، ذلك أنه لن ينال الرضا من لم ينخلع عن ذاته وحظوظه ويخلع نعليه ويحطُّ عصاه، ويجعل التضحية شعاره والصــــبر دئـــــــاره، يتضع هذا في قوله:

وعِندَ دُخُولِهِمْ فِي الدِّيرِ ٱلْقُـــوْا كُما أَلْقَى الْكَلِيمُ هِـا عَصَـاهُ وخَلَّــوا رَأْسَــمالِهمُ طَريحــاً إضاعة مالِهم وحَبَـت عَلَـيهم

عَصَاهُم إذْ أَلَهُ وا بِالْحِوَارِ **مُنَـــــاكَ وأَقْبَلُــــوا بِالافْتِقَـــــاِر** حَمَّا وَجَبَ السُّوَالُ بالاضْطِرَارِ<sup>(٢)</sup>

وقسولسه:

۱)- نفسه: ۳۹.

۲)- الديوان: ٥٥.

مَطِيَّتُنَا لِلْمَنْزِلِ الرَّحْبِ صَـبُرُنَا ومَنْ يَقْتَبِسْ نَارَ الْكَلِيمِ (\* فَشَرْطُهُ عَوائِدُنَا الأهْلُ الْغَلِيظُ حِحَابُهُ وفي الْخَلْع لِلنَّعْلَيْنِ مَا قَدْ سَمِعْتَهُ

عَلَى الضُّرِّ إِنَّ النَّفْعُ فِي ذَلكَ الصَّـبْرِ ولا بُدَّ تَرْكُ الأَهْلِ بالطُّوْعِ والْحَبْسِرِ وتَعْزِيقُه خَــرْقُ الْعَوَائِسِدِ بِالْقَصْسِرِ مَقَامٌ ولَكِنْ نِيطَ بِسالِخلقِ والأَمْسِرِ (۱)

إن خمره التي شركها في الدّير واستزاد منها على الرغم من غلاء ثمنها، هـــي خمر الهوى وتحلّيات المحبوب التي تفضي به السّكرة منـــها إلى التّحـــوهر بـــالمعنى والاتصال بالمحبوب للاتحاد به:

فقُلنا لَهُ مَن يَبتَغِبَ سَكُرَةً بَمِا ولكِنْ بِبَذْلِ النَّفْسِ والمالِ حَقَّهَا فَقُلنا لَهُ: خُذْنَا إِلَيْكَ واسْقِنَا فَقُلنا لَهُ: خُذْنَا إِلَيْكَ واسْقِنَا فَمَا زَالَ يَسْقِينَا بِحُسْنِ لَطَافَةٍ فَمَا زَالَ يَسْقِينَا بِحُسْنِ لَطَافَةٍ فَلمًا تَحَوْهُرْنَا وطَابَتْ نُفُوسُنَا فَلمَّا تَحَوْهُرْنَا وطَابَتْ نُفُوسُنَا أَخْسَ بُنَا الشَّرَبُوا أَحَسَ بِنَا الْخَمَّارُ قَالَ لَنا الشَّرَبُوا

تَبِيعُونَها مِنْهُ فَقُسَالَ لَنَسَا يَشْسِرِي مَعَ الذُّلِّ لِلخَمَّارِ والْحَمْدِ والشُّكْرِ فَمنْ لامَ أو يَلْحُو ففي جَانِبِ الصَّبْرِ ويَشْفَعُ حتى جَسَاءَ بِالشَّفْعِ والْسِرِثِرِ وخِفْنَا مِن الْعِرْبِيدِ في حَالَةِ السُّكْرِ وطِيبُوا فَما في الدِّيرِ مِن أَحَدٍ غَيْرِي<sup>(۱)</sup>

والخمّار هذا هو مطلوبه في قصيدته اللامية (٢)، إذ هو الساقي الأول، وهو المقصود في كلّ عبادة أو نسك، لكنّ الوصول إليه يقتضي تجاوز الأشكال واختراق المظاهر وعدم الاحتفال كها؛ فهو ينصح نفسه وغيره بإحسان معاملة الآخر، ممن هو على غير مِلّته، ويدعو إلى توقير الدّير والقائمين عليه وإلى استماع ألحاهم دون اتباع، وإلى تأمّل مناسكهم مع الحذر أن يسلبوه عقله، وألا يركن إليهم فينشغل

<sup>\*)-</sup> الكليم: هو موسى عليه السلام، وقد استلهم الششتري والصوفية عموما قصته بعناصرها، من قبس النار والمكالمة، والتحلّي والعصا والصعق، في تأكيد مذهبهم في فكرة التّحلّي الإلهي، والعلم اللّديّ.

١)- نفسه: ٢١-٢٤.

٢)- الديوان: ٢١-٣٤.

٣)- القصيدة اللامية أشهر قصائده الخمرية، وقد نعتها سليمان العطار، بالفريدة (بنظر الحال والشعر: ٣٣٠).

هم عن المحبوب، لأنه بذلك وحده يدرك أهل الدّير قيمته، فيعلون مكانته ويخلعون عليه ألقاهم ويفتحون له كنوز أسرارهم وينال عندهم حظوة، فيقول:

ودُونَكَ أَصْواتُ الشَّمامِيسِ فاستَعِعْ بَدَتْ فِيهِ أَقْمارٌ شُسمُوسٌ طَوَالِعِ فإيَّساكَ أَنْ تَسسمَحْ لهسنَّ بِخُلْهِ فإنْ كانَ هذا الشَّرْطُ وَقيتَ حَقَّهُ دَعُوكَ بِقِسِّيسٍ وسَسمَّوْكَ رَاهِباً وأعْطَوكَ مِفْتاحَ الْكَنيسَةِ والسي

لأَلْحَانِهِمْ وَاحْذَرْكَ أَنْ يَسْلُبُوا الْعَقْلَا يَطُوفُونَ بِالصُّلْبَانِ فَاحْذَرْكَ أَنْ تُبْلَى وإيّاكَ أَنْ تَحْمَعْ لَمَنَّ بِلِكَ الشَّمْلَا وإيّاكَ أَنْ تَحْمَعْ لَمَنَّ بِلْكَ الشَّمْلَا بِصِدْق ولم تَنْقُضْ عُهُوداً ولا قَوْلَا وَأَبْدَوْا لَكَ الأَسْرَارَ واسْتَحْسَنُوا الْفِعْلَا هَا صَوَّرَتْ عِيسَى رَهَابِينُهُمْ شَكْلًا(١)

وقد صرّح الشاعر أنّه قد تجاوز عَقبة الأشكال إلى عالم الأسرار بخطــوات راسخة، هو فيها سيد مؤهل لملاقاة المحبوب ومخاطبته والأنس به، وتناول الشـــراب منه مباشرة فقال:

> ولمَّا أَتَيْتُ الدِّيرَ أَمْسَيْتُ سَيِّداً سَأَلتُ عنِ الْخَمَّارِ أَيْنَ مَحِلُـهُ؟ فقالَ لي الْقِسِيسُ ماذَا تُريـدُهُ؟

وأصبَحْتُ مِن زَهْوِي أَجُرُ بِدِ السَدَّيْلَا وَهُلْ لِي سَبِيلٌ لِلوُصُولِ بِدِ أَمْ لَسَا وَهَلْ لِي سَبِيلٌ لِلوُصُولِ بِدِهِ أَمْ لَسَا فَقَلْتُ أُرِيدُ الْخَمْرَ مِنْ عِنسَدِه تُمْلَسَا(٢)

لكن القسيس يخبره أنه لن يتحقّق له ذلك ولو بذل الدّر أضعافا، غـــير أنّ إرادة الشاعر في الوصول إلى المحبوب كانت أقوى، فضاعف الــــثمن وأخلصــه، وعرض على القسيس أشياءه كلّها في المقابل، لكن دون جدوى:

ودِينِي ولو بِالسَدُّرُ تَبْسَدُلُ بِسِه بَسَدُلَا وَدِينِي ولو بِالسَدُّرُ تَبْسُدُ تَكْتَالُسَهُ كَيْلَسَا واعْطِيكَ عُكَّارًا قَطَعْسَتُ بِسِهِ السَّبْلَا

فقالَ وَرَأْسِــي والمسِــيح ومَــرَيْمٍ فقلت له: أزِيدُ التِّبْرَ لِلدُّرِّ قـــال: لا فقلتُ لهُ: أَعْطِيكَ خُفِّي ومُصْحَفِي

١)- الديوان: ٦٠.

٢)- الديوان: ٢١-٦٢.

وهَاكَ حَرَمْدَانِ (\*) وهَاكَ شُــمَيْلَتَي وها سِرُّ مَفْهومِي وعُــودُ أَرَاكَـــيَ فقال: شَرابي حَلَّ عَــّــا وصَــفْتَهُ

وها دَسْتُمَانِ\* والْكُشْيَكُلَ\* والنَّصْلَا وقِنْدِيلُ حَضْرَانِي أَنَادِمُدُ لَيْلَا وحَمْرَتُنَا مِمَّا ذَكِرتَ لنا أَغْلَى،()

وبديله هو خرقته الّي وصلته بالسَّند المتَّصل عبر شيوخه الذين ذكرهم في قصيدته النونية (٢)، وما الخرقة أو العباءة إلا الطريقة الهادية إلى المحبــوب ومعرفتــه ومحبّته، وهي الأسمى والأعلى والأهدى سبيلا:

فقلتُ له دَعْ عَنكَ تَعْظِيمَ وصْفِهَا عَلَى آئنا فِيهَا رَأَيْنَ شُدُوخَنا وَفِيها لنا سِرٌ أَدَرْنَاهُ بَيْنَنَا وفِيها لنا الْعُذَّالُ لامُوا وأكثَرُوا فلمّا لَبسُناهَا وهِمنَا بحُبُّهَا

فَخَمْرَ ثُكُمْ أَغْلَسَى وَخِرْ قَتُنَسَا أَعْلَسَى وفِيهَا أَخَذْنا عَسنْ مَشَسَايِخِنَا شُسِعْلَا وفِيهَا لنا سِرٌّ عَن السِّسرِ قَسدْ جَلَسَى وآذَائنَسَا فِي لُبْسِسِها تَتْسَرُكُ الْعَسَدْلَا تَرَكْنا لها الأوْطانَ والمالَ والأهْلَسَا(ال

ولما أبى القسيس ميله إلى الخرقة وأظهر رغبته في لبسها، حاء دور الشّاعر في تحديد شروط الانتساب إلى الطريقة؛ فشرطُها الطّهارة المادية والمعنوية، وكسر المألوف بتبديل الثياب وتمزيق الزّنار، وخلع كل الأعراف والعادات ذات الصّلة بالكنيسة:

فقال: عَسَى تِلكَ الْعَبَاءَةُ هَاتِها فقلتُ لهُ: إنْ شِئتَ لُبْسَ عَباءَتِ وبَدُّلْ لها تِلْكَ الملابِسسَ كُلُّهَا

فقد أَنْبَتَتْ نَفْسِي لَمَا الصَّدْقَ والْعَـدْلَا تَطَهَّرْ لَهَا بِالطُّهْرِ واضْـحَ لَمَـا أَهْلَـا ومَزِّقْ لَهَا الزُّنَارَ واهْجُرْ لَهَا الشَّـكْلَا

 <sup>+)-</sup> الحرمدان: الجراب، الدَّستُمان؛ وعند النابلسي: الدَّستَبَنْدُ: الزّلار. الشّميلة: تصغير شملة: وهي القطعة من الثياب يتوشح بما أو يتلفّح. الكُشيكُل: تصغير كَشكُول، وهي كلمة فارسة (ينظر في هذا الشرح، رد المفتري: ٦٧، والديوان: ٥٩، والمعجم الوسيط، ١: ٤٩٥).

۱)- نفسه: ۲۱-۱۲.

٧٢ : نفسه: ٧٧.

٣)- الديوان: ٢١-٦٢.

## فقال: نَعَمْ إِنِّي شُغِفْتُ بِحُبِّهَا سَأَجْعَلُها بَسِنِي وبَيْسَنَكُم وَصَلَّا(١)

وكما بلغ الحوار هذا المستوى من القناعة المعرفية، رضي القسيس بالمقايضة، فعرض على الشاعر شرب خمره، وقدمها إليه في أباريق مغرية، لكن الشاعر رفض هذا العرض رفضا لطيفا، مبرزا أنّ الخمر التي طلبها هي الخمر المعنوية لا الخمر المادية؛ فخمره هي المحبة، وهي التجليات الإلهية، وهي خمر قديمة العهد، صرف لم تمتزج بغيرها، إنها الخمر الدّالة على توحيد الخالق والاعتراف بنُبُوَّة محمد صلى الله عليه وسلم ورسالته:

فقلتُ له: ما هذهِ الرَّاحُ مَقْصِدِي ولكِنَّها رَاحٌ تَقَادَمَ عَهْدُها ولكِنَّها رَاحٌ تَقَادَمَ عَهْدُها تَدُلُّ بِانَ الله لا رَبَّ غَيْدُهُ عَلَيْهِ سَلامُ اللهِ مَا لاحَ بَارِقٌ عَلَيْهِ سَلامُ اللهِ مَا لاحَ بَارِقٌ

ولا أَبْتَغِي مِنْ رَاحِكُم مَسَذِهِ نَيْلَا فَما وُصِفَتْ بَعْدُ ولا عُرِفَتْ قَبْلَا وَأَنْ رَسُولَ اللهِ أَفْضَلُهُمْ رُسُلًا ومَا دَامَ ذِكْرُ اللهِ بَيْنَ الْوَرَى يُتْلَىى (٢)

إنّ قراءة النص قراءة عادية غير متكلفة، تفضي إلى الكشف عن قيمة النص الحضارية، في أنه نص معبّر عن موقف رافض لأجواء الصرّاع بأنواعه ومستوياته، ومقترح لبديل حضاري هو الحوار، وحوار الشاعر هنا حوار إسلامي، يحترم الآخر ويستمع إليه، ويسمعه ويحاول إقناعه بالبديل الممكن، وقد رأى الشاعر، كما رأى ذلك من قبله أستاذه ابن عربي، أنّ بديل الصراع الديني والسياسي، هو الحسبّ(١٦)، ذلك المعنى الأصل، الجامع و الموحد للخلائق على اختلاف أجناسها ولغاتما وأديا فا وأوطائما؛ فهو وحده الذي يزيل الفوارق ويصهر الخلافات ويمحو أسباب الصراع ودواعيه، ويبني الوحدة الجامعة بين الخلائق وعبوبها، وهذه الوحدة هي التي تغيّاها والشاعر في غزلياته وخمرياته.

إن خمره ترمز في صفائها إلى الوحدة، حيث تصير الخمر والإبريق والكأس شيئا واحدا، ولم نجده يصفها بغير هذه الصفة سوى مرة واحدة، نعتها فيها بأنها

۱)- نفسه: ۲۱-۲۲.

٢)- نفسه: ٢٢-٢٣.

٣)- الديوان: ٣٢١.

خمر ممزوجة وأنَّ مزيجها قد اتَّخذ لونا خالط اصفرارٌه احمرار، لكنه سرعان ما يتبع ذلك بما يؤكد صفاء ها ووحدتما بإناثها:

هَلْ لَكُم فِي شُرْبِ صَهْبًا مُزِجَتْ

فهسي بَسيْنَ اصْسفِرارٍ واحْمِسرَارْ

ذَهَب الْعَفْ لُ ولَم يَبْ قَ اسْتِتَارُ قَد صَفَاءً إذْ تُسدَارُ قد صَفَاءً إذْ تُسدَارُ وكَسَانً النَّسورَ لِلنَّسودِ قَسرَارُ (١)

وإذًا عَايَنْتُهِ الكَاسَ مِن خَمْرِتِها لَسْتُ أَدْرِي الكَاسَ مِن خَمْرِتِها فكانُ الشَّمسَ حَلِّتُ قَمَّراً

فخمره دالّة على الوحدة في ذاتما، وهي مفضية بشاركها إلى السّكر الّــذي يؤدي إلى التّحوهر، ثمّ الفناء في المحبوب والتوحّد به، حيث يصـــير الســـاقي هـــو الشارب، تدور أقداحه منه عليه، وذلك في قوله:

ومِن هُنا أَبْقَى بِلا أَنَا الْبَقَى بِلا أَنَا الْآ أَنَا الْسَا الْبَقَانِ عَلَى بِلا أَنَا الْمَا الْمَا أَنَا مِنْ مَلَى عَلَى عِلَى عَلَى عَلَى

طَفِرْتُ بِي حَقّاً، بَعْدَ الْفَنَا ومَــنْ أنَـا يـا أنَــا تـــدُورُ أقــداحِي وسَــائِرُ الأشــيا رَوَّقْتُ مِن ذَني خَـْراً رَقِيــقْ

ويقول: معبرا عن الإحساس ذاته في سياق آخر:

شَفْعِيَ يُمْحَى فِي وَحْدَةِ الْـوِثْرِ وشُمُوسِــي أنَــا هـــا بَــدْرِي خَنْـــرِي دُونْ ثَـــانِي (٢) خَنْـــرِي دُونْ ثَـــانِي (٢)

وهو يرى أنَّ الصوفي المحقَّق هو الَّذي يؤمن بهذه الوحدة، ويشهدها ماثلـــة في ما حوله من خمر وكاسات ودنان، إذ يراها كلا واحدا، يقول:

وني مِخْــــرابي إِبْرِيـــــــق فيـــــــ خَمْــــرَه مَعْنُويًـــا

١)- نفسه: ١٤-٥٤.

٢)- الديوان: ٣٧٣، ٢٦٩.

٣)- نفسه: ١٦٠، ٢٤، ٣٢٩.

وجَعَلْتُ السُّكِّرَ دَأْبِسِي وهَوَيْسِتُ الْعِشْسِقَ غَيِّسَا مَسِنْ يَكُسِنْ مِثْلِسِي مُحَقِّقٌ ويَسِرَى جَمْسِعَ الْمَشَسِاهِدُ يَنْظُر الْكَاسَاتُ والأَدْنانُ والشّرابُ والكُلِّ واحدُ<sup>(۱)</sup>

ثمّ يصرّح أنّ الخمر وزجاجها، والنديم والساقي، ليست في حقيقتها غيره، فهي هو قد دلّت على وحدته بتمظهرات متنوعة، فيقول:

أنَا الزُّحاج، أنا الْحَمْرا مِنْ سَكْرَق لَم تَعْقِلْنِينَ تَرجَمْتُ حَرْفاً لا يُقْرا مَنْ لِي بِفَاهَمْ يَفْهَمْنِينَ

> أنَّ النَّدِيمُ أنَّ السَّاقِي زَادَتْ بِالْسِي أَشُواقِي فَنَيْتُ فِي مَعْنَى بَاقِي(")

إنَّ وصول الشّاعر في تجربته الروحية إلى هذا المستوى العميق قد حعله، لما كشف له من أسرار، يحس بنشوة غامرة تسري في أعماقه، فتهزّه وترقصه وتنطقه، بكلام غير مألوف؛ لقد نطق، وهو النَّمِل من رؤية محبوبه بألفاظ هي ألفاظ شعراء المحون، من مثل: خلع العذار، والخليع والخلاعة، والعري، والعربدة، والشطح، والدعوة إلى الشراب، وغيرها ولكن في غير سياقهم، كما في قوله:

فَحْرُ المَعَارِفِ فِي شَرُقِ الْهُدى وَضَحَا بَسْمِلْ بِكَاْسِك هذا اليومَ مُفْتَنِحَا يَسِومٌ تَسِرَّهُ عَسن آيسامِ عادَتِنسا وعن أصِيلٍ فما تُلْفِيهِ غَيرَ ضُسحَى إِنْ كُنتَ تُنصِفُهُ فاخْلَعْ عِسْدَارَكَ فِي زَمَانِهِ الْفَرْدِ لا تَنْفَكُ مُصْطَبِسحَا واشْرَبْ وزَمْزِمْ ولا تُلُوي على أحد ولا تُعَرِّجْ على مَنْ ذَاقَ ثُمَّ صَسحا وبعْ ثِيابَسكَ في جِرْيَالِسهِ (\*) شَسعَفاً واحْعَلْ نَدِيمَكَ مِنْ أَفْكَارِكَ الْفَدَحَا وبعْ ثِيابَسكَ في جِرْيَالِسهِ (\*) شَسعَفاً واحْعَلْ نَدِيمَكَ مِنْ أَفْكَارِكَ الْفَدَحَا

١)- نفسه: ٣١٤.

٢)- نفسه: ٢٧٩.

<sup>\*)-</sup> الجريال: الخمر.

فإنْ تَجَوْهَرْتَ فاشْطَحْ فالسُّكُونُ هنا لا ينبغي، إنَّما السكونُ مَن شُطَحًا(١)

وكما عبر الشاعر عن هذه الحركية الداخلية وهذا التوتر الشعوري مسن خلال غزلياته وخمرياته، فقد توسل بالطبيعة وعناصرها، كذلك، في تصوير هسذه التحربة التي جعل للإنسان فيها مقاما عليا، ولا غرابة في ذلك، فهو المحور والغايسة في آن.

۱)- المصدر السابق: ۳۷ (وینظر کذلك: ۶۱، ۲۱، ۲۸، ۹۱، ۳۰۱، ۳۲۹، ۳۲۸، ۳۲۹، ۲۸۱، ۲۸۱).

## الفصل الثالث

فــــي الــطّبيعـــة فــي شــعــره



إنَّ صلة الإنسان بالطبيعة صلة قديمة، بدأت منذ الخليقة الأولى، يوم أنــزل الله تعالى آدم عليه السلام وزوجه إلى الأرض، وجعلها لهما مستقرا، ومن خيراتمــــا متاعا، فنعما في ظلالها إلى حين(١). وكانت هذه العلاقة علاقة عادية مُبناة على الإيمان، ومؤسسة على على التوحيد؛ فالله تعالى خالق كلَّ شيء، وما عداه مخلوق له ومسبح بحمده، وهي علاقة يحتل الإنسان فيها مركز الصدارة والقوامة؛ فهو الخليفة (٢)، المكلِّف بأداء الأمانة، وأما الكون بعناصره كلُّها فمسخَّر له ومسعف ومساعد، إلا أن هذه الجذوة الإنسانية التوحيدية المؤسّسة لتلك العلاقة قد خمدت، لانتشار الإنسان في الأرض وتباعد فترات الوحى؛ فركن الإنسان إلى ذاته وتأمل ما حوله، وتحسس مظاهر الجلال والجمال في الطبيعة ووقف على حيويتها وصيرورتما وأسرارها، فأحسّ بالانجذاب إليها حينا والخوف منها حينا آخر، وأخضع هـذه العلاقة المتحاذبة بينه وبينها إلى تصوراته وخيالاته، فعبدها وتقرب إليها، وأضفى عليها هالة من التقديس والإجلال، أشبع من خلالها نزعتـــه الروحيــة الكامنــة، وتحولت علاقته بما إلى طقوس اكتست لبوسا سحريا وأسطوريا، أكَّد هذه الصلة العلاقة الأسطورية لم تلبث أن تصدعت في فترة تحدُّد علاقة الإنسان بخالقه، من خلال الوحى الإلهي ويقظة العقل الإنساني ونضجه، وانتهت إلى فكرتين رئيستين، فكرة تفارق بين الطبيعة والخالق تعالى وتسلب من الطبيعة معاني القداسة والألوهة؛ فهي ليست إلاّ انعكاسا لجلال الله وعظمته. وفكرة تؤكد اتحاد الطبيعة بالخالق.

١)- قال تعالى: ﴿ قَالَ الْمَبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضِ عَدُو ۗ وَلَكُمْ فِي الأَرْضِ مُسْتَقَر وَمَتَاعٌ إِلَى حِينٍ
 (الأعراف، الآية: ٢٣).

٢)- وقال سبحانه: ﴿ وَإِذْ قَالَ رَبُكَ لِلْمَلائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الأَرْضِ خَلِيفَةً قَالُوا أَتَحْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لا تَعْلَمُونَ ﴾ (البقرة: الآية: ٢٩).

٣)- ينظر: الرمز الشعري عند الصوفية: ٢٥٨-٢٦١.

وقد وحدت الفكرة الأولى حضورا في أفكار أرسطو، ثم في نظرات أقطاب الفلسفة الوضعية التجريبية، مسلمين وغربيين. كما وحدت الفكرة الثانية حضورها في الفلسفة الأفلاطونية المحدثة، والغنوص الصوفي، وأصحاب فكرتي وحدة الوجود والوحدة المطلقة (١).

وقد استطاع الصوفية المسلمون تأسيس تصور عرفاني لعلاقة الخالق حسل وعلا بالإنسان والطبيعة، مستلهمين الوحي الإلهي، ومستثمرين جهود الفلاسفة السابقين، "فنظروا إلى الخالق والعالم من منطلق الظاهر والباطن، والجلي والخفي، والأحدية والتكثر؛ فحقيقة الوجود واحدة، بل صورة واحدة في مرايا مختلفة"(۱) فالعالم صورته، وهو روح العالم المدبر له، فهو الإنسان الكبير (۱). والعالم في العرفان الصوفي، يقابله الإنسان الذي هو العالم الصغير، والعلاقة بينهما علاقة مطابقة ومماثلة، فكلاهما مجلى للحق غير أن الإنسان هو "الجامع للطائف الأكوران وهو الأول بالمعنى، وإن كان آخر الموجودات بالصورة، فهو قطبها الذي عليه مدارها، ورمزها الذي إليه إشارةما، ومطلبها الذي إليه انتهاء غايتها"(٤).

وكما نظر المتصوفة إلى العالم هذه النظرة الكلية، نظروا إلى عناصره نظرة عرفانية، فأضحت عناصر الطبيعة رموزا دالّة؛ فالعرش هو الفلك الأطلب، وقلم تكوّن من الماء، والماء هو البحر المسحور، وهو يمثّل الهيولى التي انعكست عليها صورة العرش؛ والماء كما ورد في القرآن الكريم هو أصل حياة الأشياء(٥)، بل هو الحياة السارية في أوصال المكوّنات.

١)- ينظر الرمز الشعري: ٢٥٨ وما بعدها.

٢)- فصوص الحكم: ٧٨.

٣)- نفسه: ١١١.

٤)- النص لابن عربي، ينظر في: الرمز الشعري: ٢٧٩ (وهو وصف للإنسان الكامل الجامع لصفات التحلي، وهو ليس في الحقيقة إلا الرسول صلى الله عليه وسلم، وقد أفاض الجيلي في بيان طبيعة هذا الإنسان الصوفي وصفاته في كتابه: الإنسان الكامل).

٥)- وذلك في قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلُّ شَيْءٍ حَيٌّ ﴾ (الأنبياء، الآية: ٣٠)،

ثم إن عملية الخلق، وكذلك النشأة والتوالد، إنّما هي ناتجة عـن علاقـة الفعل والانفعال، وهي ترجمة واقعية لمعنى العشق، وهو المعنى الـذي يشــد هـذه العناصر المتفاعلة بعضها إلى بعض في تناغم وانسجام (١).

وقد نجد عند بعض الصوفية إسقاطا لفعل الطبيعة الإنسانية والحيوانية على الطبيعة العادية، تصبح فيه الأرواح آباء والطبيعة أنثى، فما يحدث من تغير وتوالد ناتج عن عملية الفعل والانفعال الحاصل بين تفاعل عنصر الذكورة مع عنصر الأنوثة في الكون.

كما وقف المتصوفة على خاصية الحركة في الكون، فهي في نظرهم أساس الحياة فيه، وهي ليست إلا سفر الأكوان إلى الخالق تعالى، يقول ابن عربي: "إنه لما كان الوجود مبدؤه على الحركة، لم يتمكن أن يكون فيه سكون، لأنه لو سكن لعاد إلى أصله وهو العدم، فلا يزال السفر أبدا في العالم العلوي والسفلي، والحقائق الإلهية كذلك لا تزال في سفر غادية ورائحة... وأمّا العالم العلوي فلا تزال الأفلاك دائرة بمن فيها لا تسكن ولو سكنت لبطل الكون، وتمّ نظام الكون وانتهى، وسياحة الكواكب في الأفلاك سفر لها"(٢).

والسّفر من منظور المتصوفة هو السّفر الروحي إلى المحبوب للاتصال بــه وتملّي جماله والفناء فيه. والمحبوب الحق، قريب حاضر، قد تحلّى بجلاله وجمالــه في عناصر الطبيعة وظواهرها التي حظيت بعناية شعراء الصوفية، وتحولت إلى رمــوز دالّة على ما حقّقوه من فتوحات في خضم تجربتهم الرُّوحية.

"7"

لقد عني الشاعر الصوفي بالطبيعة عناية الشاعر العربي العادي بحا، لكن العنايتين تختلفان في كيفية التعامل معها والغاية من استخدامها وتوظيفها؛ ففي الوقت الذي نجد فيه الشاعر العربي ينجذب إلى عناصر الطبيعة، حيها وجامدها من

١)- ينظر: مشارق أنوار القلوب لابن الدباغ: ٩٧، والرمز الشعري:٢٧٦ و ٢٧٦.

حوله، ويرسم لها صورا حسية عينية، نجد الشاعر الصوفي يخرق حاجز الطبيعة الحسي ويتجاوزه، بحثا عن السر الكامن والقوة الخفية، لأن الطبيعة بمظاهرها على اختلافها ليست إلا محلا لتجليات المحبوب الذي تشرق بأنواره وتتزيا بجماله، فهي دالة على وحدته، على الرغم من تعدد عناصرها وتنوع صورها وأشكالها، يقول ابن الفارض في التائية الكبرى:

وكُلُّ الَّذِي شَاهِدُتُه فِعْلُ وَاحِدٍ بِمُفْرَدِهِ لَكِنْ بِحُجْبِ الْأَكِنَّةِ وَكُلُّ اللّهِ سَاهِدُتُه فِعْلُ وَاحِدٍ بِمُفْرَدِهِ لَكِنْ بِحُجْبِ الْأَكِنَّةِ وَكُلُّ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

وهو المعنى الذي يجهر عبد الكريم الجيلي به في عينيته ويمعن في إبرازه، تفصيلا وإيضاحا قائلا:

تَجَلَّيْتَ فِي الأشياءِ حِينَ خَلَقْتَهَا فَهَاهِيَ مِيطَتْ عَنْكَ فِيها الْبَرَاقِعُ قَطَعْتَ الْوَرَى مِن ذاتِ حُسْنِكَ قِطْعَةً ولم تَكُ مَوْصُولاً ولا فصل قَاطِعُ(")

وقد وحد شعراء الصوفية المسلمون، في المشرق والمغرب، في عناصر الطبيعة الحية والصامتة، وكذا عناصر الطبيعة المصنوعة، بحالا خصبا للتعبير عن رؤاهم وتصوراتهم، فذكروا البحر والنهر، والمطر والمشلج، والسحاب والبرق والرعد، والرياح والنسائم، والأرض والسماء، والشمس والقمر والنحوم، والظلمة والضياء، والنار والنور، والروض والزهر، وأوثقوا الصلة بين الإنسان والطبيعة الحية، فوحدوا في سجع الحمام، وسطوة العقاب والطير السجين، رموزا معرة عن حال النفس الإنسانية في ضعفها وانكسارها، وكبريائها وتعاليها، ومعاناتها وحنينها، وسعادتها وشقائها، في قرها من المحبوب أو بعدها عنه، ولعل أوضح

۱)- دیرانه: ۱۱۲.

٢)- الإنسان الكامل، ١: ٩٠.

استخدام لرمزية الطير هو ما نجده عند شعراء التصوف الفارسيين، من أمثال: ناصر خسرو، وحلال الدين الرومي، وعبد الرحمن جامي<sup>(۱)</sup>، وفريد الدين العطار، الذي ألّف قصيدة صوفية شهيرة سماها منطق الطير<sup>(۱)</sup>.

كما وحدوا في عناصر الطبيعة المصنوعة ما يسعفهم في التعبير عن تجاريمم الذوقية فذكروا الأطلال والمرايا، والخرقة والعباءة، وحذيم صوت الناي الحسزين، واستهوتهم أنغام الوتر الشحية، فعبروا عن هذا التأثر والانجذاب بشعر حفل بمشاهد الطبيعة، ولكن لا لذاتها، وإنما كقيمة رمزية دالة على المحبوب في حلاله وجماله.

""

وأبو الحسن الششتري، من هؤلاء الشعراء المأخوذين بالطبيعة، المفتونين بجمالها المفضي إلى المحبوب، ولا غرابة في ذلك، لأنه ابن الأندلس الفاتنة، والمنسوب إلى شُشتر القريبة من وادي آش، التي قال الحميري فيها: إنها: "مدينة بالأندلس، قريبة من غرناطة كبيرة خطيرة، تطرد حولها المياه والأنهار، ينحط نهرها من حبل شلير، وهو في شرقيها وهي على ضفّته، ولها عليه أرحاء لاصقة بسورها، وهمي كثيرة التوت والأعناب وأصناف الثمار والزيتون، والقطن بها كثير"(٢). وقد عكس شعره أثر هذه الطبيعة المتنوعة الكامن في نفسيته ومخياله، فصوره الشعرية، وإن كانت مستمدة، أحيانا، من ثقافته الشعرية، فإنما جاءت مزدانة بعناصر بيئته، مما يدل على صلته المتينة بها، على الرغم من إيمانه بالوطن الكلّي، واعتقده بفكرة الوحدة.

إنَّ المتأمل لشعره المعبر عن تجربته الصوفية، يقف دون عناء على مكانــة الطبيعة عنده، وحضورها بعناصرها في صوره الشعرية؛ فقد حضــرت برياضــها ومنتزهاتما وأزهارها وأشجارها، وبحرها ونهرها، وبرقهـــا وســحابما ومطرهـــا،

١)- الرمز الشعري: ٣٠٢ وما بعدها.

٢)- وقد عربما: بديع محمد جمعة في كتاب عنوانه: منطق الطير، وهو مطبوع.

٣)- صفة جزيرة الأندلس: ١٩٢.

وأرضها وسمائها، وشمسها ومرها ونجومها، وليلها ونمارها، وسجع حمامها وتغريد بلبلها، كما حضرت الطبيعة الصناعية بعناصرها، فتردّد ذكر المرآة، والرّحى وعجائن الطين، والنار والنبراس والخرقة، وهو حضور دالّ على حال الشاعر النفسية، ومعبّر عن لحظة الاتصال بالمحبوب الذي ليست الطبيعة في نظره إلا مرايا عكست جماله وجلاله. والطبيعة عنده قد ترتبط بذكر المحبوب حينا، والمناداة إلى الشراب حينا آخر، وما ذلك إلا لوحدة الغاية، وغايته هي الوصول إلى الحبوب والتوحد به.

#### I- الطبيعة الطبيعية:

#### ا- الطبيعة النباتية:

تشكل الطبيعة النباتية في شعر الششتري مشهدين، مشهدا عاما تمثله روضياته، ومشهدا جزئيا عني فيه بذكر عنصر طبيعي بعينه.

#### ١- الروضة:

لقد حظيت الروضة من حيث كونها مشهدا طبيعيا عاما بعناية شعراء العربية قديما، بدءا بابن الرومي، ومرورا بأبي بكر الصنوبري، وابسن خفاجة الأندلسي، وغيرهم، فرسموا لها صورا تنمّ عن إعجاب وانجذاب، لكنّها تبقى صورا حسية بصرية على الغالب، وإن أسقطوا عليها مشاعرهم أحياناً وقد اهنم الششتري بشعر الروضيات، وأفاد منه في التعبير عن حاله الشعورية العميقة؛ فهو يذكر الروض والبستان، والمتره، في سياق استعاري حينا، وإطار للتّحلّي الإلها حينا آخر؛ فهو في غمرة توحّده واتصاله يرى الكون كلّه مترها للناظر المحقّن، يشهد فيه جمال المحبوب، فيدعو إلى تملّي الوجود وتأمّله وإمتاع البصر والبصدة بمشاهده وأسراره، قائلا:

## خُسلُ بِإِنْكُسارَكُ وَالْسَنَسِزُهُ

١)- ينظر بحثنا للماجستير: الطبيعة في شعر ابن خفاجة الأندلسي: ٧٩ وما بعدها (عطوط)
 ١٢٨

## فالوجُـودُ كُلُـو لَـكُ مَنْـزَهُ(١)

والبستان هو إطار التّحلّي، وهو كذلك إطار ملاقاة المحبوب والاتحادبه في حوّ بميج، قد تفتحت أزهاره، وفاح شذاه وعطره، وقد أحسّ الشّاعر فيه بنشوة اللّقاء فعبر عن نشوته وحبوره، فقال:

انا نُسْرَحْ في بُسْتَاني في رَيْحَ انْ وَطِيبَ بُوْ وَيُعَاني وَنَظْفَ وَالْحِيبَ (٢)

وبستان الشاعر الذي جعله مسرحا هو تجربته الصوفية بما فيها من معاناة وبحاهدة، قد تكشفت له في غمارها الأسرار الإلهية والإشراقات الربانية، ففي في الحضرة ونسي شقوته وأحزانه لوحدته بمحبوبه، وهي الوحدة التي لا يينع روض الشاعر ولا يورق إلا بسببها وفي أجوائها:

وزَارَ مَسنَ كُنستُ لِسهُ عَساشِقَسا وأصبح الشَّمْسلُ بِهِ مُسونِسقَسا ورَوْضُ أَلْسِسي يَانِسعاً مُسورِقَسا<sup>(۱)</sup>

فوحدته بمحبوبه هي حياته وبقاؤه، بل إنه ليستغني عن بستانه الّذي يزدان به قصره إذا رأى بستان محبوبه، فمحبوبه هو المطلوب، وبستانه هو البستان وماعداه فظلّ من الظلال أو وهم من الأوهام:

خَـ لا قَصْرِي مِـن بُسْتَانِ لَـ لَـ الآحَ لِي بُسْتَانِ وَحُـرُه افْـنَـانِـي يَا مَـن ذِحُـرُه افْـنَـانِـي وصَـ الَـك لِـ قَـد أَحْيَـانِـي (1)

١)- الديوان: ١١٣.

٢)- المصدر السابق: ٩٥.

٣)- نفسه: ٢٥٣.

٤)- نفسه: ٣٣٤.

وهو وصال ينعم الشاعر فيه بلذة الإشراق وتترل المعارف الإلهية، فيسمو بنفسه عن عالم الكثيف ويرتفع خفيفا إلى أعلى، إنه مقام التجوهر والصفاء والفناء في المحبوب:

وأضَاءًت السوَارُ والْهَالُ مُسزُنٌ وفَاحَستُ أَزْهَارُ

وهو يعتقد أنَّ مقابر العشاق من الصوفية رياض تنعم فيها أرواحهم، ولذلك فهو يوصي بدفنه بعد موته بينهم، لأنهم أهله وعشيرته في توجهه الرَّوحي، قائلا:

ولِرَوْضِ الْعُشَّاقِ سِيرُوا بِنَعْشِي فَهُمْ جِيرَتِي بِهِمْ أَنْعِشُونِي (٢)

والروض بتفتح زهره وطيب نسيمه وغناء طيره، قد سحر الشعراء فانجذبوا إليه ونادوا بالشراب في أجوائه. والششتري قد عاش المشهد ذاته، وذكر عناصر بحلس أنسه في بحال الطبيعة، ولكنه يصرح أنّ خمره خمر مختلفة، وأن الساقي غير الساقي، وأنّ الطرب والغناء ليسا ممّا تعوّد الناس سماعه، إنّ بحلسه بحلس احتفالي قد خامر عناصره إحساس عميق وفرحة عارمة، إنما فرحة اللقاء بالمحبوب، وقد تجلس بهائه وحسنه في مظاهر الطبيعة على اختلافها:

أيّ مُدامَة وأيُّ خَمْرَة وأيُّ خَسَّارُ وأيُّ طَــــرَبُ وأيُّ غِنَـــا في رِيَــاضٍ تَفتَّحَــتُ أَزْهَــارُ وأنَــــــارَتُ لَنَــــارَ والطُّيُــورُ في مَنــابِر الأشــحَارُ تَختَطِـــــبُ بَيْنَنَـــا<sup>(۱)</sup>

إنَّ روض الشَّاعر روض مشرق، قد سرت الحركة والحياة في عناصر<sup>٥</sup> واجوائه، فتفتقت أزاهيره وأثمرت أشجاره وطربت أطياره وعمت الفرحة جنبا<sup>١٥</sup>، وهو عطاء دالَّ على ما حقَّقه الشاعر من فتوحات في تجربته الصوفية، وما حصل

١)- المصدر السابق: ١٣٤.

۲)- نفسه: ۷۸.

٣)- نفسه: ٩٠.

عليه من منح ومعارف إلهية، وما أحسّه في أعماقه من سعادة غامرة، وليس الروض هذا المستوى من الحضور في شعره إلا رمزا دالا على تجربة الحضور التي عاشها في حضرة المحبوب بعد الفناء فيه؛ ذلك أنّ تفتّح الزّهر من منظور صوفي هـو أوائـل التحلّيات ويعقبه النّمر الذي يدل على تحقيق المعارف الإلهية، كما أن الطائر المغرّد هو رسول المحبوب الناطق بالذّكر الجامع الذي تستلذه النفس الإنسانية وتطـرب لسماعه(۱).

#### ٧- الشجر:

الشجر أقل حضورا في شعر الششتري من الروض، يرد عنده في شكل عنصر مكمًّل لمشهد طبيعي هو الروض (٢)، كما يرد مستقلا بذاته، لكن بصيغة عامة دالة على جنس الشجر دون تخصيص، وقد نجده يستعير الشجرة بعض صفاهًا للتعبير عن حال شعورية حاصلة أو مرتقبة الحصول.

وما شرابه أو خمره غير نشوته من نظره إلى محبوبه الذي يعدّ الفناء فيه بقاء، والنظرة منه إليه سرّ السعادة وإكسير الحياة؛ وقد لمس الشاعر تجلي قدرة الحق في الشجرة في حالي الإيراق والإثمار، فاستعارها هذه الصفات للتعبير عما يعتسري شعوره في مقام القرب من تغير و تطور إيجابيين، قائلا:

إذا نَظُرْتُونَا بِنَظْرَة صَالْحَة تُلْقَحْ أَشْجَارُنَا وَالتَّمَارَ يُطِيبِ (١٠)

١)- ينظر في هذا التأويل الصوفي: ترجمان الأشواق: ١١٤،١٠٩.

٢)- الديوان: ٩٠.

٣)- نفسه: ٣٢١.

٤)- نفسه: ٢٥٠.

وهو ينظر إلى الغصن في ذبوله الدّال على موته، وإيراقه الدّال على حياته، فيستعيره هذه الصفات للدلالة على معني البعد والقرب في علاقة المحب بمحبوب، فيستعيره هذه الصفات للدلالة على معني البعد والقرب في الإبانة في الإبانة فالبعد عن المحبوب موت والقرب منه حياة، ولم يجد الشاعر تعبيرا أبلغ في الإبانة عن هذا المعنى من قوله:

والْحَيُّ عَــن يُمنَــى الـرُّبى يَــَـن وُمُنــى الـرُّبى يَــن فَصَـ وغَصْد ذَوَى عُــودُ النَّــوَى وغَصْد

يَا سَعْدُ أَبْشِرُ بِاللَّقَا وغَصْنُ وَصَالِي أَوْرَقَالَا

٣- الزهر:

والشاعر وهو يتحول بين ألوان الزهر وأصناف النوار، يشهد المحبوب، وقد تجلى في ما حوله بجماله وحلاله، فيتواجد ويغيب عن ذاته، ويتحد بمحبوبه كما تتحد العقار بكأس من بلار:

بَـــــــنَ الْبَهَـــارُ وَأَصْـــنَافَ النَّـــوَّالُهُ نَمْـــزَجْ عُقَــارِي فِ أَكْـــوَاسَ الْبَلِّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُّــالُ

١)- المصدر السابق: ٥٥.

٢)- نفسه: ٢٧٤.

٣)- نفسه: ٨٨٨.

## ب- الطبيعة المائية:

للماء قيمة حيوية في الطبيعة، فهو فيها العنصر الأساس للحياة؛ وقد بسين الله تعالى في القرآن الكريم هذه القيمة من خلال صور فنية جميلة للماء، وهو مطر نازل أو جدول منساب أو بحر هائج، وأثبت من خلال ذلك قدرته على الخلق والبعث بعد الموت، كما ضرب الأمثلة به عن النّفس الإنسانية في تحجّرها وقسوتما وظلمها وكفرها وجحودها (١)، ودعا إلى تملّي ذلك وتأمّله، لأنه من آياته الكبرى.

وقد ارتبط الإنسان العربي عموما، والشاعر خصوصا بالماء ارتباط ضرورة حياتية ومتعة جمالية؛ فترقب المطر وتابع نزوله، ورسم له في حالاته المختلفة صورا شعرية حسية، اتكأ فيها على معطيات بيئته الطبيعية والمصنوعة، مع إسقاط مشاعره الدالة على الإعجاب حينا، والخوف حينا آخر.

وقد أفاد الصوفية من البيان الإلهي في هذا المجال، ووقفوا عند خاصية الحياة في الماء، وربطوها بتصورهم للكون القائم على الوحدة؛ وهو ما يفصح عنه ابن عربي بقوله؛ "اعلم أنّ سر الحياة في الماء، فهو أصل العناصر والأركان، ولذلك جعل الله من الماء كلّ شيء حي، وما ثمّ إلاّ وهو حيّ، فإنّه ما من شيء إلاّ وهو يسبح بحمد الله، ولكن لا نفقه تسبيحه إلاّ بكشف إلهي، ولا يسبح إلاّ حي، فكلّ شيء حي، فكل شيء الماء أصله"(٢). ثمّ يخلص إلى فكرة الوحدة فيقول: "فليس في شيء حي، فكل شيء الماء أصله"(٢). ثمّ يخلص إلى فكرة الوحدة فيقول: "فليس في

١)- كما في قوله تعالى: ﴿ وَتَرَى الأرْضَ هَامِدَةً فَإِذَا أَلْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَتْ وَأَلْبَتَتْ مِنْ كُلِّ رَوْجٍ بَهِيجٍ، ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَلَّهُ يُحْيِي الْمَوْتَى وَأَلَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَسليرً ﴾ (الحج، الآيتان: ٥ و٦).

وقوله حلّ حلاله: ﴿ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَالُهُمْ كَسَرَابٍ بِقِيعَةٍ يَحْسَبُهُ الظَّمْآنُ مَاءً حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللَّهَ عِنْدَهُ فَوَقَاهُ حِسَابَهُ وَاللَّهُ سَرِّيعُ الْحِسَابِ، أَوْ كَظُلُمَاتٍ فِي بَحْرٍ لُحِيًّ يَعْشَاهُ مَوْجٌ مِنْ فَوْقِهِ مَوْجٌ مِنْ فَوْقِهِ سَحَابٌ ظُلُمَاتٌ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ إِذَا أَخْرَجَ يَدَهُ لَمْ يَكُدْ يَرَاهَا وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ ﴾ (النور: الآيتان:٣٨ و٣٩).

٢)- فصوص الحكم: ١٧٠.

الإمكان أبدع من هذا العالم لأنه على صورة الرحمن، أوحده الله؛ أي ظهر وجوده تعالى بظهور العالم، كما ظهر الإنسان بوجود الصورة الطبيعية، فنحن صورته الظاهرة، وهويته روح هذه الصورة المدبرة لها"(۱) فسريان الماء الحي، وهو الواحد، في الأشياء وهي المتعددة والمتنوعة، يعادل في العرفان الصوفي فكرة وحدة الوجود، التي ترى العالم واحدا هو الحق، والأشياء مرايا وتجليات؛ فهو هي من حيث الهوية، وهي هو من حيث الهوية، وقد أوضح عبد الكريم الجيلي هذا المعنى في عينيته بصراحة، فقال:

وما الخَلْقُ فِي التَّمْثَالِ إِلا كَنَلْجَةٍ وَأَنْتَ كِمَا الْمَاءُ الْسَدِي هُــو نَــابِعُ ولكِنْ بِذَوْبِ النَّلْجِ يُرفَعُ حُكْمُهُ ويُوضَعُ حُكْمُ الماءِ والأمْــرُ وَاقِــعُ<sup>(۱)</sup>

وقد نظر الشّشتري نظرة تأويلية لقوله تعالى: ﴿وَفِي الأَرْضِ قِطَعُ مُتَجَاوِرَاتٌ وَجَنَّاتٌ مِنْ أَعْنَابٍ وَزَرْعٌ وَنَخِيلٌ صِنْوَانٌ وَغَيْرُ صِنْوَانٍ يُسْقَى بِمَاء وَاحِدٍ وَنُفَضِّلُ بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ فِي الأَكُلِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴾ (١٠). فخلص إلى فكرة الواحد المتكثر ، الواحد في ذاته المتكثر في تجلياته؛ وهي الفكرة المحور في شعره، وقد عبر عنها بهذه الصورة الطبيعية المائية المصوغة بخطاب الحضرة، فقال:

اسمَع نِدَايَ مِن قَرِيب وشَّ مَن قَرِيب وشَّ مَن قَرِيب وشَّ مَن ذَاتِ لا تَغِيب الطُّر جَمَالِي شَاهِداً كالمُاء يَحْدري نَافِيداً كالماء يَحْدري نَافِيداً يُحْدري نَافِيداً يُحْدري نَافِيداً يُحْدري نَافِيداً يُحْدري نَافِيداً وُاحِداً يُحْدري نَافِيداً

the contract of the same

۱) - ديوانه: ۱۷۲.

٢)- الإنسان الكامل: ١: ٩٠.

٣)- سورة الرعد، الآية: ٤.

٤)- ديرانه: ٢٦٨.

ويتأمل صورة الماء العينية في ميله إلى الانحدار بحكم ثقله وكثافته، فيما فيها صورة الإنسان الذي يروم الاتصال بمحبوبه ولا يقدر على ذلك لغلبة طينت روحانيته، فكما أنّ الماء لا يمكنه الصعود إلى أعلى إلاّ بخارا، فكذلك الإنسان لا يمكنه الصعود ما لم يتطهّر من حمأة الشهوات والمغريات، ولم يتحرر من أسر الأنا والأين؛ فمن غلبت روحانيته طينته تجوهر وعلا وإلا ارتكس وانستكص. وهده العلاقة المتفاعلة بين الإنسان وخالقه، في إقباله وإدباره، وتخففه وتثاقله في حركة دؤوب هي ما عناه الشاعر بقوله من خلال هذه الصورة المعبّرة:

اخسلة رُ أينسك إيساك يغسرك مِثالسك وظُهُ ورَك كسان السبب في زُوالسك نَصْ بُ عَيْنَ كُ يلعبب بصررة خَيَالَـــك المسمسا ليسروس السوانسي ومُــــ يْقُـــولْ مَـــنْ تُنَـــانى يُلْــــوي هَــــابَطْ إلاَّ لِشَــــمْس مُضِيَّــــا إلا في عَــــــنين حَييْـــــــا \_\_\_\_غرُب ومُــــ يُرَجِّع شــجيًا ريتُــو رَاجَــع قُلْستُ كُسو ابْسسكِ والهـــرَق دُموعَــك هَتَــان تَصْـعَدُ لِحُـورِ الْحَـانِ(١)

إنَّ حركة الماء هي حركة الإنسان، فكلاهما يبحث عن أصله ومنبعه في حركة دائمة، فلن يهدأ الإنسان إلا إذا اهتدى إلى الحق واتصل به وتوحّد به، ولن يكفّ الماء عن المسيل وشق الطريق إلا إذا اهتدى إلى البحر الذي هو أصله، إنه الحنين إلى الوطن الكلّي حنين الروح إلى عالمها العلوي، والنهر إلى بحره الفسيح.

١- الـمطـر:

١)- المصدر السابق: ٢٦٢.

وهو إذا حقّق الوصول إلى الحضرة ومُنح لذة الوصال، غمرت الأنوار وانثالت عليه المعارف الإلهية والأسرار الربانية، وأشرقت روحه وحصل له اليقين: وأضَاءت أنسوار والهَاللَّ مُسزَنٌ وفَاحَست أزْهَال وعساد وعساد جسمي رُوحَسا وعساد جسمي رُوحَسا والشكُ بالغيب لي مَوْضُوحَسا

#### ٧- البحسر:

لقد ذكر الشاعر عنصر البحر في مواضع عدة، وهو عنده يتسم بالسعة والشمول، ويتهدد خائضه بأنواع المخاطر والأهوال التي تحسول دون وصوله إلى مرغوبه، وإذا تتبعنا مواطن ورود لفظة البحر في شعره، وجدناها واردة في سياقات

١)- ينظر ترجمان الأشواق: ٣٧-٥٥.

٢)- الديوان: ٢٨١.

٣)- نفسه: ١٣٤.

دالة على جملة من المعاني؛ فهي إما دالة على الطريق الموصل إلى المحبوب، بما يكتنفه من صعوبات وعوائق، أو على العشق الإلهي، أو على النفس الإنسانية بما يعتمل في أعماقها من صراع بين نوازع الخير ونوازع الشر؛ فهو ينعت الهوة التي تفصله عن محبوبه بالبحر، وهو وهم في نظر المحقق، غير أنّ غير المحقق، ممن لم يتحاوز مرحلة الفرق قد يتعسر وصوله إلى شاطئ الجَمْع، بل إنه قد لا ينحو بذاته فيموت غرقا أو شهيد عشق لم يقو على كثم أسراره:

مِنَ الْوَهْمِ بَحْرٌ قد وَحَدْتُ له شَـطًا أَخُو الْفَرْقِ يُلفِيهِ عَلَيْهِ قــدِ اشْـتَطًا شَـتَطًا شَهِيدًا، وكَمْ رَأْسِ هُنالِك قَدْ قُطًا(١)

وهِمْتُ بِذَاتٍ كَانَ بِينِ وَبَيْنَهِا فَيَالَكَ مِن بَحْرٍ إذا رَامَ قَطْعَـهُ فَكَمْ مِن محبٍ قَدْ تَردَّى بِمَوْجِهِ

وبحر العشق الإلهي بحر واسع ممتد، متعب ومضن، ليس له شاطئ يحده، لا تنفع العاشق فيه حيلة ولا يصل فيه إلى غاية:

وهو في دورانه حول ذاته واستبطانه نفسه وخوضه في أعماقها، مستكنها أسرارها قد حابه عوائق وأوهاما، وكابد أهوالا ومجاهدات هي شرط في رحلة البحث عن حقيقة الذات الإنسانية:

دَوْرَ السرَّحَ سَنَّ عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْعَلَى عَلَى الْعَلَى عَلَى الْعَلَى عَلَى الْعَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى الْعَلَى عَلَى الْعَلَى عَلَى عَل

كَــــــم دُرْت في ذَاتِـــــي في الْحِــــس والمعنــــــى كَمْ خُضْتُ مِن لُحَّة، ومِن بَحْرُ و لم نَحِــــد لمُــــم فِيهـــــا فيهــــا

١)- المصدر السابق: ٥٤.

٢)- نفسه: ١٢٤.

٣)- نفسه: ٣٧٢.

إن خوض الصوفي تجربة البحث عن المحبوب للفناء فيه هو سعي لإثبات الحضور بعد الغياب والبقاء بعد الفناء، كما أن معرفة الذّات بالغوص في أعماقها هو الطريق إلى معرفة الحق؛ وقد وجد الشّاعر في فعل الباحث عن الجوهر في أعماق البحر شبها بفعل الباحث عن الحقيقة في النّفس الإنسانية، فعبّر عن ذلك مقهله:

مَـــنْ رَجَــع لِاثْبَــاتُو بَعْـــدَمَا الْقَـــرَضْ عُـــلْ لُـــو ارْتَمَيْــت عُـــلْ لُـــو ارْتَمَيْــت فَـــلْ لُــو ارْتَمَيْــت فَـــن (١) في الْبَحْــرْ وَرَا الْحَــوْهَرْ بِــالْهُبُوطْ رَقَيْـــت (١)

والصّوفي المتوحّد، يعتقد وهو في غمرة وجده وخضم تجربتـــه الصـــوفية الله هو وليس ثمة غير، لأنه لا يرى الأغيار إلاّ من ظلّ أسير عالمه الطيني.

وفكرة الوحدة هذه، هي الفكرة المحور في تصوف الشّشتري وشعره، وفي ذلك يقول بلسان الحضرة:

والششتري، وهو شيخ طريقة يرشد أتباعه إلى الحق بمصابيح علم الحقيقة، يرى أنّ علم الحقيقة هو العلم الموصل إلى شاطئ النجاة، وأن المخالف سيشقى بإنكاره وسيغرق في بحار شهواته وظنونه؛ وقد استند إلى الطبيعة في بيان هذا الموقف فقال:

يسا جَمِيسع مُسن يَسْمَعُ لَسُورُو بِسَالِحَقٌ يَصْدُعُ لَمُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ سِيعَة مِنْسَبَعَة مِنْسَسَع أَدْرَاجُ رَفِيعَ فَي مَسْسَلِي أَدْرَاجُ رَفِيعَ فَي مَسْسَع أَدْرَاجُ رَفِيعَ فَي مَسْسَع أَدْرَاجُ رَفِيعَ فَي مَسْسَع المُسُوالُ التَّسْسِعة وَالْ التَّسْسِعة المُسُوالُ التَّسْسِعة المُسُوالُ التَّسْسِعة المُسُوالُ التَّسْسِعة المُسُوالُ التَّسْسِعة المُسْسَالِ المُسْسَلِعة المُسْسَالُ التَّسْسِعة المُسْسَالُ التَّسْسِعة المُسْسَالُ التَّسْسِعة المُسْسَالُ التَّسْسِعة المُسْسَالُ التَّسْسِعُة المُسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّلْسَالُ التَّسْسَالُ التَّلْ التَّسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّسْسَالُ التَّلْمُ التَّسْسَالُ التَّلْمُ التَّلْمُ التَّلْمُ الْمُنْسَالُ التَّلْمُ التَّلْمُ الْمُنْسَالُ التَّلْمُ الْمُنْسَالُ التَّلْمُ الْمُنْسَالُ التَّلْمُ الْمُنْسَالُ الْمُنْس

۱)- ديوانه: ۱۰۷.

٢)- نفسه: ١٣١.

# في بُحُ ورْ غَرِيقَ ة إنْ غَرِقْ لَــيْسَ يَطْلَـعُ (١)

وكما استلهم الشاعر عناصر الطبيعة النباتية والمائية في التعبير عن تحربتـــه الروحية، التفت إلى الكون الفسيح، وتأمل ظواهره مستعيرا ألوانها وأنوارها، في تصوير لحظات القرب من نور الأنوار خالقه ومحبوبه.

# ج- الظواهر الكونية:

## ١- الكون والفلك:

يعدّ الكون أو الوجود المادي، منفصلا عن خالقه، في اعتبار أصحاب الوحدة المطلقة، وهما من الأوهام في حقيقته الوجودية، وقد صرح الشاعر في نونيته هذا الموقف قائلا:

ولَـيْسَ بِشَـيْء هَكَـذَا الْفَيْنَـا(١) و لم نُلْفِ كُنْهَ الْكَوْنِ إِلاَّ تَوَهُّماً والأكوان وإن تعددت، هي جزء من الحقيقة الكلية وتحلُّ لها:

ويَــــرَى الإنسَــان الْوُجُــودْ قَــدْ بَــانْ جَمِيعَ الْأَكْ وانْ كُلُّهَا مِنْ جُزْيِّكَ ابِّي (٢)

والكون بكلِّ عناصره ليس إلاَّ محلى للحق، وعناصره تشهد على تعــددها وتنوعها بوحدة الخالق وتعكس جماله، من غير حلول أو اتحاد عيني بـــالموجودات، فعلاقته بما علاقة انعكاس لا علاقة محايثة وامتزاج، كما تنعكس صورة الأشياء على صفحة الماء أو المرآة أو العين دون أن تحل فيها:

يا مَسن يُرِيد يَسرَى الإلَـة يَنْظُـر جَمِيسعَ الْمَوْجُـودَات صَامِتْ وناطِقْ وحَسَاد مِنْ حَيْسُوان ومِسْن نَبُسات مِسنْ غَيْسرُ حُلُسولُ ولا جهَساتُ تَـــرَى إلهـــا دَبُــرَى إلهــا

17 100-

في كُسلُ شَسىء تسرى الإلسة مِنْ غَيْرُ جِهَــاتُ ولا حُلُــولُ

۱)- نفسه: ۱۸۳.

٢)- ديوانه: ٧٧.

٣)- نفسه: ١١٣.

٤)- نفسه: ١٥١.

والوحدة المطلقة التي تجعل الحق والخلق واحدا، تجعل الإنســــان الكامـــل مركز الكون، ومنه تطلع شموسها وبدرها وحوله تدور وفيه تغيب:

و بمفهوم الوحدة يضحي الإنسان المتأله عالما يسع الوجود كله، وهو مثال للحضرة وصورة عنها:

والْوُجُودُ هُو كُلُو بِيك وْفِيك تَظْهَرْ آئَسُارُوا(٢)

إن تما ينبغي تسجيله في هذا المقام هو أن الشّاعر يكتفي في تملّيه الظــواهر الكونية بالنّظرة العجلى والالتفاتة الخاطفة، فهو لا يصفها لذاها، لأنــه لا يــؤمن بوجودها المستقل، فهي انعكاس للموجود بحق، وهو مطلوب الشاعر وغايته. ومن هنا، فإنّ ذكره للشمس والقمر قد وافق مذهبه الصوفي، فوردا متعلقين بالموصوف الأصل في سياق الاستعارة أو التشبيه (٢).

فهو يقرّر بداءة أنّ نورهما مستفاد من نور الحقّ، وهما يضيئان لأنمسا يعكسان تجلى نور الأنوار:

أَفَادَ للشَّمسِ السَّنَا مِثْلَمَا أَعَسَارَهُ لِلقَمَسِرِ الزَّاهِسِرِ (١) وعبوبه شمس أو كالشمس في ظهوره على غيره، وسطوع أنواره:

١)- المصدر السابق: ١٦٥.

٢)- نفسه: ١٥٨.

٣)- نفسه: ١٥، ١١٢، ١٤٥، ١٤٦، ١٨١.

٤)- نفسه: ٩٤.

هِيَ كَالشَّمسِ تُسَارُلًا تُورُهُما فَمَنى مَسَا إِنْ تُرُمْمُهُ عَسَادَ فَسَيُّ (١)

وأشرَقَتْ كَالشَّم سِ فِي أَفْ سِي الْحَمَ الْ(١)

وهو يعبر عن فنائه في محبوبه وتوحده به بهذه الصورة الكونية، صورة الختلاط الظل بضياء الشمس وتلاشيه فيه:

وهو يضحي بعد توحده شمسا طالعة مضيفة، يقول:

وشَـمْسُ ذَاتِي مُضِـبًا ومِنّـي تُقْبِـلْ عَلَيّـا وفِيًّا نَعْشَــقْ إِليّـا(١)

شَفْعِيَ يُمْحَى فِي وَحْدَةِ الْــوِثْرِ وشُمُوسِـــي أنَـــا بهـــا بَــــدْرِي<sup>(٥)</sup> بل إنَّ شمسه هي وحدها التي لها الفاعلية والظهور:

أَسَ غَيْسَرِي هُ يَسْطَعُ نَحْسَوَ غَسَادِي وَآتِسَي شَسَمْسُ ذَاتِي هِ يَسْطَعُ نَحْسِسِ كُسِلُ الرُّفْسَاتِ (١) وَتَسَمْسُ ذَاتِي هِ يَطْلَبُعُ ثَحْيِسِي كُسِلُ الرُّفْسَاتِ (١) إنَّ احتفال الشّاعر بالنّور وعنايته بالأحسام النورانية بذاتما أو بالانعكاس، يعسد

إن احتفال الشاعر بالنور وعنايته بالاجسام النورانية بداما أو بالا تعدال، يحسم قبسا من الفلسفة الإشراقية (٧) المؤسسة على النّور الأقدس و الأنسوار الجسردة و

۱)- نفسه: ۸۱.

۲)- نفسه: ۱۲۱.

٣)- ديوانه: ٢١٧.

٤)- نفسه: ٨٧.

٥)- نفسه: ١٦٠.

۲)- نفسه: ۱۱۲.

٧) - وهي الفلسفة التي أرسى دعائمها الفلاسفة المتألهون من فرس وهنود ويونانيين، وظهرت بجلاء في آثار السهروردي الحلبي المقتول (ت.٥٨٧هـ)، النثرية والشعرية، وبخاصة في كتابه: حكمة الإشراق (ينظر: السهروردي المقتول: ٨٧ وما بعدها، والكتاب التذكاري شيخ الإشسراق: شهاب السدين السهروردي، بإشراف إبراهيم مدكور: ١٢٠ وما بعدها).

مراتبها في الوجود، استمدّه من أستاذه ابن سبعين، أو من كتب السّهروردي الحلبي المقتول في رحلته إلى بلاد المشرق، ولعلّه يتّضح أكثر في هذا المشهد من قصيدة لسه في مدح الرسول صلى الله عليه وسلم، فهو الشمس وغيره أقمار أو نجوم، وهو نور بل مشكاة الأنوار الساطعة، وهو الطّود الشامخ فخرا، والبحر الزاحر حكمة وأخلاقا:

عرف. هُــوَ طُــورُ هُوِيَّــة الأمْــرِ لِي يَظْهَــر فَمِنَّــي طَلْعَــةُ الْبَـــدْرِ اسْــمُ الأغظَمْ مُحمَّدَ الْمُختَــارْ وهــوَ شمسٌ تَلُوخ بَيْنَ أَقْمَــارْ وهــوَ ثورٌ ومِشْكَــاةَ الأَنْوَارْ

هُوَ بَحْرٌ مِن شَــامِخِ الْفَخْــرِ فَنَغُوصُ فيهِ عَلَى عَظِــيمِ قَـــدْرِي<sup>(۱)</sup> هُوَ بَحْرٌ مِن شَــامِخِ الْفَخْــرِ فَنَغُوصُ فيهِ عَلَى عَظِــيمِ قَـــدْرِي<sup>(۱)</sup> هُوَ بَحْرٌ مِن شَــامِخِ الْفَخْــرِ فَنَغُوصُ فيهِ عَلَى عَظِــيمِ قَـــدْرِي<sup>(۱)</sup>

ولعل هذه الحكمة الإشراقية المشيدة بالنّور في جاذبيته وقهريت، تبدو بوضوح كذلك في تجليات الليل والنهار في صوره الشعرية؛ فهو ينفر من اللّيل وينحذب إلى النّهار، ذلك أنّ اللّيل بظلامه حجاب فاصل، يبقيه في حال التفريت التي تناى به عن الحق، وأمّا النهار بضيائه ونوره فكاشف عن جمال محبوبه، ومحقّن للجمع والوحدة به:

دُجَى غَيْهَبِ التَّفْرِيقِ قد زَالَ واشْمَطًا وأَقْبَلَ صُبْحُ الْجَمْعِ بَعْدَمَا شَطَّالًا وأَدْخَضَ لُورُ الْأَنْسِ سُدْفَ دُجُنَّتِي فَأَصْبَحتُ لا أَشْكُو فِرَاقاً ولا شَخْطَا(ا)

هذا التدافع بين ظلام الليل وضوء النّهار الذي يسفر عن ظهـور الضاء وسطوعه وتراجع الظلام وتلاشيه، يعادل انتصارا نفسيا لدى الشاعر، لأنه يتناسب ونزعته الإشراقية، لذلك نجده يستهويه الصّباح في تنفسه، وطيب نسـيمه، لأنه مؤذن يتجلى المحبوب أو هو المحبوب ذاته قد تبدّي بجماله:

A THE WATER AND THE PARTY

۱)- دیرانه: ۱۲۱.

٢)- نفسه: ٥٣.

ضَوْءُ الصّباحُ قد رَفَعْ حِمَابُو وشَرَقْ نَسِيمُو علَى الْبِطَاحُ ما أَطْيَبْ يا لَيْلَى ذَاكَ النّسِيمُ الله يُحْيِسَي ذَاكَ الصَّاحُ(١)

وهذا التّحلي المفضي إلى وحدة المحبّ بمحبوبه، هو تجربة فردية ووحد ذاتي محض، ينكشف له محبوبه خلاله، فتضاء ساحاته وجنباته فينعم باللقاء ويسعد، على حين لا يرى غيره شيئا، لأنه محجوب بظلمة حواسّه وغفلته:

في دُخَى اللّيلِ زَارَنِي بَدْرِي لا تَكَلَّرُونُ الْعُيُّكِ وَالْمُونُ الْعُيُّكِ وَالْمُونُ اللّهِ وَالْمُكَ وأضَا مَسترِلي وسَاحَاتي كَلَادُ عَقْلِكِ يَغِيبُ الْمَارِفُ المُتحقِّق لا لغيره: ذلك أنّ الحق صُبْحٌ يتحلّى للعارف المتحقِّق لا لغيره:

لِلْحِقّ صُبِحٌ قد أسْفَرُ لِمَ سِنْ تَبَصُّ وَالْ

وهو صبح ينير بضيائه قلب العارف بعد التجربة والمعاناة، فتنجلي مرآت. وتتبدّد ظلماته:

صَاحِ لاحَ الصَّباحُ لِلْحَبْرِ بَعْدَ لَيْسلِ دُحَساهُ كَسالْحِبْرِ الشرقَة شَمْسُهُ بِمِسرْآتِهُ وتَسوَارَة حُجَّابُ ظُلُمَاتِه فائتَسى فَايْزاً بلَذَّاتِهِ

ولذّاته التي يفوز بما هي رؤية المحبوب وشهوده، في مترله وهو قلبه، أو في ما حوله من مظاهر الطبيعة.

وما تجدر الإشارة إليه هنا، أنّ الشّاعر قد استنجد في عمليته التعبيرية واقعه البيئي والحضاري، كما استلهم الرصيد الشعري القديم في هذا الجحال، من امرئ القيس إلى ابن خفاجة، ولكن السياق غير السياق، كما أنّ استئناسه بالقرآن الكريم في هذا الشّان لا يخفى، ويبدو أكثر جلاء في وقوفه عند قصة موسى عليه السلام،

١)- نفسه: ٢٧٧، ٢٧.

۲)- ديرانه: ۹۱.

٣)- نفسه: ١٣٧.

٤)- نفسه: ١٦٢.

واستثماره للخطاب الإلهي المصوّر لحادثة تجلّي الحق للطُّور وما أعقب مسن دلاً وصعق، ثمّ إفاقة فخطاب مقرر للأحدية وملزم بالرّسالة.

فقد انجذب الششتري إلى نور تجلّي الحضرة متحردا من حول وطول، ذلك أنّه لا يحظى بالقبول في هذا المقام الموسوي، في نظره، إلا من خلّع نعليه والقى منسأته وخلع عذاره وتعرّى من كلّ ما يحجب أو يعوق رؤية المجسوب والاتصال به (۱)، يقول:

ومَنْ يَقْتَبِسْ نَارَ الْكَلِيمِ فَشَرْطُهُ وَلا بُدَّ تَرْكُ الأَهْلِ بِالطَّوْعِ والْحَبْرِ<sup>(۱)</sup> ٤- النار:

اكتشف الإنسان القديم النّار ووقف على نفعها وفائدتما، كما وقف على مظاهر القوة والقهر والجلال فيها فعبدها وتقرب إليها بالقرابين اتقاء شرها، كما عبد الشّمس والقمر والرّياح والسيول والبحار للغرض ذاته.

وأمّا النّار في الهدي الإلهي فهي مخلوقة لله الحق، وهي الطاقة المودعة في الكون لاستمرار الحياة، ولكنها أداة ردع و عقاب، توعّد بما الله تعالى مخالفي أمره، ممن يسعون في الأرض فسادا فجعلها لهم دارا وقرارا، وقد تعددت أسماؤها في القرآن الكريم؛ فهي النّار وهي جهنّم وسقر، وتنوعت أساليب وصفها لبيان هولها وشدة حرّها وقوة حرقها وتدميرها، وذلك في مقابل ما وعد به عباده المؤمنين من النعيم المقيم والجنات التي تجري من تحتها الأنحار، وهي أساليب تتسق وطبيعة المنطاب الإلهى المرتكز على قاعدة الترغيب والترهيب.

وقد أضحت النار، في خلال ذلك وبعده، لما فيها من فائدة الاستدفاء والإضاءة، أداة اهتداء ورمزا للكرم والعطاء، وهي معان وردت في القرآن الكرم. كما أكثر الشعراء إيرادها في أساليبهم الشعرية مدحا وهجاء في عصور الشعر العربي المتعاقبة. وهو المعنى الذي حام حوله شعراء الصوفية، جاعلين التار رمنزا

١)- المصدر السابق: ٤٣.

٢)- نفسه: ٢٤.

لتجلي الحق، ومبشّرا بتترل فيوضاته وألطافه؛ فهي نار قد ســـعرت علــــى الــــربى والأعلام ليراها المدلجون ويهتدوا كها إلى المحبوب، فيتصلون به ويفنون فيه، فتتلاشى أشجاهُم وتزول حيرتم، وفي ذلك يقول الشّشتري موجّها:

وانْظُرْ إلى الْمَغْنَى الَّذِي يَبْدُو لَنَا

بِالرَّقْمَتَيْنِ عَسنْ يَمِينِ النَّارِ هاتِيكَ دَارُهُ مُ وأَمُّ السَّارُهُمُ فَقَدْ أَضْرِمَتْ بِالْقَصْدِ لِلْحُطَّارِ يُهْدَى لِهَا مَنْ تَاهَ فِي جُنْحِ الدُّجَى فَهِيَ الْهُدَى لِلسَّهَائِمِ الْمُحْتَسَارِ (١)

ونار الشاعر نار مستعرة تأسر النظر بضيائها وتحذبه، لأنما غرة المحبــوب الدالّة عليه:

> يا سَعْدُ قُلْ لِلْقُسِّ مِنْ دَاخِلِ الدِّيرِ سَرَيْنَا لَه، خِلْنَاهُ نَــاراً تَوَقَّــدَتْ أُقُولُ لِصَحْبِي عَادَةُ النَّارِ قد جَرَتْ

أَذَلِكَ نِبْسِرَاسٌ أَمِ الْكَسَاسُ بِسَالْخَمْرِ؟ عَلَى عَلَمٍ حَتَّى بَــدَتْ غُــرَّهُ الْفَحْــرِ تَلُوحُ وتَخْفَى، ما كَذَا هَذِه تَخْسِرِي(٢)

إِنَّهَا لَحْظَةً تِحَلَّى نُورِ الْحَقِّ فِي قلب الصوفي وفي ما حوله، وفيها ينسى ظلمة عالمه الكثيف ويفني في عالم الأنوار، وبذلك تتحقق نشوته وسعادته:

إذا بُرَيْسِقُ الْحِمْسِي اسْسَتَنَارَا وقُــلْ لمــنْ شــامَهُ فَــهائى آنسستُ لَسارًا رُأيستُ نُسارًا لما بَسدَتْ مِسنْ رُبي الْمُصَسلِّي عُلْمَ عِرَارًا فَسدْ صَسِيْرَتْ لَيْلَسهُ نَهَسارًا ٣

إنَّ ناره هي نار القِرى، وهي دالة على الكريم الذي أمدها بالنور فتألقــت واشرقت:

عَلَــــى رُبى ذَاتِ النَّقَــــا او بَـــــــــــــــــرُ نِــــــــــمُ أَشْــــــــرَقاَ(١) أمُسا تُسرَى نُسارَ الْقِسرَى كأنَّهَا نَحْسَمُ بَسِدًا

١)- المصدر السابق: ٣٩.

٢)- نفسه: ٢٦.

٣)- نفسه: ٥٥.

٤)- نفسه: ٥٥.

وهي النّار التي لا تنطفئ لأنها تستمد طاقتها ونورها من الحقّ الّذي لا يفني ولا يزول؛ فهي باقية ببقائه، تدل الحيارى عليه وترشدهم إلى كنوز رحمته وهدايته، وقد استأنس الششتري بأسلوب القرآن الكريم وأساليب الشعر العسربي في هسذا الشأن ، فقال:

مِلْ بِنَا يَا سَعْدُ وَانْزِلْ بِالْحُحُونُ وَالْتَفِتُ غَرْبِيَّهَا كَيْمَا تَسرَى لِلْقِرَى شُبَّتُ قَسِيماً نَارُهَا

مَده الأغسلامُ تَبُدُو لِلعُيُسونُ نَارُ مَنْ تَهُدوَاهُ بِالشِّعْبِ الْسَيْمِينُ وهي لا تَطْغَى عَلَى مَرِّ السِّنِينُ (١)

وهو تصوير كما نلحظ، ركّز الشاعر فيه على دلالات النار الجميلة دون الجليلة، فالنار في شعره دالة على الترغيب لا على الترهيب؛ فهي تحدي الحائر بنورها وتغمره بعطائها، إنها الرمز الدّال على نور الأنوار، الكريم الرحيم:

جَمَالُهَ المَّسُورُ فِي السِلِّينِ الْفَسِورِ فِي السِلِ الْبَهِ الْفَسِيمُ النَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

وهذا النّور اللآئح هو نور المحبوب الذي تجلى للطور فدُكّ ولموسى فصعق، وهو النور الذي أُرِيَهُ الشاعر في حال استغراقه ووجده، فســعد بالرؤيــة وأنــس باللقاء:

الْجَلَّى كَرْبِ مِي وَبَقِي مَوْهُ وَمُ وَالْجَلَّى كَرْبِ مِي وَبَقِي مِنْ مَوْهُ وَمُ وَالْجَلَّ وَالْمُ الْمُلْفُولُ وَالْمُ الْمُلْفُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُلُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْمُ وَالْمِلْمُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُولُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْعِلُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفِي وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْعِلُولُ وَالْمُلْفُلُولُ وَالْمُلْعُلُولُ وَالْمُلْعُلُولُ وَالْمُلْعِلِمُ وَالْمُلْعِلُولُ وَالْمُلْعُلُولُ وَالْمُلْعُلُولُ وَالْمُلْعِلْمُ وَالْمُلْعُلُمُ وَالْمُلْعُلُولُ وَلْمُلْعُلُولُ وَلَالْمُلْعُلُولُ وَلَالْمُلْعُلُولُ وَلِمُلْعُلُمُ وَالْمُلْعُلُولُ وَالْمُلْعِلْمُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُ لِمِلْعُلُولُ وَلَالْمُلْعُلُولُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُلُمُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُلْعُلُمُ وَلِمُ لِمُلْ

وقد يستدلَّ الشاعر إلى حضرة محبوبه بعنصر آخر مشعَّ هو البرق (أ)، وهو دال على المطر، كما أن النار دالة على الكرم، وكلاهما يرمز إلى العطاء الإلهما وتترل الإشراقات والفيوضات الربانية.

۱)- دیرانه: ۲۸.

٢)- نفسه: ١٦٩.

٣)- نفسه: ١٧٢-١٧٣.

٤)- نفسه: ٥٤، ٥٠.

#### د- الطبيعة الحية:

لقد حظيت الطبيعة الحية ببعض اهتمام الشاعر، فقد ذكر منها عنصرين هما: الحمام والناقة في معرض الحديث عن السفر إلى محبوبه، وغمرة الإحساس بوجوده أو الحنين إليه؛ فهو يجعل تغريد الحمام وغناءه جزءا من مشهد التجلي، تحلي المحبوب في الطبيعة بجماله، وغناؤها إعراب عن فرحة اللقاء ونشوة اتصال المخلوق بالحق، وهو مشهد يثير الشاعر ويحركه إلى الطرب والشراب، شراب المحبة الالهية:

هَزَّنِ الزَّهْــرُ، وشَــاقَنِي الْغِنَــا مَــــعَ جَـــرْيِ النَّهْـــرِ تَغْرِيدُ الْقُمْرِي وخَمْــرُ حُبُنَــا شَــــرَبْنَا فَــــــادْرِي<sup>(۱)</sup>

وتقوم العلاقة بين عناصر الطبيعة على أساس الحبّ، فهو سـر حركتـها وحياتها وتفاعلها، فكما يحسّ الشاعر كها فهي تحـس بـه وتشـاركه مشاعره وأحاسيسه، فهي تفرح لفرحه بتجلي محبوبه، فتغني وتطرب:

بَلابِ لَ الأَفْ رَاحُ لِلْمُسْتَةَ مَا الْأَفْ رَاحُ لِلْمُسْتَةَ مَا الْمُونِ فَاحْ ورَّنَ الْمُسْتَةَ مَا الْحُمَ الْمُ

وهو إذا أضناه البعد، وآلمه الفراق، واشتد حنينه إلى محبوبه، رأى في هتاف الحمام (\*) معادلا موضوعيا لشعوره، فمال إليه، وتفاعل معه، فتطارحا الأحزان، والأشجان، وبكا كل منهما بطريقته:

مَالِي إِذَا هَتَفَ الْحَمَامُ بِأَيْكَ قِ أَبُداً أَحِسَ لِشَحُوهِ وشُحُونِهِ

۱)- ديوانه: ١٦٨.

نَاحَتْ مُطَوَّقَةً فَحَنَّ حَــزِيــنُ وشَحَــاهُ تَرْجِيعٌ لَهــا وحَبِـــنُ

٢)- نفسه: ٢٣٣.

 <sup>\*)-</sup> ترمز الحمامة في المعجم الصوفي إلى الروح أو النفس الكلية التي حزنت لفراقها عالم التقديس والرضا والمشاهدة، لذلك هي كثيرة البكاء على فقده، دائمة الحنين إليه، والششتري في بيته أعلاه، استأنس بقصيدة ممتعة الأستاذه ابن عربي مطلعها:

والصُّبُ يَحْسِرِي دَمْعُهُ بِعُيُونِهِ(١) وإذَا الْبُكَاءُ بِغَيْسِ دَمْسِعِ دَأَبُهُ

والناقة هي حامله إلى محبوبه، غير أنَّها تحسَّ إحساسه وتعرف الطريـــق إلى موطن المحبوب معرفته به، فهي أيضا محبة يحدوها الشوق ويهديها الهوى:

لَمَّا دَعَا أَجْفَانَهَا دَاعِي الْكَرَى لِلْعِيسِ شَوْقٌ قَادَهَا نَحْوَ السُّرَى تَدْرِي الْحِمَى النَّحْدِيُّ مَسع مَسنُ دَرَى

أرْخ الأزِمَّــةَ واتَّبِعْهَــا إنَّهَــا والزِلْ يَمْينَ الشُّعْبِ مِن وَادِي الْقِرَى(٢) حُتُّ الرِّكَابَ فقَدْ بَدَتْ سَلْعٌ لَنَا

وكما احتفى بالطبيعة وأهاب بعناصرها في التعبير عن تجربتـــه الصـــوفية، احتفل بالطبيعة الصّناعية ووظّف عناصرها توظيفا رمزيا دالا.

#### II- الطبيعة الصناعية:

لقد ذكر الشاعر في معرض التعبير عن تجربته الصوفية جملـــة مـــن أسمـــاء الأدوات التي يستخدمها الصّوفي في حياته اليوميـــة، كـــالأقراق(٢)، والزُّلبيـــل(١)، والدّلق<sup>(°)</sup>، والحرمْدَان<sup>(۱)</sup> والشُّمَيلة<sup>(۷)</sup>، والدَّستُمان<sup>(۸)</sup> والكُثْنُكُول<sup>(۱)</sup>، والـــــَّةُفَاس<sup>(۱)</sup> والمنسأة(١١)، والشَّرشُوح(١٢) والطُّنْجَهَارَة(١٢)و الْغَرَارَة(١٤) وغيرها، كما اســـتثمر

١)- الديوان: ٧٧.

٢)- نفسه: ٩٩.

٣)- نفسه: ٢٧٣.

٤)- نفسه: ٢٧٤.

٥)- نفسه: ۲۱.

۲)- نفسه: ۱۸۷، ۲۱.

٧)- نفسه: ۲۱.

۸)- نفسه: ۲۱.

٩)- نفسه: ١١٧.

٠١٠- نفسه: ١١٠.

١١)- نفسه: ١١٧.

۱۲)- نفسه: ۱۸۷. ۱۳)- نفسه: ۱۸۷. ۱۶)- نفسه: ۲۷۳.

مصنوعات أخرى كالفخّار والرّحى والمرآة والعباءة والخرقة في الشأن ذاته، غير أنّ أشياء كثيرة قد وردت في شعره عرضا، ولم يحظ إلا القليل منها بعنايته واهتمامه. أ- الفخار:

اشتهرت الحواضر الأندلسية بصناعاتها الفخارية، وأغلب الظن أنّ الشّاعر قد شاهدها من كثب، واستوقفته عملية تشكيل الأواني في مراحلها المختلفة، وقد رأى في صورة الفخّار المطبوخ الذي أنضحته النار، صورة الإنسان الّذي أنضحته التجربة، فتحاوز مرحلة الفناء في الحق إلى مرحلة البقاء به؛ فهو الحي وأمّا غيره فميّت، كالطين الخام الباقي على صورته غير المشكّلة، أو تلك السيّ شُكلت و لم تنضحها النّار، فهي سريعة الانكسار عسيرة الجبر، والفرق بيّن بين الصورتين، بين فخار مطبوخ وفخار نيّئ، وبين إنسان حبيس طينته وآخر تجاوزها بروحه فسسما إلى أعلى:

ما كُـلُ مَـن صُـور تخسِـنهُ حَــي أَ كــس يُشــبهُ الْفَحَّار مَطْبُـروخٌ لِــن يُـن مَلْبُـروخٌ لِــن مَلْبُـروخٌ لِــن مَــن مُـد النِّيُّ كَما عُجِـن مُــن مُـد النِّي كَما عُجِـن

راب وم م وصروروا الفخوان إن الكسر في المجسوخ وإن الكسر مطبوخ وإن الكسر منطبوخ مَمَن طبخ يَصععَد والنسي في طيف والنسي في طيف ومسل تسرى المعلبوخ فمسن رطب قخفو فمسن رطب قخفو

١)- المصدر السابق: ٢٨٩-٢٩٠

ب- الرّحى:

لقد حظيت الدّائرة من دون الأشكال الهندسية الأخرى بالاهتمام منلذ القديم، "فقد كانت أكثر الأشكال تقديسا لدى الهرامسة، لما تضمه من تصورات خاصة بدورة الزمان، وبعود الأشياء إلى حالتها الأولية"(١). كمـــا احتفـــت كمـــا الغنوصية الصوفية، لما تتضمنه في نظرهم من كمال وتمام، يظهره ما فيها من عــود على بدء(٢). وقد وقف الصوفية على خاصية الحركة في الكون، وتنبهوا إلى حركة الأفلاك الدائرية حول نفسها وحول بعضها، فأشاروا إليها وربطوها بالدوران حول الذَّات، مستعيرين في ذلك حركة آلة للطحن مألوفة في الواقع المعيش هي الرّحي، قال ابن عربي: "وأعلى الأمكنة المكان الذي عليه تدور رحى عالم الأفلاك، وهــو فلك الشمس"(٣).

وإذا كان زهير بن أبي سلمي قد استعار الرحى فعلها للتعــبير عــن أثــر الحرب في البشر<sup>(1)</sup>، فإنّ الشّشتري قد استثمر حركتها الداثرية في التعبير عن تجربته الصوفية، وهي تجربة قائمة على الحركة والسفر، ولكنُّها حركة تنتهي بالـــدوران حول الذَّات إلى حد الفناء.

فجريه ليس في حقيقة الأمر إلا جريا إلى ذاته لا إلى غيره، فهو منه وإليه: 

١)- الرمز الشعري: ٢٩٧ (وقد رمزوا لها بالحية التي تعض ذنبها).

٢)- نفسه: ١٤٤.

٣)- فصوص الحكم: ٧٥.

٤)- وذلك في قوله:

فتَعْرُكُكُم عَرْكَ الرَّحى بِثِفَالِــهَـــا

وتلفَحْ كِشافُ ثُمَّ تُنتِحِ فَتَثِّمِ دیرانه: ۸۲،

٥)- ديوانه: ١٣١.

وهو يمور بجسده ويرحل بقلبه لينتهي إلى حركة داثرية تغيب معها الأشياء أو الأغيار، وتزاح الحجب وتزال الحواجز التي تحول دون شهود الحق والتوحد به، يقول:

دَعُونَا نَمُورُ بِالْحَسَدُ فَالْقَلْبِ رَاحِبُ رَاحِبُ لِطَلِيِّ الْمَرَاحِلُ لِطَلِيِّ الْمَرَاحِلُ فَالْقَلْبِ نَسَاوَلُ عِلْمِنَا فَالْقَلْ عِلْمِنَا الْمَرَاحِلُ عَلْمَنَا حَسْمَنَا وَنَاسَا وَعَنَّانِا وَعَنَّانِا وَعَنَّانِا وَعَنَّانِا الْمَانِيا وَعَنَّانِا الْمَانِيا وَعَنَّانِا الْمَانِيا وَعَنَّانِا الْمَانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِا الْمَانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَّانِيا وَعَنَانِيا وَعَنْسَا الْمَانِيا وَعَنْسَا الْمَانِينَا وَعَنْسَا الْمَانِيا وَعَنْسَا الْمَانِيا وَعَنْسَا الْمَانِيا وَعَنْسَا الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِهُ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِهُ الْمَانِينَ وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِ الْمَانِينَا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِهِ الْمِنْسَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسُلَانِيا وَعَنْسَانِيا وَعَنْسَانِهُ وَعَلَّالِيَا وَعَنْسَانِهِ وَنْسَانِهُ وَالْمَانِيْسَانِيا وَعَنْسَانِهِ وَعَنْسَانِهُ وَالْمَانِيْسَانِهُ وَالْمَانِيْنَا وَعَنْسُونُ وَالْمَانِيْنِيْنَا وَلْمَانِهُ وَالْمَانِيْنِيْنَا وَالْمَانِيْنِيا وَالْمَانِيلِيْمِي

وصِرْنَا نَدُورْ فِي الْأَبَدْ والْغَيْرِ زَايَلِ لَ ومَا نَصِمَ خَايَلُ (١)

ثم هي حركة طلوع وهبوط، لكنّها تنتهي إلى الدوران حول الذّات، لأنّ الذّات العارفة مثال الصانع ومرآته العاكسة لكلّ الأشياء:

اعْسرِفِ الصَّنَايَعْ واطْلَعْ بِالتَّرْكِيْسِ بِالتَّرْكِيْسِ لِبُسِدُكُ (\*) مُ اهْبِطْ إِلَيْكُ بِالسَّحْلِيلُ وذَاكَ هُ سَدَكُ وَأَكَ هُ سَدَكُ (\*) وابْقَى دُورْ عَلَيْكُ واتْبَصَّرْ كُسلُ الأشْسِيَا عَنْسَدُكُ (\*)

وجَعْل الذَّات قطبا يُدار حوله دور الرحى، هو ما ينصح الشّشـــتري بـــه مريده، يوجهه إليه إن أراد الفناء عن الأغيار واللحاق بعالم الأنوار:

دُورَ بْحَالُ الرَّحَى حَتَّى لَيْسَ يَنْفَى عِنْدَكُ يِا ابْسِيَ فِي الْحَسِيِّ حَسِيٌّ وَكُورَ بْحَالُ الرَّحَى خَتَّى لَيْسَ يَنْفَى عِنْدَكُ وعَلَيْسِهِ الْمَسْدَارُ (٣) فَطُسِبُ مِسِن ذَاتَسِكُ اجْعَسِلُ وعَلَيْسِهِ الْمَسْدَارُ (٣)

وهي حركته المعتادة في بحثه عن هويته وحقيقته:

كُسِمْ دُرْتُ في ذَاتِسِي دَوْرَ السِرَّحَ فَي أَتِسِي فَي أَنْ الْحِسِمِ وَالْمَعْسِيُ الْفَاسِيَّ الْفَاسِيَّ الْفَاسِمِيُّ الْفَاسِمِيِّ الْفَاسِمِيُّ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيُّ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِيمِيْ الْفِيلِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِلْمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِيلِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِلْمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِيلِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِلْمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِلْمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفِلْمِيْ الْفِلْمِيْ الْفِلْمِيْلِمِيْ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْمِ الْفَاسِمِيْ الْفَاسِمِيْلِمِيْ الْفَالِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِمِيْلِم

١)- المصدر السابق: ٢٠٧.

 <sup>\*)-</sup> البدّ: تطلق كلمة البدّ على الصنم، وهو يعنى بما هنا: المعبود، وهو الحق تعالى، وكان أستاذه ابن سبعين قد ألّف كتابا سماه: بد العارف.

۲)- نفسه: ١٥٥.

٣)- نفسه: ٢٩١.

٤)- نفسه: ٢٧٢.

والدّوران حول الذّات مثل الرّحى شرط عنده في سبيل الوصول إلى المحبوب والتحقّق به:

الَا لَا الله الله عَلِيا الله عَلِيا الله عَلِيا الله عَلِيا الله عَلَى اللهُ عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى ال

ذلك أن من فني في الحق وبقي به ارتقى إلى رتبة الشهود والكمال وأضحى محورا وقطبا يدور الفلك حوله، وأصلا تستمده الشموس والبدور ضياءها ومنه تطلع وفيه تغيب:

والْتَفِتْ إِنْ ظَهَــرْ فِي سَــمَــاكَ الدُّرِّيُّ

الْفَلَسِكُ بِسِكَ بِعِسَبَ وَتَطَلَّسِعُ وَالشَّسِمُوسُ والبُّسِدُورُ فِيسِكَ تَغِيسِبَ وتَطَلَّسِعُ وَالشَّسِمُوسُ والبُّسِدُورُ فِيسِكَ تَغِيسِبَ وتَطَلَّسِعُ (۱) فَسَافُرَ مَعْسِنَى السُّطُ ورُ السَّيْ فِيسِكَ أَجْمَسِعُ (۱)

وهذا المعنى الكلّي والجامع هو ما نجد الشاعر يعبر عنه من خلال عنصـر آخر من عناصر الطبيعة الصناعية هو: المرآة.

# ج- السمسرآة:

لقد احتفل الصوفية بالمرآة من حيث كونها حسما عاكسا لصور الأشباء المقابلة،إن في حال صقلها وصفائها، أو كدرها وضبابيتها، ولكن لا لذاتها وإنسا لكونها رمزا معبرا عن نظريتهم في الوحدة، يقول ابن عربي، إن "عالم الطبيعة صور في مرآة واحدة، بل صورة في مرايا مختلفة، فما ثم إلا حيرة لتفرق النظر"(")، وقسد يرمزون بها إلى الذات الإنسانية المحلية للحقيقة الإلهية.

لقد وردت المرآة بصيغتها ومتعلقاتها في شعر الشّشتري في سياقات ثلاثة؛ فهي إمّا وسيلة تحقّق ووصول أو أداة للشهود أو رمز إلى الوحدة؛ فهو يـــدعو الى

١)- المصدر السابق: ٢١٦-٢١٧.

٢)- نفسه: ١٦٥.

٣)- فصوص الحكم: ٧٨.

صقل الذات أو النفس بفعل ذاتي أو خارجي تماما كما يفعل الزُّحـــاج بالزُّحـــاج، فيجعله شفافا أو مرايا عاكسة؛ فالشيخ الذي يتابع النفس فيربيها ويصقلها حقيق بالإكبار والإحلال:

وخمم ك أزل واشــــــكَرْ لَمــــنْ يَصْـــــقُلْ مِـــنْكَ الْمُــرَيُّ(١)

وبالفناء عن الوجود والأغيار وصقل المرايا يزول الإنكار ويتحقق الاتصال:

أغْمِسض السسطُرُفَ تَسرَى وثُلُـــوخ الخبَـــارَكُ وافْسىنى عَسىنْ ذَا الْسورَى تَبْسِدُو لَسِكُ اسْسِرَاركُ وبِصَـــــقُلِ الْمَرَايَــــــا 

والعارف الحاذق هو من هذَّب نفسه وصقلها لأنَّها وسيلته إلى المحبوب لا عقله، لأنه عقبة وحجاب:

ولم يَلْتَفِـــتْ لِعَقْلُـــو يَتْحَـــذَّقْ مُسنُ عُسوُّلُ علَسى صَسقُلُو يَتْحَــةً ق إِذَا يَنْتَلِــــفْ فَصْــــــــلُو

إنَّ النَّفس الصقلية والمحلوة هي النفس المؤهلة للرؤية، رؤية تحلَّي المحبــوب والوقوف على أسراره وعجائبه:

تـــــــرى عَجـــــــــــ فاصـــــــــقُلْ مِرْ آتـــــــك صَـــفُلُ الْمُـــرَيُّ(١) يُرِيسِكُ إِيسِسٌ مَسا نُسِمُ

وصقل مرآة الذات مفض إلى اللإحساس بالحضور، وهو الحضور الـــذي يعقب الغياب عن الذات والأسباب:

عِندَ رَمْيِسي لِمِنْسَاتِي (٥) قسد ظَهَرتُ في مِرْ آتِسي

١)- ديوان الششتري: ٣٠٠.

۲)- نفسه: ۱۲۰، ۲۱۴.

٣)- نفسه: ٢٢٥.

٤)- نفسه: ۲۹۸، ۲۹٤، ۲۲۱.

٥)- نفسه: ١١٧.

وهو الفعل ذاته الذي يجعل مرآة الذات مهيّاة للشُّهود، شــهود المحبــوب بجماله وجلاله: فَقَ الْ لِيِّا تُعَالُ وئــــــادَاني فَلَبَيْنَـــــو مُحَيِّاً أَهُ ذُو الْجَالِ (١) وعَـــايَنْتُو بِمِرْآتِــــي والذات الصّقيلة هي الذات العالمة المنكشفة لكلّ شيء والمطّلعة على كـــل وارْفَـــعِ الآنْ حِجَابَـــك وادْعُ كَـــــيْ تَسْـــتَقِيمْ لا يَغِيبُ عَنكَ شَبِي مِنْ جَميعِ الْمَرَاثِي إِنْ صَقَلْتَ الْمُرَيُّ(١) ثمّ تصبح المرآة أداة لإثبات الوحدة، وحدة المحب بـالمحبوب أو المخلـوق بالخالق، وهو إثبات يبدؤه الشّاعر بالدّعوة إلى التأمل والتحقق، فيقول: أيّها النّاظِرُ في سَلِطْح الْمُسرَيّ أَتْرَى مَسنْ ذا الّسندِي فِيسِهِ تَسرَى هَلْ هُوَ النَّاظِرُ في فِي غَيرُكُم أَمْ خَيَالٌ مِنكَ فيهِ قد سَرَى (٢) غير أنَّ الشَّاعر ينفي هذا الشكُّ، ويؤكُّد أنَّ ما يراه النـــاظر منعكـــــا في المرآة ليس إلا ذاته، وأنَّ ذاته ليست إلاَّ المحبوب في تجلياته المتنوعة، فيقول: انْظُـــرْ فِي مِــــرَاكْ والسذي تسرى فيهسا

راه ليس إد داد، وال داد يست راك النظر في مسراك والسندي تسرى فيه فيها المؤسر كالف والفرس والنظر والفرس تورث المخسالي والمعمسور مسا ينظهر كسك المستور والمنستور المنسستور المنسسة المنس

١)- المصدر السابق: ٩٦.

٢)- نفسه: ٢٩٦.

٣)- نفسه: ٥٠.

تَبْقَـــى فِي الْوُجُـــودُ وحُـــدَكُ مَـــــا تَـــــــرَى سِــــوَاكُ<sup>(١)</sup> ويقول في المعنى ذاته:

مُ ورُ الْظُرِرُ لِوَجْهَاكُ فِي الِمِ رَى الصَّفِيلُ عَلَى حَالُ جَمَالَ كُ تَ رَى ثَلِمَ جَيِلُ عَلَى حَالُ خَمَالَ كُ تَ مَلَ كَالُ مُحَالًا مَا خَدِيلًا وإنْ كَانُ ظَهَرُ لَكُ مُلَا لُكُ أو رَجِيمُ فأنت مُ وَحُدُكُ مَا أَلَى مَا أَلَى مَا أَحَدِرُ (١)

ولكنّها وحدة متميزة، وحدة معنوية غير مادية وروحية غير حسمية، هي وحدة تجلُّ لا وحدة حلول كما يتوهم المعترضون:

هِيَ كَالْمِرآةِ تُبْدِي صُوراً قَابَلَتْهَا وهِا مَا حَلَّ شَيْ (۱) د- الخرقة:

الخرقة أو العباءة أو الحُلّة أو الجُبّة أسماء أطلقها الصوفية على لباس مخصوص عرفوا به، قد يكون منسوجا من الصوف أو الشعر أو الوبر، وقد يكون سليما أو مرقعا؛ وهو لباس خشن دال على تقشّف صاحبه وفقره، وذلّته وانكساره لخالقه وقد عني الصوفية بهذا اللّباس المخصوص، ونوّهوا به وأعلوا من شانه، وربطوه بالمعاني الروحية العميقة. غير أنّ معارضيهم غمزوهم من خلاله، والهموهم بحسب التميّز والظّهور، وهو ما دفع الششتري إلى تأليف رسالته البغدادية (٤) التي دافع فيها عن سلوك الفقير ومظهره، مؤكدا صواب لهجه وفعله ، مستدلا على ذلك بما ورد في القرآن الكريم والسنة النبوية، وحياة الصحابة من نصوص وأفعال.

١)- ديوانه: ٢٠٣.

٢)- نفسه: ٢٣٦، ٣٥٥ (ينظر في هذا أيضا، شرح تائية البوزيدي لابن عجيبة: ٢٦).

۲)- نفسه: ۸۱.

٤)- وأولها قوله: "أما بعد، أيها الإنسان القائل إن لباس الشعر غير سُنّة، وإن المرقعة شهرة،
 وإن الظاهرين بما خفرة للناس..."، وهي رسالة طريفة في بابما، نشرت بعناية: ماري تسعراس إيرفوي.

ثم أضحى لبس الخرفة، بعد ذلك، نوعا من الإجازة (١) يمنحها الشيخ لمريده السالك، شهادة منه على أهليته للمشيخة واقتداره على السير بنفسه، مستقلا عن شيخه، كما يرمز لبسها، عندهم، إلى نوع العلاقة التي تربط المريد بشيخه، و هي علاقة قائمة على التفويض والتسليم (٢).

وقد نوّه ابن عربي بدلالة هذا الصنيع، وأشاد إلى ما ترمز إليه الخرقة مسن معان دينية سامية، فقال:

لَبِسَتُ جَارِيةٌ مِن يَدِنَا خِرْقَةٌ نَالَتْ هَا عَدِنَ الْكَمالُ خِرْقَةٌ نَالَتْ هَا عَدِنَ الْكَمالُ خِرقَ فَ نَالَتْ هَا عَدِنَ الْكَمالُ اللهُ عِدْقَ عُلْوِيَّةً الْحَقَتْهِ الْمِقَامَ الرِّحَالُ اللهُ قد الْبِسَها تُدوْبَ عِزَ وقَبُ ول وحَمالُ (٢)

وكما عني الششتري بلباس الصوفية في رسالته البغدادية، مدافعا عن أصالته وشرعيته، عني به أيضا في شعره، وخصّص له في ديوانه قصيدة مطولة أجمل فيها صفاته ودلالاته الروحية.

فهو يقرر بداءة أنّ سلوك الصوفي مبني على المخالفة، مخالفة السنفس في هواها والمحتمع في أذواقه وعاداته، فما يراه الناس فسادا يرى فيه الصوفي عبن صلاحه، وما يرونه عارا هوعنده أجمل حلّة، ذلك لأنّ العبرة عنده ليست بالأواني وإنّما بالمعاني؛ فالخرقة تتحدد قيمتها بما ترمز إليه لا بما هي عليه:

فَسَادِي عِندِي صَلاحِي فَ العَالِمُ الأُولُ وَاشْ مِا رُبِي عَسَامٌ عَارُ هُمُ مَا لُهُ مَا رُبِي عَسَارٌ هُمَ عَارٌ هُمَ مَا لُغَوِينَ الْمُنْ هِمِي بِالْفَقِيرُ الْحُمَامُ وَذَا السَّفَ وَ السَّفَ مِن بِالسِّنِينَ الْمُلِينَ الْمُلِينَ الْمُلِينَ الْمُلِينَ الْمُلِينَ الْمُلِينَ وَكُن خَدَامُ الْمُلَا وَمُن خَدَا الصَّالِينَ المَلِينَ لَكُوا حَسَامُ (۱) فَعِن الصَّالِينَ لَكُوا حَسَامُ (۱) فَعِن الصَّالِينَ لَكُوا حَسَامُ (۱)

١)- ينظر في هذا: البستان في ذكر العلماء والأولياء بتلمسان: ٥٥-١١٠.

٢)- ينظر: عوارف المعارف للسهروردي: ٥٥.

٣)- الديوان: ٣٧٩.

٤)- نفسه: ١١٠-١١٦.

والجُبّة هي لباس الشاعر في سفره إلى محبوبه، وهي، برُقعها سلاحه في طريقة الدال على توجهه وانتماثه:

المستلك الأختسل والمسترك الأختسل والمسترك الأختسل كمني المجتسدة بالجئب الأكرب والمربسة والمشتقطع فبست في السنة كسن تخهسل في السنة كسن تخهسل والمستنة كسن تخهسل والمستنة كسن تخهسل والمستنة كسن يُهمَسل (١)

لابُد أنسا مِسن رَوَاحُ حَسَّ الرِّضَى والْقَسرَارُ وَوَحَ وَذِي الطَّريسَةُ فِي السَّفَرُ وَذِي الطَّريسَةُ فِي السَّفَرُ اوْ بِالنَّيسَابِ الخسفرُ وَ بِالنَّيسَابِ الخسفرُ وَ السَّفَرَ الْوَالْمُ الْمُصَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسْلِي الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسْلِقِيلَ الْمُسَلِّ الْمُسَلِّ الْمُسْلِيلُونَ الْمُسْلِي الْمُسْلِيلُ الْمُسْلِيلُونَ الْمُسْلِيلُ الْمُسْلِيلُ

وترتقي من كونها لباسا ساترا للحسد إلى خرقة معادلة للباس التقوى، وهو مستوى روحي تتشكل فيه الخرقة بصورة مختلفة؛ فالحلّة الّتي يرجو الشّاعر ربّه أن يكسوه إيّاها ليلقاه بها، هي حلّة منسوجة من الرّضى والجود، ومن حرير كوني مختلف عن حرير الدّود، وهي نقية قد توسّل صانعها عند نسجها بكلّ ما هو طاهر ومحمود:

حُلّه بَساشُ نَلقَساكَ لَقِيسًا يَساكَسرِمْ لَسَّبَسْهَا لِيُسا وَتُقِمْهَا لِيُسا مِسنْ جُسودْ بَخُسلافْ مسا يَغْسزَلَ السِدُودُ بِمَاعُونُ مِسنْ كُلِ مَحْمُودُ(٢) مَبْ لِي مِنْ رِضَاكُ يَارَ بُّسِي كَسِمْ لِي نَتْمَنَّسِي لْبَاسْسِهَا كَا لْرِيدْ يِسا رَبِّسِي خُلْهَ ويْكُسُونَ خُرِيرْ مَساكَسُونِي ونْرِيدْ يَنْسَجْسِهَا صَسائعُ

وأن يكون قماشها من أفخر أنواع القماش، قد تطهّر بماء الوضوء أو بدمع تائب قد تخلّص من كلّ ما يحجب عن المحبوب من عجب ورياء، إنّها حُلّة تفوح عطرا وتشعّ ضياء:

١)- المصدر السابق: ٢١١-٢١٢.

۲)- نفسه: ۳۰۳-۶۰۳.

ويْكُونُ ذَا النَّوْبُ مَنَاعُهَا وَبِمِاءِ الْوُضُوءَ مُطَهَّرُ مُنَاعُهَا فَيَحَاءِ الْوُضُوءَ مُطَهَّرُ مُنَاعُهَا خَصَالِصُ مِسن الشَّوَائِبُ خَصَالِصُ مِسن الشَّوَائِبُ حَسى إذا فَاحَستُ وصَارَتُ عَصَارَتُ وصَارَتُ عَصَارَتُ عَصَارَتُ عَصَارَتُ عَصَارَتُ عَصَارَتُ عَلَيْ نَسِيمًا لَيْ نَسْسَمًا لَيْ نَسْسَمُ اللَّهُ عَلَيْ نَسْسَمًا لَيْ نَسْسَمًا لَيْ نَسْسَمًا لَيْ نَسْسَمًا لَيْ نَسْسَمُ اللَّهُ عَلَيْ عِلْمُ عَلَيْ عَلْمَ عَلَيْ عَلْمُ عَلَيْ ع

مِنْ أَحَلُ مِا فِيهُ الْمَاثُوابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابُ الْوَابِ مَن هُو كِيفْ تَسَابُ ومِين السريّا والإعْجَسابُ بِيُسُورِ الْهُسِدى مُضِيبًا بِيُسَمِ لِكُنْسَهَا لِيُسَالًا)

كما أنّ أدوات صناعتها مختلفة، فهي تقصّ بمقص قطع العلائـــق وتــرك السوى، وتستمدّ مادتما من صوم التطوع، وهي مخيطة بخيوط الحقائق، وهذا وحده تكون ملائمة لأداء الطاعات والكمالات:

وثفَصَّلْ لِي يَسَارَبَّسِي ويْكُرونْ صَرِمُ التَّطِونُ عُ وتُخَاطْ علَى مَا يَلْزَمُ ويْكُرونْ لها وَظَالِيفْ ويْكُرونْ لها وَظَالِيفْ كَرَمْ لِي نَتْمَنَّسِي لْبَاسْهَا

بِمِقَ صِ قَطْ عِ الْعَلايِ تَ الْبَايِ وَطْ مِ سَنَ الْحَقَايِ تَ الْمُحْدِ لِلْقِ الرَّضِيَّ الْمُحْدِ اللَّهِ الرَّضِيَّ الْمُحْدِ اللَّهِ الرَّضِيَّ الْمُحَدِيمُ لَبُسْسَهَا لِيُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُ اللَّهُ الللللْمُ الللْمُ اللَّهُ الللْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ الللْمُ اللللْمُ اللللْمُ اللللْمُ الللْمُ الللْمُلِمُ اللللْمُ اللللْمُ الللْمُلِمُ الللْمُلِمُ الللْمُ الللْمُ اللللْمُ الللْمُ اللْمُلْمُ الللْمُلِمُ الللْمُلْمُ الللْمُلْمُ الللْمُلْمُ اللْمُلِمُ الللْمُلْمُ اللْمُلْمُلُمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُل

إنها حلّة رامزة إلى معان روحية ووظائف تعبُّدية؛ فكمّها الأيمن دالٌ على الرّهد مع اليقين، وكمّها الأيسر دالٌ على الصفاء واصطفاء الحبيب، وأمّا حيوها فعامرة بالتقى وأركان الدين، قد عطفت بالرّعاية والألطاف الخفية:

في و رُف دي مَن يَقِينِ مَا مَنْ يَقِينِ مَا مُمُ يَقِينِ مَا مَنْ مَنْ يَقِينِ مَا مُمُ يَقِينِ مَا مُمُ مَن مُسور صَدفوق أمينِ مَا يُعِينِ مَا التَّقَى وأرك الإدينِ مَا التَّقَى وأرك الإدينِ مَا يَعْنِينِ مَا لَطَ اللَّ السيكُنْ كُنِّ مَ الْسَيْمِينُ وَلَّلْ مَالُ وَلْسَيْمِينُ وَلْسَيْمِينُ وَلَّلْ مَالُ اللَّهُ مَالُ وَلْعَطَّفْهَ مَا لَا اللهُ وَلْعَطَّفْهَ مَا لَا اللهُ

١)- المصدر السابق: ٣٠٤.

 <sup>\*)-</sup> البنايق في الثوب، ج: بنيقة؛ وهي القطعة التي تثبت فيها الأزرار (المعجم الوسيط: ١٠).
 (٧).

٢)- نفسه: ٢٠٤.

#### يا كَرِيسِمْ لَسِبْسُهَا لِيُسا(١) كَحَمْ لِي نَتْمَنُّسِي لُحَسَبَاسُهَا

وهي حلة متميزة، قد غزلت غزالا صافيا رقيقا، فسلمت مـن العيــوب وجاءت مطبوعة، قد تناسبت أجزاؤها وكملت صورتما:

يُكُــونُ الْجِيــِ والطُّريــة ومِـــن أَدْمُــع الحبِّــة ويْكُونُ نَسْحُها جَيَّدُ وغَـــزُلْ صَــافي رُقِيـــقُ كِـى يُحــى عَمَلْهَــا مَطْبُــوعُ ومِـــنَ الْعُيُـــوبَ نْقِيُّـــا(٢)

وثُكُـــونُ يــــا الله شَطَّـــــة وهي حلة دالة على خشية الخالق تعالى: تزيدها الأذكار عطرا وهاء:

يُكُــون الأمْــة مُؤكِّـد وتُصِيرُ أَفْسُوحُ مِسْنَ النَّسَدُّ الصِّلاة عَلَى مُحَمَّد لَــوَ عُطَــالُو ذِي الْعَطِيّــا(٢)

ومِــنَ الْحَشْــيَة يــا رَبِّ وتطيب عند ذِخسرك ويسدروم عكسى لسسان إيسش كَسانُ يَفْسرَحُ الْعُبَيْسِدُ

إنَّ هذه الحُلَّة، لما اتصفت به ودلَّتْ عليه، هي أفضل ما يلبس من الثياب وخير ما يدّخر ويدسّ، لأن لبسها يثمر الطّهر والنّقاء والتّجوهر والتّنوّر قبل لقـــاء المحبوب:

فَلِبَاسُ ذِي الْحُلَّـة عَنْــدِي لِلتَّقِينِ أَفْخَرُ مَا يُلْبَسَ ومسا يُنتُخسبُ ويُخسبَسُ وأَجَــلُ مَـا هُــو يُطْلَــبُ .. .. .. ..

. . . . .

وعَلَيْكُ مُكُو اتُّكُكِالِي قَبِ لَ أَنْ تُ الْمُنيَّ الْمُنيَّ الْمُنيَّ الْمُنيَّ يا كريم لكسها ليسا

فإِلَيْسَكَ يَسا رَبّ نَرْغَسِبُ أَنْ تُنَـــــوْرْ جســـــــي اَمَـــــــا كَسم لي نَتْمَنُّسي لْبَاسْسِهَا

١)- ديوانه: ٢٠٥-٥٠٣.

٢)- نفسه.

٣)- نفسه: ٢٠٥-٥٠٣.

فحلّة الشاعر، إذا، وإن اتكا في نعتها على عناصر مادية، حُلّه معنوية روحية، ترمز إلى التقوى وتثمر الطّهر والنقاء، وتشع نورا وهداية، إنها تسمو بلابسها إلى أعلى وتغمره بنور الحق، فهي حَريّة بذلك الاهتمام منه وجديرة بتلك العناية، لما تعنيه وترمز إليه من معنى عبّر عنه من خلال غزلياته وخمرياته وطبيعياته، وهو معنى المعاني عنده أو الوحدة المطلقة.

# الباب الثالث

فىي خصائىص شعىرە الفنيــة

# الفصل الأول

فـــي معنى المعنى أو فكرة الوحدة والإنسان المتوحد



يعد القرن السابع الهجري في تاريخ التصوف المتفلسف قرن وحدة الوجود والوحدة المطلقة، فقد رفع ابن عربي وتلاميذه من بعده لواء وحدة الوجود، كما رفع عبد الحق بن سبعين لواء الوحدة المطلقة (۱). وانتقل الإيمان بما من التكتم إلى التصريح، فحار بالفكرتين أفراد الفريقين في كتاباتهم الشعرية والنثرية، وكان مسن أبرزهم في المشرق: صدر الدين القونوي وجلال الدين الرومي ونحيم الدين الاسرائيلي وغيرهم، وبرز منهم في المغرب والأندلس: الشوذي الحلوي وعيسي الدين بن عربي وعبد الحق بن سبعين، وعفيف الدين التلمساني والششتري وقد اضطرت أكثرهم ضغوط الوقت وإكراهاته إلى الرحلة فساحوا في الأرض، واستقر اكثرهم في المشرق، وتركوا آثارهم واضحة فيه.

وكان لتصريحاتهم صدى انقسم العلماء والفقهاء إزاءه ثلاث فيات فية مكفرة، وأخرى معجبة مقطبة، وثالثة آثرت الصمت فلم يصدر عنها موقف معين (١). وكان أكثر المعارضين تشددا في الحكم على هذه الفئة من المتصوفة برهان الدين البقاعي الذي كفر عمر ابن الفارض ومحيي الدين بن عربي (١)، وأبو حيان النحوي الأندلسي الذي نسب إلى الششتري القول بالحلول (١). وابن تيمية الدي ناقش أفكارهم في هذا الشأن وخلص إلى تكفيرهم (٥).

وقد لخص ابن العماد آراء المؤيدين والمنكرين في ترجماته لهؤلاء<sup>(١)</sup>، كما نبّه ابن تيمية إلى خطورة شاعرين من شعراء الوحدة هما: عفيف التلمساني الذي نعته

١)- يراجع في هذا: فوات الوفيات، ٣: ٣٨٣، ونيل الابتهاج: ٣٢٢، وشجرة النور الزكية
 ١: ١٩٦.

٢)- ينظر: شحرة النور الزكية ١: ١٩٦.

٣)- مصرع التصوف أو تنبيه الغبي إلى تكفير ابن عربي: ٢١٣.

٤)- نيل الانتهاج: ٣٢٢.

٥)- مجموع فتاوى ابن تيمية ٢: ١١٥، والفرقان بين أولياء الرحمن وأولياء الشيطان له: ٨٢
 وما بعدها.

٦)- شذرات الذهب، ٥: ١٩٢، ٣٢٩، ٤١٢.

بالفاجر، وأنّ شعره، وإن كان شعرا جيدا،أشبه "بلحم خترير في صحن صيني، وأنه يدرج السم القاتل في كلامه لمن لا فطنة له بأساس قواعده"(١) وأبو الحسن الشّشتري الذي ألحقه بشيخه ابن سبعين، وأشار إلى خطورة أزجاله(٢).

وقد أشار الشيخ أحمد زروق في معرض كلامه عن شعر الششتري إلى المعنى الثالث فيه فقال: إنّه "الفناء و أحكامه(")، والواقع أن هذا المعنى هو المعنى المحور أو هو معنى المعاني كما نعته هو ذاته (أنّ)، وهو ليس إلا فكرة الوحدة الحاضرة المستوياة الثلاثة في شعره كلّه؛ أي وحدة الشهود ووحدة الوجود والوحدة المطلقة، غير أن هذه الأخيرة هي الأكثر حضورا فيه، بل هي الغاية، فحولها طاف وعنها عبر وإليها رمز في غولياته وخمرياته وطبيعياته، كما تبين لنا من قبل ((ق)).

وحدة الشهود حال أو تجربة يعانيها الصوفي في طريق المعرفة، وهي أقصى ما ينشده التصوف الإسلامي السني، وفيها يشهد الصوفي بعين قلبه تجلسي الحس بصفاته في مخلوقاته؛ وتسمى عندهم، كذلك، الجمع والفناء وعين التوحيد أو اليقين (1). و قداشتهر بالتحقق كما علم وقته الشيخ أبو مدين شعيب بسن الحسين الأندلسي الغوث، و من طريقته استقى الششتري مفهوماته الصوفية، و مارس تجاربه الذوقية في المرحلة الأولى من تصوفه، وقد عبر عنها في شعره جاعلا إياها مرحلة أولى من مراحل سفره إلى حضرة محبوبه للفناء فيه و التوحد به؛ فعلاقت

١)- المصدر السابق، ٥: ٤١٢.

۲)- محموع فتاوی ابن تیمیة، ۲: ۲۹٤.

٣)- نيل الابتهاج: ٣٢٢.

٤)- ديوانه: ٨٩.

٥)- يراجع الباب الثاني من هذا البحث.

٢)- ينظر عوارف المعارف: ٢١، والتصوف الإسلامي لأبي العلا عفيفي: ١٧٣ ودراسات لا التصوف الإسلامي لمحمد جلال شرف: ٤٢٨-٤٢٧.

بمحبوبه علاقة حب وقرب وحضور، فهو لا يسلو عنه ولا يغيب، لأنّ مستقرّه في قلبه، وهو فيه يطببه ويرعاه:

والرقي بعد إلغاء الأغيار لا يكون إلا إلى حضرة المحبوب، وفيها يحظم الشاعر بخطاب العناية والرعاية والرضى والقبول؛ فأوقاته أفراح وحاجاته منجزة

ودعاؤه مستحاب:

نَزَّهْنِي وَقَالَ لِي هَذِي حَضْرَتِي ادَّلْكِلْ والبَسِطْ هَـذِي جَنَّتِكِي وافْـرَحْ وافْتَخِـرْ بِسِرُوْيَتِي فاشْكُرْنِي فَاشْكُرْنِي، والشُّكْرُ هُو عَيْنُ الْقَبُولُ إيشْ ما تَطْلُبْ تَرَانِي مَعَكْ ما نَــزُولْ

ائمنَّى عُسليًا واطْلُسبُّ مسا تُرِيدُ عُسبَيْدِي اطْلُسبُ مسا عِنْسدِي بَعِيدُ اَنَا لَكَ أَقْرَبُ مِسنْ حَبْسلِ الْوَرِيدُ فَاطْلُبْنِي فَاطْلُبْنِي تَحِدُ رِضَايَا لَكُ وَصُسولُ إيسشْ ما تَطْلُبْ تَرَانِي مَعَكُ ما نَسزُولُ (٢)

وحبيبه هو الحبيب الحق، يتجلى بجماله لعباده، فيغمرهم بنوره، وتنسال عليهم منحه وأرزاقه؛ إله الحبيب الذي لا يرى الشاعر حبيبا إلى قلبه غيره:

خَبِيبِ عَلْبِ بعينِ و خَبِيبِ عَلْبِ عِنْ الْحَبِيبِ بعينِ و مُ زينِ وجعلي وجعلي زينِ و

١)- الديوان: ١٠٤.

٢)- نفسه: ٢٠٥، ٢٠٦.

نغمَّ عُكِّ وعَلَيْ مِنْ أجرى حِبْسي تحسل هسا المنيسيا وسَــــخُرُ لِــــــــــي و شَــــــفَقْ عَلَيْــــــــــا ونُظِّــــرْ لِـــــي إنسا مُـــ مَثْــ وَاشْ مَـــا كَـــانْ و جَعَلٰ حِينَ زَيْنُ حِينِ بسَـــنع وُلطْـــن هُـــــــــــ خَلانــــــــــي حُــلُ يَــوْمٍ بِــرِدْنِ الْحَبِيــــــنُ بِحَـــــنُ وقَــــرُّبني مَنْـــــو وأذئانــــي وجَعَلْ نِي زَيْنُ وَاللَّهُ وَلَّهُ وَاللَّهُ وَلَّهُ وَاللَّهُ وَاللّمُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي وَاللَّالَّالِمُ وَاللَّالِي وَاللَّالِي وَاللَّالِمُ اللَّالِمُ اللَّالَّالِمُ اللَّهُ وَاللَّالِمُ اللَّالَّ اللَّالَّ 

إنّ امتلاء القلب بالإيمان بالله تعالى ومحبته يثمر الإحساس بمعيته ومشاهدته فحلاله وجماله باديان في الموجودات، وسره سار في أعماقها، فهي في مجموعها دالة عليه في أحديته من غير اتحاد أو حلول ، فالحق تعالى لا يحده حيز وليس كمثله شيء:

يا مَن يُرِيد يَرى الإلَه مَا مَن يُرِيد يَرى الإلَه مَا مِن وَمَسَاد مَا مِن عَيْد وَمَا مِن وَمَسَاد في كُل شَي يَدرى الإلَه مِن غَيْد حُلُول ولا جهات وكُل مَا مُد بِهِ ذَرى يا وَاحِداً لَسِ مُل مَا مُد بِهِ ذَرى يا وَاحِداً لَسِ مُل مَا مُد بِهِ ذَرى يا وَاحِداً لَسِ مُل مَا مُد بِهِ فَرَى

يُنظُ رُ جَمِي الْمَوْجُ ودَاتُ مِسن حَيْسُوانُ ومِسن نَبّاتُ مِسنْ غَيْسرُ حُلُسُولُ ولا جِهَاتُ مُسنَ غَيْسرُ حُلُسولُ ولا جِهَاتُ مُسرَى إِلَهِ اللهِ يَختَبِ رَكُ يُريس وي يختبِ ركُكُ ولا مَثِيس لُ ولا شَسِيهُ (۱)

والمشاهدة مقام لا يدرك إلا بالفناء عن الذات والأغيار والبقاء بالمشلود وحده دون سواه، لأنّ الوجود الحق له لا لغيره:

١)- المصدر السابق: ٢٥٨-٢٥٩.

٢)- نفسه: ١٥١، ١٧٧.

 انا عندما نفنسي دايما نفنسي دايما نفنسي دايما نسرى المغسي المنفسني المنفسني السري المنسسة وربي السي السي السي السي السي السي

وهو يحدد نوع هذه المشاهدة وحدودها، فهي مشاهدة قلبية معنوية لا بصرية حسية ، فالحق أسمى من أن تدركه الأبصار، وأبعد من أن يحده خيال، وكل ما تصوّره الخيال فهو بخلافه:

دَعْ عَسْلُ عَسَالُمَ الْسَخَيَسَالُ واحْسَذَرْ تُشْسَاهِسَدْ لُسو مِشَالُ فمسا تَسرَى ألْسَ مُسحَسالُ

بِ اللَّهِ وَ الرَّا اللَّهُ الْهُمْ فَ الْهُمْ فَ اللَّهِ اللَّهُ اللَّ

وغاية الشاعر من شهوده الوصول إلى الانصهار في الحضرة والفناء في المحبوب بصورة كلّية، تَمّحي فيها الرسوم والحدود، إنها الوحدة المطلقة التي ليست وحدة الشهود في تجربته إلاّ خطوة في سبيل الوصول إليها والتحقّق بها:

وإذا تَغِيب عَسنِ الْسوُجُسودُ وتَفْنَى حَقَّا فَ الشَّهُ وَ فَسلارُ سُسومُ ولا حُسدُودُ

ولا طَــرَفْ ولا وَسَـطْ افْهَنْــيْ قَــطْ افْهَنْــيْ قَــطْ افْهَنْــيْ قــطْ (٢)

لكن الشاعر يجعل وحدة أخرى طريقا إلى وحدته المطلقة بمحبوبه، هـــي: وحدة الوجود.

١)- المصدر السابق: ١٠٤.

۲)- نفسه: ۱۷۸.

٣)- نفسه: ١٧٩.

#### ٧- وحدة الوجود:

وحدة الوجود فكرة فلسفية قديمة، عرفها الهنود (١) كما عرفها فلاسسفة الأفلاطونية الحديثة (١)، غير آنها لم تظهر في صورتما النظرية المكتملة في التصوف الفلسفي الإسلامي إلا مع ابن عربي: "فهو أول من أرسى دعائم مذهب كامل في وحدة الوجود، وظل حتّى اليوم الممثل الأكبر لهذا المذهب (٢). وقد بسط الفكرة في كتابيه فصوص الحكم والفتوحات المكية وأكدها ببعض أشعاره فيهما، وهو في معظم شعره في ديوانيه معبر عنها أو رامز إليها، كما جعلها عمر ابن الفارض معاصره محور شعره (١). وصرّح كما إلى حدّ الغلوّ عبد الكريم الجيلي في كتاب، الإنسان الكامل، ومؤدّى الفكرة هو أنّ: الوجود في أصله حقيقة واحدة، هي وحدة الحق والخلق إذا نظر إليها من جهة الأحدية فهي الحق، أو نظر إليها من جهة التعدّد، فهي الخلق، أو نظر إليها من جهة التعدّد، فهي الخلق، فالحق والخلق والخلق وجهان لحقيقة واحدة وهما اسمان لمسمّى واحد، يقول ابن عربي:

فَالْحَقُّ خَلْقٌ هَذَا الْوَجْهِ فَاعْتَبِرُوا مَنْ يَدْرِ مَا قُلْتُ لَم تُخْذَلُ بَصِيرَتُهُ جَمْعٌ وفَرْقٌ فإنّ الْعَــيْنَ واحِــدَةٌ

وَلَيْسَ خَلْقاً بِذَاكَ الْوَجْهِ فَادَّكِرُوا وَلَيْسَ يَدْرِيهِ إِلَّا مَانْ لَـهُ بَصَـرُ وهْيَ الْكَثِيرَةُ لا تُبْقِي و لا تَــذَرُ<sup>(0)</sup>

ثم يقول بعد الاستدلال بفكرة العدد في هذا الشأن: "ومن عرف ما قرّرناه في الأعداد وأنّ نفيها عين إثباتها، علم أنّ الحق المتره هو الخلق المشبه، وإن كان تميز

١)- ينظر: أديان الهند الكبرى لأحمد شلبي: ٩٣.

٢)- ينظر: أفلوطين رائد الوحدانية لغسان خالد: ٣٤.

٣)- التصوف الإسلامي لأبي العلا عفيفي: ١٧٥، ودراسات في التصوف الإسلامي لحسله جلال شرف: ٤٨٧ ومطالعات في الشعر المملوكي والعثماني، بكري شيخ أمين: ٢٤٠.
 ٤)- ديوانه: ٦٦ وما بعدها، وشعر عمر ابن الفارض، دراسة في الشعر الصوفي لعاطف جودة نصر: ٢٢٦ وما بعدها.

٥)- فصوص الحكم: ٧٩.

الحلق من الحالق، فالأمر الحالق المحلوق، والأمر المحلوق الحالق، كلّ ذلك من عين واحدة، لا بل هو العين الواحدة وهو العيون الكثيرة"(١).

وقد أنكر هذه الفكرة الكثير من العلماء ونقدوا دعاتها نقدا لاذعا، ذهبوا فيه إلى عزوهم إلى الزندقة والكفر<sup>(۲)</sup>؛ والفكرة ذاتها في نظر بعض الباحثين المتأخرين، ضرب من الأوهام وخطر على الأخلاق، يأتي على قواعدها من الأساس<sup>(۲)</sup>.

وكما كان للفكرة منكروها كان لها مؤيدون دافعوا عنها، وعـــبر عنـــها بعضهم في أشعاره من أمثال أبي الحسن الششتري وعبد الغني النابلســـي، ومحمـــد البوزيدي وأحمد زروق وأحمد بن عجيبة، وحسن رضوان وغيرهم(1).

ولقد تفنّن الشّشتري في عرض الفكرة في شعره، ليتجاوزها، بعد ذلك، إلى القول بالوحدة المطلقة، وهي الفكرة الغاية والمعنى المحور في شعره؛ فهو يــومن بالوحدة الكلّيّة التي تنتظم عناصر الكون في وحدة واحدة غير قابلــة للانقســام، فيقول:

يسا تَسرَى إيسشْ ذَا مَسنْ هُ سَنْ هُ سَدَى مَقْسُومْ (٥) رُدُّ ذَا مَسسَعُ ذَا كَسسْ تَسرَى مَقْسُومْ (٥)

والمحقّق في نظره، هو من يرى الحق وما خلق كلّــاً واحـــدا، ذلــك لأن الموجود بحق هو الله، وما عداه ولا يتحقّق وجوده إلا به وحده:

١)- المصدر السابق: ٧٨.

٢)- ينظر على سبيل المثال: مصرع التصوف للبقاعي: ١٥٠ وما بعدها.

٣)- ينظر: التصوف الإسلامي لزكي مبارك: ١: ١٥٥، ١٥٧ والصوفية في نظر الإسلام لسميح عاطف زين: ١٢٠.

٤)- ينظر: إيقاظ الهمم، ٢: ٢٠٢-٢٠٣، وشرح تائية البوزيدي: ٧٩، والتصوف الإسلامي
 لزكي مبارك، ١: ٢١٥، ٢٢٢.

<sup>0)-</sup> الديوان: ١٧٣.

بِ فَ صَدِرْ وبِ الرُّو كُلُّهَ اعِنْ دَ نُظْ رُو كُلُّهَ اعِنْ دَ نُظْ رُو ويُشَ اهِذْ ويَسْ مَعْ وشَعْنُ هَا تُشَعْثُ عَ (۱)

واش مَا تَنْظُرُ بِعَيْنَكُ مَا تَنْظُرُ بِعَيْنَكُ مَا تَنْظُرُ بِعَيْنَكُ مَا تُنْظُرُ بِعَيْنَكُ مَا يُحَقِّرِ الأَشْيَا الْكُلُلُ وَاحَدُ كَيْرَاهِا الْكُلُلُ وَاحْدَادُ كَيْرَاهِا الْكُلُلُ وَاحْدَادُ كَيْرَاهُا لَا يَعْفِيهَا الْمُعْلِيقِيلَ اللّهُ الْمُعْلِيلُ اللّهُ اللّهُ

ثم إن هذه الحقيقة كامنة في كلّ موجود، وهي التي تحقق الوحدة المعنويسة بين الحق والخلق، وقد تحقق الشاعر كها فعبر عنها بقوله:

> مَخبُوبِي مَالُو قَرِينَ عُرَفْتُ و حَقّاً يَقِينَ كُم يَحْدَجب لِلعَادِفِينَ

فِي كُلِّ شَيِّ قَدِ اخْتَلَطُ افْهَمْ نِي قَصِطُ افْهَمْ نِي قَصِطُ

وكمون الحقيقة في الموجودات هو الأصل، وهو الذي تحقق به وحدةا أو جمعها، وما تجليها في مظاهر الموجودات على اختلافها إلا مرايا عاكسة لهذه الوحدة، وما أسماؤها غير تعدد ألفاظ، قد توهم المحجوب بالتفريق والتعدد، لكنها في منظور العارف المحقق جمع لا فرق فيه:

يُفَرِّقُ مَحْمُوعَ الْقَضِيَّةِ ظَــاهِرًا ويَحْمَعُ فَرْقاً مِــنْ تَدَاخُلِــهِ فُرْنَــا وعَدَّدَ شَيْئاً لم يَكُنْ غَيْــرَ وَاحِــدٍ بالفاظ أسماء بما شـــتت المعــن<sup>(۱)</sup>

وليس الكون في حقيقة الأمر غير مخلوق له وحجاب عليه، فـــإذا ارتفـــع الحجاب تجلى الحق الواحد، وهو معنى لا يدركه غير العارف الواصل:

قَـــولِي إنْ تَكُـــن عَـــادِف الـــت إلّــا مَـــع حَقِّــك مــا سِــــواه فَهُــو مِثْـــو

١)- المصدر السابق: ١٨١-١٨٢.

٢)- نفسه: ١٧٧.

٣)- نفسه: ١٧٤ ، ٨٨.

٤)- نفسه: ١٢٧.

إنَّ الحقيقة واحدة وإن بدت متعددة ومتكثرة في مظاهر الكون المتنوعة، فعناصر الوجود من الواحد صدرت وإليه تعود ومنه تستمد حقيقة وجودها، فكما أنَّ الألِف أصل الحروف وهي وحدة، فكذلك الحق والخلق، أو الله والعالم، إذا تجاوز العارف موطن الابتلاء بالفرق بينهما، لم يجدها غير وحدة، هي وحدة الحق سبحانه:

والْحُسرُوف مَنْسو ظَهْسرَات عَسنْ ذَاتِ الْألِسفْ صَدْرَات مِسنْ وُجُودُهَا الْفَحْسرَات في وُجُسودَكُ الْحَشَسارُوا بَعْسدَما فَسارُوا غَسارُوا الألف وَاحَدْ (\*) هُ لَكُ لَو كُلُسو خَلْلَ الْبُسا مَسعَ التَّسا وَكَذَلِكَ السَلَّامُ مَسعَ التَّسا وَكَذَلِكَ السَلَّامُ مَسعَ الْيُسا أَنْستَ هُ الْأَلِفُ والأَحْرُوفُ والْحَرُوفُ والْحَرَوفُ والْحَرُوفُ والْحَرَوفُ والْحَدَوالِمُ كُلُسهُمْ فِيكُ

فلا وجود حقيقي إلا وجود الحق، وما مظاهر التكثّر في العوالم إلاّ تعــدد لصورة الوحدة، كتعدد الجوز و هو شيء واحد:

مَا نُصِمُ إِلاَ وَاحَد فَافْهُمْ يَا صَاحْبِي وَالْكَثْرَة مِفْلُ كَفُرَة مِفْلُ كَفُرَة مُفْلًا كَفُرَا الْعَجَالِيقِي (\*\*)(١)

فالعلاقة بين الباطن (الحق) والظاهر (الخلق) هي علاقـــة خفــــاء وتجـــل، فالوجود واحد هو الحقّ الأحد، وما سواه فهو منه ودال عليه:

يَا مَنْ بَدَا ظَاهِرْ حِسِينَ اسْتَتَرْ

 <sup>\*)-</sup> يرمز الألف من حيث كونه أصل الحروف، والعدد واحد من حيث اعتباره أصل الأعداد
 في المنظور الصوفي إلى الواحد، وهو الحق. (ينظر روضة التعريف، ١: ٣٢٥).

١)- الديوان: ١٥٩-١٠٨.

<sup>\*\*)-</sup> الشاعر يرمي إلى تأكيد فكرة الوحدة، وقد رآها في الجوز وقمره؛ فهو واحد على الرغم من كثرته، فثمرة واحدة منه تنبت شجرة واحدة تثمر جوزا كثيرا متشابها، وأغلب الظلف أنَّ الشاعر قد عنى هذا وليس كما ذهب المحقق في تخريجه وتأويله للفظة العجابي، أنما الجوز المفرغ أو المنحوّخ (ينظر الديوان: ٩٨).

۲)- نفسه: ۱۰۰.

كت اظهر را علم علم علم علم علم علم اخت د المحت المحت

إنّ معنى الوحدة بين الحق والخلق هو ما يقصده الشاعر ويدعو إليه؛ فالحق هو وحده الموجود، وهو وحده الفاعل في الوجود والمحرك لأجزائه وعناصره، وما سواه أغيار ينبغي أن تطوى وأن تتجاوز، لأنّ ما وراءها هو مقصد العارف، وهو النور الذي إليه انجذابه، والمحبوب الذي إليه شوقه وحنينه، لأنّ حضوره وبقاءه لا يتحققان إلا بالفناء فيه والاتحاد به:

خُروذِ الْوُجُرودُ كُرسلَّا عُلْس فَلاً عُلْس فَلاً عُلْس فَلاً مِرْ الْمُنْسلَة وَاجْعَلْ مِرْ الْمُنْسلَة مَرْكُب في بَخْر السمَا عَلَى الْسَمَا في بَخْر السمَا عَلَى الْسَمَا في الْمُحَرِّكُ لُرو واحَدْ هُرُو الْفَعُسالُ واحَدْ هُرو الْفَعُسالُ فازْهَدُ في ذِي الأُغْيَسالُ والْسَانُ في الْمُحَسلَة في ذِي الأُغْيَسالُ والْسَانُ في الْمُحَسلَة في أَلْمُ سَلَّة

وهذا الإقرار بوجود الخلق عند الششتري ليس إلا مرحلة لإقرار الوحدة الكلية بين الخلق والخلق، فيبقى الواحد ويتلاشى السّوى وتغيب الأغيار: الكلية بأردا وأحَـد لَـيْسَ اثْنَـيْن وفي هَـدَا الأمـر حَـارُوا

١)- المصدر السابق: ١٣٥.

٢)- نفسه: ٢٩٨.

مِن حَسَمَ أَنْسَعَ الْمَسَا وَلَى حَجَسَرَ الْسَمَا لُسَارُو الْسَمَا لُسَارُو الْسَمَا الْسَارُو الْمَسَادُ وهُسَوَ وَاحَسَدُ كَيْسَانُ لُكُسُونَ احْسَا الْسَيْنَ (۱)

وهو يصرّح بهذه النقلة النوعية في تجربته الصوفية، وأنه قد بلغ في ترقيب حضرة الكمال وفنى فيها، وهو فناء يتطلب تغييب السّوى وتجاوز الظلال وعسالم المثال إلى عالم الكمال، حيث الحق ولا شيء سواه، فيقول:

تُرْجَعْتُ حَرْفِ اللهُ يُفْهَمْنِ مِنْ بَحِرِ التَّوْجِيدُ خَلُصْنِي مِنْ بَحِرِ التَّوْجِيدُ وأظهَرُ في فِي شَاطِي التَّفْرِيدُ فِي عَيْنِ إِنْسَانِ التَّحْرِيدُ

خَرِجْتُ فِي تِلْكَ النَّظِرَا عَنْ السِّوَى و عَنْ عَيْنِي (<sup>۲)</sup> ويقول:

> تَخَيَّبُتُ عَنْ ظِلالِسي وعَنْ رُنْبَ بَدِهِ الْمِثَالِ وعَنْ رُنْبَ بَالِهِ الْمِثَالِ إلى حَضْرَةِ الْكَمَالِ(")

١)- المصدر السابق: ١٥٧.

٢)- نفسه: ٢٧٩.

٣)- نفسه: ٣٣٣.

٤)- نفسه: ٢٣٢.

خلق، فلا موجود بحق غيره، فهو الموجود وغيره وهم وخيال وعدم في الحقيقة (١). إذ لا وجود للأغيار إلا في الضمير، وقد أورد لسان الدين بن الخطيب في روضته أسماء المشهورين من دعاة هذه الفكرة، فذكر منهم أبا عبد الله الشوذي وابسن دهاق، وأبا محمد عبد الحق ابن سبعين، وابن مطرف الأعمى، وابن أحلى والحساج المغربي، وأبا الحسن الششتري، وغيرهم من أهل شرقي الأندلس ووادي رقوط. وقد خص الششتري منهم بالنعت، فقال: إنّه من أصحاب ابن سبعين، كما أنه من كبار الداعين إلى هذه الفكرة، وذكر بعض شعره في هذا الجال(١). كما ذكر قول ابن سبعين الذي ينص فيه على سبقه إلى هذه الفكرة، وإنه استقاها من الكتاب والسنة (١).

وكان من أبرز دعاتما في المشرق نجم الدين بن إسرائيل، وعفيف الـــدين التلمساني وابن سودكين، وغيرهم (١).

والواقع أن أبا الحسن الششتري، كما ذكر لسان الدين، يعد أبرز الداعين إلى فكرة الوحدة المطلقة، قد حفل بها ديوانه تلميحا وتصريحا؛ فقد رمز إليها في شعره الغزلي بليلى التي أحضرها وغيب غيرها، وحسدها في خمرياته فحعل الخسر والكأس، والساقي والنديم كلا واحدا، وكذلك فعل في طبيعياته عندما أعطى للشمس قوة التوهيج والسطوع، وجعل الظل يمتزج بها ويضمحل ويرول أمام ضيائها وإشعاعها.

١)- ينظر: شفاء السائل: ٥٢، والمقدمة، ٢: ٥٨٩، وروضة التعريف، ١: ٥٠٥ ودائسرة
 المعارف الإسلامية ٥: ٢٧١.

٢)- روضة التعريف ١: ٢٠٩-٩٠٣.

٣)- نفسه: ١: ٦٠٨، ونصه، قوله: "وقال الشيخ عبد الحق في بعض كتبه، وهذا الذي لربه ان ننبه عليه، هو مما لم يسمع في عصر، ولا قبل إنه ظهر في دهر، ولا مما دون أو علم في فلاة ولا حضر، وهو مأخوذ من كلام الله ورسوله".

٤)- ينظر: فوات الوفيات، ٣: ٣٨٣، وشذرات الذهب ٥: ٣٥٩، ٢١٢.

فالوحود في نظره واحد لا تعدد فيه، فالحب منه وفيه، والخطاب منه وإليه، وهو الحق الواحد الذي لا ينبغي أن يرى العبد له غيرا:

لاش تُبْصِ رُ مُ سُفَرَق والتَّفْرِي فَ مُحَ الْ وَتَحْعَ لَ الْمُحَ الْ وَوَصَ الْ وَتَحْعَ لَ الْمُحَ الْ وَوَصَ الْ وَوَحَ الْمُ اللهِ مَ اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَ اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَ اللهِ مَ اللهِ مَا اللهِ مَ اللهِ مَا الله

والعاشق الحق، هو ذلك الذي لا يعشق غير الحق، ولا يرى في الوجــود سواه، يقول:

يَا مُدَّعِي الْحُبِّ أَمَا تَسْتَحِي تَنْظُرُ بِالْعَيْنِ إِلَى غَيْرِنَا يَا فَانِياً لَوْ كُنْتَ لِي عَاشِقاً لَا الْوَاحِدَ الْخَالِقَا<sup>(۱)</sup>

فالحق الواحد هو واجب الوجود، وهو الغني الباقي، المستقل بذاته، الثابت وجوده وأمّا غيره فمخلوق له، فقير في وجوده إليه؛ فوجود الحسق هسو الوجود الثابت و أمّا وجود غيره فوهم من الأوهام:

لَــنِـسَ إِلَّا أَيْسَسُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَسَلًا قَــد حَمَـعُـتَ الآنَ شَـنَـلًا إذْ سَـمِعُـتَ مِـنَّـي قَــوْلًا(٢)

فالوجود واحد هو الحق، وما عداه فأوهام؛ فهو الأيس وغيره الليس، والأغيار لا اعتبار لها إلّا من حيث كونها قشرا وسترا يحجب الحقّ عن الأنظار، فإن اسقطت بان الحق وزال الحلق، والصوفي الواصل هو الذي يؤمن بهذا ويتحقّق به:

هُوَ الْحَقُّ ثُمَّ اللَّيْسُ كُلُ مَا سِوَاهُ أَرَى لَيْسُا ولَكِنَّهُ غَطْهِي وَلَسْتُ أَرَى غَيْرًا إِذَا مَا لَحَظَّتُهُ وَمَنْ يَلْحَظِ الأوْهَامَ لَم يَشْهَدِ الْقِسْطَا(1)

١)- الديوان: ٢٣٥.

۲)- نفسه: ۲۰۱، ۸۰

<sup>\*)-</sup> الأيس: مصطلح فلسفي صوفي معناه: الثبوت أو الوجود الثابت (الديوان: ٥٣).

٣)- نفسه: ١١٩.

٤)- نفسه: ٥٤ ، ١٤٤.

والحق هو الفاعل وهو المحرك، وما النّاس في حقيقة الأمر إلاّ صور هـــو ماســكها ومحركها:

عَدِّ عَن الْوَهُم والْحَيَّالُ مَا النَّاسُ إلاّ كَمَا الْحَيَالُ

واستغيل الفيخسر والنظسر ف انْظُرْ إلى مَاسِكِ الصُّورُ(١)

ذلك أنَّ الكون في عمومه، في نظرالشاعر، وهُم لا وجود ثابت لـــه، لأنَّ الإيمان بوجود ثابت للكون قول بوجودين، وهو في منظور الشاعر شِـــرك ينبغـــي تحاوزه بنفي ما سوى الحقّ؛ فرفض السُّوى فرض على الصوفي الموحَّد، يقــول في النّونية:

وَلَيْسَ بِشَيْءٍ ثَابِتٍ هَكَــٰذَا الْفَيْنَــا ولم نُلْفِ كُنْهَ الْكُوْنِ إِلَّا تُوَهِّماً بِمِلَّةِ مَحْوِ الشِّرْكِ والشَّكِّ قَدْ دَنَّا(١) فَرَفْضُ السُّوَى فَرْضٌ عَلَيْنَا لأَنَّكَ

ثمّ إنّ إسقاط هذه الأوهام وتجاوز خيالات الإنسان وتصــوراته في هــذا الشأن شرط في الوصول إلى حضرة المحبوب والتحقّق بأحديته، حيث هــــو ولا شيء معــه:

إِنْ شِيئَتَ تَفْهَمْ ذَا الْكَلامُ وتَـرْتَـقِـي عَـن ذَا الْـمَقَـامْ افسطَع خيالاتِ الأنسام وقُلْ هُــوَ الله فَقَـطُ افْهَمْـــــيٰ قَــطٌ افْهَمْــــــيٰ قَــطٌ

وهو يدعو إلى الإيمان بالوحدة المطلقة، فهي عقيدة المحقِّق التي يــرى مــن خلالها الكلِّ واحدا:

ويرى جَمْعِ الْمَشَاهِدُ مَنْ يَكُنْ مِثْلِى مُحَقِّنَ والشَّــرَابُ والْكُــلُّ وَاحَــدُ (١)

يَنْظُر الْكَاسَاتِ والأَدْنَانُ

١)- المصدر السابق: ١٤٤.

٢)- نفسه: ۲۲، ۲۱.

٣)- نفسه: ١٨٠.

٤)- نفسه: ٢١٤.

إنَّ الشَّاعر لا يكتفي في شعره بإثبات الوحدة المطلقة إثباتا نظريا، بـل ينشد التحقّق كما ذوقيا، فأعز ما يطلبه وغاية ما يصبو إليه، أن يتحقّق لـــه مقـــام الجمع بمحبوبه، فيفني فيه ليبقى به؛ فهو إذا تحقّق له هذا المعـــني صــــاح مزهــــوا، مستثمرا عناصر طبيعته الجميلة من حوله، قائلا:

دُخَى غَيْهَبِ التَّفْرِيقِ قَدْ زَالَ واشْمَطًّا وأَقْبَلَ صُبْحُ الْجَمْعِ بَعْدَمَا شَطًّا وَادْحَضَ لُورُ الْأَلْسِ سُدْفَ دُجُنَّتِسِي فَاصْبَحْتُ لا أَشْكُو فِرَاقاً ولا شَحْطًا(١)

وقال معبّرا عن فنائه وتوحُّده:

شَـنس مَـعَ ظِلَّـي اخْـتَلَط واخْتَفَـت عَنْـي الْحُـدُود (٢)

إنَّ تغييب الذَّات بغية الوصول إلى المحبوب والفناء فيه بالكلية، هـــو مـــا يحرص الشاعر على تحقيقه، لأن الحياة والبقاء الحقيقيين في نظره هما ممـــا يعقـــب الفناء، ويكونان من ثماره؛ فبالفناء تنقشع السحب وتتراح الحجب وتنكشف الحقيقة؛ يقول:

ف أف نى ع ن الإحساس ترى عبر (٢)

والفناء بما يثمره ويؤدي إليه هو مقصد الشاعر وغايته في خمرياته الروحية التي يتّحد فيها الشراب بالزجاج، والنديم والساقي، ويضحى الكلّ واحــدا، هــو المعنى الباقي الذي يفني فيه الشاعر ليبقى:

فے کُے لُ کَاسِي رَاحِے مَعْزُوج أنسا الزُّجَساجُ أنسا الْحَمْسرَا مِسنْ سَسكْرَتِي لم تَعْقِلْنِسي تَرْجَمْتُ حَرْفَا لا يُقْدِرًا مَدِن لِي بِفَاهُمْ يَفْهَمْنِدي أنا السَّامِ أنسا السَّامِ زَادَتْ بِالْسِي أَشْوَاقِسِي

١)- المصدر السابق: ٥٣.

٢)- نفسه: ٢١٧.

۲)- نفسه: ۲۸۷.

# فَنِيتُ فِي مَعْنَى بَاقِي

وهذا الفناء في المعنى الباقي هو ما ينشده الشاعر في معراجه العرفاني، فهو يتغيا فناء حقيقيا يفنيه عن ذاته وعن السوى ويبقيه بعد فنائه بمحبوبه ومعشوقه:

فَ مَعْ نَى حُبِّى الأَلْفَى الأَلْفَى الأَلْفَى الأَلْفَى الأَلْفَى الْمُنَا وَقُلَا وَأَلْفَ الْمُنَا حَفَّا

فَوَجْدَدٌ بَدِينَ فَقْدَدِيْنِ وحَيَاةٌ فِي فَنَدِالًا فِي اللَّهُ إِنَّا اللَّهُ إِنَّا اللَّهُ إِنَّا اللَّهُ اللّلْمُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّاللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الللَّهُ اللَّلَّ اللَّهُ اللَّلَّ اللَّهُ

إن عملية الفناء الصوفي هي عملية تفاعل بين حق وخلق أو بين مجسوب ومحبّ؛ فهي بين مطلوب هو الحقّ وطالب هوالخلق الذي ينشد العودة إلى عالمه والتحقق بما فيه من معان وأنوار وأسرار، تحققا يذيب الفوارق ويجمع الأضداد ويوحّد بين المحب والمحبوب، يقول:

واجْعَالِ الْوجُودُ حَيَالَاكُ وَافْنَدَى بِيسَهُ حَثَّى تَكُنْكُ وَاخْدَى لِيسَهُ حَثَّى تَكُنْكُ وَالْمَا هُد إيَّسَاكَ أَنْ تَقُسُولُ أَنْسَا هُد واحْدَرُ أَنْ تَكُسُونُ سِسَوَاهُ حَيْسِرَى هِد لِمَسَنْ هَسَوَاهُ حَيْسِرَى هِد لِمَسَنْ هَسَوَاهُ

فَعِنْدَ شُهُودِكَ الأسْرَارَ مِنْهَا فلا تَكُ غَايِباً في الْكَوْنِ عَنْهَا

١)- المصدر السابق: ٢٧٩.

٢)- نفسه: ١٤٤.

٣)- نفسه: ٢٥١.

# ووَحُدْ واتَّحِدْ كَيْ مَسَا تَكُنْهَا فَمَسِنْ فَهِسَمَ الإشَسَارَةَ فَلْيَصُنْهَا وَحَدْ واتَّحِدْ كَيْ مَسَا تَكُنْهَا وَالْسَنْسَانِ (١)

ومقام الفناء المثمر للبقاء لا يدرك إلا بالمخالفة، ذلك لأنه غاية الدين السي تستحق من أجل التحقّق بما التضحية بأمور للحصول على مخالِفاتها؛ فبقاء الصوفي في فنائه وحياته في موته ونجاته في غرقه وجبره في كسره و صلاحه في فساده وستره في عريه، وإثباته في محوه وصحوه في سكره. إنّ الأضداد تتضايف في عالم الشاعر وتتآلف وتنصهر في وحدة كلية جامعة؛ وهذا المعنى هو ما يسعى الشاعر إلى إقراره والإعلان عنه، فيقول:

لَسْتُ أُصْفِي لِغَتِي لِغَتِي لا ولَكِنَ عِنْدِي مَنْ يَمُوتْ يَبْقَى حَتَيْ الْفَرْدُتَ الْبَقَبِ الْفِكْدِ والجُمَدِ والجُمَدِ فِيكُ (٢) مُرْدَا قيمة الفناء والسبيل إليه:

ولْتَدعُ مَسا سِسوَى الْحَسسَ

فَالْفَنَا هُـوَ غَايَـةُ الـدِّينِ أَنْ نَمُـوتْ، فَمَـوْتِيَ يُحْيِينِـي (٢)

ولا يحظى بعناية الحق ومعيته، ولا يستشعر لذة الوصال به والقرب منه من لم يفن عن ذاته و لم يمت نفسه، فيتجرد من كلّ شيء سوى الحق، لأنّ بقاءه به لا بغيره:

مِسن لُحَسج بِحَسارَكُ ويَنْقَسامُ جِسدَارَكُ تَنَسالُ اخْتِيَسارَكُ وتَعْلَسم بِالْسو

١)- المصدر السابق: ٢٤٦.

٢)- نفسه: ٢٩٦، ١٧٥.

٣)- نفسه: ١٣٠.

وما أشار الشاعر إليه من فناء عن الذات وعن العالم وعن الشعور بذلك، هو الذي يفضي إلى الاتصال بالحق، وهو آخر مقامات المحبين، وفيه "يكون العاشق هو عين المعشوق، والمعشوق هو عين العاشق، فيصير عشق النفس إذ ذلك للله المن من حيث إنما هي ذات محبوبها، و تستعد بهذا الكمال لقبول الصور الروحانية الفائضة من معدن الجمال الكلي، وتحبه حبا مفرطا و تتجوهر به"(٢) والشاعر كما يبدو من خلال شعره، قد بلغ هذا المقام وتلذّذ بأسراره وأنواره، فأحس بحضوره، بعد أن تحقق له البقاء بعد الفناء والحياة بعد الموت، وتجاوز بحر الحيرة إلى شاطئ الثباب واليقين.

إنّ الشّاعر في هذا المستوى من الوحدة، وهو الأوفر حظا من حيث حضوره في شعره، يدور حول ذاته، قد اختزل فيها الوجود كلّه، فخاطبها بلسان الحق، ومنحها وجودا مطلقا، وخصها بعشقه وخطابه، وما ذلك إلاّ لاعتقاده ألها ذات محبوبه، وأنه عندما يخاطبها فإنما يخاطب محبوبه ويعشقه عندما يعشقها، لأنمما واحد في نظره.

إنها الأنانية التي سرت في شعره وانتظمته، كما انتظمت الوحدة أحزاء الكون المتعددة، الأنا الجديدة المتمخضة عن تجربة الشاعر العرفانية العميقة، وهي أنا متألهة ناطقة بلسان الحق، لأنما اتحدت به صفات وأسماء؛ فهي هو وهو هي، وساعدا ذلك لا اعتبار لوجوده:

ما شِمْتَ مِن بَرْقِ الْأَنَانِيَّةِ الَّــــيَ فَالْتَ الْنَانِيَّةِ الَّــــيَ فَالْتَ الْنَ الْنَانِيِّةِ اللَّهِ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَ الْنَ الْنَ الْنَانِقُ الْنِيْنِ الْنَانِقُ الْنِيْنِ الْنَ الْنَانِقُ الْنِيْنِ الْنَانِقُ الْنِيْنِ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنِيْنِ الْنَانِقُ الْنِلْنِقُ الْنِلْنِيلُونُ الْنِلْنِيْلِقُ الْنِلْنِقُ الْنِيْنِ الْنِلْنِيِقُ الْنَانِقُ الْنِلْنِلْنِيْلِقُ الْنِلْمُ الْنِلْنِيْلِقُ الْنِلْنِيْلِقُ الْنِلْمُ الْنِلْنِيْلِقُ الْنِلْنِيْلِيْلِقُ الْنَانِقُ الْنِلْمُ الْنَانِقُ الْنَانِقُ الْنَانِقُلُولُ الْنِلْنِيلِيِلْلِيْلِقُ الْلِيلِيْلِيلُولُولُولُولُولِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُول

شَعَرْتَ كِمَا مَنْظُومَةً وَسَـطَ الشَّـغْرِ يَقُولُ أَنَا والْوَهْمُ مَا جَـرٌ لِلْغَيْـرِ<sup>(٣)</sup>

١)- نفسه: ٢٥٧.

٢)- مشارق أنوار القلوب، لابن الدباغ: ٥٥.

٣)- ديوانه: ٤٤.

هذه الأنا هي الإنسان الكامل الذي خلقه الحق حل وعلا فأحسن خلقه، ومنحه من القدرة والحياة ومن البهاء والجمال، ما جعله مثالا دالا علسى الواحسد الأحد، يقول في هذا المعنى:

وصفّاتِسي أثبت مِنْهَا صفّاتَسكُ وحَبَساتِسي حَعَلْتُ مِنهَا حَبَساتَسكُ حُسرٌ كَاثُسكُ بِفُدْرَتِسي لا بِسلَائِسكُ

مَا لَى شَهِ ولا نَسَظِيرٌ لَقُلُ لَى ذَا فِي كُلِّ جِهِ النَّالِ الْمُثَلِي وَالنَّ جِهِ النَّالِ الْمُثَلِي المُثِيرِ وَلَا الْمُثَلِي المُثَلِي المُثَلِيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِّيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِّيلِ المُنْسِيلِ المُنْسِيلِ المُثَلِيلِ المُثَلِّ المُثِلِيلِ المُنْسِيلِ المُنْ المُثِلِيلِ المُنْسِيلِ المُ

والفقير في نظر الشّاعر هو الإنسان الكامل المتصف بصفات الحسق، فيخاطبه خطابا يهزّه ويشعره بقيمته في أنّه المعنى الّذي خلق الله الوحود لأحلسه، وأنّه مثاله على أحديته في خلقه، فيقول:

> یا فیسر است منا تعسم ل یه عسلی الاکسوان وادگسل اس نسم شی مشک اختسل (۲)

۱)- دیوانه: ۲۰۱-۲۰۱.

٢)- نفسه: ١٤٨ -٥٨٢.

۲)- نفسه: ۱۹۲، ۱۱۲، ۱۲۷.

إنَّ الشَّشتري وهو يخاطب الفقير الواصل المتحد بالحق والمتحوهر به، إلما يخاطب ذاته التي يجد في جمعها مع الحق سعادته المنشودة، كما في قوله:

اسْمَع يَا أَبْدَعُ مَـخـلُـوقُ هِمْ بِـمَنْ شِفْتَ وابْـقَـى مَطْلُـوقُ الْـتُ هـُ الْعَـاشِـقُ والْـمَعْشُـوقُ

وإلَّ مَعْ نَى الْحَرِيْرُ وَالْبَ مَعْ نَى الْحَرِيْرُ وَالْبَ مَعْ نَى الْحَرِيْرُ مَلَّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ مَا وَلَى اللَّهِ اللَّهُ اللَّ

وذاته التي هي ذات المحبوب، من حيث الهوية، ذات متفردة و متميزة، لا شبيه لها ولا مثيل:

تَحِيَّةُ مَعْنَاهَا رُوحٌ لَهَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ الل

وهي ذات مطلقة لا يدانيها شيء ولا تحدّ بوقت أو جهة، قد ذابـــت في وحدها الأضداد واستغنت عن كلّ ضرورة فلا وجد ولا فقد:

كَــس لِذاتِــي حَــد ولا لِيهَــيا شَــبها ولا لِيهَــية ولا لِيهــية ولا وُخــد ولا فَقــد ولا وُفــية وحيهــاً الله

إنها الأنا المنطوية على كلّ شيء والذات الجامعة لكلّ شيء، فهي الوحدة المطلقة التي سرى معناها في كلّ شيء وصهرت كلّ شيء:

اخسرَزْ تَطْلُب شِسى بَسرًا ولا تَجِدُ شِسى بَسرًا مَوْجُودُ لَسسْ يَخسرُجُ عَسسنُكْ ذَرًّا كُلِّ شِسى مُس فِيك مَوْجُودُ

١) - المصدر السابق: ١١٤، ١١٢.

٢)- نفسه: ٥٨٠.

٣)- نفسه: ١١٦.

والست غَايَسة الْمَسَرُّا والست كَاقِدُ والسَّ مَنْقُدُدُ والْوُجُودُ وَاحَدُ هُوَ كُلُّو بِيكُ وفِيسكُ تَظْهَرُ آئَسارُو وذَهَبُ ذَاتَسكَ مُسشَجَّرُ وفِي الْخَبُسادَكَ عَبُسارُو(۱)

إنّ الشّعور بالوحدة المطلقة يثمر الشعور بالحضور المطلق للذات الشاعرة؛ فالشاعر في غمرة تجربته الروحية يرى الوحدة حقيقة ماثلة، فلا وجود لغير أناه التي اتّحدت بمحبوبها، فغاب الغير و بقي الواحد، فحبّه في الحقيقة ليس إلا لذاته، وشغفه ليس إلا بما، يقول:

نَسرَى وُجُسودْ غَيْسرِي مِنَ الْمُحَسالُ وَكُسلُ مَسَنْ دُونِ حَيَسالٌ فِسيٌ مَتَّجِسَدُ الْمَعْنَسَى فِي كُسلِّ حَسيٌّ الْمَعْنَسَى فِي كُسلِّ حَسيٌّ الْمَعْنَسَى فِي كُسلِّ حَسيُّ الْمَالُ مُس وَلَّي الْمَعْبُوبُ وَإِنَا الْحَبِيسِبُ وَالْحُبُّ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَالْحُبُّ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَالْحُبُّ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَالْحُبُ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَالْحُبُ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَالْحُبُ لِي مِنِّي شَسَيْءٌ عَجِيسِبُ وَاحَسَدُ الْسَالُ الْحَبِيسِرًا غَرِيسِبُ (٢)

ويقـول:

لقَد أنا شَيْءٌ عَجِيب لِيسَمَنْ رَآنِ سِي

فما كان الشاعر يذكره عن الحقّ، من حيث صفاته، وشمولية وحدت وأحديته نقله إلى ذاته، فأضحت من حيث اتحادها بالحق وتحققها بالمعنى الكلي موجودة حقيقة فهى الحاضرة في الدِّير بلا غير:

قَـــولِي افْهَـــم وخــل عِلْــم الْغَـــيز وخــل عِلْــم الْغَـــيز أَنْه وخــد والْمَــيز والْمَــيز والنّـــيز والنّـــيز والنّـــيز والنّـــيز والنّـــيز وشموسي اللّه السّــيز شفعي يُمخي في وخدة الـوثر وشموسي النّا بها بَـــدري

١)- نفسه: ١٥٨، ٢٩٤.

٢)- المصدر السابق: ٢٨٧، ٨٦، ٨٦، ٢٠٠، ٣٠٠.

٣)- نفسه: ٢٦٧، ١٦٤، ٩٩.

خَمْرِي نَشْرَبُ فِي الدِّيرُ دُونُ ثَانِسي(١)

لَمْ أَجِدْ بُدُّا مِن بُسِدِّي قَدْ أَتَيْسَتُ لِسِي مِنْ عِنْدِي فَوْقَ مَثْن وَهْمِ الْبُعْسِدِ(۱)

وهو عين الخبر ومصدر الطلب:

خَرَجْتُ نَطْلُبْ عَسِيْنَ الْخَبَرِ عِنْدِي وَجَدَّتُو<sup>(۱)</sup> وهو الحقيقة في كلّ حال:

وأنِيتَ هُـوَّتُ الْحَقِيقَـة فِي قُعُـودَكُ وفِي سَـيْرَكُ (١) وهو المعنى الباقي بعد الفناء وهو الموجود:

وهو الظاهر بعد الخفاء والحاضر حقيقة وليس ذلك لأحد غيره:

مَـــا بْقَـــالي أنَــر غِبْــت أنَــا مَــع أنَــري مَــر غِبْــت أنَــا مَــع أنَــري أن لم نَجِــد مَــن حَضَــر في الْحَقِيقَـــة غَيْــري (١) وهو أصل الخطاب، فين ذاته يسمعه ومنه ترسل كتبه إليه، فهو المخاطب والسامي وهو المرسل والرسول:

۱)- نفسه: ۱۲۰، ۹۳، ۹۳.

۲)- دیرانه: ۱۱، ۸۷، ۱٤۰.

٣)- نفسه: ٢٣٠، ١٤٨، ٥٥١.

٤)- نفسه: ١٥٨.

٥)- نفسه: ٢٩٩.

۲)- نفسه: ۲۲۱، ۱۰۸.

كُلَّى عَسن كُلِّسي غَساب وانساعَنْسي مَفْسني وانساعَنْسي مَفْسني وارتفَ عَلَي الْحِجَساب وشسيدت السير(١)

وهو أصل الشعور وحقيقته، وشعوره كامن في ذاته، فالشعور بما منها وإليها، فهي المنطلق وهي الغاية، وما عدا ذلك فقشور و أسماء ليس إلاّ:

شَـعَرْتُ بِيَّا والشُّعُورُ مِنْ مِنْ إِلَيَا قَـدْ ظَـهُرْ كُورُ مِنْ الْكَا قَـدْ ظَـهُرْ كُورُ أَلْ مُصَامِي لِي قُشُـورُ وذَاتِي هُــ عُـيْنُ الْخَبَـرُ(١)

إِنّه الإنسان الذي فني في الحضرة ثمّ بعث إنسانا آخر، قد تحقّق بأسماء الحقّ واتّصف بصفاته، فهوالإنسان الكامل أو المتوحّد، وهو الشّاعر ذاته الذي تجلت له الحقيقة في ذاته وانكشف له سر وجوده، فصاح قائلا:

وهذه الأنا الحاضرة بعد غياب والباقية بعد فناء، هي أنا الشاعر الدي كشف له عن حقيقة ذاته وهويته، فرآها نسخة عن الوجود الحق؛ فهي الصورة الظاهرة للكتر الخفي الذي أراد أن يُعرف فخلق الخلق ودلّهم على معرفته، فها الوجه الآخر للوحدة، غير أنّ أعلاهم شأنا وأسماهم مقاما الفقراء العارفون الدين تحققوا بالمعنى وتجوهروا به واندرجوا في الحضرة وتحدّثوا بلسانها:

ودِي وفَ نَايَ عَ مِنْ بَقَ ايْ والكشف عَ نَى غِطَ ايْ والكشف عَ نَى غِطَ ايْ مَا رَأَيْتُ فِي الْكَوْنِ سِوايْ

مُذ فَنَى عَــــــنّـــــــى وُجُـــودِي والْحَلَــــــــــ لَى الْحَقِيقَـــــــة وارْتَفَـــغ عَنَــــــى حِجَابِــــــي

١)- نفسه: ١٦٦، ١٧٠، ١٦٦.

٢)- المصدر السابق: ١٠٧، ١٠٩٠

٣)- نفسه: ٣٧٣.

ورَأَيْتُ وَخْهِي بِسوَخْهِي وَرَأَيْتُ وَخَهِي وَسَعَنَتُ ذَاتِ سَي بِسدَانِ وَسَعَ نَدُانِ وَسَعَ لَلْسَبِي قَدْ عَشِيقٌ لِقَلْسِي وَتَحَلَّستُ لِي الْحَقِيقَ فَ وَتَحَلَّستُ لِي الْحَقِيقَ فَ وَلَحَلَّمَ الْأَكْسِوانَ لَكُنْستُ الْأَكْسوانَ وَلَا تَكُنْستُ كُنْسوانً وَمَعَرَّفُ مَا لَا كُنْستُ كُنْسوالً فَسَدًا كُنْستُ كُنْسوالً فَسَدًا كُنْستُ لِسسَدَانِ وَلَا الْمُنْسَتُ لِسسَدَانِ اللهِ الْمَنْسَتُ لِسسَدَانِ اللهِ الْمَنْسَدُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ المُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُلْمُ اللهِ المُلْ

والحَلَّ تَ مِنْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ وَهَ وَهَ ذَاتِ فَالِي وَهِ فَالِي اللهِ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ الله

هذه الأنا الواحدة المتألهة، هي معنى المعاني وهي غاية العرفان التام (١)، وهي التي ألمح إليها ابن عربي (١)، وحام حولها ابن الفارض (١)، وعفيف الدين التلمساني (٥) ووقف عليها ابن سبعين فجعلها أساس فلسفته الصوفية (١)، وهي التي تحقق ألث الششتري فعبر عنها في شعره تلميحا و تصريحا، غير أنّه يصرح أن التحقّق بالذات على هذا النحو لا يتم إلا في عالم المعنى أو الغيب؛ فهو ثمرة تجربة معنوية ذوقية تتجاوز العقل و مقاييسه والإحساس وخيالاته، يصلها الإنسان الكامل بالحق لا بذاته.

وبعد، فقد اتضح لنا إيمان الششتري العميق بفكرة الوحدة بمستوياتما الثلاثة، وكيفيات تجليها في شعره بموضوعاته المتعددة، مما يعزز ما ذهبنا إليه قبلا، في أن فكرة الوحدة هي الفكرة المحور لديه، وبخاصة مستواها الثالث الذي أنمسر عنده إحساسه بحضوره وشعوره بأناه المتوحدة.

١)- المصدر السابق: ٢١٤-٣١٥.

٢)- روضة التعريف، ١: ٢١٩.

٣)- فصوص الحكم: ٥٠.

٤)- ديوانه، التائية الكبرى: ٧١، ٩٥، ١١،٣،١.

ه)- ديرانه: ٣٦٢.

٢)- فلسفة التصوف السبعين: ٣١٣-٣١٣.

الفصل الثاني

فسي خصائص شعره الفنية



لا شك أن البحث في الخصائص الفنية لشعر شاعر معين، سوف يتشعب ويطول، وبخاصة إذا اتسعت التجربة لأكثر من شكل شعري، كما هي الحال عند الششتري، ولكننا نرى أنّ الوقوف، في هذا الفصل، على أبرز السمات و الظواهر الفنية كفيل برسم صورة مقاربة لطريقته الشعرية.

#### ١- اللغة الشعرية:

لقد ألحنا من قبل إلى طريقة الششتري الفنية، وأشرنا إلى أنه أضحى فيها مدرسة لها سماتها، وأتباعها في عصره وبعده (۱)؛ وهي طريقة تقوم على أساس ثنائية عامة في التجربة الصوفية، هي ثنائية (الباطن والظاهر) أو (اللّب والقشر) أو (الحسق والخلق)، والتي كانت غاية الصوفية فيها تجاوز الطرف الثاني من هذه الثنائية إلى الطرف الأول فيها؛ أي تجاوز: الظاهر والقشر والخلق إلى الباطن و اللّب و الحسق، الذي يمثل مسرح التجربة الذوقية وبحالها، وليست التجربة الشعرية في نظر الششتري وغيره إلا تعيرا عن هذه التحربة الذوقية العميقة.

فالشعر بمكوناته وسيلة تعبير وإفصاح وإبانة عن المعاني والأسرار الي تنكشف للشاعر في خضم تجربته الشعورية؛ فالمعاني هي الأصل وأما الألفاظ فوسائل حاملة، لا يقف الصوفي عندها، بل يتجاوزها إلى ما فيها من معان

النظرُّ لِلَفْظِ أَنَا يَا مُعْرَاً فِي عِنْ حَيْثُ نَظْرَتُنَا لَعِلَّ تَدْرِيهِ خُسُومُ آخرُف وِ لِلسِّرِّ حَامِلةً إِنْ شِفْتَ تَعْرِفُهُ جَرَّبُ مَعَانِيهِ (٢)

فاللّفظ حسم روحه المعنى، والألفاظ أوانٍ حاملة للمعاني، والألفاظ مثلها مثل الأحسام والأكوان والأسماء، حواجز وحجب في نظر الشاعر، لا بهد مسن تجاوزها لإدراك المعنى الذي هو الغاية، يقول:

لا تَنْظُرُ وَ الأَوَانِ عِينَ الأَوَانِ فَ وَخُرِضْ بَحْرَ الْمَعَ الِي (٢)

١)- ينظر هذا البحث: فصل: تجربته الشعرية.

۲)- الديوان: ۸۰.

٣)- نفسه: ١٦٩.

فقد يكون المعنى عميقا تعجز الألفاظ عن إظهاره، فيركسن الشساعر إلى الصّمت لأنه يراه أقوى تعبيرا وإحاطة:

فماذا أقُولُ وأقْوَالِيَا فَ يَقْصُرُنَ فالصَّمتُ أَقْوَى لِيَا اللهُ أو يلجأ إلى الرمز والإلغاز لما فيهما من تكثيف وإيحاء:

ذا السندي به نُنْطَ ق فيه خفيست رمسوزي بَكْ للهُ كَ ذَا مَقْلُ وبُ وكَ ذَا مُقْلُ وزي(١).

ولكنّه يصرّح أنّ أفكاره وإن كانت عميقة، فإنّ ألفاظه تشفّ عنها لطالبها الصادق دون معاناة:

مَــــنْكُ كُـــلُ يَعْبَـــنَ بحـــــــر فكـــــري غييـــــق مَسن دَخِسلُ لُسو حُقِسيقٌ لُسيسَ يُخَسافُ يَغْسِرُ قُ (٦)

والشَّاعر يؤثُّر في فنه أن يكون مبنيا على الطبع والسلاسة والرقة، ليتناسب مع المعاني الرقيقة التي ينشدها:

أنَـــا رَقِيـــقُ المعَـــاني يَعْجَبْنِ يَ كُلِلُ رُقِينَ قُ(ا) ويقول في هذا الشأن:

انسا مَطْبُ وعْ فِي قَسُومِي وفَقِ بِيرٌ وْمُرَبِّ بِي لِمَعـــانِي الرَّحَــال<sup>(٥)</sup>

هذه المعاني الرقيقة هي ذاتما المعاني الجميلة التي يتذوقها الشـــاعر و يراهـــا متجلّية في ما حوله، كما يجسدها في فنه، فيبدو حيد النسج متناسب الأحزاء متناغم الأصوات رقيقا حلوا كأنه عسل مصفّى:

نَظْمِسِي مِسنْ جَسوْهُو مُرَصِّع يَفْهَدُسوهُ الْهِسلُ المعَسانِي

١)- ديوانه: ٣٣٦.

۲)- نفسه: ۲۰۸.

٣)- نفسه: ١٦٥.

٤)- نفسه: ٢٥٧.

٥)- نفسه: ١٨١-١٨٢.

مِن عَسَلْ صَافِي مُرَفِّعِ فِي الْمَاذَاقِ حُلْوَ وْغَالِي (١) وهي الْمَالَة في عباءته الصوفية:

ويْكُونْ نَسْحُهَا جَيَّدْ وغَرْلْ صَانِ رَقِيدِنْ وَيُكُونُ مَنْ اللهِ وَقِيدِنْ اللهِ وَقِيدِنَ (٢)

والعمل الفني المحقَّق لصفتي الجمالية والقدرة على الإفهام هو عمل قمـــين بالإشادة وحريّ بصاحبه أن يفخر به ويعتز:

تُمُّ الزَّجَ لُ فِي سَاعَة وَجَا كُما تَصرَى عَصمَلْ مُحَقَّق جَيَّدُ لَوْشِسي وشُشْ قَرِي<sup>(۱)</sup>

فهو قدوة في الفن وفي الطريق إلى الحقيقة، فما على ناشديها إلا اتباعـــه والأخذ منه:

مَــنْ فَهِــمْ عَنِّــي والبَّبَــعْ فَنَهِــمَ إِنْ سَــعِعْ مِنِّــي كَــونْ مَعْــدُومْ (1)

غير آله يعلن أن شعره، وإن كان سهلا لينا فإنه ممتنع الفهم على الجاهـــل بإصطلاح القوم وأساليبهم، غير المحرب لمعانيهم؛ فلا يفهم قوله على حقيقته إلا من كان مثله أو كان من العارفين الواصلين:

ذا الشَّرابُ لَهُ أَوَانِي لا يَذُفُهُ مَن هُ جَاهَلُ إلاّ مَن يَدرِي المعَانِي ويْكُونُ في الْحُبُ وَاصَلُ (°)

والأواني التي ذكرها الشّاعر ليست إلاّ الألفاظ التي وظفها في عمليت. التعبيرية، وهي تنتمي في معظمها إلى لغة وسطى أملاها التطور الحضاري في البيئة

١)- المصدر السابق: ٣٠٥.

۲)- نفسه: ۲۰۰۰.

۲)- نفسه: ۱۰۰.

٤)- نفسه: ١٧٤-١٧٣.

٥)- نفسه: ٢٥٤، ١٦٦.

الأندلسية منذ أواخر القرن الثالث الهجري، وتحلت في النصوص الشعرية وبخاصــة في الموشحات التي تعدّ مثالها التطبيقي البارز.

إنّ هذه اللّغة، ذات الألفاظ الرقيقة الموحية، هي لغة الشاعر في شهره العمودي وموشحاته، وهو يمعن في تبسيطها فيقارب بما العامية الأدبية في مُزّلمات وأزجاله، بل إننا نجده يمارس هذه النّزعة التبسيطية على الزجل ذاته، فيضعي عنده، على غرار أشعاره كلّها، سهلا موحيا ورشيقا جذابا، محققا بذلك مستوى البلاغة التامة التي أشار إليها بشر بن المعتمر في قوله "أن يكون لفظك رشيقا عذبا وفخما سهلا، ويكون معناك ظاهرا مكشوفا وقريبا معروفا، إمّا عند الخاصة إن كنت للحاصة قصدت، وإما عند العامة إن كنت للعامة قصدت...، فإن أمكنك أن تبلغ من بيان لسانك وبلاغة قلمك ولطف مداخلك واقتدارك على نفسك، على أن تفهم العامة معاني الخاصة وتكسوها الألفاظ الواسطة التي لا تلطف عن اللهماء، ولا تجفو عن الأكفاء، فأنت البليغ التام "(۱).

ولقد وقف ابن عجيبة على هذا التوجه في شعر الشّشتري، وتأثر به في شرحه على القصيدة التائية للبوزيدي، فهو يصرح أنّ "المقصود من الكلام اقتطاف المعاني لا زخرف الأواني"(٢)، وأنّ العبرة بالمعنى لا بالمبنى في الشعر وإن كان خاليا من الإعراب والأوزان، قال: "تقدم أنّ القصيدة غير مراعي فيها الوزن ولا الإعراب، فخذ المعاني ودع الأواني"(٣).

١)- ينظر في العمدة لابن رشيق: ١: ٢١٣ والأسلوب لأحمد الشايب: ٢٨-٢٩.

٢)- شرح تائية البوزيدي: ١٤، ٢، ٤٠.

٣)- نفسه: ١٤، ٢٤.

وأما العامية فهي اللهجة الأندلسية التي ظلت لسانه في شعره العامي، على الــرغم من مبارحته الأندلس إلى بيئات أخر ذات لهجات مختلفة في المغرب والمشرق(١).

فقد حضرت اللهجة الأندلسية بألفاظها وصيغها وأساليبها المتميزة في شعره، فهي حاضرة بطبيعتها الاختزالية في رسم الكلمات، مثل: لسس في لسيس، وآش في أي شيء، وهُ في الضمير المفرد الغائب، وهِ في هي، ولُ في له، وف في حرف الجر: في، وك في الفعل الناقص: كان، متصلة بالفعل المضارع السذي يليه (٢)، كما في قوله:

الحبيب اللّبي هَوِيب أَ لَسَّ لُسِو ثَانِسِي هُـ حَياتِ يَ وهُ يُحَرِّكُ لِسَانِي مَعِسِي مَحْسِبُوبُ لَسَ هُـ بُحَالُ كُلِّ مَجْبُوبُ مَعِسَى مَحْسِبُوبُ لَسَ هُـ بُحَالُ كُلِّ مَجْبُوبُ امْنُ مَسَا نَطْلُسِوبُ يَقُلُ لِي خُوذُ امْنُ مَا تَطْلُسُوبُ (٣)

وأما الفعل المضارع في صيغة المتكلم المفرد فتكون النون في أوله بدلا من الهمزة، فالفعل (نطلوب) في المثال أعلاه، هو في الأصل: (أطلب).

وأمّا الحرف (قد)، فلا يقتصر في وظيفته على الدخول على الأفعال فقط كما حدّدت ذلك قواعد العربية، وإنّما يتعداها إلى الدخول على ضمير المستكلم المفرد المنفصل (أنا)، كما في قوله:

١) - وهذا خلاف ما ذهب إليه محقق الديوان، من أنّ الششتري كان يغير لهجته بتغير البيئات التي زارها أو أقام فيها، فاللهجة الأندلسية هي الغالبة على أشعاره، وإن وجدت بعض الألفاظ التي جزم الباحث أنما شامية أو مصرية صرف، وما كان عليه أن يجزم الأننا نجد هذه الألفاظ مستعملة في العامية المغربية، وهي أقرب إلى اللهجة الأندلسية مكانا وزمانا، مثل: لفظ (بالك) الذي قال إنه لفظ شامي صرف. (ينظر مقاله: أبو الحسن الششتري الصوفي الأندلسي الزحال وأثره في العالم الإسلامي، بحلة المعهد المصري، ع١، ص: ١٥٥-١٥٦، سنة ١٩٥٣).

٢)- يراجع: الزجل في الأندلس لعبد العزيز الأهواني: المقدمة: ز، ح.

٣)- ديوانه: ٢٦١-٢٦١.

يا مَن يَدِّعِي بالأسرار لَخْلَكْشِ عِي بالأسرار المُخْلَكُشِ عِي بالأسرار المُحْلَكُ المُعْلَمُ المُ

فكلمة (لحلكشي) تركيب مزجي من الكلمات: (لاح لك شيء). كما نجد في معجمه الشعري ألفاظا تبدو غريبة وأخرى قد استعارها من مجالالها الأصلية، وجعلها رموزا دالة على معانيه الصوفية، وألفاظا أخرى هي اصطلاحات صوفية صرف.

#### ١ - اللفظ الغريب:

إنّ السّمة الغالبة على لغة الشّشتري الشعرية هي البساطة، بساطة تشف عن معانيه، ولكنّنا لا نعدم وجود بعض الألفاظ الغريبة، وهي ألفاظ إذا بحثناها وحدناها أسماء دالة على أشياء الصوفي ولوازمه، أو أسماء وصفات أوردها الشاعر في معرض التشبيه، وهي مألوفة لديه غير أنها غريبة عن غيره، مثل قوله:

وأنا بْحَالْ قَلَبُتْ فِي سَكَّة لا مْعَانَدْ ولا رَقِيبْ و لا شَـرْكَة (١)

فكلمة (قلبّق) هي اسم في اللهجة الأندلسية ذو أصل روساني، (Galàpago) أطلق على السلحفاة ، وكذلك في قوله يصف حاله:

وتَــرَى أَهْــلَ الْحُوانَــت تَلْتَهُــت لُــو بِاللَاعْنَـان بِعَــرَان فِي عُنْقُــو وعْكِيكَــرَان في عُنْقُــو وعْكِيكَــرَان في عُنْقُــرَان في عُنْقُــو وعْكِيكَــرَان في عُنْقُــوران في عَنْقُــوران في عِنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُــوران في عَنْقُلُــوران في عَنْقُلُــوران

١)- المصدر السابق: ٢٦٧.

٢)- نفسه: ٢٦٤.

٣)- نفسه: ١٥٥.

الفسه: ۲۰۷ و Diccionario Espagnl arabe: ۲۲۷ و ۱۹۰۱ افسه: ۲۰۲

أنا نُنصَب لي زَلِيك أليك أليك أليك المُحمُوا مَن رَحِث الله

فكلمة (غرارة) هي: كيس يعلق في العنق لحمل المتاع، و(العكيكز) تصغير عكاز، وهو العصا، و(الأقراق): خُرج من الخوص يحمل على الظهر. كما نحسد كلمات أخر مثل: الدستبند و الكشكول والقصارة والطنحهارة والدفاس والبنايق والحرمدان والشرشوح... وهي كلها أسماء لأشياء كانت شائعة الاستعمال في بيئة الشاعر الأندلسية أو غيرها من البيئات التي زارها، وقسد تعسرض النابلسسي في رسالته (٢)لشرح بعضها شرحا صوفيا؛ فالعكاز هو نفس الشاعر، والحرمدان: القوة الحافظة، والدستبند: القوة المفكرة، والكشكول: القلب، وعلى الرغم من طرافه هذه الترعة التأويلية فإن مظاهر الغلو والتمحل فيها لا تخفى.

## ٢- اللفظ الرمز:

لقد وظف الشاعر عددا وافرا من الألفاظ التي أفرغها من دلالاتما الأصلية وشحنها بدلالات حديدة، فأضحت رموزا دالة عنده على تجليات تجربته الصوفية؛ فقد استعار من شعراء الغزل، عذريه وماديه، ألفاظهم وأساليبهم، فذكر سعدى وليلى، ومَيَّا وغيرها من أسماء النساء المتغزّل بهنّ، وذكر الحبّ والعشت، والوك والتيّم والغرام والوصال والهجران، والحسن والجمال، والكتمان والبوح، وما يصاحب ذلك من عُذّال ورقباء. لقد نقل الشاعر هذه الألفاظ بمعانيها المرتبطة بالواقع الإنساني إلى عالمه الروحي القائم على الحبة الخالصة بين الخالق/الحبوب، والمخلوق/الحب، وهي علاقة نامية متطورة، تنتهي بالفناء في المحبوب ثمّ البقاء به (٢٠).

كما استعار من شعراء الخمر الفاظهم وأساليبهم، فأكثر من استعمال الفاظ هي في أصلها أسماء للخمر، مثل: الخمر والجريال، والإسفنط والشراب،

۱)- ديرانه: ۲۷۳-۲۷۴.

٢)- رد المفتري عن الطعن في الششتري: ٦٨ (مخطوط).

٣)- يراجع هذا البحث: فصل الغزليات.

والحُميّا والراح والصهباء، وألفاظ دالة على أثرها، مثل: السّكُر والخمار، وألوالها من اصفرار واحمرار، وغير ذلك ، كما وظف أسماء أدواتها، فذكر الدنّ والإبريق، والزجاجة، والكاس، وذكر عناصر مجالسها، مثل: الساقي والنديم، وأماكن بيعها وتعاطيها، كالدير والحان، ووظف ذلك كلّه في التعبير عن خمره الصوفية القديمة المفارقة لخمر الدنيا؛ فحمره هي المحبة الإلهية التي يثمر التحقق كما السكر الحقيقي والسعادة المنشودة (١).

وقد فعل الأمر ذاته مع الطبيعة بعناصرها ومعطياتها، فاستعارها ألفاظها ورمز كها إلى محبوبه الذي منحها من جماله وجلاله بتحليه، فدلت عليه؛ فدكر الشمس والقمر والنحوم، والغيم والمطر، والنسيم والرياح، والزهر والشحر، والبلل والحمام، والنهار والليل، والظّلمة والضياء، والنّار والنّور والبرق، كما عايش الصناع في بيئته واستوحى أجواءهم، فذكر الرحى والفخار، والنسيج والمرآة، واستثمر ذلك كلّه في التعبير عن تجربته الذوقية على سبيل الرمز(٢).

بل إنّنا نجده يفيد من اصطلاحات شعراء الجحون ويوظفها توظيفا حديـــدا، فيذكر التعري، وخلع العذار، والفساد والخلاعة، والجحـــون والتـــهتك والعربـــدة، وغيرها كما في قوله:

خلاعَتي يا صَاحِي مِنْ مُحُونِ ودَعِ الْعَسوَاذِلَ يَعْسَلُلُونِي خَلاعَتِي مِنْ مُحُونِ الْعَسَلُاعَة خَلَاعَة وَلَى مُحُولُ عَنْهَا قَسطُ سَاعَسة ولَصْحَبْ مِس الْحُسلُاعُ حَمَاعَة (٢)

غير أن الخلاعة ، في نظره ، حدّ وليست عبثا ولا مزاحا، يقول:

أمَن يَهِم في الْخَلاعَة مَا هِم الْخَلاعَة مِدْاحْ(١)

١)- المرجع السابق: فصل الخمريات.

٢)- نفسه: فصل الطبيعيات.

٣)- الديوان: ٢٨١.

٤)- ديرانه: ٢٥٧.

كما وظّف اصطلاحات النحاة، من الرّفع والجرّ والنصب وغيرها(١)، وذكر غير مرة أسماء الأماكن النحدية والحجازية في سياق الحنين الروحي، حساعلا منها أمارات هادية في سفره إلى محبوبه(٢).

## ٣- اللفظ المصطلح:

لقد تضمن معجم الشّشتري الشعري ،كذلك، ألفاظا هي في حقيقتها مصطلحات صوفية، استمدها الشاعر من واقعه الصوفي ، وهي كثيرة، مثل: الفناء، والبقاء والقبض والبسط، والمحو والإثبات، والصحو والشّطْح، والجمع والفرق والشفع والوتر، والفتق والرتق، والفقر والغنى، وخلع النعلين، وعين اليقين، والحق والحلق، والجوهر والوحدة والوجود، والبُدّ والأسّ، والمقام، والفيض والأنوار، وغيرها، ولا غرابة في ذلك، فالشاعر صوفي، ومن البدهي اتكاؤه على المعجم الصوفي في عمليته التعبيرية، لكنه استطاع بمقدرته الفنية أن يجعل هذه المصطلحات حزءا عاديا من معجمه الشعري، أفقدها برودها وجفافها وثقلها، وأكسبها خفّة وعذوبة وإيحاء (٢).

## ٤- الحوف الرمز:

للحروف كما للأعداد في العرفان الصوفي قيمة رمزية تنطوي على أسرار روحية عميقة؛ فالحروف عند ابن عربي "أمة من الأمم، والعلم بما مُقدَّم على العلم بالأسماء تقدم المفرد على المُركّب"(<sup>1)</sup>. والحروف بنقطها في اعتبار الشّشتري مجلسى للمحبوب يتجلى فيها كما يتجلى في الوجود بأسره، يقول:

مُحَبُّونِي قَدْ عَدَّ الْوُحُسُودُ وَلَى الْوَحُسُودُ وسُودُ

١)- نفسه: ١٤٤ ٨٥.

٢)- نفسه: ٥٥-٥٥.

٣)- ينظر: الخيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٧١.

٤)- رسائل ابن عربي: ١: ١، ٣،

وفِ لَـصَــارَى ويـــهُــودُ وفِ الْحُرُوفُ وفِ الــنُقَطُ افْهَمْــني قَــطً افْهَمْــني قَــطُ (۱) والحروف عنده كاثنات حية، لها نفوس قد تعينت بأسماء دلت على المسمى وهــو المحبوب:

حُـرُوفٌ هِـيَ ذِي النَّفُـوسُ بَحَمْعُهَ الْأَسْسَمَا والنَّفُـوسُ بَحَمْعُهَ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمُ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمُ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمُ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمَ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمَ الْمُسَسِمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمَا والنَّفُـوسُ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمَ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّاسَمِ النَّسَمِ النَّاسَمِ النَّاسَمِ النَّاسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِي النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ الْمَاسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمُ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمِ النَّسَمُ النَّسَمِ النَّسَمِي

وهو يشير إلى ما تنطوي عليه أشعاره البسيطة من معان عميقة وأن حروفها التي تركبت منها كلماته عميقة الدلالة، فيقول موجها:

لاتَ زدري بْمَقَ الِي أنسا حُروف غمَاق (٣)

وإذا كان حرف الباء رمزا إلى مقام الاستخلاف ونيابة الإنسان في عبوديته الخالصة مناب الحق، وإذا كانت نقطتها مقاما تجوهر به الشَّبْليّ فصرّح أنه النقطة الّيّ تحت الباء، فإنّ الشَّشتري يعلن أنه تجاوز هذا المقام في رُقِيَّه الروحي إلى مقام أعلى وأسنى هو مقام الألِف:

تُرْجَمْتُ حَرْفَاً لا يُقْسِرًا مَسِنْ لِي بِفَاهَمْ يَفْهَمْنِسِي رُقِيتْ مِس يُسقطَةَ الْبَا ولي الألف استَى رُئْبَا(')

وللألف مكانة خاصة في العرفان الصوفي، فهو عندهم أصل الحروف، "وهو يسري في مخارجها سريان الواحد في مراتب الأعداد، وهو قيّوم الحسروف، ول التتريه بالقُبْلية، وله الاتصال بالبَعْدية، فكل شيء يتعلىق به ولا يتعلىق هو بشيء... "(٥) والألف مهذه الصفة هو الأصل، وهو دال على الأحدية الخالقة، فكما

١)- الديوان: ١٧٧.

٢)- نفسه: ١٩٨.

٣)- نفسه: ٢٧٨، ينظر أيضا: الرمز الشعري: ٢١٦-٤١٧.

٤)- نفسه: ٢٧٨، ينظر أيضا: الرمز الشعري: ٢١٦-٤١٧.

٥)- رسائل ابن عربي: ١: ١٢.

والْحُسرُوفُ مَنْسو ظَهْسرَاتُ عَسنْ ذَاتِ الألِسفْ صَسدْرَات مِسنْ وُجُودْهَسا الْفَحْسرَاتُ فِي وُجُسودَكَ الْحَشَسارُوا بعْسدَمَا فَسارُوا غَسارُوا الألِف وَاحَد هُ مَ كُلُو الْحَد هُ مَ كُلُو النَّا الْبَا مَع النَّا الْسَامُ مَسعَ النَّا كَالَد اللَّام مَسعَ النَّا اللَّام مَسعَ الْيَا اللَّالِف والأخروف النَّاب هُ الألِف والأخروف والْعَسوالمُ فِي اللَّالِف والْعَسوالمُ فِي اللَّالِف والْعَسوالمُ فِي اللَّالِف والْعَسوالمُ فِي اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ الللَّالَةُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

هذا التفتيت للألفاظ إلى حروفها التي تكونها هوعمل قصدي يستهدف الشاعر من خلاله لفت الانتباه، والتعبير عن الفكرة بأسلوب التشويق والإيحاء؛ فهو إذا أراد التعبير عن فكرة الفناء ونفي صفة الوجود عن الأشياء، جعل غير الحق سوى لا يتحقق الفناء في الحق إلا بتركه، فقال:

حَسْبُكَ السَّمْعُ تَسْمَعْ تَسْمَعْ واثْــرُكِ الْحَــيَا الْوُجُــوذ في التَّحْقِيتِ سِينْ وَوَاوْ وَيَــالْا)

الوجسود في التحقيب في المعارض التي تحول بين الصوفي وحالقه، حددها وهو إذا أراد الإشارة إلى العوائق التي تحول بين الصوفي وحالقه، حددها بأنها النفس والعقل والجسم، فهي السحن وهي مصدر عذاب الروح وسقمها، لا تصح أو تمدأ إلا بتحاوزها والعودة إلى عالمها واتصالها بخالقها، فيقول مخاطبا ذاته: اسْمَعْ يا نَفْسِي كَلامْ وهُو كَلامَـكْ فِكْرَكْ وصَوْتَكْ كَما الأحْرُوفْ نِظَامَكُ الشَمَعْ يا نَفْسِي كَلامْ وهُو كَلامَـكْ

حَجْبَهُ لُـونُ فَا عَنِ الْمُـرَادُ مَع السِّيـنُ والْعَيْـنُ والْقَافُ ولَامُ وشَكُلُ مِنْ طِيـنْ فَخُـدُ حَقِيقَة بِلا قِنَـاعُ يـا مَسْكِيـنُ واسْكُـنُ و دَاوِي بِـذَا الدُّوَا اسْقَامَكُ (٣)

١)- الديوان: ١٥٩ (وبحموع الحروف المذكورة يكوِّن كلمة: ابتلى).

۲)- نفسه: ۲ ۰ ۱ .

٣)- نفسه: ٢٣٩.

ولكن براعة الشاعر الفنية في استثمار الحرف ورمزيته، تبسدو حليسة في قصيدته التي تغنى فيها بلفظ الجلالة (الله)، مشيرا إلى دلالات حروف الرمزيسة في تشكيل إيقاعي حذاب، أكسبها حظوة في عالم الصوفية، تغنيا وشرحا في زمان وبعده، وهي قوله:

اخرُّفْ ارْبَعْ ہِا مَامَ قَلْبِي وتلاشَتْ ہِا هُمُسومِي وفِكْسِرِي أَلِفٌ تَأْلُفُ الْحَلاثِتَ بِالصَّفَاءِ ولامٌ عَلَـــى الْمَامَـــةِ تَحْسِرِي

1) - المصدر السابق: ٢٤٣. (وقد أشار ابن عربي إلى رموز حروف لفظ الجلالة، فقال: إنها تتكون من همسة أحرف، أربعة منها ظاهرة في الرقم وهي الألف: الأولية، ولام بدء الغيب، وهي المدغّمة، ولام بدء الشهادة، وهي المنطوق بما، وهاء الهوية (الرسائل، ١: ٣). وقال فيها عبد الكريم الجيلي: "الألف دالة على الأحدية التي هلكت فيها الكثرة، واللام: عبارة عن الجلال، واللام الثانية عبارة عن الجمال المطلق الساري في مظاهر الحق سبحانه، والألف الساقطة في الكتابة والثابتة في اللفظ، هي ألف الكمال المستوعب، وأما الهاء، فهوية الحق الذي هو عين الإنسان" (الإنسان الكامل: ١: ٢٨-٣١).

# نُــــُمَّ لامٌّ زِيَــــادَةٌ فِي الْمَعَـــانِي ثُمَّ هَــاءٌ هِــا أَهِيــــمُ وأَدْرِي<sup>(۱)</sup> ب- التصغير:

التصغير ظاهرة لغوية حاضرة في شعر الششتري، غير أنها تندر في شعره الفصيح وموشحاته، وتكثر في مُزَنَّماته وأزحاله لامتياحه في ذلك من عاميّة الأندلس التي عرف أهلها بميلهم إلى التصغير (٢)، وهـو ميــل عرفـه الصّــقلّيون والمغاربة (٢).

وهي ترد عنده بدلالاتما اللغوية، من دلالة على التحقير أو التلطيف، أو التهويل والإكبار، وتستهويه من صيغها الصيغة الثلاثية المنتهية بياء ساكنة مسبوقة بفتح ثمّ ضمّ (فُعَيْ)، مثل: فُلَيْ، تصغير فلان، وغطي (غطاء) وشوي (شيء) ودوي (دواء)، وأخي (أخ)، وفتي (فتي)، وجبي (جبّة)، وغيرها ، لما لإيقاعها الصوتي ، في رجع صداه ودوريته، من دلالة تنسجم و منحى الشاعر في الرجوع الى الذات والدوران حولها؛ وهو في سبيل ذلك، يصغّر ما لا يصغّر لغة مثل: كلمة (سوى)().

فالشّيخ، وهو الرتبة العلمية والروحية العالية، في نظره، ليس إلا شويخا، قد أذلّ ذاته واحتقرها وغيبها بغية الوصول، يقول:

شُويخ مِنْ أَرْضْ مَكْنَاسُ وَسُطَ اللَّوَاقَ يُغَنِّكِي آشَ عُليّا مُنْ النَّاسُ وَاشَ عُلَكِي النَّاسُ مَنْكِي (٥) وحديث حبيبه حلو عنده، لكنه يزيده حلاوة بتصغيره:

١)- ديوانه: ٢٧.

٢)- ينظر: لحن العامة في ضوء الدراسات اللغوية الحديثة، لعبد العزيز مطر: ١٩٢، ١٩٢،
 ٢٣٣، والخيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٥٤.

٣)- ومازالت هذه الظاهرة منتشرة إلى الآن في العامية المغربية والجزائرية، وانصاعت لها
 الألفاظ الدخيلة أيضا.

٤)- الديوان: ٨٢.

٥)- نفسه: ۲۷۲.

ما أَحَيْلَى حَدِيثَ ذِكْرِ حَبِيبِي بَيْنَ أَهْلِ الصَّفَا و أَهْلِ الْفَلِاحِ(١)

ويضفي التصغير جوا من الرقة واللطافة على مجلس الأنس والمحبّة، فيسزداد رقّة إلى رقّته ولطافة إلى لطافته، عندما تتحول الكأس إلى كُسويّس، والخمسر إلى حُميرة، والعَريس إلى عُريَّس، والرّفِيقة إلى رُفَيْقة:

اطْلُب، لِشَدِّعَكُ كُويْسُ يَسْفِيكُ خُمَيْرَة رَقِيقَة

وكُسنُ فِي شُسرُبُكُ كُسويَّسُ تَصِلُ بِيهَا لِلْحَقِيقَا

تَبِتْ مِثْلُ الْعُرَبِّ سِ إِذَا يَبِتْ مَسِع رُفَيْقَ قُ (١)

وتحتلَّ صيغة التصغير مركز الصدارة في نصه الشعري فهي القافية في أقفاله تتكرر من أول النّص إلى آخره، كما في قوله موجِّها:

فاصْفُـلُ لِـمِـرْآتِكُ تَـرَى عَجَـبْ

يُرِيكَ إِيسَنْ مَسَا نُسمٌ صَسَفَلُ الْمُ رَيُّ

مَـــنْ فِي الْقُبُّــة يَرْجَـــع صَخــــبَ الْخُبَـــي (٦)

وقوله معبرا عن إيمانه بالوحدة المطلقة:

والرَّائِسي هُـــ الْـمَـــرْثِي وتَــــــمَّ شُــــوَيُّ سَــرَابْ هُـــ يــا عَطْشَــانْ يَـــــظَهَرْ مُــــرَيُّ<sup>(1)</sup>

وقوله معبرا عن تجربة الكشف وتحلَّى المحبوب:

وقوله، مبرزا طريق الوصول إلى تحقيق الذات والإحساس بالحضور، وهو إحساس لا يتحقق إلا بترك السوى وتغييب غير المحبوب:

١)- المصدر السابق: ٣٨.

۲)- نفسه: ۱۹۹-۲۰۰۰

٣)- نفسه: ۲۹۸.

٤)- نفسه: ٢٩٩.

٥)- نفسه: ۲۷۲.

فازْهَ لَهُ فِي ذِي الْأُغْيَ الرَّا واطُويهَـــــا طَــــــا تَكُـــنْ فُـــنْ كُــنْ والسب في الْجُمْلِية

وإذا، فظاهرة التصغير ظاهرة حاضرة في شعر الشّشـــتري، قـــد أحـــــن توظيفها، فازدان شعره بها وازداد رقة وجمالا، بل إن التصغير عنده، "يكتسب طاقة رمزية تتصل عامة بكلّ لطيف وشفاف خلف كلّ كثيف وحجاب"(٢.

### ج- التكسرار:

التكرار ظاهرة أسلوبية، عرفها شعراء العربية منذ العصر الجاهلي، ووقف عليها النقاد والبلاغيون القدماء(٢)، وعدّوها ضربا من محسنات البديع، كما وقف عليها النقاد المعاصرون، عربا وغربيين، وأولوها عناية خاصة، فشاع توظيفهـــا في الشعر العربي المعاصر، وتفنن الشعراء في ذلك إلى حد الغلو أحيانا.

ويرد التكرار في النص الشعري، إما لهدف التركيز على معنى معين فيه، وتأكيد محوريته، أو لهدف إيقاعي يعزز غنائيته، أو لغاية جمالية تحـــدث المواءمـــة والانسجام بين عناصره، أو لغرض نفسي يستهدف التأثير في المتلقى بالاتكاء على ما يشيعه التكرار من توقع ومفاجأة؛ وهو أنواع : فمن تكرار للحرف الواحد إلى تكرار كلمة بعينها أو تكرار مقطع كامل، وذلك في النص الواحد، وقد قسمته نازك الملائكة، من حيث دلالته، أقساما، هي: التكرار البياني، وتكرار التقسيم والتكرار اللاشعوري(١).

وقد حفل شعر الششتري بمذه الظاهرة، بألوانما المتعددة، في نصوص كثيرة بلغت ثلاثة وثمانين نصا في مجموع نصوص ديوانه المحقّق.

١)- المصدر السابق: ٢٩٨.

٢)- الحيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٨٢.

٣)- ينظر: كتاب البديع لابن المعتز: ٥٣-٥٧ والعمدة لابن رشيق: ٢: ٧٣-٧٩.

٤)- ينظر في هذا: قضايا الشعر المعاصر: ٢٦٣ وما بعدها، وحدلية الخفاء والتحلي لكمال أبو ديب: ١٠٨ وما بعدها، والبنيات الأسلوبية في لغة الشعر العربي الحديث لمصطفى السمدن: .140-12Y

والتكرار عنده قسمان: تكرار في النص الواحد وهو الغالب، وتكرار في أكثر من نص، كتكراره عبارة (خلع العذار) بصيغها الاشتقاقية في سبعة نصوص. وعبارة (جر الذيل) في ثلاثة نصوص، وعبارة: (أطيب ما هـ أوقاتي)، في ثمانية نصوص، وتعجبه الخرجة، فيكررها جزئيا في نصين، وكليا في ثلاثة نصوص، غير أنّ التكرار الغالب عنده كما أسلفت، هو التكرار المقطعي في إطار النص الواحد، وهو يتفنّن فيه فيورده في أشكال متعددة إذا أحصيناها وجدناها كالآتي:

عدد النصوص	أشكال التكرار في النص الواحد
. 0	تكرار القفل بالكامل
79	تكرار الجزء الثاني من القفل
.1	تكرار الجزء الأول في الخرجة فقط
• 1	تكرار الجزء الثاني والثالث في جميع الأقفال.
• 1	تكرار الجزء الثاني من القفل في جميع الأقفال دون الخرجة.
.1	تكرار فقرة من الجزء الثاني مع تكرار القفل الأول كاملا في الخرجة.
.1	تكرار القفل الأول كاملا في الخرجة مع تكرار جزئه الثاني في بقية الأقفال.
٠٢	تكرار كلمة واحدة مرتين في كل قفل مع التنويع.
٠٣	تكرار الفقرة الأولى من كل قفل مع التنويع.

وإذا تأملنا الجدول أعلاه، تبين لنا ميل الشاعر إلى لون من التكرار أكشر من غيره، فقد أكثر من تكرار المقطع الذي يتكرر حزؤه الثاني، كما نوع في الألوان الأخرى، وكأنه كان يدرك، بذوقه الشعري، ما يشيعه التكرار المستنسخ من رتابة كسرها بما اصطنعه من تنويع محدف التشويق.

# ١ - تكرار القفل:

القفل هو مجموعة الأجزاء التي تتصدر الموشح والزحل، واشتُرط فيـــه أن يتكرر وزنا وقافية وعدد أجزاء (١).

وقد تقيد الششتري في أقفال نصوصه بوحدة الوزن والقافية، ولكنه خالف الشرط في عدد الأجزاء؛ فهو يبدأ بجزء واحد أحيانا، ثمّ يتبعه ببقية الأقفال السي تتألف من جزءين (٢)، وأما ما تفرد به الششتري في هذا الجال وعدة أحد الباحثين (٣) تجديدا في صنعة الأزجال والموشحات فهو اللازمة، وما تعلق بها من تكرار خص به الشاعر أقفال نصوصه، دون أبياتها لأنها المحور الذي تدور حول الأبيات.

إنَّ القفل يمثل في نص الشَّشتري الركن الأساس وإطار فكرة السنص الرئيسة، فمنه البدء وإليه المنتهى، وما البيت إلا إشعاع أو تجل له في صور متنوعة في كثير من نصوصه، وبخاصة تلك التي كرر القفل فيها كله أو جزءا منه. النموذج الأول:

هو نصّ تألف القفل فيه من فقرتين تكررتا من مطلعه إلى حرجته، وفيه يعلن عن فكرة النص الرئيسة، إنما فكرة الوحدة أو الجمع مع الذات، وهي رتبة وصلها الشاعر بعد تخليه عن كلّ شيء وفنائه عن الأغيار؛ وهي رتبة يثمر التحقق كما الإحساس بالراحة والسعادة، ذلك الإحساس الذي لا يعرفه الفقيه أو العذول اللذين يطلب الشاعرمنهما الابتعاد عنه، وتركه وشأنه، لأنهما لم يخوضا تجربته و لم يذوقا ذوقه، فيقول:

مُذْ بَقِيت مُحْمُوع مَسعَ ذَاقِ لم يَسرَل مَعِسي يَرْعَانِسسي

١)- دار الطراز: ٣٣.

٢)- الديوان: ١١٢، ١١١، ١١٠٠.

٣)- الخيال والشعر في تصوف الأندلس: ٣٥٠.

وبتخلِيةِ بِينَ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ مُذَ بَقِيتَ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ مُخْمُ وعْ مَعَ ذَانِ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ وَتَسِيرُولْ عَنْسِي رَوْعَ سَانِ مُخْمُ وعْ مَعَ ذَانِ مُذَ بَقِيتَ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ وَالْسِتَ فِي مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ وَالْسِتَ فِي بَسِيرُ الْغَفَلَ اللهِ وَالْسِتَ فِي بَسِحْرِ الْغَفَلَ اللهِ وَالْسِتَ فِي بَسِحْرِ الْغَفَلَ اللهِ مُذْ بَقِيتَ مَحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ اللهُ سَعْ ذَانِ وَتُهَ بَعِيمَ مُحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ وَتُهَ بَعِيمَ مُحْمُ وعْ مَعَ ذَانِ وَتُهَ بَعْمُ وعْ مَعَ ذَانِ (۱) وتُهَ بَقِيتُ مَحْمُ وعْ مَع ذَانِ (۱) مُذْ بَقِيتُ مَحْمُ وعْ مَع ذَانِ (۱) مُذْ بَقِيتُ مَحْمُ وعْ مَع ذَانِ (۱)

وعَسنِ الْسهانِ الْخَسانِ وعَيسانِ طَابَستُ أُوقَسانِ وحَيسانِ وحَيسانِ عَسامُ الْسَافُرَاحُ اسْقِسينِي فِيهَ الْسافُرَاحُ اسْقِسينِي فِيهَ الْسَافُرَاحُ تَساتِينِي فِيهَ الْمَستُ الْوقَسانِي وحَيسانِي عَسَانَ وحَيسانِي لا تَكُسونُ تَطْمَعُ تَصْسحَبْنِي لا تَكُسونُ تَطْمَعُ تَصْسحَبْنِي طَابَستُ أُوقَسانِي وحَيسانِي وحَيسانِي عَلَمُ مَحُدُي عَلَمُ مَحُدُي اللهَ مَسافِي وحَيسانِي وحَيسانِي المَستُ أُوقَسانِي وحَيسانِي الْمَسَانِي وحَيسانِي النَّتُ مَسا فِيسكُ رُوحُ كَسمُ تَحُدي عُلَمُ النَّتُ مَسا فِيسكُ رُوحُ تَتَحُدي وَحَيسانِي طَابَستُ أُوقَسانِي وَحَيسانِي طَابَستَ أُوقَسانِي وَحَيسانِي طَابَستَ أُوقَسانِي وَحَيسانِي طَابَستَ أُوقَسانِي وَحَيسانِي

فقد عبر بالقفل عن الفكرة الرئيسة، فكرره وجعله محورا تـــدور حولــه الأبيات وأحكم صلتها به، بتلك الفقرة الواصلة التي جانست فقـــرات القفــل في وزنها وقافيتها، فجاء النص متماسك العناصر، متناغم الأصوات، قد حقق التكرار فيه غايته المعنوية والغنائية.

#### النموذج الثاني :

وهو على شاكلة النص الأول وفي فكرته، ولكنه أطول بناء وأشد تعقيدا؛ فالقفل فيه، وإن جاء مكونا من جزءين بفقرتين في مطلعه، فقد تألف من جزئين بأربع فقرات في بقية الأقفال، وقد تكرر القفل الأول ذاته، مشكلا الجزء الثاني في الأقفال من أول النص في آخره. والقفل المكرر معبر عن فكرة الوحدة التي يومن الشاعر بحا، وهي التي تشمر عنده نموذج الإنسان المتفرد أو الكامل، ذلك المعن الكلي الذي يفيده النص كله بأقفاله وأبياته، وقد أظهر الشاعر براعة فنية تجلت في التحام عناصر النص، وإفضاء بعضها إلى بعض، كما تجلت في تلوين الخطاب،

١)- الديوان: ١١١-١١٢.

حطاب الأخر الذي ليس في حقيقة الأمر إلا ذاته، وفي تنويع الإيقاع بطءا وإسراعا يتناسب وحال الشاعر، توترا وامتدادا؛ فهو يرى أن ســعادته تكمـــن في تحققـــه بالوحدة، وهي الفكرة الأساس في النص، فيجعل القفل مصرحا بها، فيقول:

اطْيَب، مَسا مِس أَوْقَساق حِينْ نَكُونْ مَحْمُوعْ مَعَ ذَال (١)

ثم يبحث عن الصلة التي يصل كما هذا القفل بما يليه من أبيات، فيجدها في الفقرة الثانية من القفل، فيكررها في مستهل البيت الأول، ويبسط المعنى بالارتكاز إليها لأنما الفكرة الأصل، فيقول:

> حِــيــنْ نَكُــونْ مَحْمُــوعْ مَعَ ذَاتِــى شَمْسُس ألسبي مِسنِّي تَسطُّلُوغ ويُحيني فَقري مَطْبُوعُ (١)

ثم يبحث عن الصلة التي تصل البيت بالقفل الآتي، فيستحدث مقطعا يتكون من أربع فقرات، تتحد الثلاث الأول في الوزن والقافية، وأما الفقرة الرابعة فتأتي على شاكلة فقرات القفل المكرر وزنا وقافية، وهما يخلص إليه، فيقول:

والْوُجُ وِدْ قَدْ بَانْ ويَكِ الإنسَانْ حَمِيكِ عَ الْأَكْ وَانْ كُلُّهَا مِن جُزْيِّكَ اتِّي

اطْيَبْ ما هِ أَوْقَالَ حِينْ نَكُونْ مَحْمُوعْ مَعَ ذَالَ (٢)

ثمّ يتشكل النص على هذا النحو إلى نمايته:

يَسا فَسقِسيسرَ اسْمَعْ مَسا تَعْمَسلُ تِــة عَــلى الأكـــوان وادلُــل لَيْسَ ثَمَّ شَيْءٌ مِنْكُ أَخْمَلُ

واقطَ ع الأغير الأغير الأسرار وافه الأسرار

١)- المصدر السابق: ١١٢.

٢)- نفسه: ١١٣.

٣)- نفسه: ١١٣.

أَطْبَسِ مَسا هِسِ أَوْقَساتِي حِينْ نَكُسونْ مَحْمُسوعْ مَسعَ ذَالِي حُسلَ بُسافُ كَسارَكْ واتْنَسزَهْ فَسالْسُوحُسودْ كُلُسولَكْ مَنْسزَهْ وإذَا لاحَ لَسكَ شَسِيٌّ زَهْسِزَهْ

سَسِيِّبِ الأوْهَ الْوَهِ الْوَهِ الْوَهِ الْوَهِ الْمِلْ الْوَهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

استع يَا أَبْدَعُ مَـخـلُـوقُ هِـم بِمَـنُ شِئْستَ وابْقَى مَطْـلُـوقُ الْمَعْـدُـوقُ الْمَعْـدُـوقُ الْمَعْـدُـوقُ الْمَعْـدُـوقُ الْمَعْـدُـوقُ

وإِلَيْ كَ السَّيْرُ والْسِتَ مَعْنَى الْعَيْسِرُ وَالْسِتَ مَعْنَى الْعَيْسِرُ مَسَا دُونَ السَّالِ الْفَقْرِ السَّذَانِ مَسَا دُونَ سَكَ غَيْسِرُ يَسَا مَحَسِلُ الْفَقْرِ السَّذَانِ أَطْيُسِ مَسَا هِسَانِ عَيْنَ نَكُونُ مَحْسُوعُ مَسَعَ ذَانِ (١) أَطْيُسِ مَسَا هِسَانِ عَيْنَ نَكُونُ مَحْسُوعُ مَسَعَ ذَانِ (١)

وهكذا نجد التكرار في شعر الششتري يحقق أغراضه في خفّة وتلقائية دلت على ذوق الشاعر ومكنته الغنائية، فهو يجعلنا نترقبه ونتوقعه، فنردّد مقاطعه دون ملل، وننساق معه فنشاركه انفعالاته وأفكاره مأخوذين بسحر أسلوبه وبراعة تراكيبه وجمال موسيقاه.

١)- المصدر السابق: ١١٤.

## النموذج الثالث:

لقد تفنن الششتري في توظيف التكرار في نصوصه الشعرية في صور مختلفة، كأن يكرر كلمتين في الفقرة الأولى من القفل تختلفان من قفل إلى آخر، يكرّر بعدها جزء القفل الثاني بفقرتيه دون تغيير، مثل قوله:

القفل الأول أو المطلع:

الله الله هَـــامُوا الرِّجَــالُ في خُـــبُّ الْحَبِيـــبُ الله الله مَعِـــــي حَاضِـــرُ في قَلْــــــي قَرِيـــبُ القفل الثاني:

اسْمَعُوا اسْمَعُوا يَا أَهْلَ الْمَحَبَّــة حَبِيــــــبُّ مُجِيـــــبُّ الله الله مَعِــــــــي حَاضِـــــرْ في قَلْـــــــــي قَرِيــــــبُ القفل الثالث:

تَدْخُلْ تَدْخُلْ حَضْرَةً صَفَائِي جِـــوَارَ الْحَبِيــبُ الله الله مَعِـــي حَاضِــرْ فِي قَلْـــبِي قَرِيــيِ

ونجد في الديوان نصا آخر (٢) منظوما على طريقة هذا النموذج في أسلوب التكرار ونوعه، وغاية الشاعر فيه في تأكيد المعنى وإغناء الجانب الموسيقي لا تخفى. النموذج الرابع:

يقتصر التكرار في هذا النموذج على القفل الواحد الذي يتـــألف جـــزؤه الأول من فقرتين قصيرتين هما في الأصل فقرة واحدة مكررة، مثاله، قوله:

١)- ديوانه: ٨٨.

٢)- نفسه: ٢١٧-٥١٢.

القفل الأول:

لا تَقُـــلْ سَــلْ سَــلُوْتْ آئـــــا قَــــطُ مَحْبُــــوبي القفل الثابى:

الفِــــى مَــا رَأيْــت مِـــن حَــوادِثِ الأيّــامُ

الخسرجسة:

الـــت عِنـــدِي في ذِهـــني

وفي الديوان نصان آخران منظومان على نمط النموذج أعلاه (٢).

# النموذج الخامس:

هو موشح طويل، عدد أقفاله ستة عشر قفلا بالخرجة، وموضوعه فكـرة الوحدة المتجلية في مظاهر الكون على اختلافها، وهي الفكرة التي أراد الشاعر من خلال النص إقناع المخاطب بحقيقتها، وهو إقناع سلك فيه أسلوب التـــدرج في العرض وبسط الفكرة بأدلتها الذوقية والعينية، ليخلص إلى إعلانها وحدة مطلقـة تثبت الوجود للحق وحده وتنفيه عمن سواه.

لا تَقُـــلُ سَــلُونَ

عَنْهِ مُسِا خَلَسُوْنَ

الفِــــى مَـــا رَأيْـــن

تَبْقَ \_\_\_\_ى إِنْ فَنَيْ \_\_\_\_\_

لا تَقُـــلْ نَسَــيْتْ(١)

إنَّ ما يثيره النص من ملاحظات بالإضافة إلى طوله غير المعتاد في صنعة التوشيح هو ثلاثية مقاطعه؛ فالقفل يتكون من ثلاث فقر، والبيت يتألف من ثلاثة أجزاء، مع تكرار حرف الجر (في) مجرّدا من يائه ومفتوحا، وكذا الحرف (قَـط) لكن التكرار البارز في النص هو تكرار الفقرة الثانية في الأقفال، وهمي فقدة: (افهمني قَطَّ)، وهو تكرار مستحيب لمقصد الشاعر في توخي حدوث التواصل بينه وبين مخاطبه وحصول الاقتناع ثم القبول، ومثاله، قوله:

١)- المصدر السابق: ١٠٥-١٠٥.

۲)- نفسه: ۲۰۲، ۲۰۳.

القفل الأول:

اسْمَعْ كَلاماً مُلْتَقَطْ افْهَنْ يَ قَصِطْ افْهَنْ يَ قَصِطْ افْهَنْ يَ قَصِطْ الْفَهَنْ يَ قَصِطْ الله الثاني: القفل الثاني:

اسمُ الْمَلِيحُ مَا يَخْتَلَطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ الْمَالِيحُ مَا يَخْتَلَطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ الْمَالِيحُ مَا يَخْتَلَطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ الْمَالِيحِ مَا يَخْتَلَطُ افْهَمْ مِي قَصِطُ الْمُعَمِّدِينَ اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهُ مُن اللَّهُ مِن اللَّهُ مُن اللَّهُ مِن اللَّهُ مُلَّ اللَّهُ مِن اللَّا اللَّهُ مِن اللَّهُ اللَّلَّ اللَّا اللَّهُ مِن اللَّمُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ مِن اللَّهُ

وقُلْ هُــوَ الله فَقَـطُ افْهَمْــني قَــطُ افْهَمْــني قَــطُ افْهَمْــني قَــطُ (١)

إنَّ توظيف الشاعر للتكرار في شعره ينم عن دراية بقيمته الدلالية والغنائية، كما ينم عن إحساسه بما يمكن أن يترتب عنه من رتابة ونمطية قد تجاوزها بما أحدثه في عملية التوظيف من تنويع وتلوين، ولعلَّ هذا يبدو جليا في النموذج الآتي: النموذج السادس:

هو من نماذجه الشعرية الطويلة، فقد بلغ عدد أقفاله أربعة عشر قفلا؛ وهو نص فريد في بابه، تعرض فيه لحياة الفقير وشخصيته، وقد أظهر براعــة في رسم معالم هذه الشخصية ورفع شأنها عاليا؛ ولكن من خلال تجربته الذاتية مؤكــدا في ذلك فطرية هذه الشخصية وأصالتها، وهو المعنى المحور الذي كرره في أقفال النص من بدايته إلى نمايته، يقول:

الفقل الأول:

مَطُبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ إِي واللهِ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ اللهِ مَطْبُ وعْ اللهِ مَطْبُ وعْ اللهِ مَطْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مَعْ مَلْبُ وعْ مِلْبُ وعْ مِنْ مِلْبُ وعْ مَلْبُ وعْ مِنْ مِلْبُ وعْ مِنْ مِلْبُ وعْ مِنْ مِلْمِ مِلْبُ وعْ مِنْ مِلْمِ مُلْبُ وعْ مِنْ مِلْمُ مُلْبُ وعْ مِنْ مِلْمُ مِنْ مِلْمُ مِنْ مِلْمُ مُلْمِ مُلْمِ مُعْ مُلْمِ مُلْمُ مِنْ مِلْمُ مِنْ مِلْمُ مِنْ مِلْمُ مُلْمُ مِنْ مِلْمُ مِلْمُ مِنْ مِلْمُ مُلْمُ مُلِمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلْمُ مُلِ

١)- المصدر السابق: ١٧٧-١٨٠.

مَطْ بُوعْ مَطْبُ وعْ إِي واللهِ مَطْ بُوعْ الخرجة:

مَطْبُ وغْ مَطْبُ وغْ إِي واللهِ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ (۱) مَطْبُ وغْ مَطْبُ وغْ (۱)

فالقفل يتكرر بنصه في مطلع النص وخرجته، ولكنه يتغير تغيرا حزئيا دالًا في الجزء الأول من الأقفال الوسيطة، وكأنه أدرك بذوقه الفني ما يحدث التكرار المقطعي النسخي في النص الواحد من رتابة، فأحدث ذلك التغيير الطفيف والمتنوع، فأكسب النص بذلك حيوية تبث في السامع شعورا بالارتياح والانجذاب، وهو بهذا يسبق الشعراء المعاصرين إلى هذا الاستخدام المشوق لأساليب التكرار، فهو المجدد بالسبق إلى هذا المجال لا هم (٢).

كما أنّ التكرار عنده، بنصه، أو بما يلحقه من تغيير مرتبط بحسه الجمالي، وبإصراره على تأكيد المعنى مجملا أومفصلا بغية الإقناع؛ فالتكرار عنده قصدي ذو بعد غنائي، وموصل لمعنى عميق آمن الشاعر به هو معنى الوحدة الجامعة، وليس كما ذهب إليه أحد الباحثين في تعليقه على ظاهرة التكرار عند الشّاعر، في بعيض مواضعها، في أنّنا إذا فتشناها لا نجد وراءها شيئا من المعنى (٣).

#### د- تتالى الأفعال:

للأفعال حضور حلي في عالم الششتري، فهي أظهر العناصر اللّفظية في معجمه الشّعري، وذلك منسجم مع تصوره لطبيعة الحياة القائمة على الحركة والسّفر فهو دائم الجري، على الرغم من أنّ جريه لم يكن إلاّ إلى ذاته:

۱)- ديرانه: ۱۸٥-۱٤٠

٢)- قضايا الشعر المعاصر: ٢٧٠، ٢٨٥.

٣)- الخيال والشعر: ٣٧٥.

٤)- الديوان: ١٣١.

وهو لا يؤمن بالوقوف، لأن الواقف ساكن، والساكن لا يحقق مبتغى ولا يصل إلى نتيجة:

كُـــلْ وَاقَـــنْ لَــنْ، والله، يَبْــرُزْ بِحِيلَــة (١)

فالحركة هي مركوب العارف ومطيته إلى محبوبه، والوصول إليه هو غايته التي لا يقنعه غيرها:

لقد استثمر الشّاعر الفعل، بما يدلّ عليه من حركة وزمن وطاقة تصويرية في بنائه الشعري استثمارا يدلّ على معرفة لغوية واسعة وعميقة؛ فهو يرسم لمشهد التحلي هذه الصورة الطبيعية الحية الرّامزة، التي يمثل الفعل أبرز عناصرها، إذ هو الذي يبث فيها الحياة، ويبرز حركة الفعل والتفاعل بين السماء الفاعلة والأرض المنفعلة، يقول:

وأضَاءَتْ أَلْسُوارْ والْهَالُ مُسِرْنٌ وفَاحَتْ أَزْهَارْ"

ولعل أبرز ما يقف عليه القارئ لشعر الششتري، بالإضافة إلى ما ذكر أعلاه، هو ظاهرة تتالي الأفعال في نصوصه في مواضع عديدة، ولا يفوتنا أن نشير في هذا المقام إلى أنّ الششتري متبع في هذه الظّاهرة وليس مخترعا؛ فقد سبقه إليها أبو الطيب المتنبي<sup>(۱)</sup>، وابن الفارض<sup>(۱)</sup>، غير ألها عنده أوسع استخداما وأيسر ورودا،

ديوانه: ١١٩.

زد هش بش تقضّل أدن سر صل

غَدَرُوا وَفَوْا هَحَرُوا رَثُوْا لَضَنَالِي

١)- المصدر السابق: ١٣١.

٢)- نفسه: ١٣٢.

٣)- نفسه: ١٣٤.

٤)- في مثل قوله:

أقِل أنِل أقطِع احمل علَّ سلَّ أعد

شرح ديوان المتنبي: ٢١٤.

٥)- كما في قوله:

فَهُمْ هُمُ صَدُّوا دَّنُوْا وَصَلُوا حَفَّــوْا

وأدق تعبيرا عن حاله و شعوره. وهي ترد في شعره في تركيبين: تركيب مؤتلسف، وآخر مختلف، فالتركيب المؤتلف هوالتركيب الذي تتعاطف فيه أفعال مترادفة أو متقاربة المعاني، أو منسجمة غير متضادة، وهي تراكيب يستعملها الشاعر في التعبير عن تحقق لحظة التحلي، وما يعقبها من فرحة و سعادة غامرتين، فيقول مخاطبا ذاته أو غيره:

رَّ مَنْ مَا عَلَى اخْتِيَ ارَكَ إِنِ اصْصَطَفَتْكَ ذَاتَ السَّلَا الْعَلَمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال فَطِّهِ بُ وَلِهِ أَنْ وَاطْهُ رَبُ وَلا تَخَهْ شَنَّاتُ السَّلِا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الل

ويقول موجها:

فاشْــرَبْ واطْــرَبْ لا تَكُــنْ مِمَّــنْ سَــهَا عَمَّــنْ سَــقَى (٢) مُمَّ إِنَّ تحقق الوحدة بالمحبوب وما يعقبه من اكتساب للذات الجديدة المتألفة، هو مايطمح إليه الشاعر ويحقق سعادته المنشودة:

الست الست الست الحبيب مَعَ الْمَحْبُوب ووِصَالُو السن الو السن طيسب وعِسم وافسرح بَسيْن ذَا الْوُجُود(١)

وأما التركيب المختلف فهو التركيب الذي تتعاطف فيه أفعال متضادة، معبرة عن حركة الفعل الصوفي القائم في أساسه على الثنائية الضدية، من موت وحياة، وفرق وجمع، وتحليل وتركيب، ونفي وإثبات، وغير ذلك؛ وهي ترد عنده في صيغة الأمر في سياق مخاطبة الذات أو الآخر؛ فتحربته تتحقق بالسفر الواثن المطمئن الذي ينشد الحياة الحقة، وهي حياة لا تتحقق بدورها إلا بإماتة المخاب الحبوب:

سَــافِرْ ولا تَخــزعْ ومُــن وعِـسنْ واسْـمعْ

١)- الديوان: ٣٩٧.

٢)- نفسه: ٥٥.

٣)- نفسه: ٠٠٠.

٤)- نفسه: ٢٩٣، ٢٠١.

ويرسم الشاعر حركة الصوفي المتحاذبة والمتحاوزة لمفاوز الذات وعقباتما؛ فهي حركة دؤوب يهون فيها في سبيل الوصول إلى المحبوب كل شيء، ويضحى فيها بكلّ شيء، وهي لا تتوقّف ولا ينعم فيها باستقرار أو هناء إلاّ عند الوصول وتحقق الوحدة:

قال لي الهنا شُويُّ إذَا حَقَّقْتَ تَحْمَتِ وَتَشُوبَ الْقُبُكِيُّ الْقَبَيِّ الْقُبُكِيُّ الْفَبَكِيُّ الْفَبَ الْفَبَكِيْ وَلَلْكِ الْمِنْ وَلَلْكِ وَالْسِفُ وَالْبِينِ وَجَلِّلُ وَالْسِفُ وَالْبِينِ وَجَلِّلُ لَا وَالْسِفُ وَالْبِينِ وَجَلِّلُ لِمِنْ اللَّهِ وَالْفَا رَأَيْسِنَ للتجينِي وَإِذَا رَأَيْسِنَ يَلْمِينِ للمجينِي وَإِذَا رَأَيْسِنَ يَعْلَى اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَّلَّالِمُ اللَّهُ الللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللل

ورَجَعْ لَـكُ مُـرَيُّ ارْتَحِي السُّكْنَى عَنْدِي قَدْ تَرَكْتُ الْكُـرِيُّ (١) ولعلَّ أبرز مثال يعكس هذا التوظيف في التعبير عن حركية فعلية متحاذبة ومتصارعة ومتحاوزة ثم واصلة هو المثال الآتي، وهو قوله:

 الحمّس في وفَسرِّق والحَتمِس في والحَمَّس في والحَمَّس والحَمَّس والحَمَّس في والطَبِس في والطَبِس في والطَبِس في والمُحَسَل المحسطان في والمستحال والمستحال في المستحال في المستحال في المستحال في المستحال في المستحال في والمنس ولازم المحمُّس ولازم المحمُّس والمنس والمنب المُحمُّس والمنس والمنس والمنس والمنس والمنس المُحمُّس والمنس والمنس والمنس والمنس والمنس والمنسود المنسل المنسود والمنسوب المحمُّس والمنسود المنسود ا

وفيه تضامّت الأفعال وتعاطفت على تضادها راسمة طريق الصوفي، منطلقا ومسارا ووصولا، وهو تشكيل يعكس مهارة الشاعر الفنية وسعة معجمه الشعري.

١)- المصدر السابق: ٢٩٢.

٢)- نفسه: ٢٦٥.

#### ه-- البنية الموسيقية:

لقد ركز الفلاسفة والنقاد، قدماء ومحدثين، عربا وغربيين، على خاصية الإيقاع في الشعر وجعلوها الأساس في الجمالية الشعرية، وألها الباعثة على الإنجذاب والإحساس بالمتعة، وإن لم تكن كافية بمفردها في تمييز الشعر من غيره. فقد أشار أرسطو إلى أن الدافع إلى الشعر يقف وراءه غريزتان "أولاهما: غريزة الحاكاة والثانية: غريزة اللّحن والإيقاع"(١)، وذلك لما لمسه من مشابحة بين الصنعتين تقوم على التناسب في تتابع الحركات والسكنات، وانتظامها على نحو متكامل؛ والتناسب والتكامل بين الأصوات المجردة في الإيقاع الموسيقي وأصوات حروف الألفاظ في الشّعر هو أساس التشكيل الجمالي في كليهما، وهوعنصر التقاطع بين الفنين مع استقلال كل منهم بما يميّزه من غيره(٢).

وقد اتكأ الفارابي على قول أرسطو، فقال: "قوام الشعر وجوهره أن يكون قولا مؤلفا مما يحاكي الأمر، وأن يكون مقسما باجزاء ينطق ها في أزمنة متساوية" كما اتكأ ابن سينا على كليهما في تعريفه للشعر، فقال: "إنّ الشعر هو كلام مخيَّل مؤلف من أقوال موزونة متساوية، وعند العرب مقفاة، ومعنى كولها موزونة أن يكون لها عدد إيقاعي، ومعنى كولها متساوية هو أن يكون كل قول منها مؤلفا من أقوال إيقاعية، فإن عدد زمانه مساو لعدد زمان الآخر "(١).

وقال الجاحظ: "إنّ وزن الشعر من جنس وزن الغناء"(°)، وقال ابن فارس: "إنّ أهل العروض مجمعون على أنّه لا فرق بين صناعة العروض وصناعة الإيقاع، إلاّ أنّ صناعة الإيقاع تقسم الزمان بالنغم، وصناعة العروض تقسم الزمان بالخروف"(۱).

١) - فن الشعر، ترجمة عبد الرحمن بدوي: ١٣، وموسيقى الشعر لإبراهيم أنيس: ١٩.
 ٢) - مفهوم الشعر لمحمد حابر أحمد عصفور: ٣٧٤ - ٣٧٥.

٣)- نفسه: ٣٦٧.

٤)- فن الشعر لابن سينا: ٢٣.

٥)- رسائل الجاحظ في ٢: ١٦٠، ومفهوم الشعر: ٣٦٩.

٦)- الصاحبي: ٢٣٠، ومفهوم الشعر: ٣٦٩-٣٧٠.

وقد أشار إلى هذه الصلة الوطيدة بين الشُّعر والموسيقي غير هولاء، إلاَّ أنَّ النَّاقد المتميز والمتفرد ببحثه النوعي في هذا المحال هو حازم القرطاحين الذي استثمر ثقافته اللغوية والنقدية والفلسفية فحقق نجاحا، "يدعو إلى الانتباه، لما فيه من جدة، ولما فيه من مخالفة للعروضيين"(١).

وقد نظر النقاد العرب القدماء إلى مظاهر التشكيل الإيقاعي في الشعر فحصروها في الوزن، وهو العنصر الأساس في الصناعةالشعرية، ثم القافية، ثم ما يصاحبهما من حسن تأليف محقق للتناسب بين عناصر البنية الشعرية؛ وقد فصلوا الكلام في ذلك ودققوه معتمدين جهد الخليل بن أحمد الفراهيدي أساسا مقيسا عليه؛ فقدامة بن جعفر عرّف الشعر قائلا: "إنّه قول موزون مقفّـــى يـــدل علـــى معنى "(٢) وأنَّ الشعر هو الائتلاف بين عناصره المكونة له، وهي اللفظ والـوزن والقافية والمعنى. والشعر عنده صناعة لها طرفان: غاية الجودة وغاية الرداءة، ثمَّ نعت هذه العناصر نعوتا تصبُّ جميعها في ما ينبغي أن يتــوفر في الشــعر مــن تـــلاؤم وانسجام، فالألفاظ ينبغي أن تكون "سمحة سهلة مخارج الحروف من مواضعها، عليها رونق الفصاحة"(٣)، والوزن ينبغي أن يكون: "سهل العروض" وأن تكون القافية: "عذبة الحرف، سلسة المخرج"، وأما المعنى فينبغــــى "أن يكـــون موجهــــا للغرض المقصود، غير عادل عن الأمر المطلوب"(1).

الجاهلية، فكان الشاعر يتغنى بشعره أو يتغنى بشعره غيره، بآلة أو دونها، فقد أخبر أبو الفرج الأصفهاني أن مُهلهلا غنّى بعض شعره، وأن السُّليك بن السلكة وعلقمة بن عبدة الفحل قد تغنّيا ببعض أشعارهما، وأن الأعشى كان يوقع شعره على آلـــة الصنج (٥).

١)- مفهوم الشعر: ٣٧٠ وما بعدها.

٢)- نقد الشعر: ١٧ وما بعدها، وشكل القصيدة لجودت فخر الدين: ١٢٤ وما بعدها.

٣)- نقد الشعر: ٢٨، ٥١، ٥٨.

٤)- نفسه: ۲۸، ۵۱، ۵۸.

٥)- ينظر: الأغاني للأصفهاني: ٥: ٥١، ١٨: ١٣٤ و٩: ١٠٨ والعصر الجـــاهلي لــــــوقي ضيف ١٩٠-١٩٤، وموسيقي الشعر: ١٧٩-١٨١.

وكان حسان بن ثابت حريصا على خاصة الغنائية في شعره، و لا غرابـــة في ذلك فهو القائل:

تَغَنَّ بالشَّعْرِ إِسَّا كُنْسِتَ قَائِلَهُ إِنَّ الْغِنَاءَ لهذا الشَّعرِ مِضْمَارُ (١) وهي الخاصة التي نجدها حاضرة في شعر حرير (١)، والبحتري (١)، وابن عبد ربّه وابن زيدون، وهي أشد بروزا في ما استحدثه الأندلسيون من موشحات وأزحال تغنوا كما في جلسات أنسهم وأفراحهم، واقتضتها بما فيها من تنويع في أوزالها وقوافيها، طبيعة التطور الحضاري الحاصل في المجتمع الأندلسي في العصر الوسيط.

وقد تنبه لهذه الخاصة في الشعر النقاد الغربيون المعاصرون، فالشعر في نظر حان كوهين يقوم على "المشاهات الصوتية، (٤) ويرى بيار جيرو أن الشاعر: "يغين ليعبر عن فكرته بمقدار ما هو يعبر ليغني "(٥).

وأمّا الشّشتري فقد ارتبط الشعر عنده بالغناء والإنشاد، منذ لحظة تحول الله التصوف على الطريقة السبعينية، ولعل سر الإقبال على أشعاره بعامة وموشحاته وأزجاله بخاصة، إنما يرجع إلى ما في تلك الأشعار من غين موسيقي وتنوع إيقاعي استهوى الكثيرين من عامة المتصوفة، فرددوها وطربوا لسماعها ورقصوا على إيقاعها، دون الوقوف على معانيها أحيانا. وهو ما استملحه حازم القرطاحي في شعره وشعر الأندلسيين، عادًا إيّاه من التحديد المحمود في لموسيقى الشعرية، وإن خالفه في مذهبه الصوفي القائم على الوحدة المطلقة (١).

١)- البيت منسوب إليه، غير أنني لم أحده في ديوانه.

٢)- تاريخ الأدب العربي، لعمر فروخ، ١: ٥٦٥.

٣)- نفسه: ٢: ٢٥٩.

t)- Structure du langage poétique. Jean Cohen, p: 171.

<sup>\*)-</sup> Essaie du stylistique. Pierre Giraud, p: Y 14.

٦)- وذلك في قوله في المقصورة:

فَالْسَسَرَّهُ مَا بَيْنَ وُجُودَيْنِ ومَسنَ ظُنَّ الْوُجُسودَ واحِداً فَقَدْ سَهَا (ينظر: منهاج البلغاء: ٢٤١، وقصائد ومقطعات: ٧٠).

وقد حرص الششتري على الغنائية في شعره، من خلال انتقائه الألفاظ الرقيقة الدالة، واحتذائه نماذج الشعر الغنائي الفصيحة والعامية (١)، وتوظيفه للتكرار بأنواعه، وكذلك من خلال ما اصطنعه من أوزان وقواف تفنن في إيرادها على نحو يدل على براعة فنية واضحة.

#### ١- الوزن:

أجمع النقاد على حوهرية الوزن في الصناعة الشعرية، وعدوه الفارق الأبرز بين الشعر والنثر؛ فهو أعظم أركان حدّ الشّعر، وأولاها به خصوصية (٢). وهرو يتشكل من انتظام ألفاظ فيما بينها، قد تناسبت أصوات حروفها، وتتالت مقاطعها وتعاقبت الحركات فيها والسكنات وفق أزمنة في النطق متساوية (٢).

وقد استقرأ الخليل بن أحمد الفراهيدي أعاريض الشعر العربي المستعملة فوجدها خمسة عشر عروضا، ثم جاء الأخفش من بعده فأضاف بحرا آخر سماه المتدارك فأضحت أبحر الشعر المعتمدة في الصناعة الشعرية ستة عشرة بحرا، وأما ما عداها فقد عد في باب الشاذ أو المهمل(3)، وهو الباب الذي ولجه الأندلسيون في صناعة الموشحات بحثا عن التنويع.

إنَّ استقراء الأوزان في شعر الشَّشتري يخلص بنا إلى جملة من الملاحظات نسجلها على النحو الآتي:

الأوزان المستعملة في شعره الفصيح هـــي الأوزان الخليليــة وإن لم يستعملها كلها، إذ تغيب عنده ستة أبحر هي: الرجز والهزج والمضارع والمتــدارك والمقتضب والمديد. وأما البحور المستعملة فترد عنده بنسب متفاوتـــة، يتصــدرها

١)- إن الاطلاع على أسلوبه الشعري وعلى خرجاته المستعارة يقفنا على ذوقه الانتقائي وعلى إحساسه الرهيف وأذنه الموسيقية، وهي قدرات أسعفته في تكوين شخصيته الفنية المستقلة المرتكزة على التعبير عن المعاني العميقة بالألفاظ الرشيقة المرقصة.

٢)- العمدة لابن رشيق: ١: ١٣٤.

٣)- موسيقي الشعر: ٢٧، ومفهوم الشعر: ٣٦٨.

٤)- العمدة لابن رشيق، ١: ١٣٥.

البحر الطويل بثماني مرات، يليه مجزوء كلّ من بحري المنسرح والرمل بست مرات، والبسيط والكامل والخفيف بأربع مرات لكل منها، والوافر بثلاث مرات، ومجزوء السريع بثلاث مرات، ويرد كل من بحر المحتث وبحر المتقارب مرة واحدة.

#إنّ الأوزان المستعملة في موشحاته وأزجاله جاءت على أشطار الأشعار في الغالب، وهو الشرط الفني الذي كانت الموشحات تنسج عى أساسه، كما أشار ابن بسام (۱)، غير أنّ هذه الأوزان نادرا ما ترد عنده تامة، فهي إما بحزوءة أو منهوكة أو مخففة بأنواع الزحاف توخيا للخفة، كما ترد فقر أجزاء أقفال بعض موشحاته وأزجاله وأبياتها متفاوتة من حيث طولها وقصرها، فقد يجعل الفِقر الأول أطول، والأواخر أقصر أو العكس، كما في قوله:

لقَدْ أنَا شَيْءٌ عَجِيبٌ لِمَ نَ رَآنِ مِنْ رَآنِ مِنْ رَآنِ مِنْ رَآنِ وَقُولُهُ:

حَبِيب ، قَلْبِ ي هُ الْحَبِيب ، بِعَيْث و (١)

\*وما نلحظه، كذلك، هو أنّ أغلب نصوصه جاءت موحدة الوزن بين الأقفال والأبيات، خلافا لما التزمه الوشاحون من تنويع في ذلك، وهو ما يتسق ومذهبه في الوحدة. وإذا حاولنا تلمس أوزانه الشعرية بالرجوع إلى أصولها الخليلية فإنّ أوّل ما نقف عليه في هذا المجال هو ورود أوزان بعينها أكثر من غيرها، فمثلا وزن (فاعلاتن فعولن)، وهو مشطور الخفيف المجزوء ورد ثمان عشرة مرة، وورد وزن الرجز مشطورا ومشطورا مجزوءا ثلاثا وعشرين مرة. والرمل مشطورا ومشطورا مجزوءا ألاثا وعشرين مرة. والرمل مشطورا ومشطورا مجزوءا إحدى عشرة مرة، ومشطور المحتث المحزوء خمس مرات، ولكن في ومشطور المنسرح المجزوء خمس مرات، ومشطور السريع خمس مرات، ولكن في صورته المخففة التي أشار حازم القرطاحي إلى أنّ الأندلسيين اخترعوها ومالوا

١)- الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ١/١: ٢٦٩.

٢)- الديوان: ٢٦٧، ١٣٥، ١٣٧ وغيرها.

٣)- نفسه: ٢٥٨.

إليها<sup>(۱)</sup>. وهي عند الشّشتري أكثر خفة إذ ترد عنده على هذا النحو: (مستفعلن فعلن). غير أنّ هنالك نصوصا يصعب الاهتداء فيها إلى وزن بعينه؛ فهي من النوع الذي قال فيه ابن سناء، إنه لا يستقيم الوزن فيه إلا بالتلحين<sup>(۱)</sup>.

والواقع أن المرجعية الإيقاعية المستحيبة لانفعالات الشاعر تعد أساسا مهمًا في شعريّته، بل إنها قد تدفعنا إلى الزعم بأنه كان يبني شعره في الموشحات والأزجال على أساس التفعيلة، لا على أساس بحر بعينه، وإن وافق شعره ذلك، فالوزن الشعري عنده يخضع للإيقاع الموسيقي، وفي خضمه تنسجم إيقاعات الدف والصّوت والجسد، بصورة تعزز فكرة الوحدة المنشودة لديه.

#### ٢- القافية:

لقد عني النقاد القدماء بالقافية عنايتهم بعناصر الشعر الأخر، فجعلوها عنصرا أساسا في الشعر، لا يكمل الوزن فيه إلا بها، فعرفوها وحددوا حروفها وحركاتها ومساوئها، غير ألهم وإن اختلفوا في حدّها، فقد اتفقوا على قيمتها الموسيقية (٢).

فالقوافي، كما قال حازم القرطاجي: "حوافر الشعر، عليها جريانه واطراده وهي مواقفه، فإن صحّت استقامت جريته وحسنت مواقفه ونهاياتـه"(ئ). وهـي بالفواصل الموسيقية أشبه "يتوقع السامع ترددها ويستمتع بمثل هذا التـردد الـذي يطرق الآذان في فترات زمنية منتظمة"(٥). وهي بمعنى آخر "ثبات يتكرر، وفي هذا يكمل دورها الإيقاعي المنظم، فالقافية أداة تعيد الإيقاع الأصلي للـوزن، ذلـك الإيقاع الذي يفترض ثباته كجزء من الشكل الشعري"(١).

١)- منهاج البلغاء: ٢٤١.

٢)- دار الطراز: ٥٠.

٣)- ينظر: العمدة: ١: ١٥١-١٧٢.

٤)- منهاج البلغاء: ٢٧١.

٥)- موسيقي الشعر: ٢٧٣.

٦)- موسيقى الشعر العربي لشكري عياد: ٩٨.

وقد نظر الغربيون إلى القافية من حيث قيمتها الإيقاعية فرأوها العنصر المنظم لأبيات القصيدة، وشبهها أحدهم "بمطرقة الآلة التي تصك النقود، ترتفع وتمبط في أزمنة متساوية، وكلما هبطت دفعت البيت فأضفت عليه صورتما النهائية، ولولا القافية لكان ترجرج مدة المقاطع سبيلا إلى ترجرج البيت نفسه"(۱).

كما أنّ للقافية، بالإضافة إلى قيمها الموسيقية، قيمة معنوية، وهي "بــذلك عميقة التشابك مع السمة العامة للعمل الشعري"(٢). ويعد حازم القرطاحي أوسع النقاد القدماء حديثا عن القافية، من حيث قيمتها الموسيقية والمعنوية، وأنضحهم فكرة في هذا الجال؛ فقد وجه الأنظار إلى تأثيرها في النفوس، ودلّ على الطريقة التي تحقق ذلك، فقال: "...ففي المقاطع التي هي أواخر القصائد، يجب أن يكون ما وقع فيها من الكلام كأحسن ما اندرج في حشو القصيدة، وأن يُتحرّز فيها من من لكلام على لفظ كريه أو معنى منفر للنفس عما قصدت إمالتها إليه أو مُعِيل لها إلى ما قصدت تنفيرها عنه"(٢).

ولكن ماذا عن القافية في شعر الششتري؟. إن الحديث عن القافية في شعر الششتري، بالنظر إلى تعريفاتها المختلفة، سوف يطول ويتشعب لكثرتها وتنوعها عنده، ولذلك، فإن الحديث هنا سيقتصر على التعريف الذي يجعل القافية معادلة لحرف الروي (1)، الذي تفنّن الشاعر في إيراده وتنويعه بما يخدم البعد الإيقاعي في نصوصه المرتكزة على الغناء والإنشاد أساسا.

إنَّ أول أمر يمكن ملاحظته وتسجيله في هذا الجحال، هو: غلبة القــوافي المقيّدة على القوافي المطلقة في شعره التوشيحي والزجلي بخلاف شعره الفصــبح، ولعله قد مال إليها لما لمسه في استعمالها من يسر وتلقائية غنائية؛ فهـــي في "نظــر

١)- مسائل في فلسفة الفن المعاصرة، لجان ماري جويو: ١٤٦.

٢)- نظرية الأدب لأوسىن وارين ورينيه ويليك: ٢٠٨.

٣)- منهاج البلغاء: ٢٨٥.

٤)- وهو تعريف قُطْرُب وأبي العباس ثعلب (ينظر كتاب الشعر لجميل سلطان: ٩٣).

الملحن أطوع وأيسر في تلحين أبياتها"(١)، وذلك على الرغم من قلّة وجودها في الشعر العربي. كما يحسن التنبيه إلى أن هذا الإحصاء متعلق بقرافي الأقفال في موشحاته وأزجاله باعتبارها الأساس الثابت في النص وزنا وقافية، وأمّا الأبيات فقد تنوعت فيها القافية وتعددت، على نحو يتسع على الحصر في مثل هذا البحث.

وقد تبين من خلال إحصاء أحرف الروي في شعره، كهذا الشرط، أنه قد مال في استعماله إلى حروف معينة فأكثر منها واستعمل حروفا أخرى بعدد أقدل، وأهمل حروفا أخرى؛ فمن الحروف المستعملة بكثرة: النون واللام والسراء والياء والباء والتاء والميم، ثم الدال والعين والكاف، ومن الحروف المستعملة بعدد أقدل: الحاء والسين والشين، والطاء والفاء والقاف والجيم والهاء.

فأمًا النون فقد وردت مكسورة ومضمومة ومفتوحة وساكنة خمسا وعشرين مرة، مع غلبه حركة الكسر على غيرها من الحركات.

وأما الراء فقد وردت ساكنة و مكسورة ومضمومة ومفتوحــة ممـــدودة خمسا وعشرين مرة كذلك، مع غلبة حركتي الكسر والسكون علـــى الحـــركتين الأخريين.

وأما الياء، فقد وردت ساكنة ومفتوحة ممدودة، مشددة ومخففة، عشـــرين مرة مع غلبة حركة السكون على حركة الفتح.

وأمّا اللاّم، فقد وردت مكسورة وساكنة ومضمومة، ومفتوحة ممـــدودة محسد ودة خمسا وعشرين مرة، مع غلبة حركة السكون ثم الفتح على الحركتين الأخريين.

كما وردت التاء مضمومة وساكنة ومكسورة تسع مرات، مع ظهور التاء المكسورة على غيرها.

وقد وردت (الباء) مكسورة ومضمومة وساكنة اثنتي عشرة مسرة، مسع ظهور حركتي الكسر والسكون على حركة الضم.

١)- موسيقي الشعر: ٢٨٩.

كما وردت (الميم) ساكنة و مضمومة ومكسورة عشر مرات، مع غلبة حركة السكون على غيرها من الحركات.

ووردت الحروف الأخرى على نحو أقل، وبصورة متفاوتة، كما هو مبين في الجدول أدناه:

جدول إحصائي لحروف الروي وحركاتما في شعر الششتري

المجموع	حركات الروي				
	,	•	,		الروي
• 1				. 1	الهمزة
17	• • •	. 0	٠٢	. 0	الباء
٠٩		٠٣	٠٢	٠٤	التاء
٠٢				٠٢	الجيم
٠٤	.1	٠٢	٠.,	.1	الحاء
. 0	. 1	.1		٠٣	الدال
70		٠٨	.1	11	الراء
٠٢		٠١	.1		السين
٠١		. 1			الشين
17	.1	• 1			الطاء
. 0		٠ ٤		٠١	العين
٠١		.1			الفاء
. ٤	٠٢	٠٢			القاف
٠٦	.1	. 0			الكاف
10		. 0	.1	٠٤	اللام
١.		٠٧	٠٢	.1	الميم
40	. ٤	. ٢	٠٣	17	النون
		. 1	. 7	٠٢	الهاء
	. 1				الواو
۲.	. v	18			الياء

فإذا نظرنا إلى الجدول أعلاه، تبين لنا أنّ الحروف الشائعة الاستعمال عنده هي الراء والنون والياء واللام والباء والميم والتاء، ثم الكاف والدال والعين والهاء، وأما غيرها فقد ندر استعماله لها بصورة واضحة.

إنّ الأحرف الأكثر شيوعا لديه، هي الراء والنون واللام، وهي أصوات الذلاقة التي تشترك في الوضوح الصوتي وقرب المخرج (١). ولعلنا لو بحث عن البواعث في هذا الاستعمال، لألفينا الباعث الإيقاعي أقواها حضورا، فبالإضافة إلى سهولة هذه الأحرف من حيث نطقها، فإن لبعضها صدى صوتيا، استثمره الشاعر أيما استثمار في بناء نصوصه غنائيا؛ فالراء صوت مكرر ورد في نصوصه مرققا على الغالب (٢). والنون، بغنتها الناتجة عن إدغامها الجزئي في غيرها من الأصوات المجاورة، أو إدغامها الكلي في مثلها، ذات نغمة موسيقية محبية. والنون المكسورة إذا تتبعنا حالاتما عنده، وحدنا أكثرها إما نون وقاية متبوعة بياء المتكلم كما في قوله: (هيمني، ويعذلوني، ويفهمني...) أو نونا أصلية، لكنها متلوة بياء النسبة، كقوله: (عيني، دني...). ونونا تسبق الياء المتصلة بمن أو عسن، كقوله: (منسي، عني...) وهي قافية تدل على معنى ذي صلة بذات الشاعر، تلك الذات التي جعلها عورا يدور حوله دور الرحى. وهي الدلالة ذاتما التي وحسدها في صوت الياء الساكنة الحيل إلى الذات برجعته ودوريته فأكثر منه.

ثم إن تتبع حالات توظيف حروف الروي في نصوصه الشعرية، يكشف لنا براعة الشاعر وتفننه في استثمار أصوات الحروف، على نحو أضحى فيه أنموذجا يحتذى في زمانه وبعده، وهو توظيف يقفنا على الحالات الآتية إجمالا:

١ قفل بسيط، سواء تألف من فقرتين أم أكثر، وفيه لا نجـــد الـــروي الموحد إلا في آخر الفقرة الأخيرة، مثاله، قوله:

١)- ينظر: الأصوات اللغوية لإبراهيم أنيس: ٦٣-٦٣.

٢)- وهي صفة الراء عندما تكون مكسورة أو ساكنة في الغالب، وهي أغلب حالاتما ورودا
 في شعره (ينظر الجدول أعلاه).

أَكُبُّ رَّ مَصَّالِينِي أَكُبُّ رَمِّ مَصَالِينِي (١) مَصَالِينِي (١) مَصَالِينِي (١)

الْبُغَــــــدْ عَنَّــــكْ يَـــــا ابْنِـــــي وحِــــينْ حَصَــــلْ لِي قُرْبَـــك

٢- قفل مصرع الفقر، كقوله:

مَا أَخْفَيْتُ مِنْ وَجَدِي(١)

مُقلَّ نِي الله عَلَى ا وقــولــه:

اسْمَعْ كَلاماً مُلْتَقَطْ افْهَمْ نِي قَطِ افْهَمْ نِي قَطِ افْهَمْ نِي قَطِ (١٦) وقوله:

لِلصَّبِحِ قَدْ أَسْفَرُ لِمَ سَنْ تَبَعَّ لِرَ الْمَسَانُ تَبَعَّ لِمَ الْمَسَانُ تَبَعَّ لِمَ الْمُ

٣- قفل موحّد الروي في فقرة ولكن بحركة مختلفة، كقوله:

كَوْ كُنْسِتَ ذَا اتَّصَالُ أَبْصَرِتَ لِلْعُلَسِالُ ابْصَرِتَ لِلْعُلَسِالُ وإِنْ تَسَفَّ لِلْعُلَسِالُ وإِنْ تَسَفُّ لِللَّعُلَسِالُ وإِنْ تَسَفُّ لِللَّهُ الْعُلَسِلُا (°)

٤- قفل بفقرتين موحدي الروي وذيل بقافية مغايرة، كما في قوله:
 إنْ حُجِبْتُ عَن ذَاتي بِالطِّينِ فالْغِنَى غِنَى الْفَقْرِ يُدْنِينِي إِلَيْكَ عِنْكَ الْفَقْرِ يُدْنِينِي إِلَيْكَ عِنْكَ الْفَقْرِ عُنْكِ الْفَقْرِ عُنْكِ الْفَقْرِ عُنْكِ الْفَقْرِ عُنْكِ الْفَائِيةِ فَي الأُولَى والثالثة، واختلفت في الثانية، كما في قوله:

تُهْدِي مَنْ قَصَدْ إلى رُوْيَةِ الْبَارِي الْفَرْدِ الصَّمَدُ (١)

the second second

١)- الديوان: ٩٩.

٢)- نفسه: ١٢٨.

٣)- نفسه: ١٧٧.

٤)- نفسه: ١٣٧.

٥)- نفسه: ٢٢٢.

٢)- نفسه: ١٢٩.

٧)- نفسه: ١٢٧.

٦- قفل مؤلف من أربع فقر، اتحدت القافية في الفقرات الأولى والثانيـــة
 والرابعة، واختلفت في الثالثة، كما في قوله:

٧- قفل مؤلف من أربع فقر، اتحدت القافية في الفقرتين الأولى والثالثة،
 واختلفت في الثانية والرابعة، في مثل قوله:

لَوْ نَكُسنْ ذَا عَفْلِ فِي النَّسَاسُ كَسَانُ نَكُسونُ عَقْلِسِي مَلَكُتُسو مَوْلَسَاقِ لَعْبَسَتْ بَاجْنَسَاسُ مَن قَوَى شِسِي يَعْصِسِي سَنُّو<sup>(۲)</sup>

٨- قفل مؤلف من أربع فقر، اتحدت القافية في الفقرتين الأولى والرابعة،
 وتنوعت في الثانية والثالثة، كقوله:

حُبُّ رَسُولِ اللهِ دِينِي لِلهِ وَفَدُ جَلَا اللهِ دِينِي اللهِ دِينِي اللهِ عَمَاهِ اللهِ دِينِي اللهُ عَمَاهِ اللهُ عَمَاهِ اللهُ اللهُ عَمَاهِ اللهُ ال

٩ - قفل من أربع فقر مختلفة القافية، غير ألها تتكرر في الفقرتين الثانية
 والرابعة، وتتنوع في الأولى والثانية، كما في قوله:

لِلْذَا الْحُبُّ عِنْدِي مَقَالُمُ عَظِ مِنْ الْحُرِي مَقَالُمُ عَظِ مِنْ الْحُرِي وَمَ مَرَ (١) والله كُلُّسُو مَ مَرَ (١)

١٠ قفل من أربع فقر اتحدت القافية في الفقــرتين الثانيــة والرابعــة،
 وتناوبت السين والصاد لاتحادهما في المخرج والصفة في الفقرتين الأولى والثالثــة،
 كقوله:

سَـــقَاني حِبِّـــي بِكُيُـــوس مِـــن خمْـــرَه لم تَنْعَصِـــر

١)- المصدر السابق: ١٠٦.

٢)- نفسه: ١٠٩.

۲)- نفسه: ۲۰۰۰

٤)- نفسه: ٢٣٤.

مِنهَا شَرَابُ أَهْلَ الْخُلُوصُ وَكُلَ شِبِي فِيهَا ظَهَرُ (١)

ا ١ - قفل مؤلف من خمس فقر، اتحدت قوافي فقراته الأولى والثانية والثالثة غير ألها متغيرة، واتحدت في الفقرتين الرابعة والخامسة بروي مغاير وثابت، وهــو تنوع ينضاف إلى تنوع القوافي في الأبيات، ليبرز تفنن الشاعر في توظيف أصــوات حروف الروي توظيفا إيقاعيا معبرا عن تجربته الصوفية، يقول:

فَهْيَ أَنَا عَنْ حَقِيتَ بِلا خَلِيلُ أَو رَفِيتَ فَافْهُمْ كَلاماً رَقِيتَ يا نَاظِرِي مِنْ خَارِجِي [ليسا جيسي والسدرِجِي(")

وهذا النوع من الأقفال يتكرر عنده في نصوص غير هذه، في أشكال بسيطة ومعقدة، وهي تعكس بوضوح مهارة الششتري في الصنعة الشعرية المرتكزة عنده في بنائها التشكيلي على نوعية الأداء الإيقاعي والانسجام الموسيقي (٦).

17 - نص تألف قفله الأول من فقرتين مصرَّعتين مكرَّرتين، غير أن ما يلفت النظر إلى النص هو ذلك المقطع الذي أورده الشاعر بعد كل بيت، وهو مؤلف من أربع فقر، تتحد الثلاث الأول في الوزن والرّوي، وأمّا الفقرة الرابعة، فقد وردت على شاكلة فقرتي القفل وزنا وقافية، والنص يعكس ميل الشاعر إلى التنويع في تشكيل نصوصه وقوافيها، يقول:

قَدْ ظَهَرْتُ فِي مِسرْآنِ عِنْدَ رَمْيِسِي لِلْمِنْسَاتِي كُمْ أُجِدُ بُدُّا مِنْ بُسِدُّي قَدْ أَتَبْتُ لِي مِنْ عِنْدِي فَسوْقَ مَنْسِنِ وَهْمِ الْبُعْدِ

حَبِّ رَّ مَوْجُ وَدُ عَابِ لَ مَعْبُ وَدُ الْمَعْبُ وَدُ عَابِ لَ مَعْبُ وَدُ الْمَعْبُ وَدُ الْمَعْبُ وَدُ الْمَعْبُ وَدُ الْمُعَبِّ فِي الْمُعَالَى الْمَعْبُ وَلَمْ الْمُعْبُ وَلَمْ الْمُعْبُ وَالْمُعَالَى الْمُعْبُ وَلَمْ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَلَمْ اللّهُ اللّه

١)- نفسه: ١٣٩.

٢)- المصدر السابق: ٢٨٥.

٣)- نفسه: ٢١١١-٣٢٧.

ظ الم المر باطن راح المن المعلوم التي الله معلوم التي التي معلوم التي عند وَ فَعِلم الله معلوم التي الله فسرت في مِنْ آتِ مِن عِنْد دَ مَعِلم الله الله فسرت في مِنْ آتِ مِن الله فسرت في مِنْ آتِ مِنْ الله فسرت في الله فسر

17- غير أنّ النموذج الأكثر ورودا في ديوان الشاعر هو ذلك الذي يكون القفل فيه مؤلفا من أربع فقر، تتحد الفقرتان الأولى والثالثة في قافية، والثانية والرابعة في فقرة مغايرة، وأما الأبيات فيه فيتألف كلّ منها من ستّ فقر، تتحد الفقرات الأولى والثالثة والخامسة في قافية، والثانية والرابعة والسادسة في قافية مغايرة، ثم يتكرر القفل بفقره وزنا وقوافي، وأما الأبيات فتتكرر بفقرها ووزها دون قوافيها، فهي تتنوع ونادرا ما تتفق عنده في النصّ الواحد. وقد نظم في هذا النموذج من قبله الشاعر الأندلسي ابن سَهل الإشبيلي (ت. ٢٤٩هـ)(١)، وعارضه

هل دَرَى ظُبِيُّ الْحِمَى أَنَّ قَدْ حَمَى فَهُو فَـــي حَـــرُّ وَخَفْنٍ مِثْــَلَمـــا

ديوانه: ٢٨٣.

قُلْبَ صَبُّ حَلَّهُ عَسنْ مَكْسِسِ لَعَبَستْ رِيسَحُ الصَّبَ الْقَسَبسِ

١)- المصدر السابق: ١١٧.

٢)- في قوله:

فيه في القرن الثامن لسان الدين بن الخطيب (ت.٧٧٦هـ)<sup>(١)</sup>، غير أنَّ نصوص الشَّشتري في هذا المنوال أبسط نسجا وأخف إيقاعا في موشّحاته وأزجاله على السّواء، ومن ذلك قوله:

مَعْنَسِي الْوُجُرِودُ قَدْ لاحْ مِـــنَ الْغَـــرَامْ مَعْ فِي الْهَ وَى بــــذا الْغَـــرَامُ قــــد بَـــاحُ مِـــنَ الْجَـــنِ ومَسن مُسلا الأقسداح وافني السوي سَكِرْ بسشرب السرَّاحْ بَـــادِي الْغَـــرَامْ فَد لاح بالإصباح مَحَا الظِّلامَ فَجْ رُ سَا الأصباح فَمَــنْ لَهَـــا لَيْلَــــى المُـــن تُجْلَـــى وَلَهِ الْهِ ا يَظَ رُ وقَلْبُ وأَخْلَكِي يَنْظُ إِنْ لَهِ اللهِ الله حنی یک کیلک کی ایک کا اسکان کا کا اسکان کا اسکان کا اسکان کا اسکان کا اسکان کا اسکان صــــارَتْ غَمَـــامْ كسديها والأشسباخ فَسيْسٌ المساحَسرُ حَ و فيهَ الْمُ اللَّهُ اللَّهُ

ولعل أبرز ظاهرة فنية في هذا الجحال، هي اللازمـــة، ذات الصّـــلة بنظــام التكرار والقوافي، وهي "التجديد الكبير الذي أدخله الشّشـــتري في الموشّــحات والأزجال"(٢).

١)- وذلك بقوله:

جادَكَ الْغَيْسَتُ إِذَا الْغَيْسَتُ هَمَسَى لِسَاءً لَكُسَنَ وَصُلُسَكَ إِلاَّ حُلْسَمَا

فن التوشيح: ٢١٠.

۲)- ديوانه: ۲۳۲.

٣)- الحيال والشعر: ٣٥٠.

يسا زَمَسانَ الْوَصْسلِ بالأنسدَلُسِ فِسي الْكَرَى أو خِلْسَسةَ الْمُخْتَلِسِ وإذا أضفنا إلى هذا التّجديد تفنّن الشاعر في التقطيع والتقفية، تبيّن لنا بوضوح جهده المثمر في تشكيل البنية الإيقاعية في شعره على نحو أضحى فيه قدوة متّبعة (١)

# و- التصوير ورسم الشخصية:

لقد حرص الشّشتري على جذب قارئه إليه بما أودعه في نصّه الشّعري من ألفاظ رقيقة منسجمة، وإيقاع متوازن، وموسيقى عذبة وصور متنوعة، فرسم الصور الجزئية والمركبة عمل فني حاضر في شعره؛ فالصورة إطار للتّحلّي، وهي أداة حاملة للمعنى في خضم التجربة الصوفية المتوسّلة في تمظهرها بالتجربة الشعرية، فهي عنده، أداة للتمثيل، ينتقل المعنى عبرها إلى المتلقي في صور جميلة جاذبة، تمتع الحس وتسرح بالخيال. وقد رأينا في فصول سابقة كيف توسل الشّاعر بصور طبيعته في رسم صورة ممثلى لمجبوبه المثال(٢)، والصورة عنده مضيئة ونيرة، وحيّة متحركة، ولنقف عند مشهدين من مشاهده الكثيرة.

1- المشهد الأول: مشهد صوّر دوران الشّاعر حول ذاته وتفانيه في ذلك، غير آبه بحاله، لأنّ غايته هي الارتقاء إلى مقام الصفاء، وهو مقام يتطلب منه الوصول إليه الفناء عن الذات والتحلل من كلّ القيود، وتمزيق الحجب الفاصلة، والتّعرّي من كلّ حول أو طول، يقول:

كَسِمْ لِي لُحَلِّسِنَ عَلَسِى زُجَسَاجُ صَسَافِي كَمِسِفَة أَخْمَسَنَ ورَاسِسِي عُرْيَسَانُ حَسَافِي كَمِسِفَة أَخْمَسَنَ ورَاسِسِي عُرْيَسَانُ حَسَافِي أَنَّ مَلَسِسِي عُرْيَسَانُ حَسَافِي أَنَّ لَلْلُسِبُ مَقَسَامُ وَافِسِي (٣)

١)- الزجل في الأندلس: ٤٢.

٢)- ينظر الباب الثاني من هذا البحث، وبخاصة الفصل الثالث.

٣)- الديوان: ٣٨٩.

لا شك، ناكص إلى أسفل، وقد زاد الشاعر المشهد جمالا بمما بثه فيه من حركـــة، وتشخيص، فقال:

إذا يَصْ عَد الْمَ السَّوانِي السَّوانِي عَد الْمَ السَّوانِي لَلْهُ اللَّهِ السَّوانِي لَلْهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللْمُعُلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُعَالِمُ ا

ولا يَغْـــرُبُ إِلاَّ فِــي عَيْــنِ حَبِيُّـــا

رِيتُ و مُ نَرجً ع شَهِ الْمَانُ وَ مُ الْمَانُ اللَّهِ اللَّهِ الْمُوعَ لِلْهُ اللَّهِ الْمُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

كما يجعل الطبيعة مسرحا لتجلّي المحبوب وشهوده، فيقول:

أنَّا نَسْرَحْ فِي بُسْتَانِي فِي رَيْحَانَ وَطِيسَبُّ وئَّمَ تَبْسِرَحْ اشْتَانِي ونَظْفَرِ ونَظْفَرِ بِالْحَبِيسِبُ (٢)

غير أنَّ براعة الشاعر التصويرية تبدو بوضوح في رسم الشخصية، شخصية الصوفي الفقير؛ وهي شخصية كما سنلحظ، واقعية حية، تنفرد بصفات جسمية ونفسية وسلوكية تتسم بالفرادة والغرابة في عالم مادي استعبد الناسَ في بريتُ الزخرف وسلطة المال والجاه.

#### ١ - الصفات المادية:

إنّ أوّل ما يُسجّل في مجال رسم الشخصية هو دفاع الشّشـــتري عــن شخصية الفقير والإعلاء من شأنه؛ فقد ألّف الرسالة البغدادية لإثبات سُنيّة لبــاس المتصوفة وطريقتهم في الحياة، واجتهد في تبديل نظرة الاحتقار إلى إكبار، والإنكار إلى إعجاب؛ فالفقير مؤسّس على الطّبع والفطرة، قد شغل محبوبه همّه فكسر حاحز

١)- المصدر السابق: ٢٦٢.

٢)- نفسه: ٩٥.

الحس واستغرقه المعنى وتكشفت له الحقيقة، فما رآه الناس فسادا رآه هـــو عـــين الصلاح، وما اعتبروه عارا عدّه عين الجمال، يقول:

هُـــو بــالفَقِيرُ أَخْمَــــلُ(١) فستادي عندي صلاحي وَاشْ مسا رُيسي نَسمٌ عَسارٌ

# - صفة الرأس:

رأس الفقير في رسم الشّشتري رأس حَليقة ومكشوفة، ترمز إلى التعـــري والتحرد، وقد أضفى التشبيه الطريف على الصورة مسحة جمالية، يقول:

ورَاسِ مَصْ فُولْ بْحَ الْ طَنْجَهَ ارَةً (١)

## - صفة اللباس:

يركّز الشاعر على صفة البساطة في لباس الفقير، فلا يهم فيه، ما دام ساترا للعورة، أن يكون جبة أو عباءة، سليما أو مرقعا، قطعة واحدة أو قطعـا ملفقـة، أخضر أو غير ذلك، مع تركيز واضح على رمزيته وقيمته الروحية، فهو يخيط لباسه بنفسه، فيقول:

بَفْتِ لِللَّ وَابْسِرًا و لکَ دُن کَنْ رَالًا)

ئڭسىسى خشسىيى ومتن صنوف مرامسي ويقــول:

تمشيية بالحبية وذا الطّريـــــــق في السَّـــــــفَرْ أو بالنَّيَ اب الْخُضِ لَ لَا كِ الْخُضِ وَلَا دُرْبَ الْخُضِ الْ

واللباس المرقّع له مكانته في منظور الشاعر، فهو سلاح وشعار:

١)- المصدر السابق: ٢١١-٢١١.

۲)- نفسه: ۱۸۷.

٣)- نفسه: ١٨٦.

٤)- نفسه: ٢١١.

وفِي الرُّقَيْمَ التَّ سِلِحَ فِي السُّنَة لَـسَنَ مُحْهَ لِلَّ لِمُسَالِعُهُ لَلْمُ اللَّهُ لَلِهُ اللَّهُ ال لعرستُفِنَا مُسَسَ شِسِعَارُ قِنِساعٌ لَـيْسُ يُهُمَ لِلْالِالِينَ وَهُ لِللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَهُم وهو لباس مقطوع الكُمَّين، قد وقف الناس منه متسائلين، لم هو بلا أكمام؟، وهم لا يدرون أحد رموز القوم:

لاش م بالا اختام (۱)

بِ الْمِرَق مُ مَنْ مُثِلِينَ

– الأشياء والأدوات:

لقد ذكر الشاعر أشياء الفقير وأدواته التي يحملها في سفره، فقال:

مَعِ وَخُدَ الْمَحَ ارَة وابري تَ مَدُولُ بِطَرِي الإشَارَة (٦) وقاري الإشارة (٦) وقال:

بِغَـــــرَارَة في عُنْقُـــو وغكِيكَـــز واقــراق (٥)

- الكسب والمعاش:

الفقير في تصوير الشّشتري إنسان مُكْدٍ، يتكفّف النـــاس في الــــدُور وفي الأسواق، لكنه لا يبالي أعطوه أم حرموه، وهو يرسم له في هذه الحال رسما واقعيا حيّا كأننا نراه ونسمعه، يقول:

١)- المصدر السابق: ٢١١.

٢)- نفسه: ٢١١.

٣)- نفسه: ١٨٧.

٤)- نفسه: ١٨١.

٥)- نفسه: ٢٧٣.

۲)- نفسه: ۲۸۱.

ويقول:

# نَطْلُـبُ فَسِي السُّوقُ أو في دَارَ مُرَفِّــة

أنَــا نَنْصَــبْ لِي زَلْبِيــلْ يَرْحَمُ وا مَسِنْ رَحِتَ اللهِ ذلك لأنه يعتقد أنَّ الرزق مقدر ومكتوب، والحرص على طلبه من عمل اللصوص وطُرْق لأبواب الفتنة، يقول:

الـــــرُّزْقُ بالْخِدْمَــــة وفِنْدَ فِي الأُمِّ فِي الْمُ مُسن أيّ سمْسع في النُّصُسوصُ افْكَــارُكُم كَــم تَعُــوص 

#### -الاستراحة:

والفقير حُرّ يملك ذاته، فقد يضنيه التعب فينشد الراحة فيقعد حيث هــو، على الأرض العراء يفترش ترابحا ويقتات من زرعها رضيًا سعيدا:

#### - الدار والوطن:

والفقير لا يعتد بالدُّور والقصور، ولا يؤمن بالوطن المحدود، إنـــه يـــؤمن بالوطن الواسع، فداره حيث حلَّ، إن في حديقة غنَّاء أو في صحراء قاحلة: اين ما نمشي أي داري

١)- المصدر السابق: ١٨٧.

٢)- نفسه: ٢٧٤.

٣)- نفسه: ٢١٢.

٤)- نفسه: ١٨٧.

رُمِ عَنْ وسَّطَ الصَّحَادِي مَنْ عَنْ صَرْسِ ي يُعَنْ صَرْسِ ي يعُنْ سِ الْبَصَرَادِي<sup>(۱)</sup>

لقد اتضحت صورة الفقير الحسية مكتملة القسمات واضحة المعالم، قد ارتسمت في المخيلة بزيها وحياتها وسعيها وحركتها ونومها ويقظتها، وكألها شريط مصور قد تتابعت مشاهده وحلقاته، غير ألها تتضح أكثر بالوقوف على تصوير الشاعر لأحوالها النفسية ومواقفها السلوكية.

### ٢ - الصفات النفسية:

لقد عُني الشّشتري في رسم شخصية الفقير بتصوير جوانبها النفسية، فهي شخصية منطوية منكفئة على ذاتها، قد استغرقت في ذلك إلى حدّ الدُّهول والفناء عن الأين والكائنات في كل الأحوال والخطرات، يقول:

عِشْتُ طُولَ الدَّهْرِ فَانِ مُسْتَهَامَ الْقَلْسِ مَسْبِي عَشْبِي طَيْتُ الْعَلْدِ مَسْبِي طَيْتُ الْمُحِبُ (٢) طَيِّبِ الْعَسِيْشِ خَلِيعِاً هَكِلِد حَسالُ الْمُحِبِ (٢)

انسا مَشْعُولٌ بِسِذَانِ عَسن جَمِيسِعِ الْكَائِنساتِ لَمُ أَرَلْ بَسِيْنَ الصُّحَةِ مُتَستوالِي السَّكرَاتِ مُتَستوالِي السَّكرَاتِ عَسنَ كُراتِ قَائبِاً عَسنَ كُلُ أَيْسنِ فِي جَمِيسِعِ الْحَطَسرَاتِ (٢) غَائبِاً عَسنَ كُلُ أَيْسنِ فِي جَمِيسِعِ الْحَطَسرَاتِ (٢)

وهي نفس مسالمة متسامحة ومنشرحة، قد خلت ساحتها من الهمــوم والأحقــاد ومالت إلى صنوها من النفوس واستأنست بما يشاكلها من الأرواح:

١)- المصدر السابق: ١٨٧.

۲)- نفسه:۲۲۳.

٣)- نفسه: ٣٧٣.

٤)- نفسه: ۱۸۸.

وفي عُنْقُ و شَرْشُ وخُ ومِ نَ الْهَ مَ مُشْ رُوحُ أهْ لَ الْخِفْ ة والسرُّوحُ (١)

وهي نفس عزيزة عالية الهمّة، لا تستكين إلى قاض ولا تتقرب من وال ولا تــــذُلّل لوزير أو سلطان:

> لا نَعْسَرَفْ قَاضِسَيَ وهُسُو أَشْسَرَفْ كَسَدُا تُوصَسِفْ

مَـــن يَـــن يَـــن لَالْ

.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. لِلْسَانُ اللَّهُ وَهُ لَلْمُ اللَّهُ وَهُ لَلْمُ اللَّهُ وَعُلْبُ وَعُ (٢) لَمُ اللَّهُ عُلُمُ وَعُ (٢) لَمُ اللَّهُ عُلْمُ وَعُ (٢)

نَقْصِدْ بيده نَبْسراً عَسَن قَلْسِي بْمَسراً وارْتَقِسِ قَلْسِي بْمَسراً وارْتَقِسِي لْحَضْسراً وَارْتَقِسِي لْحَضْسراً تَرْكُسو عَنْسِدِي مَطْبُسوعْ (۱۳)

قَطْ عُ الْكُدُّ يَنْ طَ لَكُمُ الْكُدُّ وَلَيْنَ وَلَيْنَ وَلَيْنَ وَلَيْنَ وَاخْلَ عَنْ لَكُمُ عَلَمُ الْمَطْبُ وعْ غَنْ الْمَطْبُ وعْ عَنْ الْمُطْبُ وعْ عَنْ الْمَطْبُ وعْ عَنْ الْمُطْبُ وعْ عَنْ الْمُعْلِمُ الْمُعْلَمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِلْمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ

١)- المصدر السابق: ١٨٦٠

٢)- نفسه: ١٨٨.

٣)- نفسه: ١٨٩.

وهي بعد ذلك نفس قوية مؤثرة، تسوس المحبين وترهب الحاقدين، وقد وحد الشاعر في شخصية شيخه ابن سبعين مثالا لهذه النفس القوية العالمة المربيد، فقال فيه:

> حَذَبْتَ كُلُ الْوَرَى بْقَلْبَكْ وسُسْتَهُمْ كُلَّهُم مُلَّهُم بَقُرْبَك وكُلَّ مَنْ قد ظَفَرْ بِحُبَّك وكُلَّ مَن كان في قَلْبُ وشَوكَة وكُلَّ مَن كان في قَلْبُ وشَوكَة صَارْ يُخفِي ذا الْعِتَابُ ويُبْدِي

فأنّست مِغنساطِيسُ النّفُسوسُ كذا هُسوَ الْسوارِثُ السَّوُوسُ ما يَشْستكي ما حَيْسي ببُسوسُ مِنْسكُ أو عِتسابُ أو عَسذَلُ ولامُ في حَقِّسكَ الْسودُ والسذّمَامُ (١)

إنَّ شخصية بهذه الصفات سيكون لها، بلا شك، شأن في مجتمعها وستحظى بالقبول، وهو قبول يصوره الشاعر في مشاهد احتفالية توحي بالأنس والتفاعل والمشاركة الوجدانية الإيجابية، يقول:

ما أخسسن كلامسو وتسرى المسل المحوانست بغسرارة في عُنْقُسو بغسرارة في عُنْقُسو شُويْخ مَبْنِسي عَلى أسساس نامان

إذْ يَخَصَلُوا فِي الأَسْسُوانَ لَمُنْ لَكُ الأَسْسُوانَ تَلْتُفَكَ تَ لُكُو بِالأَعْنَانَ وَعُكِيكَ رَاقً وَعُكِيكَ رَاقً كَمَا أَنْشَا الله مَبْنِكِي (٢)

وحِ بِن نَ سَرِكُنُ نَ رَى الْعُرْبَ انْ مِفْ لِ الْاخْ وَانْ مَفْ رَى الْمَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ مَطْبُ وعْ

لِسُ وَ أُو قَرْيَ اَ عَرُدُ اللهِ يَخُرُجُ وَ اللهِ عَرْبُ اللهِ عَلَمُ اللّهُ عَلَمُ اللهِ عَمِي عَلَمُ اللهِ عَلَمُ اللّهِ عَلَمُ اللهِ عَلَمُ اللّهِ عَلَمُ

١)- المصدر السابق: ٢٣١.

۲)- نفسه: ۲۷۳.

٣)- نفسه: ١٨٨.

وشخصية الفقير في شعر الششتري، وعلى الرغم من انطوائيتها وانكفائها على ذاتما شخصية اجتماعية غير انعزالية، وواقعية غير خيالية، ترى العِلم أكمل الفضائل والعيش بين المؤمنين أفضل من الهروب إلى كهوف الجبال:

مَسنُ عِنسدُه عِلسمُ رَاحٌ لِلْغَيْسِرُ مُسوَ الْحَمَلُ لَنْ عِنسَدُه عِلسمُ رَاحٌ لِلْغَيْسِرُ مُسونَ الْفضَلِ الْحَمَلُ الْحِبَالُ والأحْمَسانُ اللومِنُسونُ الْفضَلِ الْأَرْا)

وبعد، فهذا شعر الششتري بموضوعاته وسماته، وهي كلّها تـــدلّ علـــى شاعرية فذّة، أحكمت الصّلة بين تجربتين عميقتين، بين التّجربة الصّوفية في أعمـــت معانيها، والتّجربة الشّعرية في ألمى صورة وأرق إيقاع وأسلس عبارة، وقد وفّق في ذلك توفيقا احتذاه الشعراء في زمانه وبعده (٢).

١)- المصدر السابق: ٢١٢، والزجل في الأندلس: ١٣٥-١٣٥.

٢)- ينظر الموشح الأندلسي، لصمويل سترن: ١٥٤.





وبعد، فإن البحث في حياة الششتري وشعره، بقدر ما كان شاقا كان ممتعا، وقد أسفر بمراحله المختلفة عن جملة من النتائج هي كالآتي:

أولا: عراقة الزهد، من منظور إسلامي في الأندلس، في صورته العملية المعتدلة، منذ وقت مبكّر، غير أنّها تشهد في أواخر القرن الثالث وبداية القرن الرابع الهجريين النشأة الأولى للحركة الصوفية الأندلسية التي أخذت في التطور، على الرّغم من تضييق بعض علماء الأندلس على الأفكار الصوفية وأصحاها، وبخاصــة منها تلك التي قاربت الفلسفة أو اتخذت التربية الجماعية أسلوبا في الطريقة الصوفية. وقد بدأت مع ابن مسرة، ثم استمرت مع تلاميذه المتسلسلين من بعده، إلى أن أضحت تيارا متميزا له نظراته وتطبيقاته، كما هو الشأن مع ابن عسربي ومدرسته وابن سبعين ومدرسته؛وهو تميُّز يرتكز على أصالة في الجهد، وإن أفـــاد أصحابه من الأفكار الوافدة من المشرق الإسلامي، أوأفكار الفلسفة الأفلاطونيــة الحديثة. وقد اتجهت هذه الحركة اتجاهين واضحين: اتجاها صوفيا معتدلا، واتجاهــــا فلسفيا نادي أصحابه في كتاباتهم وأشعارهم بفكرتي وحدة الوجود والوحدة المطلقة التي يعد الششتري من أبرز المصرحين بما في أشعاره.

ثانيا: لقد انصب البحث في جزء منه على إضاءة جوانب من حياة الششتري، وعلى الرغم من صعوبة مسالكها لسكوت الشاعر من جهة، وندرة المعلومات المتعلقة به في المصادرالتي ترجمته، من جهة أخرى، فقد كشف لنا البحث عن شخصية أندلسية فذة، آثرت الفقر على الغنى، والحياة العادية البسيطة على الحياة المعقدة في أجواء الإمارة والأبحة السلطانية، فكانت حياته حياة قلقة غير مستقرة وقائمة على الرحلة والسفر.

ثالثا: إنَّ تجربة الشَّشتري الصوفية متطورة نامية؛ فقد بدأ مدينيا، ثم اكبريا، ثم سبعينيا، ثم استقل بطريقته الخاصة به؛ وهي طريقة تربوية صوفية عملية

وسطية، تقوم على السفر والسماع، وقد بدا من خلالها مربيا مقتدرا وعالما عارفا، وشيخا معتدا بذاته،قوي الحجّة في مقارعة خصومه من علماء عصره.

رابعا: لقد ترجّع لنا في هذا البحث سبق تجربة الشّشتري الأدبية تجربت الصوفية، وقد تبيّن أنّها تجربة متنوعة، لكنّها تألّقت شعرا، إذ كان الشعر وجهها المشرق الدال على عمق تجربة الشّشتري الصوفية وبراعته الفنية.

إن جهد محقق الديوان جهد مشكور لا ينكر غير أننا أبدينا ملاحظات حوله، تعلقت أساسا بتحقيق النصوص، وضبط ألفاظها والتفريق بين أنواعها وتمييز ما للشاعر منها وما لغيره، وهي ملاحظات أكدنا عقبها، ضرورة إعادة تحقيق الديوان على نحو يقترب بالنص من أصله، لقيمته وأهميته الصوفية والفنية.

خامسا: لقد سخر الشّشتري شعره كله للتعبير عن تجربته الصوفية السيّ أثمرت عنده التحقق بالوحدة المطلقة التي يسري معناها فيه سريان الماء في أغصان الشجر، فقد دلتنا غزلياته على محورية معنى الحب عنده وجوهريت في تجربت الصوفية، وأنه يقوم على علاقة إيجابية بين طرفين هما، المحب والمحبوب، وهي علاقة متطورة، تبدأ في مستواها الأول بتحقيق الحبة بين الحب والمحبوب، ثم تسمو وترتقي إلى المستوى الثاني الذي يفنى فيه الحب في محبوبه، ثم تعقبها مرحلة البقاء به؛ فتجربة الحب عنده تجربة دورية تنطلق من الذات لتعود إليها، إنها الذات التي تدور حول نفسها دور الرحى إلى حدّ الفناء، ثم البقاء المحقق للأنا الجديدة المتأهلة، الطالبة المطلوبة، والعاشقة المعشوقة، فهي هو، وهي التي لم تحب سواها، فالحسب منها وإليها، وليس ثمة غير. وقد توسل الشاعر في التعبير عن هذا المعنى العميق بأساليب شعر الغزل ومعانيه وأسمائه على سبيل الرمز.

سادسا: وقد فعل الأمر ذاته في خمرياته، التي وإن توسل فيها كذلك، بأساليب الشعر الخمري ومعطياته، فإنه يلح على قِدم خمرته ونورانيتها وزلاليسها ومفارقتها لخمر الدنيا، وهي خمر تثمر سكرا يصهر الأشياء ويذيب العناصر المتفرقة فيجعلها واحدا، تلك الوحدة التي تثمر بدورها الإحساس بالأنا الجديدة السي أضحت هي الخمرة وهي الكأس وهي الساقي والنديم.

سابعا: إنه المعنى الذي تصبح الطبيعة بعناصرها ومشاهدها مجلى له، يــرى الشاعر في مراياها تجلي محبوبه، وهي اللحظات التي يحس فيها بحضوره وتحقق ذاته.

ثامنا: هذا المعنى العميق في شعره هو الذي حاولنا الوقوف على مستوياته، وقد تبيّن لنا من خلالها أنّ الشاعر، وإن عبّر عن فكرتي وحدة الشهود ووحدة الوجود في شعره، فإنه سرعان مايتجاوزهما لأنّه لا يرضى بغير فكرةالوحدة المطلقة هدفا يتغيّا التحقق به؛ فالوحدة المطلقة هي الفكرة الرئيسة في شعره، وهي الفكرة ذاها التي تثمر عنده الإحساس بالحضور وتحقيق الذات، الذات المتفردة المتأهلة، التي تعادل الإنسان الكامل الذي ظهر الكتر الخفي في صورته.

تاسعا: إنَّ السمات الفنية البارزة في شعر الشُّشتري تتجلى من خلال:

- معجمه الشعري في يسره وتنوعه.
- ظاهرة تتالي الأفعال وتلاؤمها مع تجربته الصوفية المرتكزة على الفعل والحركة في السير بالذات إلى عالم الكمال.
- بروز خاصة الإيقاع في شعره، فقد تبين حرص الشاعر على التنويع من خلال عنصرين مهمين فيه هما الوزن والقافية اللذان تفنن في العناية بحما، تخفيف وتوزيعا وتنويعا، على نحوعزز نزعته الغنائية بشكل واضح.
- ظاهرة التكرار، وهي التي تشهد على جهده التجديدي في التشكيل الشعري في عصره، فقد ألح على حضورها في نسبة عالية من نصوصه الشعرية، كما حرص على شحنها بمعانيه الرئيسة، وتفنن في إيرادها واستخدامها بشكل مستقن ومدروس، يدل على دراية بالصنعة وتميز في التجربة الشعرية في عصره وبعده.

- نزعته التصويرية بعامة، وتصوير الشخصية بخاصة، فقد أظهر براعسة واضحة في رسمه شخصية الصوفي الفقير، في صفاتها المادية والنفسية، فحدد صفاته الجسمية، ونعت لباسه وصور ماينطوي عليه من معاني الكمال؛ فهو إن دل بمظهره على فقره وحقارته فإنه فطري النفس عزيزها، عالي الهمة، حر طليق، لاتستعبده ضرورة ولا يقيده مكان، إنها الشخصية النموذجية التي يريد الصوفي أن يكولها ويتحقق بها.

ولا أزعم لنفسي، في هذا الجهد المتواضع، أنني قد أحطت بعالم الششتري علما، فما يزال ديوانه مستحقا لإعادة التحقيق، ومازالت تجربته التعبيرية بالعامية عن المعاني العميقة مدعاة للبحث الأدبي واللساني، كما أنّ طريقته الشعرية المرتكزة على التنويع في الأساليب، والتفنن في الإيقاع تبقى مجالا خصبا للبحث والإضاءة.

ولله المسرمن تبل ومن بعر

## فهرس المصادر والمراجع

## القرآن الكريم، برواية ورش عن نافع.

#### أ- المراجع باللغة العربية:

- ١- الإحاطة في أخبار غرناطة: لسان الدين بن الخطيب، تحقيق: محمد عبد
   الله عنان ، مكتبة الخانجي، ط١، القاهرة، ١٩٧٧.
- ۲- الأدب الأندلسي في عصر الموحدين: حكمت على الأوسى، مكتبة
   الخانجى، القاهرة، (د.ت).
- ٣- الأدب الأندلسي من الفتح إلى سقوط الخلافة: أحمد هيكل، دار
   المعارف، ط٧، القاهرة، ١٩٧٩.
- ٤- أديان الهند الكبرى: أحمد شلبي، مكتبة النهضة المصرية، ط٩، القاهرة، ١٩٩٠.
- الإشارات والتنبيهات: لأبي على بن سينا بشرح نصر الدين الطوسي،
   تحقيق: سليمان دنيا، دار المعارف، ط۲، مصر، ۱۹۹۸.
- ٦- الأصوات اللغوية: إبراهيم أنيس، دار الطباعة الحديثة، مصر، ١٩٧٩.
- ٨- أعلام الاسكندرية في العصر الإسلامي: جمال الين الشيال، دار
   المعارف، مصر، ١٩٦٥.
- ٩- الأغاني: لأبي الفرج الأصفهاني، دار الكتب المصرية، القاهرة،
   ١٩٢٣.
- .١- أفلوطين رائد الوحدانية: غسان خالد، منشــورات عويــدات، ط١، بيروت، ١٩٨٣.
- ١١-الإنسان الكامل في معرفة الأواخر والأوائل: عبد الكريم بن إبراهيم
   الجيلى، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع، (د.ت).

- ١٢- إيضاح المكنون في الذيل على كشف الظنون عن أسامي الفنون: الماعيل باشا بن محمد بن مير سليم، مكتبة المثنى، بغداد، (د.ت).
- ١٣- إيقاظ الهمم في شرح الحكم: الأحمد بن محمد عجيبة، دار المعرفة
   للطباعة والنشر، بيروت، (د.ت).
- ١٤-بد العارف: عبد الحق بن سبعين، تحقيق: جورج كتورة، دار
   الأندلس، ط١، بيروت، ١٩٧٨.
- ٥٠- برنامج الوادي آشي محمد بن حابر الوادي آشي، تحقيق: محمد معفوظ، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ١٩٨٢.
- 17-البستان في ذكر الأولياء والعلماء بتلمسان: لأبي عبد الله محمد بن مريم، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، ١٩٨٦.
- ١٧- بغية الرواد في ذكر الملوك من بني عبد الواد: لأبي زكرياء يحــــى بـــن خلدون، تحقيق: عبد الحميد حاجيات، المكتبة الوطنيــــة، الجزائـــر،
- 10- البنيات الأسلوبية في لغة الشعر العربي الحديث: مصطفى السعدلي، منشأة المعارف بالإسكندرية، مصر، ١٩٨٧.
- 19- التاريخ الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة: عبد الرحمن على الله التاريخ الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة: عبد الرحمن على الماريخ التاريخ التاريخ الماريخ الفلم، ط١، بيروت، ١٩٧٦.
- . ٢- تاريخ الأدب الأندلسي عصر سيادة قرطبة: د. إحسان عباس، دار الثقافة، ط٥، بيروت، ١٩٧٨.
- ٢١-تاريخ الأدب الأندلسي عصر الطوائف والمرابطين: إحسان عباس، دار
   المعارف، ط۲، القاهرة، ۱۹۷۷.
- ٢٢-تاريخ الأدب العربي: كارل بروكلمان، ترجمة: رمضان عبد التواب،
   دار المعارف، ط۲، القاهرة، ۱۹۷۷.

- ٢٤-تاريخ العرب قبل الإسلام: جواد علي، دار الحداثة، ط١، بــيروت، ١٩٨٣.
- ٢٥-تاريخ علماء الأندلس: لأبي الوليد عبد الله بن محمد، المعروف بابن الفرضى، الدار المصرية للتأليف والترجمة، مصر، ١٩٦٦.
- ٢٦- تاريخ فلسفة الإسلام في القارة الإفريقية: يجيى هويدي، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، ١٩٦٦.
- ٢٧- تاريخ الفلسفة الإسلامية: هنري كوربان، تعريب نصير مروة، وحسين قبيسى، بيروت، ١٩٦٨.
- ٢٨-تاريخ الفكر الأندلسي: لآنخل جنثالث بالنثيا، ترجمة: حسين مؤنس،
   مكتبة النهضة المصرية، ط١، القاهرة، ١٩٥٥.
- ٢٩-تاريخ قضاة الأندلس: لأبي الحسن عبد الله النباهي، المكتب التحاري
   للطباعة والنشر، بيروت، د.ت.
- .٣- تاريخ النقد الأدبي عند العرب: إحسان عباس، دار الثقافة، ط٢، بيروت، ١٩٧٨.
- ٣١- اتجاهات الأدب الصوفي بين الحلاج وابن عربي: على الخطيب، دار المعارف، القاهرة، ٤٠٤ ه.
- ٣٢- ترجمان الأشواق: محي الدين بن عربي، دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٨١.
- ٣٣- التصوف الإسلامي الثورة الروحية في الإسلام: أبو العلا عفيفي، دار الشعب، بيروت، د.ت.
- ٣٤-التصوف الإسلامي في الأدب والأخلاق: زكي مبارك، منشــورات المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، د.ت.
- وه- تطور الغزل بين الجاهلية والإسلام: شكري فيصل، دار العلم للملايين، ط٦، بيروت، ١٩٨٢.

- ٣٧- التكملة لكتاب الصلة: لأبي عبد الله بن الأبار، نشره: عزت العطار الحسين، القاهرة، ١٩٦٠.
- ٣٨- حذوة المقتبس في ذكر ولاة الأندلس: لأبي عبد الله محمد الحميدي، الدار المصرية للتأليف والترجمة، القاهرة، ١٩٦٠.
- ٣٩- جمهرة أنساب العرب: لأبي محمد على بن حزم الأندلسي، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، دار المعارف، ط٤، القاهرة، ١٩٧٧.
- . ٤- الجواهر الحسان في نظم أولياء تلمسان: تحقيق عبد الحميد حاجيات، الشركة الوطنية للنشر والتوزيع، الجزائر، ١٩٧٤.
- 1-1 الحكم الإلهية: محي الدين بن عسربي، دار الإرشاد، ط1، حمس، سورية، ١٩٧٩.
- وعبد القادر زمانة، دار الرشاد الحديثة، ط١، الدار البيضاء، المغرب، المعرب، المعاد، المعرب، المعاد، المعرب، ١٩٧٩.
- جه- الخيال والشعر في تصوف الاندلس: سليمان العطار، دار المعارف، ط١، القاهرة، ١٩٨١.
- 19-دار الطراز في عمل الموشحات: لابن سناء الملك، تحقيق: حودت الركابي، دار الفكر، ط٢، دمشق، ١٩٧٧.
- 13-ديوان: أبي إسحاق الألبيري الأندلس، تحقيق: محمد رضوان الداية، موسسة الرسالة، ط١، بيروت، ١٩٧٦.
- ٧٥-ديوان: أبي الحسن الششتري، تحقيق: على سامي النشار، منشأة المعارف بالإسكندرية، ط١، مصر، ١٩٦٠.

- 1978- ديوان: الحسين بن منصور الحلاج: تحقيق: كامــل الشــبيي، وزارة الإعلام، العراق، ١٩٧٤.
  - ٤٩-ديوان: زهير بن أبي سلمي، دار صادر، بيروت، د.ت.
    - ٥٠-ديوان: ابن زيدون، دار صادر، بيروت، ١٩٧٥.
- ٥١-ديوان: ابن سهل الأندلسي، تقديم: إحسان عباس، دار صادر، بيروت، ١٩٦٧.
- ٥٢-ديوان: ابن عربي، شرح وتقديم نواف الجــراح، دار صــادر، ط١، بيروت، ١٩٩٩.
- ٥٣-ديوان: عفيف الدين التلمساني، تحقيق: د. العربي دحو، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، ١٩٩٤.
  - ٥٥-ديوان: ابن الفارض، نشره كرم البستاني، دار صادر، بيروت، د.ت.
- ٥٥-ديوان: ابن قزمان، نشره ف. كورينتي، المعهد الإسباني للثقافة العربية، مدريد، ١٩٨٠.
- ٥٦-ديوان: أبي مدين شعيب، جمع وترتيب العربي بن مصطفى الشوار، مطبعة الترقى، ط١، دمشق، ١٩٣٨.
- ٥٥-الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة، لابن بسام الشنتريني، تحقيق: إحسان عباس، دار الثقافة، بيروت، ١٩٧٨.
- ٥٥-الذيل والتكملة لكتاب الصلة: لأبي عبد الله محمد بن عبد الملك المراكشي، تحقيق: إحسان عباس، دار الثقافة، بيروت، ١٩٦٥.
- ٥٥-رباعيات الخيام: تعريب أحمد الصافي النجفي، دار طلاس، ط١١، دمشق، ١٩٨٧.
- .٦-الرحلة المغربية: لمحمد العبدري، تحقيق: أحمد بن حدو، مطبعة البعث (د.ت).
- ٦١-رسائل إخوان الصفاء وخلان الوفاء، دار بيروت للطباعـــة والنشــر، بيروت، ١٩٨٣.

- ٦٢-الرسالة البغدادية: لأبي الحسن الششتري ، نشر ماري تيريس أرفوي، المعهد الفرنسي، دمشق، ١٩٧٧.
- ٦٣-رسائل الجاحظ، تحقيق: عبد السلام هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٦٥.
- ٦٤-رسائل ابن عربي، مطبعة جمعية دار المعارف العثمانية، ط١، حيدر أباد، ١٩٤٨.
- الرسالة القشيرية في علم التصوف: لأبي القاسم القشيري، تحقيق: معروف رزيق وعلي عبد الحميد بلطه حي، دار الخير ط١، بيروت، ١٩٨٨.
- ٦٦- الرسائل الكبرى: لابن عباد الرندي، طبعة فاس، المغرب، ١٣٢٠هـ. ٦٧- الرمز الشعري عند الصوفية: عاطف جودة نصر، دار الأندلس، ط٣، بيروت، ١٩٨٣.
- ٦٨-روضة الآس العاطرة الأنفاس: لأحمد بن محمد المقري، المطبعة الملكية،
   ط٢، الرباط، المغرب، ١٩٨٣.
- ٦٩-روضة التعريف بالحب الشريف: للسان الدين بن الخطيب، تحقيق: عمد الكتابي، دار الثقافة، ط١، بيروت، ١٩٧٠.
- .٧-رياض النفوس: لأبي بكر بن محمد المالكي، تحقيق: بشير بكوش، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ١٩٨٣.
- ٧١-زاد المسافر وغرة محيا الأدب السافر: لأبي بحر صفوان بن إدريـس، نشر وتعليق: عبد القادر محداد، بيروت، ١٩٣٩.
- ٧٧-الزجل في الأندلس: عبد العزيز الأهواني، مطبعة الرسالة، القاهرة، ١٩٥٧.
- ٧٣-السهروردي المقتول: إعداد وتحقيق يوسف أيبش، دار الحمراء للطباعة والنشر، ط١، بيروت، ١٩٩٠.

- ٧٤- شجرة النور الزكية في طبقات المالكية: محمد بن محمد مخلــوف، دار الكتاب العربي، ط١، بيروت، ١٩٩٠.
- ٥٧-شذرات الذهب في أخبار من ذهب: لابن العماد الجنبلي، دار الآفاق
   الجديدة، بيروت، د.ت.
- ٧٦- شرح تائية البوزيدي في الخمرة الإلهية: لأبي العباس أحمد بن عحيبة، قدم تحقيق: الثابت بن سليمان عبد الباري، دار الرشاد الحديثة، ط١، الدار البيضاء، المغرب، ١٩٩٨.
- ٧٧-شرح ديون المتنبي: نخبة من الأساتذة، منشورات دار مكتبة الحياة،
   بيروت، ١٩٦٨.
- ٧٨-الشعر الديني في الأدب الجزائري الحديث: عبد الله الركيبي، الشركة
   الوطنية للنشر والتوزيع، ط١، الجزائر، ١٩٨١.
- ٧٩- شعر عمر بن الفارض، دراسة في فن الشعر الصوفي، عاطف جــودة نصر، دار الأندلس، ط١، بيروت، ١٩٨٢.
- . ٨- شفاء السائل إلى تمذيب المسائل: لأبي زيد عبد الرحمن بن خلدون، نشره الأب أغناطيوس عبده خليفة اليسوعي، المطبعة الكاثوليكية، بيروت، ١٩٥٩.
- A1- شكل القصيدة العربية في النقد العربي حتى القرن الشامن الهجري، جودت فخر الدين، دار الآداب، ط١، بيروت، ١٩٨٤.
  - ٨٢- الصاحبي في فقه اللغة: لابن فارس، المكتبة السلفية، القاهرة، ١٩١٠.
- ٨٣- اصطلاحات الصوفية: لكمال الدين عبد الرزاق القاشاتي، تحقيق: عمد كمال إبراهيم جعفر، الهيئة المصرية للكتاب، القاهرة، ١٩٨١.
- ٨٤-صفة جزيرة الاندلس: لأبي عبد الله محمد بن عبد المسنعم الحمسيري، نشره إ. ليفي بروفنسال، مطبعة لجنة التأليف والترجمسة، القساهرة، ١٩٣٧.

- ٥٥-صلة الصلة لابن بشكوال، الدار المصرية لتأليف والترجمة، القاهرة، ١٩٣٨.
- ٨٦-صناحة العرب الأعشى الكبير: د. مصطفى الجــوزو، دار الطليعــة، ط١، بيروت، ١٩٧٧.
- ٨٧- الصوفية في نظر الإسلام: سميح عاطف زين، دار الكتاب اللبناني، ط٣، بيروت، ١٩٨٥.
- ٨٨-طبقات الأمم: لأبي القاسم صاعد بن أحمد الاندلسي، مطبعة السعادة، مصر، د.ت.
- ٨٩-طبقات الأولياء: لسراج الدين عمر بن أحمد، المعروف بابن الملقن،
   ٣٤٠ تحقيق: نور الدين شريبة، مطبعة دار التأليف، القاهرة، ١٩٧٣.
- . ٩- الطبيعة في شعر ابن خفاجة الأندلسي، بومـــدين كـــروم، رســـالة ماجستير، جامعة دمشق، ١٩٨٣.
- ٩١-طبقات الصوفية: لأبي عبد الرحمن السلمي، تحقيق: نور الدين شريبة،
   دار الكتاب العربي، مصر، ١٩٥٣.
- ٩٢-الطبقات الكبرى: عبد الوهاب الشعراني، المطبعة العامرة الشرقية،
   مصر، ١٣١٧هـ.
- ٩٣-ظهر الإسلام: لأحمد أمين، دار الكتـــاب العـــربي، ط٥، بـــيروت، ١٩٦٩.
- ٩٤-العبر في خبر من غبر: لشمس الدين الذهبي، تحقيق: صلاح الدين النجد، مطبعة حكومة الكويت، الكويت، ١٩٦٠.
- ه و ابن عربي حياته ومذهبه: آسين بلاثيوس، ترجمة : عبد الرحمن بدوي، دار القلم، بيروت، ١٩٧٩.
  - ٩٦- العصر الإسلامي: شوقي ضيف، دار المعارف، ط٥، مصر، ١٩٧٢. ٩٧- العصر الجاهلي: شوقي ضيف، دار المعارف، ط٥، مصر، ١٩٧١.

- ٩٨- العصر العباسي الأول: شوقي ضيف، دار المعارف، ط٤، مصر، ١٩٧٢.
- 99-عصر المرابطين والموحدين في المغرب والأندلس: محمد عبد الله عنان، مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، ط١، القاهرة، ١٩٦٤.
- ۱۰۰ العفیف التلمسانی شاعر الوحدة المطلقة: د. عمر موسسی باشا،
   منشورات اتحاد الکتاب العرب، دمشق، ۱۹۸۲.
- ١٠١- العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده: لأبي على الحسن بن رشيق،
   تحقيق: محمد محى الدين عبد الحميد، دار الجيل، بيروت، ١٩٧٢.
- ١٠٠ عنوان الدراية في من عرف من العلماء في المائة السابعة ببحاية: لأبي
   العباس أحمد بن أحمد الغبريني، تحقيق: رابح بونار، الشركة الوطنيـــة
   للنشر والتوزيع، ط٢، الجزائر، ١٩٨١.
- 1.٣- عوارف المعارف: لشهاب الدين بن أبي حفص عمر السهروردي، تحقيق: عبد الحكيم محمود و محمود بن الشريف، دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٣.
- ١٠٤ عيون الأنباء في طبقات الأطباء: لابن أبي أصيبعة، دار الثقافة، ط٣،
   بيروت، لبنان، ١٩٨١.
- ١٠٥ الفتوحات الإلهية في شرح المباحث الأصلية: لأحمد بن محمد بن عجمد بن عجمد بن عجمد بن عجمد بن عجمد بن عجمية كامش إيقاظ الهمم في شرح الحكم له، دار المعرفة للطباعة والنشر، بيروت، د.ت.
- ١٠٦ الفتوحات المكية: محي الدين بن عربي، تحقيق: عثمان يجيى، الهيئة
   المصرية العامة للكتاب، ط٢، القاهرة، ١٩٨٥.
- 1.٧- الفرقان بين أولياء الرحمن وأولياء الشيطان: لأحمد بن تيمية، المكتب الإسلامي، ط٤، بيروت، ١٣٩٣هـ.
- ١٠٨- الفصل في الملل والأهواء والنحل: لأبي محمد على بن أحمد بن أحمد بن أحمد بن حزم القرطبي، دار المعرفة، بيروت، ١٩٨٣.

- ۱۰۹- فصوص الحكم: نشر وتعليق: أبو العلا عفيفي، دار الكتاب العربي، ط٢، بيروت، ١٩٨٠.
- ١١٠ فلسفة التصوف السبعين، محمد ياسر شرف، منشورات وزارة الثقافة، دمشق، ١٩٩٠.
- 111- فلسفة الصوفية في الإسلام: عبد القادر محمود، دار الفكر العربي، مصر، د.ت.
- ۱۱۲- فن التوشيح: مصطفى عوض عبد الكريم، دار الثقافة، ط۲ بيروت،
- 117- فن الشعر: لأبي على بن سينا، تحقيق: عبد الرحمن بدوي، الـــدار المصرية للتأليف والترجمة، القاهرة، ١٩٦٦.
- 110- فوات الوفيات والذيل عليها: لمحمد بن شاكر الكتبي، تحقيق: إحسان عباس، دار صادر، بيروت، ١٩٧٤.
- 117- في أصول التوشيح، سيد غازي، دار المعـــارف، ط٢، القـــاهرة، ١٩٧٩.
- 11٧- قصائد ومقطعات: أبو الحسن حازم القرطاجني، تحقيق: محمد الحبيب بن الخوجة، الدار التونسية للنشر، تونس، ١٩٧٢.
- 11A قضايا الشعر المعاصر: نازك الملائكة، دار العلم للملايسين، ط٥، بيروت، ١٩٧٨.
- 119- كتاب البديع، عبد الله بن المعتز، نشره أغناطيوس كراتشوفسكي، دار المسيرة، ط٢، بغداد، ١٩٧٩.
- . ١٦٠ الكتاب التذكاري شيخ الإشراق: شهاب السدين السهروردي، بإشراف إبراهيم مدكور، الهيئة المصرية للكتاب، القاهرة، ١٩٧٤.

- ۱۲۱- كتاب الشعر، جميل سلطان، المكتبـة العباســية، ط۲، دمشـــق، ۱۹۷۰.
- ١٢٢ لحن العامة في ضوء الدراسات اللغوية الحديثة، عبد العزيز مطر، دار
   المعارف، ط۲، القاهرة، ١٩٨١.
  - ١٢٣- لسان الميزان: لابن حجر العسقلاني، حيدر أباد، ١٣٣٠هـ.
- ۱۲۱- محموع فتاوى ابن تيمية، جمع وترتيب عبد الرحمن بن محمد قاسم،
   مكتبة المعارف، الرباط، المغرب، د.ت.
- ١٢٥ مد حل إلى تاريخ الموسيقا المغربية: لعبد العزيز عبد الجليل، سلسلة
   عالم المعرفة، الكويت، ١٩٨٣.
- 177- مسائل في فلسفة الفن المعاصرة: حويو حان ماري، ترجمة سامي الدروبي، دار الفكر للجميع، مصر، د.ت.
- ١٣٧- ابن مسرة ومدرسته: محمد العدلوني الإدريسي، مطبعة النجاح الجديدة، الدار البيضاء، المغرب، ٢٠٠٠.
- ۱۲۸- مشارق أنوار القلوب ومفاتح أسرار الغيوب: لعبد الرحمن بن محمد الانصاري المعروف بابن الدباغ، تحقيق: هـ. ريــــــــــــــــــــــادر، بيروت، د.ت.
- ١٢٩ مصرع التصوف أوتنبيه الغيي إلى تكفير ابن عربي: لبرهان الدين
   البقاعي، تحقيق: عبد الرحمن الوكيل، القاهرة، ١٩٥٢.
- ١٣٠ مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني: بكري شيخ أمين، دار
   الشروق، ط١، بيروت، ١٩٧٢.
- 171- مطمع الأنفس ومسرح التأنس في ملح أهل الأندلس: لأبي نصر الفتح بن حاقان، تحقيق: محمد على شوابكة، مؤسسة الرسالة، ط١، الفتح بن حاقان، تحقيق: محمد على شوابكة، مؤسسة الرسالة، ط١، بيروت، ١٩٧٤.

- ١٣٢- المعجب في تلخيص أخبار المغرب: لعبد الواحد المراكشي، نشره عمد سعيد العربان ومحمد العربي العلمي، مطبعة الاستقامة، ط١، القاهرة، ١٩٤٩.
  - ١٣٣- معجم المؤلفين: لعمر رضا كحالة، مطبعة الترقي، دمشق، ١٩٥٨.
- ١٣٤- المعجم الوسيط: مجمع اللغة العربية بمصر، دار إحياء التراث العربي، ط٢، القاهرة، ١٩٧٣.
- ١٣٥- المغرب في حلى المغرب: لابن سعيد المغربي، تحقيق: شوقي ضيف، دار المعارف، ط٢، القاهرة، ١٩٥٥.
- ١٣٦- مفهوم الشعر دراسة في التراث النقدي: جابر أحمد عصفور، دار الثقافة للطباعة والنشر، القاهرة، ١٩٧٨.
- ۱۳۷ المقدمة: عبد الرحمن بن خلدون، الدار التونسية للنشر، والمؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، ١٩٨٤.
- 177- منطق الطير: فريد الدير العطار، دراسة وترجمة : بديع محمد جمعة، دار الأندلس، ط٢، بيروت، ١٩٧٩.
- ١٣٩- منهاج البلغاء وسراج الأدباء: حازم القرطاجي، تحقيق: محسد الحبيب بن الخوجة، دار الغرب الإسلامي، ط٢، بيروت، ١٩٨١.
  - ١٤٠ موسيقي الشعر: إبراهيم أنيس، دار القلم، بيروت، لبنان، ١٩٧٢.
- 181- موسيقى الشعر العربي: محمد شكري عياد، دار المعرفة، ط١، القاهرة، ١٩٦٨.
- 187- الموشح الأندلسي: صمويل ميكلوس سترن، ترجمة: عبد الحميد شيحة، مكتبة الآداب، ط٢، القاهرة، ١٩٩٦.
- ١٤٣- الموافقات في أصول الشريعة: لأبي إسحق إبراهيم بن موسى الشاطبي، نشره محمد عبد الله، دار المكتبة التجارية الكبرى، مصر، د.ت.

- 111- النبوغ في الأدب المغربي: عبد الله كنــون، دار الكتــاب اللبنــاني للطباعة والنشر، ط٢، بيروت، ١٩٦١.
- ۱٤٥- نظرية الأدب: أوستن وارين ورينيه ويليك، ترجمـــة محـــي الــــدين صبحى، مطبعة خالد الطرابيشي، دمشق، ١٩٧٢.
- ۱٤٦- نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب: لأحمد بن محمد المقري التلمساني، تحقيق: إحسان عباس، دار صادر، بيروت، ١٩٦٨.
- ۱٤٧- نقد الشعر: لأبي الفرج قدامة بن جعفر، تحقيق: كمال مصطفى، مكتبة الخانجي، ط٣، القاهرة، ١٩٧٩.
- 110- نيل الابتهاج بتطريز الديباج: لأحمد بابا التنبكتي، نشره عبد الحميد عبد الله الهراقة، كلية الدعوة الإسلامية، ط١، طرابلس، ليبيا، ١٩٨٩.
- ۱۶۹ هدية العارفين إلى أسماء المؤلفين وآثار المصنفين، إسماعيل باشا البغدادي، إستانبول، ۱۹۰۱.

#### ب- المخطوطة:

- ١٥٠ الإنالة العلمية في طريقة الفقراء المتجردين من الصوفية: لابن ليون
   التجيبي، الخزانة العامة، الرباط، رقم: ٨٠.
- ١٥١- ديوان أبي الحسن الششتري، مكتبة الأسد الوطنية، دمشق، رقم: ٥٩١٨.
- ١٥٢- رد المفتري عن الطعن في الششتري: للشيخ عبد الغيني النبلسي، مكتبة الأسد الوطنية، مدشق، رقم: ٤٠٠٨.
- ١٥٣- المقاليد الوجودية في التنبيه على الـــدائرة الوهميــة: لأبي الحســن الششتري، دار الكتب المصرية، القاهرة، رقم: ١٤٩.
- ١٥٤- نفاضة الجراب في علالة الاغتراب: للسان الدين بن الخطيب، ج٣، الحزانة العامة، الرباط، رقم: ٢٥٦.

#### ج- المنجلات:

100- دائرة المعارف الإسلامية، النسخة المعربة. 107- صحيفة المعهد المصري للدراسات الإسلامية:

- العدد الأول، السنة الأولى، مدريد، ١٩٥٣. المحلد الرابع، السنة الرابعة، مدريد، ١٩٥٦.

الجلد الخامس: السنة الخامسة، مدريد، ١٩٥٧.

١٥٧- بحلة الأديب اللبنانية، السنة الثالثة، أيلول ١٩٤٤.

- Non-Bulletin d'études orientales Institut français de damas, Tome: YA, Année 1977.
- 101- Dictionario Espanol Arabe: F. Coriente, Instituto Hispano-Arabe de Curtuba, Madrid 197.
- Brill; Paris, G. P Maisonneuve et Larose.
- 171- Essaie de stylistique: Pierre Giraud, édition Klincksieck, Paris, 1979.
- Provençal, Edition G. P Maisonneuve, Paris.
- har-Mélanges: René Basset, Publacation de l'institut de bautes études marocaines, édition Ernest leroux, Paris,
- 1718- Structure du langage poétique : Jean Cohen, Flammarion, Paris, 1977.

# فهرس الموضوعات



(~ - h	ىقىدىمىية
(1·-Y)	المدخل: مدخل إلى الزهد والتصوف في الأندلس
ربتيه الحوضة والشعرية	البابع الأول: فني حياة الششتري وتجر
(۲۸-۱۳)	الفصل الأول: في حياة الششتري
١٠	١- اسمه ونسبه:
17	٢- مولده ونشأته وتعلمه:
١٧	٣- شيوخه:
	٤ – أسفــاره:
	ه – آثــاره:
۲۸	٦- وفساتسه:
(	الفصل الثاني: في تجربته الصوفية
٣٢	١- الششتري والمدينية:
٣٣	٧- الششتري والشاذلية:
Ψ٤	٣- الششتري والأكبرية:
٣٠	٤- الششتري والسبعينية:
	٥- الششترية:
	الفصل الثالث: في تجربته الشعرية
	١- شعره العمودي:٠٠٠
••	٢- موشحاته :
۰۱	٣- أز جالـه:
••	٤- الخرجة وأنواعها في موشحاته وأزجاله:
مـابت <i>م</i> شـعـر₄ ۱۹۵-۱۷۷	الباب الثاني، في موسو
VT	الفصل الأول: في غزلياته
۸۲	اً- المستوى الأوّل:
	ب- المستوى الثاني:

۸۳	
۸٧	<ul> <li>٢ - العلاقة الثانية: [1 → ب]</li> </ul>
97	$-$ العلاقة الثالثة : $[1\leftarrow -]$
(1797)	
(17171)	
١٢٨	
١٢٨	
177	ب- الطبيعة المائية:
189	ج- الظواهر الكونية:
189	
18	٢- الشمس والقمر:
187 731	٣- اللَّيل والنَّهار:
188	٤ – النار:
\	د- الطبيعة الحية:
١٤٨	
1 6 9	
10,	
107	ج- الــــرآة:
100	
نيى خدائس شعره الفنية	
الوحدة والإنسان المتوحد (١٦٣–١٨٨)	الفصل الأول: معنى المعنى أو فكرة
177	١- وحدة الشهود:٠٠٠
14	٧- وحدة الوجود:
\Ye	٣- الوحدة المطلقة:
فنية (۲٤١-۱۸۹)	الفصل الثاني: في خصائص شعره ال

– اللغة الشعرية:
١ – اللفظ الغريب:١١
٢ – اللفظ الرمز:٢
٣- اللفظ المصطلح :
٤- الحرف الرمز:
ب- التصغير:
ج- التكــرار:
١ - تكرار القفل:
د- تتالي الأفعال:
هـــــــ البنية الموسيقية:
١- الوزن:١
٢- القافية:
و- التصوير ورسم الشخصية:
١- الصفات المادية:١
– صفة الرأس:
– صفة اللباس:
– الأشياء والأدوات:
– الكسب والمعاش:
-الاستراحة:
– الدار والوطن: ۲– الصفات النفسية:
۲- الصفات النفسية:
فهرس المصادر والمراجعالامام
فهر الم ضم عات





عاصمة الثقافة الإسلامية TLEMCEN, CAPITAL OF ISLAMIC CULTURE

صدر هذا الكتاب بدعم من وزارة الثقافة في إطار تظاهرة تلمسان عاصمة الثقافة الإسلامية ال

